## TOURING CLUB ITALIANO

# GUIDA PRATICA AI LUOGHI DI SOGGIORNO E DI CURA D'ITALIA

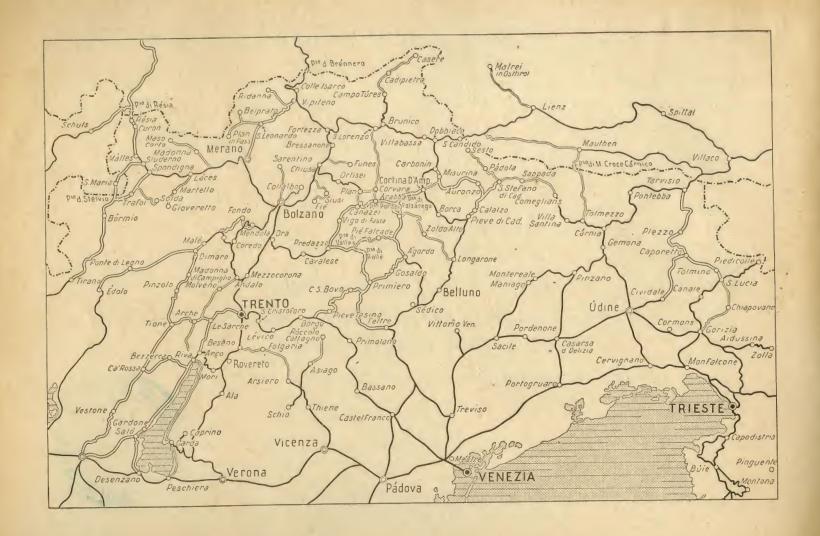
PARTE II - LE STAZIONI ALPINE

VOL. II - LE STAZIONI DELLA VENEZIA TRIDENTINA, DEL CADORE E DELLA CARNIA

· CON 12 CARTE GEOGRAFICHE E PIANTE E CON 157 ILLUSTRAZIONI



MILANO 1935 - XIII PRIMA EDIZIONE DI 440.000 ESEMPLARI



In questo volume, quarto della Guida, viene continuata la trattazione delle località alpine di villeggiatura iniziata l'anno scorso coi luoghi di soggiorno e di cura del Piemonte e della Lombardia. E' ora la volta del Trentino, dell'Alto Adige, dell'Agordino, del Cadore e della Cárnia, e cioè di una vasta zona montana straordinariamente interessante per ricchezza e varietà di bellezze naturali, per caratteristiche di abitati, di vita e di costumi, per attrezzamento turistico e alberghiero.

I volumi Venézia Tridentina e Cadore e Venézia Giulia e Dalmázia della Guida d'Italia, e in particolar modo le nuove edizioni apparse recentemente, han già dato delle regioni qui trattate una descrizione compiuta e organica, che ne abbraccia tutti gli aspetti e le particolarità geografiche, storiche, artistiche, paesistiche, ecc., trattate e armonizzate con serietà di metodo, così che essi sono diventati il vademecum indispensabile allo studioso e al turista. La pubblicazione attuale, come è stato detto anche a proposito del volume precedente, vuol essere in certo qual modo l'integrazione di quelle; comunque, essa trova la sua ragione di essere nel duplice scopo per il quale è stata ideata e compiuta, quello cioè di presentare un quadro il più possibile ampio, completo e armonico delle risorse e prerogative turistiche delle nostre regioni alpine e, nel medesimo tempo, di fornire al turista tutte quelle notizie generali e particolari, che più facilmente possono orientarlo e aiutarlo nella ricerca e nella scelta di un soggiorno di villeggiatura o di un luogo di cura, risparmiandogli la fatica di viaggi preventivi, d'indagini

e di pratiche spesso complicate.

Il metodo adottato nella preparazione di questo volume non è stato differente da quello seguito nella compilazione degli altri, e in particolar modo del terzo, più affine a questo. L'esperienza fatta in passato ci ha consentito di procedere sin dall'inizio con criteri di praticità, adeguando ogni singolo elemento allo schema prestabilito. Le più attente cure furono rivolte, in primo luogo, alla raccolta del copioso e complesso materiale informativo, che venne compiuta, per ogni località, sia a mezzo di questionari inviati ai nostri Consoli, ai Municipi, alle Aziende Autonome di Cura e alle Pro Loco, sia in altra maniera. Il materiale messo insieme in tal modo è stato, quindi, ordinato, e, in fine, completato e verificato sul posto a mezzo di apposite visite e di controlli eseguiti espressamente a questo scopo. Queste visite e questi controlli hanno servito anzitutto alla messa a punto della parte informativa; inoltre, hanno consentito di portare nelle descrizioni delle singole località passate in rassegna quella nota d'immediatezza, quel tocco sicuro ed efficace, che vengono soltanto dalla visione diretta e dalla conoscenza precisa, e che soli potevano permettere di presentare al lettore un'imagine viva e animata dei luoghi, in modo che nel quadro complessivo, disegnato con unità di criteri, ognuno occupasse il proprio posto e i caratteri peculiari di ciascuno avessero il giusto risalto.

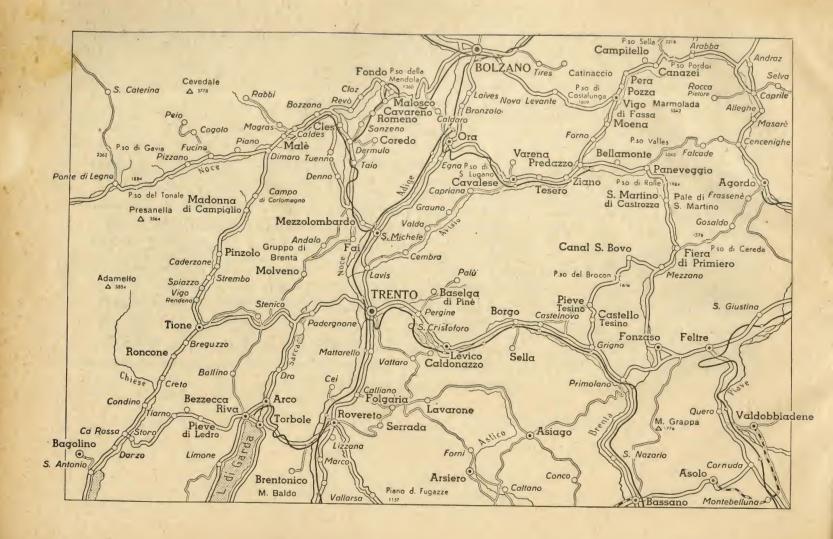
Nel volume la materia è stata distribuita e ordinata in quattro parti, le quali comprendono le vallate alpine delle provincie di Trento, di Bolzano, di Belluno e di Udine. Anche questa volta è stata preferita la trattazione per valli come la più logica e la più pratica, seguendo l'ordine, per ogni regione, da ponente a levante. Di ciascuna valle è stata data una descrizione generale, nella quale sono messi in rilievo i caratteri salienti, le bellezze naturali e le risorse turistiche con particolare riguardo alle vie e ai mezzi di comunicazione. Quanto a questi ultimi, s'è ritenuto utile presentare, valle per valle, dopo la descrizione generale, un breve quadro delle linee ferroviarie, tranviarie, automobilistiche ordinarie e di gran turismo, con l'indicazione delle distanze fra un luogo e l'altro. Quanto alla trattazione delle singole località ci si è attenuti sostanzialmente ai criteri seguiti nel volume precedente, tranne che sono state abolite alcune voci (acquedotti e fontane pubbliche, luce elettrica, possibilità di trovare donne di servizio) che avremmo dovuto ripetere per ognuna. Anche per gli alberghi non è stata introdotta nessuna modificazione, tranne quella riguardante il periodo di apertura, che abbiamo indicato soltanto per quelli che restan chiusi una parte dell'anno. Circa i prezzi degli alberghi riportati nella Guida e provenienti, come le altre informazioni alberghiere, da inchieste eseguite a mezzo di appositi questionari, date le variazioni che subiscono da una stagione all'altra, converrà che il lettore ne tenga conto più che altro come di punti di orientamento, informandosi delle eventuali variazioni sia direttamente presso gl'interessati, sia presso gli enti turistici locali, che abbiamo menzionato, per ciascun luogo, nelle Informazioni. Questi enti turistici locali, che funzionano in quasi tutte le stazioni alpine qui descritte, forniscono gratuitamente informazioni sia sugli alberghi sia sugli alloggi; molti di essi hanno, anzi, adottato il lodevole sistema di pubblicare e diffondere ogni anno un elenco degli appartamenti e delle ville d'affitto con tutte le indicazioni relative ai servizi e ai prezzi. Siccome per quanto si riferisce alla fornitura dell'acqua potabile, della luce elettrica, della biancheria, delle posate e della legna le consuetudini variano da luogo a luogo e spesso nello stesso. luogo, sarà bene che gl'interessati si informino prima.

Quasi tutte le località trattate in questo volume sono convenientemente illustrate. Tra le fotografie raccolte è stata data la preferenza a quelle che rendono con maggiore fedeltà ed evidenza le particolarità ambientali, in armonia col testo e col carattere documentario del volume. Dei centri di maggiore interesse sono state pubblicate, oltre le vedute panoramiche, delle piantine con l'indicazione degli alberghi. Di ciascuna regione sono state riprodotte delle cartine schematiche d'insieme con l'indicazione delle vie di accesso e dei luoghi descritti.

LA DIREZIONE GENERALE DEL T. C. I.

# IL TRENTINO

Opere del T. C. I. da consultarsi: GUIDA D'ITALIA, Venezia Tridentina e Cadore (III ediz.) — GUIDA DEI CAMPI DI BATTAGLIA, (Trentino, Pasúbio e Altipiani) — DA RIFUGIO A RIFUGIO, vol. II (Dolomiti Occidentali), vol. III (Ortles, Adamello, Brenta, Baldo e adiacenze) — GUIDA DELLE STRADE DI GRANDE COMUNICAZIONE, Italia Settentrionale, Parte II — GUIDA GASTRONOMICA — MANUALE DEL TURISMO — CARTA D'ITALIA al 250.000, fogli 5 e 6 — CARTA D'ITALIA al 500.000, foglio 2 — CARTA AUTOMOBILISTICA al 650.000, foglio 1 — CARTA AUTOMOBILISTICA al 200.000, foglio 2 e 5 — CARTA DELLE ZONE TURISTICHE al 50.000, foglio 6 (Bolzano e dintorni), 10 (S. Martino di Castrozza e zone adiacenti), 13 (Gruppo Ortles-Cevedale), 14 (Gruppo Adamello-Presanella), 15 (Gruppo di Brenta) — CARTA DEGLI ITINERARI SCIISTICI, al 50.000, foglio 4 (Passo di Rolle e S. Martino di Castrozza), foglio 5 (Ortles-Cevedale).



## LA VALLE DI LEDRO

Si apre a O del L. di Garda, corre da E a O per una ventina di km., separando in due parti le Alpi di V. di Ledro, ed è continuata, a O, dalla V. d'Ampola, che sbocca nella V. del Chiese, collegando la zona del Garda con le Giudicárie e col Bresciano. La parte centrale è occupata da un leggiadro lago e dalla piana di Bezzecca, tutta disegnata a riquadri di coltivati e di praterie, orlati da macchie di cedui e di conifere. La parte più alta, tutta poggi e terrazzi verdi di prati e di selve, è percorsa dal T. Massangla, che nasce alle falde del Cádria e sbocca poi nel lago. Ne esce col nome di Ponale, che percorre la parte inferiore della valle, la quale si fa sempre più stretta e ripida. Il torrente si getta nel Garda, dopo aver attraversato, invisibile dalla strada, un orrido profondo e pittoresco. L'alta e media valle presentano varì elementi d'interesse turistico: bei paesaggi, facili passeggiate, buon clima, alberghetti modesti, ma puliti e ben tenuti.

La valle è percorsa da un'ardita, interessante carrozzabile, che si diparte a O della città di Riva, incrociandosi con la Gardesana Occidentale (Strada Statale N. 45 bis); per circa km. 3 passa sopra il Garda, tagliata nella roccia a picco, con bellissime vedute; poi entra nella valle, alta sul burrone, e la percorre toccando i varî paesi. Infine continua per la V. d'Ampola, adorna di pascoli, di selve e di un bel laghetto, nella parte alta; stretta e incassata fra alte pareti, nella parte inferiore.

Autocorriere: Riva - Biacesa - Molina (km. 9.6) - Mezzolago - Pieve di Ledro (km. 14) - Bezzecea (km. 15.2) - Tiarno di sotto (km. 18) - Tiarno di sopra (km. 19) - Casa Rossa (km. 33, coincidenza con l'autocorriera Bréscia - Tione) - Condino - Creto (km. 45); Riva - Tiarno di sopra (estiva).

MOLINA m. 638. — Comune di ab. 1653 (capoluogo 472)
- Posta, telegr. e telef. - Medico - Barche da nolo. — L'industre
borgo è situato sulla sinistra del Ponale, quasi al culmine della
bassa valle, a breve distanza dal lago. — ALBERGHI: Villa
Savoia, cam. 12, bagni al lago, parco, prato, barche, vicino al
lago; Italia, cam. 6, letti 8; Bellavista, cam. 12, letti 18, autorim.,
barche, pens. I. 18-20, nella fraz. di Mezzolago. — Alloggi da
affittare nell'agglomerato e nelle frazioni.

PIEVE DI LEDRO m. 659. — Fraz. del comune di Bezzecca, ab. 201 - Posta, telegr. e telef. - Farmacia - Negozi



Piere di Ledro

Fot. Pozzini



Bezzecca

For. Pozzini

d'ogni genere - Bagni al lago - Autorimessa - Barche da nolo -Tennis della Soc. di Abbellimento - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: L. 5 per la stagione.

Il paesetto, già capoluogo della valle e sede parrocchiale, sorge a O e a breve distanza dal lago di Ledro, in posizione riparata e amena, vicino ai prati alberati. Le case linde e allineate lungo la carrozzabile, le vie pulite e i passeggi gli dànno un'aria elegante, quasi di cittadina. È stazione di villeggiatura estiva, con la massima affluenza in luglio e agosto.

ALBERGHI: Alpino, cam. 10, letti 20, autorim., giardino, pens. L. 17-18; Lido, cam. 10, letti 16, ap. dal 15 marzo al 30 ott., pens. L. 22-25. in riva al lago; Alla Torre, cam. 13, letti 22, bagno, pens. L. 15-17. — Alloggi da affittare, per la stagione estiva. — Sports - Svaghi: Caecia - Tennis - Canottaggio - Nuoto - Sci. — Informazioni: Soc. d'Abbellimento di Pieve di Ledro.

BEZZECCA m. 698. — Comune di ab. 1346 (capoluogo 448) coi paesi di Locca, Enguiso, Lenzumo, Pieve - Posta, telegr. e telef. - Medico - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo - Carrozza a cavalli. - Tassa di soggiorno: L. 5 per la stagione.

Le case bianche e simmetriche sono raggruppate sulla conoide allo sbocco della V. dei Concei, ai piedi del Colle di S. Stefano, celebre perchè fu teatro della battaglia combattuta il 21 luglio 1866 fra Austriaci e Garibaldini. Nella chiesetta sul Colle sono custodite le

ceneri dei caduti, mentre, sulle alture, trincee e ricoveri ricordano l'ultima guerra. La posizione del paese è la migliore della valle, che qui si allarga verde di prati, di campi e di frutteti in basso, coperta di boschi e di selve sulle falde dei monti. A N si apre la solitaria V. dei Concei, con tre lindi paesetti: Locca (km. 0.5), Enguiso (km. 1.5) e Lenzumo (km. 2.5), che l'estate ospitano piccole colonie di villeggianti.

ALBERGHI: Savoia, cam. 30, letti 60, acqua corr. c. f., bagni 2, autorim., giardino, ap. dal 1º giugno al 31 ott., pens. L. 22-25; Obbedisco, cam. 10, letti 16, bagno, pens. L. 15-18; Caffè Pasticceria Centrale, cam. 4, letti 6, pens. L. 20-25. — Alloggi da affittare, per la stagione estiva, nell'abitato e nelle frazioni. — Sports invernali: sulle alture circostanti e nella zona di Tremalzo. — Informazioni: Soc. d'Abbellimento di Bezzecca.

TIARNO DI SOTTO m. 728. — Comune di ab. 1290 (capoluogo 677) - Posta, telegr., telef. — È situato nell'alta valle, in una bella conca di prati e di boschi. — ALBERGHI: Pens. Privata, cam. 12, letti 20, acq. corr. c. f., pens. L. 18; Alla Perla. cam. 7, letti 13, pens. L. 15-16. — Alloggi da affittare in paese e a Tiarno di Sopra, ultimo villaggio della valle.

### LA VALLE DEL SARCA

Si chiama così la plaga che il F. Sarca, uscito dalle Giudicárie, percorre da N a S prima di gettarsi nel Garda, dal quale esce col nome di Míncio. Quella del Sarca è una fertile vallata, tutta poggi, terrazzi e clivi coltivati, sparsi di paeselli e di popolose borgate nella parte superiore; a S essa si apre in piana aprica, tutta vigneti e alberi da frutto, giardini adorni di palme, di allori, di magnolie, vigilati da neri astati cipressi, aperta verso l'azzurra distesa del Benaco dagli incanti marini. Il Sarca percorre soltanto la parte media e inferiore della vallata: la parte superiore è bagnata dagli emissari dei laghi di S. Massenza e di Toblino; incantevole, sopra tutto, è quest'ultimo col suo pittoresco castello, già sontuosa dimora dei principi vescovi di Trento, eremo tranquillo, celebrato da poeti e da artisti. Il lembo settentrionale del Garda, dominato a O dagli altissimi, nudi, verticali dirupi delle Alpi di V. di Ledro, con l'orrido del Ponale, e, a E, dalle erte e scoscese pendici del Baldo, lambisce la piana del Sarca, tutta vestita di verde, festosa di ville, di villini e di giardini fioriti, tra Riva e Tórbole, dai graziosi porti popolati di barche. Per questa varietà e contrasto di aspetti il paesaggio presenta visioni sempre nuove ad ogni ora del giorno e spettacoli d'incomparabile solennità e grazia.

La valle è percorsa dalla Strada Statale N. 15 bis, che, seguendo la sponda occidentale del Garda, congiunge il Bresciano con Riva, e, allacciandosi alla carrozzabile che corre lungo la sponda orientale, il Veronese; dallo spartiacque, fra il bacino del Sarca e la valle dell'Adige, essa scende poi a Trento. Un'altra carrozzabile unisce la valle inferiore del Sarca, attraverso

la V. di Lóppio, alla V. Lagarina, quasi sempre a fianco della ferrovia a scartamento ridotto Riva - Rovereto.

Ferrovia: Rovereto - Mori - Lóppio - Nago (km. 18) - Arco (km. 24) - Riva (km. 28, ore 1.20). Linee di navigazione: Desenzano - Tórbole - Riva (ore 4.30); Peschiera - Tórbole - Riva (ore 5.15).

Autocorriere: Riva - Lago di Tenno (km. 8) - Comano (km. 28) - Molveno (km. 49); Riva - Lago di Tenno - Arche - Pinzolo - Madonna di Campiglio (km. 75); Trento - Vezzano - Sarche (km. 22) - Arco (km. 37) - Riva (km. 42); Riva - Gargnano - Salò - Desenzano (ore 3.15); Riva - Maleésine - S. Vigilio Garda - Verona; Riva - Valle di Ledro - Casa Rossa (vedi pag. 9).

Linee di gran turismo: Verona - Maleésine (km. 71) - Tórbole - Riva (km. 92) - Gardone (km. 134) - Desenzano (km. 156) - Verona (km. 194);

Desenzano - Gardone - Riva (km. 64); Bréscia - Gardone - Riva (km. 75) - Sarche - Madonna di Campíglio - Passo della Méndola - Bolzano.

RIVA SUL GARDA m. 64. — Comune di ab. 12.972 (capoluogo 8072) con numerosi sobborghi e frazioni - Staz. della ferr. Riva-Rovereto - Porto delle linee di navigazione Riva-Desenzano e Riva-Peschiera - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentisti) - Farmacie - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Fotografi - Artic. fotografici - Giornali e riviste - Librerie - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze e cavalli - Barche, motoscafi, sandolini, ecc. - Stabilimenti bagni - Servizio religioso evangelico, oltre il cattolico - Tassa di soggiorno: L. 0.30, L. 0.60, L. 1, L. 1.50, L. 2. a seconda della categoria cui appartiene l'albergo; stanze mobiliate L. 0.30 al giorno. I bambini sotto i 6 anni sono esenti.

L'abitato è disteso sulla falcata curva di un piccolo golfo, nel punto più settentrionale del L. di Garda, ai piedi delle alte pareti a picco della Rocchetta, di fronte al Baldo. La cittadina si presenta inghirlandata di verde e di fiori, chiara e accogliente con le sue vie linde e ariose, i suoi viali di palme e di magnolie, le sue case rinnovate, gli eleganti alberghi, le ville graziose e i parchi a specchio dell'onda turchina. L'alta Torre Apponale, il Palazzo Pretorio, l'antica Rocca, il vecchio porto, il vetusto Bastione, che domina dall'alto, cinto di cipressi altissimi, rendono anche più caratteristica la sua



Panorama

grazia pittoresca. La bellezza del paesaggio e la mitezza del clima vi richiamano, specie al principio della primavera e in autunno, molti forestieri, provenienti in gran parte dall'Europa settentrionale, i quali sono invogliati a soggiornarvi anche dal consorto che offre un organizzazione turistica e alberghiera di primo ordine. Le due nuove strade, che percorrono le sponde del Garda, e le migliorate comunicazioni automobilistiche hanno aumentato l'importanza di questo sito incantevole.

corr. c. f., bagni com. 4, priv. 26, termosifone, ascensore, telef., autorim., motoscafi e barche, stabil. bagni, tennis, ap. da aprile a ott., pens. L. 40-65. - A E della città, su una penisoletta che s'inoltra nel Garda, circondata da un ricchissimo parco di circa 40,000 mq.

Riva (12), cam. 60, letti 90, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 6, termosifone, ascensore, telef. auto alla staz., giardino, ap. da marzo alla fine di ott., pens. L. 28-35. — In Piazza Garibaldi, vicino alla Spiaggia degli Olivi.

Sole d'Oro (10), cam. 65, letti 100, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 12, termosif., ascens., telef., autorim., auto alla staz., giardino, ap. dal marzo al 10



Riva sul Garda

Fot. Faring

nov., pens. dal 1º apr. al 15 luglio e dal 1º ott. al 10 nov. L. 30-50, dal 1º marzo al 1º apr. e dal 15 luglio al 1º ott. L. 30-45. - Sul Lungolago Bréscia, a E del porto.

Bellevue (11), cam. 70, letti 120, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 10, termosifone, ascensore, telef. in 37 cam., autorim., auto alla staz., giardino, pens. L. 26-40. — Sul Lungolago Bréscia.

Europa (2), cam. 70, letti 120, acq. corr. c f. in 40 camere, bagni com. 2, priv. 10, termosifone, ascensore, telef. in 37 stanze, autorim., auto alla staz., pens. da L. 26-40. — In Piazza Castello, all'ala O del porto.

Centrale (9), cam. 50, letti 80, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 4, termosifone, ascensore, telef., autorim., pens. dal 1º marzo al 1º ott. L. 25-35,

negli altri mesi L. 25. — In Piazza 3 Novembre, nel centro dell'abitato.

Lago e Parco, cam. 45, letti 60, acq. corr. c. f. in 20 camere, bagni com. 2, termosif., telef., autorim., auto alla staz., barche, pens. da L. 22-36, secondo la durata del soggiorno. - A circa 20 min. dalla città, presso la strada per Tórbole, circondato da un parco grandioso, ricco di piante rare, che arriva sino al lago.

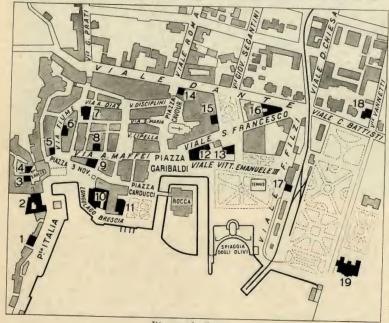
Villa Lago, cam. 30, letti 45, bagno 1, telef., autorim., auto alla stazione, pens. L. 22-30. — Sulla strada per Tórbole, in un grande parco, ricco di piante esotiche.

Posta (16), cam. 26, letti 40, acqua corr. c. f. in 8 stanze, bagno, autorim.,

pens. L. 25, - All'angolo fra il Viale Dante e il Viale S. Francesco. Garda (13), cam. 30, letti 45, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef. autorim., barche e stab. bagni, pens. L. 18. - Vicino alla stazione.

Villa Laura (18), cam. 9, letti 16, acq. corr. c. f., bagni com. 2, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. L. 25. - Sul Viale Cesare Battisti.

Rist. Commercio ex Gallo (3), cam. 20, letti 28, pens. L. 20, in Piazza S. Rocco; Lepre (4), cam. 20, letti 33, pens. L. 20, in Piazza S. Rocco; Pace (12), cam. 20, letti 34, pens. L. 18-20, in Piazza 3 Nov.; Leon d'Oro (6), e Villa Miramare (13), cam. 15, letti 28, acq. corr. c. f. in 9 stanze, bagni com. 2, termosifone, telef., pens. L. 22-25, in Via Fiume, (la villa, in Via Bastione); Al Teatro (14), cam. 16, letti 27, pens. L. 20-24, sul Viale Dante; Verdi, (15), cam. 12, letti 18, pens. L. 15-18, attiguo al Giardino Verdi; Bella Vené-



Pianta di Riva

zia (8), cam. 12, letti 20, pens. L. 20, in Via Andrea Maffei; Taverna del Garda (7), cam. 7, letti 13, pens. L. 22-25, in Via A. Diaz.; Minerva cam. 12, letti 16, pens. L. 18-20, sul Viale Roma; Rist. Stazione (17), cam. 5, letti 10, pens. L. 18-20; Brione, cam. 5, letti 9, pens. L. 20, lungo la strada per Tórbole, vicino al nuovo porto; Vilpiano, letti 8, pens. L. 18-15; Ancora, letti 14, pens. L. 12-15; Tre Garofani, letti 13, pens. L. 15-18; Gambero, letti 7, pens. L. 16-18; Alla Rosa, letti 17, pens. L. 10-15.

Ville, appartamenti. stanze mobiliate da affittare, nell'abitato e nei dintorni (caparra).

SPORTS - SVAGHI - LUOGHI DI RITROVO: Spiaggia degli Olivi: nuovo, moderno, elegante stabilimento, con vasta spiaggia, comode cabine, terrazze, trampolini, teatro all'aperto, caffè, sala da ballo, ecc. Completa l'edificio la sede della Fraglia della Vela con una rimessa per imbarcazioni. Bagni Excelsior: vasto stabilimento con sabbia, servizi di motoscafi e barche. - Gare naz. di nuoto - Canottaggio - Regate - Feste sul lago - Luminarie -Serenate alla veneziana - Campi di tennis vicino alla Spiaggia degli Olivi. - Tornei di tennis. - Cicli del Garda. - Concerti nei principali alberghi.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura (Giardini Regina Elena) -Ufficio C.I.T. (Piazza Garibaldi, 5), Impresa Automobilistica Leonardi.

TORBOLE m. 70. - Fraz. di Riva di ab. 900 - Staz. lacuale -Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici -Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Barche da nolo -Motoscafi - Stabilimento bagni - Stabilimento di piscicoltura - Guide alpine - Servizio religioso cattolico ed evangelico - Stagione: autunno e primavera. - Tassa di soggiorno: come a Riva.

Il ridente borgo è situato a E della foce del Sarca, nel punto in cui la sponda orientale del Garda e le propaggini estreme del Monte Baldo si adagiano nella piana aprica. L'abitato, dove alle case dei pescatori si alternano le ville e i palazzotti, è raggruppato in riva al lago, incoronato di olivi e di solitari cipressi sulle alture, e di palmizî, di oleandri e di lauri presso le sponde. In alto, su una punta rocciosa, dominano i resti del Castel Pénede. Come Riva, Tórbole è meta e soggiorno preferito di clientele straniere per la sua suggestiva e raccolta bellezza, già celebrata da Goethe, e, sopra tutto, per il suo clima mite e salubre e per la sua eccellente attrezzatura turistica e alberghiera. Il borgo è congiunto con Riva mediante una ottima

carrozzabile, riattata recentemente, che costeggia il lago; vi fa capo la Gardesana Orientale, che poi prosegue per Arco; da esso si diparte la nuova carrozzabile per Nago e Rovereto.

ALBERGHI E PENSIONI: Lago e Parco, cam. 45, letti 60, acq. corr. c. f. in 27 camere, bagni com. 4, priv. 2, termosifone, telef., autorim., auto alla staz. Nago-Tórbole, giardino, pens. L. 25-32, a E del porto; Benaco, cam. 26, letti 42, bagni com. 2, telef., autorim., auto alla staz. Nago-Tórbole, giardino, ap. dal 15 marzo al 30 settembre, pens. L. 24-28, a O del porto; Geier, cam. 15, letti 22, bagno, termosifone, autorim., tennis, ap. dal 1° aprile al 1° novembre, pens. L. 20-22, sul lago; Polidoro, cam. 10, letti 18, bagno, autorim., pens. L. 20; Giardino, cam. 8, letti 15, acq. corr. c. f. in 4 camere, bagno, termosifone, autorim., pens. L. 18; Roma, cam. 8, letti 12, bagni 3, pens. L. 17-17.50; Trentino, cam. 4, letti 8, bagni 3, pens. L. 16-18; Aurora, cam. 5, letti 9, bagni com. 3, pens. L. 16-18; Villa Ifigenia, cam. 11, letti 18, bagno, pens. L. 18-20; Ischia, cam. 15, letti 25, bagni 3, ap. dal 1° giugno al 1° ott., pens. L. 18-20;

Nirvana, cam. 4, letti 17, parco, ap. dal 1º aprile al 30 ott., pens. L. 20; Villa Benst, cam. 11, letti 17, acq. corr. c. f., pens. 1. 23-28; Idl al Porto, cam. 4, letti 6, pens. L. 18-20; Linfano, cam. 10, letti 18, acq. corr. c. f., bagni 2, autorim., pens. L. 18-22, lungo la carrozzabile per Arco. - Ville, alloggi, car mere ammobiliate da affittare. nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). - Sports -Sraghi: Caccia da penna e da pelo - Pesca con l'amo e con la rete - Gioco di bocce - Gare di nuoto, di canottaggio, a remi c a vela. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura di Riva - Ufficio C. I. T. di Riva.

NAGO m. 222. — Fraz. di Riva di ab. 1028 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: come a Riva. — Il paese è situato al principio della spaccatura che unisce la V. del Sarca alla V. di Lóppio, in una breve conca adorna di olivi, di vigneti, di cipressi, e dominata dai resti del Castel Pènede. Dalla



Törbole

Fot. Farina



Arco

For. Emannelli

vicina Tórbole vi sale la nuova carrozzabile, che collega la zona del Garda alla V. Lagarina. È fermata della ferrovia Riva-Mori-Rovereto. Il clima vi è mite e salubre. E stazione primaverile e autunnale, frequentata sopra tutto da turisti stranieri. - ALBERGHI: Pénede, cam. 15, letti 25, autorim., pens. L. 16-20; Alle Oche, cam. 6, letti 12, acq. corr. c. f., pens. L. 16-20; Alpino, cam. 3, letti 5, pens. L. 16-20.

ARCO m. 91. - Comune di ab. 9200 (capoluogo 4473) con numerosi villaggi e fraz. - La staz. ferrov. è a S della città - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentisti e specialisti per malattie di petto) - Farmacie -Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Servizio religioso cattolico ed evangelico -Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle stanze e degli alloggi. I bambini sotto i 12 anni e le persone di servizio sono esenti -Tassa di cura: nessuna.

La cittadina è situata sulla destra del Sarca, nel punto in cui la vallata si apre e il fiume scorre per la piana incontro al Garda. La parte antica si addensa con le sue case, le sue stradette e le brevi piazze quiete ai piedi di un alto colle, che cade a picco verso il fiume, ma tutto vestito di

verde e di filari di cipressi sugli altri versanti e sormontato dai resti dell'antico castello. La parte moderna si allarga nel piano e sulla pendice: gaie ville, eleganti alberghi e calme case di cura, chiari viali e passeggi ameni, in mezzo a una vegetazione doviziosissima e festosa di palmizi, olivi, oleandri, magnolie, lauri e agavi. Difesa a N dai colli argentei di olivi e dai monti, soleggiata e aperta verso S alle tepide brezze del Garda, la plaga di Arco gode di un clima dolcissimo nei mesi d'inverno, in primavera e in autunno, senza sbalzi troppo accentuati nella stagione estiva. Alberghi, pensioni, case di cura, villini d'affitto vi sono attrezzati secondo i più moderni criteri e forniti di ogni conforto. Per questa sua natura propizia e per l'ottima organizzazione turistica e sanitaria, Arco è fra le più rinomate stazioni di cura e climatiche, indicata sopra tutto per convalescenti e malati di petto.

ALBERGHI: Casino (17), cam. 20, letti 28, bagno, termosifone, ap. dal 1º sett. al 31 maggio, pens. L. 20. — Sul Viale Garibaldi. L'ampio edificio contiene teatro, caffè, cinema, salone da ballo, padiglione per l'orchestra e una veranda da passeggio, che fiancheggia il viale.

Centrale (19), cam. 15, letti 24, bagno, termosifone, telef., autorim., giar-

dino, pens. L. 20. - In Piazza Segantini.

Alla Posta (16), cam. 10, letti 20, bagno, giardino, pens. L. 20. - Sul

Corso della Libertà.

SANATORI E CASE DI CURA: S. Pancrazio (8), cam. 52, letti 76, acq. corr. c. f., bagni com. 6, termosifone, ascensore, telef., autorim., giardino, pens. L. 30-50. - Nelle vicinanze della stazione.

Villa Europa (7), cam. 50, letti 84, acqua corr. c. f., bagni com. 8,

termosifone, telef., giardino, pens. L. 26-50. - A S della città.

Villa Igea (19), cam. 60, letti 84, acq. corr. c. f., bagni com. 6, priv. 1, termosifone, autorim., giardino, pens. L. 40-45. - Al principio del Viale Garibaldi.

Palazzo delle Palme (18), cam. 58, letti 209, acq. corr. c. f., bagni 17, termosifone, ascensore, telef., autorim., parco, pens. L. 26. - Sul Viale Vit-

torio Emanuele.

Dott. A. Parenti (4), cam. 43, letti 86, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 4, termosifone, telef., autorim., parco, pens. L. 28. - In collina, sopra la città.

Bellavista (21), cam. 40, letti 100, acq. corr. c.f., bagni 10, termosifone, telefono, autorimessa, parco, pens. L. 30. - Vicino alla stazione ferroviaria.

Forlanini (14), e Villa delle Rose, (13), cam. 40, letti 90, acqua corr. c. f., bagni com. 8, termosifone, telef., parco, pens. L. 1000 mensili, tutto compreso. - Vicinissimo alla stazione.

Pio Foà (1), cam. 40, letti 84, acq. corr. c. f., bagni 5, termosifone, telef., parco, pens. (stanze a due letti) L. 30, (stanze a un letto) L. 40.

Nella vicina fraz. di Chiarano.

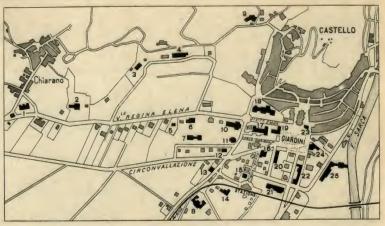
Regina (25), cam. 31, letti, 120, acq. corr. c. f., bagni com. 8, priv. 1, termosifone, telef., autorim., parco, pens. L. 26-35. - Fuori dell'abitato.

Villa Serena (20), cam. 25, letti 44, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., parco, pens. L. 28-38. - Dietro il parco pubblico.

G. B. Morgagni (22), cam. 25, letti 50, acq. corr. c. f., bagni 3, ter-

mosifone, telef., parco, pens. L. 26-28. - A S dell'abitato.

San Pietro (24), cam. 22, letti 60, bagni com. 7, priv. 3, termosifone, telef., autorim., parco., pens. L.26. - In Via Mántova.



Pianta di Arco

Villa Bellaria (3), letti 60, acq. corr. c. f., bagni com. 3, termosifone, telef., autorim., parco di circa 8000 mq., pens. L. 35. - In collina.

Villa Elena (11), cam. 10, letti 32, acq. corr. c. f., bagni com. 3, parco, pens. L. 28. - Nella parte O della stazione di cura.

San. Prov. Vitt. Emanuele III. (9), cam. 15, letti 52, bagni com. 6, priv. 2, telef., parco, pens. L. 28-33. - A breve distanza dalla città, in collina.

Montenegro (12), cam. 15, letti 39, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., giardino, pens. L. 28. - Sul Viale Garibaldi.

Quisisana (10), cam. 41, letti 101, acq. corr. c.f., bagni 6, termosifone, telef., autorim., parco, pens. L. 28. - Sul Viale Regina Elena.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione.

SPORTS - SVAGHI: Concerti al Casino - Teatro municipale - Cinematografi - Campo di tennis.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

S. MASSENZA m. 255. — Fraz. di Vezzano di ab. 191, situata sul grazioso lago omonimo, frequentata per la cura della sua rinomata uva schiava. ALBERGHI: Alb. Conti, cam. 10, letti 16, pens. L. 16-28. - Autorim., giardino, barche, spiaggia, pesca riservata ai clienti. - È nell'antica villa vescovile, sul lago, vicino all'incantevole Castel Toblino (ristorante) e al lago omonimo.

### LE GIUDICARIE

Comprendono tre valli distinte: la V. del Chiese fino al Lago d'Idro, la V. di Rendena e le Giudicárie esteriori o anteriori. La V. del Chiese, chiamata anche Giudicárie inferiori, non conta centri di villeggiatura notevoli, ma è importante come via di comunicazione fra Bréscia e Tione, principale centro delle Giudicárie, e Madonna di Campiglio. Le altre due valli sono tra le più belle del Trentino per varietà di paesaggi, ricchezza di boschi, di praterie e di pascoli, e assai frequentate, specie la seconda, da turisti, alpinisti e cacciatori. La Giudicárie esteriori sono una conca ridente e aprica, formata a N dalle pendici meridionali del gruppo dolomitico di Brenta, tutta terrazzi e poggi vestiti di boschi e di prati, sui quali si affacciano i pittoreschi villaggi del Banale: a S dagli ondulati fioriti pianori del Bléggio e del Lomaso, divisi dalla Duina, affluente del Sarca, biancheggianti di borghi sul ciglio dei dossi e delle verdi costiere, con vecchie torri e col grazioso Castel Campo. A E, si apre la stretta del Limarò, in fondo alla quale scorre il Sarca, formata da pareti precipiti, vallette, terrazzi, burroni, sull'orlo dei quali si scorgono a quando a quando ruderi di antichi manieri e casali. Anche a O la valle si restringe e si svolge sinuosa, interrotta da vallette scintillanti di rivi e di cascatelle, formando poi un'altra gola, chiamata della Scaletta, tortuosa ed orrida, che mette nella conca di Tione. La V. di Rendena comprende il bacino superiore del Sarca, che si forma presso Pinzolo dall'unione del Sarca di Génova, che scende dalle Vedrette della Lóbbia e del Mandrone, col Sarca di Nambino e di Nambrone o di Campiglio. È la più pittoresca e interessante, oltre che per il turista e per l'alpinista, anche per il geologo e per il botanico. Tutta vestita di praterie fiorite e disseminata di villaggi in basso, ammantata di boschi di conifere sui fianchi dei monti, è incoronata, a E, dalle vette dolomitiche del gruppo di Brenta e, a O e a N, dalle cime e dai ghiacciai dell'Adamello e della Presanella. I paesi in gran parte sono nuovi, ma alcuni presentano ancora qualche casa dal caratteristico tetto di paglia ed edifici di nobile architettura con ringhiere in ferro battuto, belle fontane, grandi lavatoi e abbeveratoi di granito. Vi sono ancora vivi usi e tradizioni antichissime, canzoni e altre forme di letteratura popolare. D'inverno, i valligiani emigrano facendo gli arrotini e i coltellinai.

Le Giudicárie inferiori sono attraversate dalla carrozzabile che, da Bréscia, valicato il Passo di S. Eusébio, risale la V. Sábbia, costeggia il L. d'Idro, percorre la V. del Chiese, scavalca il Passo di Bondo e arriva a Tione, capoluogo delle Giudicárie. L'interessante carrozzabile, che percorre le Giudicárie esteriori, si stacca dalla Strada Statale N. 45 bis del Garda a Sarche di Madruzzo, descrive alcune serpentine sul fianco del monte, poi entra nella forra del Limarò, alta sul fondovalle, senza mai allontanarsi, neanche nei punti dove la valle si allarga, dal fiume Sarca, offrendo vedute sempre variate e suggestive; dopo Tione la strada continua, a ritroso del Sarca, nella V. Rendena fino a Pinzolo, donde prosegue per Madonna di Campíglio, scendendo in fine a Dimaro, in V. di Sole, dove si innesta nella Strada Statale N. 42 del Tonale e della Méndola. Le Giudicarie esteriori sono allacciate direttamente con Riva sul Garda mediante una carrozzabile che sale al Lago di Tenno e al Passo di Ballino, percorrendo il Bléggio e il Lomaso fino a Ponte delle Arche, donde continua poi

per il Banale e per Molveno (vedi pag. 25).

Autocorriere: Bréscia - Vestone - Casa Rossa (km. 64) - Tione (km. 89); Riva - Ponte Arche (km. 26) - Bagni di Comano - Molveno; Riva - Arco - Sarche (km. 22) -Trento: Trento - Sarche - Bagni di Comano (km. 30) -Ponte Arche (km. 31) - Tione (km. 44) - Pinzolo (km. 61) - Ma-

donna di Campiglio (km. 75).

Autoservizi di gran turismo nei mesi estivi: Riva -Ponte Arche - Bagni di Comano - Molveno; Riva - Ponte Arche (km. 26) - Tione (km. 44) - Madonna di Campiglio (km. 75); Trento - Sarche - Comano - Ponte Arche - Tione -Pinzolo - Madonna di Campiglio; Bréscia - Gardone - Riva sul Garda - Sarche (km. 98) - Tione (km. 122) - Pinzolo (km. 139) - Madonna di Campiglio (km. 153) - Malè (km. 178) - Fondo - Passo della Méndola (km. 220) - Bolzano (km. 245).

BAGNI DI COMANO. - Importante e rinomata stazione di acque termali, della quale sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni idrominerali.

STENICO m. 666. - Comune di ab. 1650 (capoluogo 725) con alcune frazioni - Posta, telegr. e telef. -Medico - Farmacia - Negozi generi alimentari - Autorim. - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 0.60 al giorno per persona. I bambini e le persone di servizio pagano la metà.

Il borgo, capoluogo del Banale, è raggruppato in gran parte su un dossone a NO di Ponte delle Arche. A O dell'abitato, su un promontorio,



Sténico

Fot. Pozzini

spicca l'antico pittoresco castello, che offre un'ampia vista sulla ridente verde conca, sparsa di villaggi, del Bléggio e del Lomaso, incoronata dai monti di V. di Ledro e aperta a S verso Riva e il Garda. Sotto il castello si estende un ombroso piccolo parco aperto al pubblico. Il paese si raggiunge da Ponte delle Arche per la carrozzabile, che si snoda a svolte fra i campi, i castagneti e le praterie, percorsa da vettura a cavalli in coincidenza con le autocorriere.

ALBERGHI: Simonini, cam. 9, letti 18, bagno, telef., autorim., pens. L. 17-18; Castello, cam. 5, letti 9, pens. L. 16-18. - Alloggi da affittare, nell'agglomerato e nelle frazioni, a mese o per la stagione. - Sports: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce - Campi di sci in V. d'Algone. -

Informazioni: Pro Stenico.

TIONE DI TRENTO m. 565. — Comune ab. 3124 (capoluogo 717) con numerose frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentista) -Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo.



Tione

Fot. Pozzini

La borgata è distesa con le sue larghe contrade ai piedi del M. Gággio, su un'amena terrazza, nell'angolo, chiamato Busa, formato dalla confluenza del Sarca e dell'Arnò, sulla destra del primo. La plaga è circondata da una bella chiostra di monti, ammantati da folti boschi di conifere e di faggi, e, in basso, da belle macchie di castagni. Il Sarca e l'Arnò sono ricchi di trote eccellenti e i monti di selvaggina. La grossa borgata ha l'aspetto di cittadina; le vie sono larghe, ben selciate, ricche di fontane; le case in gran parte nuove, spaziose, linde, cinte di giardinetti e di orti e solo nel centro addossate le une alle altre. A Tione si incrociano le autocorriere provenienti da Bréscia, per la V. del Chiese, da Trento e da Riva del Garda e si diparte la carrozzabile per la V. Rendena e per Madonna di Campiglio percorsa anche da linee di gran turismo.

ALBERGHI: Tione, cam. 15, letti 24, bagno, telegr. e telef. in casa, autorim., pens. L. 18-24; Cavallo Bianco, cam. 8, letti 12, acq. corr. c. f., bagno, autorim., pens. L. 18-24; Al Cacciatore, cam. 4, letti 8, pens. L. 15. — Ville, alloggi e camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce. — Informazioni: Pro Tione.

VIGO RENDENA m. 612. — Ab. 951-819 - Posta, telegr. e telef. - Medico - L'abitato è allineato lungo lo stradone. — ALBERGHI: Al Cacciatore, cam. 4. — Alloggi da affittare per la villeggiatura.

PELUGO m. 675 — Ab. 315. — Il paese è stato ricostruito recentemente ed è situato in posizione aprica. — ALBERGHI: Trentino, cam. 2; Tre Novembre, cam. 1. — Alloggi da affittare per la villeggiatura.

SPIAZZO m. 649. — Comune di ab. 1057 con alcune frazioni - Posta e telegr. - Farmacia - Negozi - Autorim. - Punto di partenza per ascensioni sul Carè Alto. — ALBERGHI: Savoia, letti 5. — Alloggi da affittare per la villeggiatura.

STREMBO m. 714. — Comune di ab. 1251 (capoluogo 439) con le fraz. di Caderzone e di Bocenago, che pure ospitano piccole colonie di villeggianti - Collettoria postale - Medico - Autorim. - È situato sulla destra del Sarca, a destra della carrozzabile; le case sono spesso divise da orti e adorne di viti. — ALBERGHI: Pension. cam. 15, letti 30, bagni 1; Therese, cam. 4; Giardino, cam. 2. — Alloggi da affittare per la villeggiatura.

Il Trentino

PINZOLO m. 770. - Comune di ab. 3022 (capoluogo 1399) con alcune frazioni - Posta, telegr., telef., - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo -Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 al giorno negli alberghi; il 5% del prezzo degli alloggi. I bambini sotto i 12 anni e le persone di servizio L. 0.25.

La popolosa borgata, uno dei più rinomati centri alpinistici del Trentino, è sparsa in una tranquilla verde conca, da una costa all'altra, presso la confluenza del Sarca di Génova nel Sarca di Nambino. Il paesaggio è imponente: a O, in fondo alla V. di Génova, lieta di rigogliose selve e di scintillanti cascate, spicca la nevosa piramide della Presanella, con la vedretta e la Cima di Nardis; a E, sopra la verde china, emerge al di sopra dei boschi e del Dosso del Sabbion, il bel profilo della Cima Nardis; a N, si apre la V. di Nambrone con le cime Valchestria, Láncia e Pale. Pinzolo, oltre che punto di partenza per gli scalatori delle vette dei gruppi di Brenta, dell'Adamello e della Presanella, è anche rinomato centro di cacciatori.

ALBERGHI: Corona, cam. 24, letti 36, bagno, pens. L. 18-25; Pinzolo, cam. 42, letti 80, bagno, pens. L. 18-25; Aquila Nera, cam. 5, letti 7, pens. L. 15-20, (vi si conserva un libro dei



Pinzolo

forestieri, cominciato nel 1861, con autografi dei celebri alpinisti J. Payer, F. F. Tuckett, C. C. Tucker, D. Freshfield, Coolidge, ecc.); Adamello, cam. 12, letti 15, bagno, termosifone, telef., autorim., pens. L. 18-20; Miramonti, cam. 10, letti 16, bagno, autorim., pens. L. 12-18; Presanella, cam. 6, letti 8, bagno, pens. L. 16-18; Giustino, a circa 2 km. prima di Pinzolo; Tratt. Alpina, cam. 7, letti 9, bagno. pens. L. 15-17, nella fraz. di Carisolo, sulla strada per Madonna di Campiglio. - Alloggi e camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato (caparra). - Sports , Sraghi; Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce. - Informazioni: Soc. d'Abbellimento e Comitato Concorso Forestieri.

MADONNA DI CAMPIGLIO m. 1522. - Fraz. del comune di Pinzolo, quasi esclusivamente formata di alberghi, pensioni, villini, botteghe, ecc. - Ab. 100 - Posta, telegr., telef. - Medico - Soccorsi d'urgenza presso l'Azienda Aut. di Cura (sede Hôtel Excelsior) - Autorim. con vetture da nolo - Agenzia Viaggi C. I. T. (biglietti per le linee automobilistiche, ferroviarie, prenotaz. posti W.-L.) - Cavalcature - Guide alpine - Negozi d'ogni genere - Due negozi con articoli sportivi e fotografici (camera oscura) - Latterie - Giornali e riviste - Libreria - Servizio religioso cattolico. - Tassa di soggiorno per alb. e pens. di I cat. L. 2.50; di I cat. A L. 2; di II cat. A L. 1.50; di III e IV categ. L. 1; per gli alloggi il 10% del canone d'affitto. I bambini sotto i 5 anni sono esenti; quelli sotto i 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.



Madonna di Campiglio

Fot. Pozzini

Quel ramo della V. Rendena, che è percorso dal Sarca di Campiglio, si apre nella parte più alta in una conca ampia e sfogata, riparata dai venti, vestita di praterie e di folte selve, tutta ricinta da una monumentale cornice alpina, che, a O, culmina nelle rotonde groppe e nei verdi sproni digradanti dalla Presanella e dall'Adamello, e, a E, spicca nelle ardite torri, negli spalti, nei campanili e nelle guglie di quella ferrigna fantastica città, che è il gruppo delle Dolomiti di Brenta. La conca si chiama Madonna di Campiglio e, sin da epoche remote, fu sede di un ospizio, con un convento e con una chiesetta. Verso il 1870 vi esistevano soltanto poche casette, una locanda intitolata a Dante Alighieri e una segheria, di proprietà di un uomo coraggioso, intraprendente e tenace, G. B. Righi, il quale, innamorato della bellezza raccolta e convinto della natura propizia del sito, pensò di farne un centro di vita, di riposo e di svago, nel quale potessero incontrarsi gli scalatori delle vette superbe e famose e le più aristocratiche clientele delle grandi stazioni climatiche alpine. A lui seguirono subito altri pionieri dell'industria turistica, che portarono idee nuove e promossero nuove iniziative. Anzitutto Campiglio venne collegato a Pinzolo con una bella strada, riattata e migliorata dopo la guerra; un'altra strada fu tracciata sul versante della V. di Sole e allacciata a Dimaro con la Strada Statale N. 42 del Tonale e della Méndola. Gli alberghi e le ville si moltiplicarono e s'ingrandirono. L'antica chiesetta venne sostituita da una nuova, conservando parte del prezioso altare e del trittico di squisita fattura. Furono creati campi sportivi e passeggi; innumerevoli viali, strade e sentieri vennero tracciati da un punto all'altro, fra un belvedere e l'altro, fra i boschi, le praterie, i laghi, le malghe, i rifugi e le vette, così che sorse un centro turistico unico per bellezza e varietà di aspetti, per razionalità e modernità di servizi, una stazione di soggiorno alpino tra le più celebrate, non soltanto per la grandiosità del paesaggio, per

la salubrità dell'aria, per la bontà del clima, per la sua modernissima attrezzatura alberghiera e turistica, ma anche e sopra tutto per il suo silenzio sereno, per la sua pace solenne e raccolta, per l'atmosfera di aristocratica signorilità che vi domina. Dalla stupenda conca di Madonna di Campíglio i segni della vita e delle feconde iniziative si estesero su su fino al Campo di Carlomagno, ondulato pianoro di pascoli incorniciato da abetaie, con un laghetto, con una malga, con due grandi alberghi e un grandioso campo di golf, sullo spartiacque fra la V. Rendena e la V. Melédrio, fra le Giudicárie e la V. di Sole. Anche qui raccolta bellezza, pace solenne e vita serena.

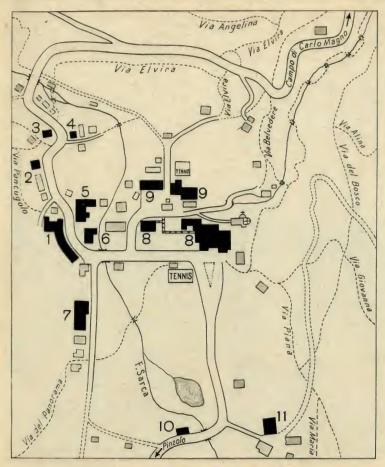
ALBERGHI - PENSIONI: Gr. H. Campo, cam. 101, letti 131, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 20, termosifone, ascensore, telef., uff. postale e telegr., autorim., tennis, proprio campo di golf con 9 buche (80 ettari di terreno proprio), prato e bosco, ap. dal 15 giugno al 20 sett., pens. dal 20 luglio a fine di agosto L. 65-85. - A m. 1651, sul valico chiamato Campo di Carlomagno, presso un laghetto, in mezzo ai pascoli, vicino al campo di golf.

Grand Hôtel des Alpes (8), cam. 190, letti 260, acq. corr. c. f., bagni com. 10, priv. 36, termosifone, telef., tennis, orchestra, maestro di ballo, parco, ap. dal 1º luglio al 30 sett., pens. in giugno e in sett. L. 45-65, in luglio e in agosto L. 55-80. - Nel centro della stazione climatica: consta di un gruppo di edifici pittoreschi, fra i quali la chiesa e due ville, già dimora di ospiti regali.



Fot. Pozzini

Campo di Carlo Magno



Pianta di Madonna di Campiglio

Savoia (7), cam. 45, letti 75, acq. corr. c. f., bagni com. 1, priv. 1, termosifone, telef., autorim., tennis, prato, bosco, ap. dalla fine di maggio alla fine di sett., pens. luglio-agosto L. 40-45-50, giugno-sett. L. 35-40-45. - Al principio della Via del Panorama, al margine della selva, in posiz. dominante.

Rainalter (9), cam. 100, letti 150, acq. corr. c. in 40 camere, fredda in tutte le altre, bagni com. 10, priv. 5, termosifone, ascensore, telef., autorim., tennis, giardino, parco, bosco, ap. dal 1º giugno al 30 sett., L. 26-40. -

Nella parte settentrionale della stazione climatica.

Excelsior (1), cam. 38, letti 66, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 2, autorim., bosco, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 25 e più. - A sinistra della strada per Campo di Carlomagno, attiguo alla selva.

Posta (5), cam. 50, letti 70, acq. corr. c. f., bagni com. 3, termosifone,

autorim., pens. da L. 28 a L. 40. - Sulla destra del Sarca.

Campiglio (6), cam. 35, letti 65, acq. corr. c. f., termosifone, autorim, prato, bosco, pens. da L. 25 a L. 40. - Presso il ponte sul Sarca.

Zelédria, cam. 45, letti 65, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, autorimessa, prato, bosco, pens. dal 15 luglio al 1º sett., L. 30-38, negli altri mesi L. 25. - Sopra il Campo di Carlomagno.

Brenta (11), cam. 13, letti 20, acq. corr. c. f., bagno, autorim., prato,

bosco, pens. L. 23-36. - A destra della strada per Pinzolo.

Panorama, cam. 18, letti 25, autorim., ap. dal 1º giugno al 3 sett., pens. da L. 25 a L. 40. - A km. 2.5 dal centro di Campiglio, sulla costa del monte; vi si accede per la Via Panorama.

Bonapace (10), cam. 18, letti 28, acq. corr. c. f., autorim., propria riserva di pesca, ap. da giugno a sett., pens. L. 25-35. - Lungo la strada per Pinzolo. Floriani (4), cam. 17, letti 35, acq. corr. c. f., bagno, ap. dal 15 giugno al 30 sett., pens. L. 24-30. In uno dei punti più elevati della conca.

Dolomiti (3), cam. 19, letti 28, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef., autorim., pens. L. 26. - Lungo la strada per Campo di Carlomagno. Miramonti (2), cam. 18, letti 36, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, ap. dal 1º giugno al 30 sett., dal 15 dicembre al 31 marzo, pens. L. 25-40.

- Lungo la strada per Campo di Carlomagno.

Rist. al Lago di Nambino, cam. 10, letti 14, pens. L. 25-30, sul lago omonimo. SPORTS - RITROVI - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota nel Sarca e nei laghi vicini - Campo di golf a 9 buche al Campo di Carlomagno - Giochi di bocce - Gare sportive: tennis e golf, d'estate; sci, slitte, slittini, bobs e pattinaggio d'inverno, al lago di Nambino, ai laghetti di Madonna di Campíglio, al campo pubblico dell'Azienda Autonoma - Campi di sci a Monte Spinale, Campo di Carlomagno, Pra' di Lago, Cima Roma, Grostè, Val Gelada - Concerti e feste da ballo nei principali alberghi.

Informazioni: Azienda Autonoma di cura - Ufficio Viaggi C. I. T. -

Società Automobilistica Atesina.

# LA VALLE DI MOLVENO

Le Giudicárie esteriori sono unite all'Anáunia per mezzo della V. di Molveno, che sale a brevi conche dal solco del Sarca fino al Passo di Andalo, fra il gruppo di Brenta e la Paganella. Nella parte superiore essa è percorsa dal Rio Lambin, alimentato dallo scarico sotterraneo del laghetto intermittente di Andalo. Il rio sbocca nel Lago di Molveno, che occupa una vasta conca, chiusa a O dalle vette delle Dolomiti di Brenta e, a E, dal verde dossone della Paganella. Nella parte inferiore la valle è occupata da un'altro specchio d'acqua, il Lago di Némbia, dal quale esce il T. Bondai, che si getta nel Sarca presso Comano. La plaga è una delle più incantevoli. L'incanto è dato sopra tutto dal L. di Molveno, il più profondo (m. 119) ed uno dei più azzurri laghi trentini, e dal grandioso arco di rocce dolomitiche del gruppo di Brenta, che si innalza a O con muraglie sbrecciate, bastioni merlati, torrioni potenti e arditi obelischi, sui quali la luce crea, ad ogni ora del giorno, accordi e contrasti sempre diversi e sempre nuovi. In basso, azzurro di acque, verdi terrazzi di coltivati, bianchi ghiaieti e tratti brulli compongono un quadro variato e suggestivo, dove regnano la pace e il silenzio, l'aria mite e il clima salubre, cari e preziosi al cittadino stanco. In alto, il paradiso dei rocciatori di tutto il mondo, una fantastica città di pietra, unica per la sua bellezza e per le sue forme, che ricordano le caratteristiche di molte altre celebri montagne. Luogo di villeggiatura, adunque, tra i più interessanti, con in più una buona attrezzatura alberghiera e turistica; e, insieme, punto di partenza per ascensioni su vette famose, che negli annali dell'alpinismo hanno una storia e un posto cospicuo.

La conca di Molveno è collegata direttamente con Riva sul Garda per mezzo della carrozzabile che valica il passo di Ballino e attraversa il Lomaso e il Bléggio, toccando Ponte Arche e Bagni di Comano, donde continua per la V. di Molveno. E' collegata con l'Anáunia per mezzo della carrozzabile che si stacca dalla strada che percorre la riva destra del T. Noce,

salendo a valicare il Passo di Andalo.

Autocorriere: Riva - Lago di Tenno (km. 10) - Ponte Arche (km. 25) - Comano (km. 28) - Molveno Hôtel (km. 41.3) - Molveno (km. 42.5); Trento-Sarche (km. 19.5) - Bagni di Comano (km. 30.2) - Molveno (km. 44.7); Mezzocorona - Mezzolombardo - Andalo (km. 19.2) - Molveno (km. 25); Riva - Molveno - Fai (estiva).

Linee di gran turismo: Tórbole - Riva - Molveno Hôtel (km. 51) - Molveno (km. 53); Merano - Bolzano - Passo della Méndola - Molveno (km. 12) -

Riva sul Garda - Gardone (km. 205); Trento - Terme di Comano (km. 30) - Molveno (km. 51).

MOLVENO m. 860. — Comune di ab. 1486 (capoluogo 790) con alcune frazioni - Posta, telegr. e telef. - Stabilimento bagni al lago - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latteria - Autorimessa con vetture da nolo - Barche da nolo - Cavalcature - Guide alpine e portatori. - Tassa di soggiorno: L. 1 all'Hôtel Molveno e L. 0,50 negli altri alberghi; il 10 % del prezzo degli alloggi. I bambini sotto i 12 anni e le persone di servizio sono esenti.

Il paese è situato sulla sponda NO del lago, in mezzo ai campi ed ai prati acclivi, ed è assai grazioso con le sue numerose case in gran parte nuove. Nella parte vecchia dell'abitato si notano ancora finestrelle a bifora, antichi portali e scalinate esterne.

Dall'abitato il lago si presenta fra le rive accidentate, rivestite di una ricca flora, col suo intenso colore cilestre, dominato

a sera dall'imponente scenario delle Dolomiti vicine. È stazione climatica assai pregiata e frequentata; inoltre, gode larga fama nel mondo alpinistico internazionale per le scalate che offrono i suoi monti. Il sito presenta elementi di grande interesse turistico: paesaggi di bellezza incomparabile, frescura, clima salubre e una buona attrezzatura alberghiera. Il lago di Molveno è molto pescoso, ricco specialmente di trote assai pregiate.



Molveno

For. Bachrendt

ALBERGHI: Molveno, cam. 120. letti 160, acq. corr. c. f. in 70 stanze, bagni com. 10, priv. 20, termosifone, telef., autorim., auto alla staz. di Mezzocorona, tennis, giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 1º marzo al 1º nov., pens. L. 28-55. - Sulla sponda E del lago, a km. 1.2 dal paese, su una lingua di terra che si protende sull'azzurra superficie: ha una piccola darsena per le barche e un padiglione per i bagnanti, e, pure in riva al lago, due villette.

Miralago, cam, 32, letti 50, acq. corr, in 15 stanze, bagni 22, autorim., giardino, parco, prato, bosco, pensione L. 20-25. - A breve distanza dalla strada, a N del lago, in posizione dominante.

Cima Tosa, cam. 28, letti 50, acq. corr., bagno, autorim., pens. L. 20-30. - Vicino alla strada per il Rifugio della Tosa.

Villa Nuova, cam. 15, letti 25, bagno, pens. L. 16-20. - Sopra l'abitato.

Alpino delle Dolomiti di Brenta, cam. 10, letti 18, cabine bagni proprie sulla spiaggia, barche da nolo, autorim., pens. L. 17-21. - Nell'abitato.

Lastieri, cam. 7. letti 12, pens. L. 18-22. - Nell'abitato.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, nell'abitato e nelle vicinanze.

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca - Campo di tennis - Giochi di bocce - Tornei di tennis - Concerti all'Hôtel Molveno. Informazioni: Soc. Pro Molveno.

ANDALO m. 1042, - Fraz. di Molveno di ab. 841 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimessa con vettura da nolo -Cavalcature - Guide alpine e portatori - Tassa di soggiorno: L. 0.50 al giorno per le camere negli alberghi, il 10 % del prezzo degli alloggi.

Il paese è sparso in un verde bacino, incorniciato da ricchi boschi di conifere, sotto il quale, sullo spartiacque fra il Noce e il Sarca, azzurreggia lo specchio del L. di Andalo, lago periodico, che nelle epoche di piena si riversa in quello di Molveno. A O del paese si apre la visione grandiosa del M. Daino, della Brenta Alta, del Campanile Basso, del Campanile Alto, degli Sfulmini, del Pizzo Gallino e della Torre di Brenta. La plaga è ridente, fresca, soleggiata e' ricca di belle passeggiate. Gli alberghi sono abbastanza ben tenuti e le case d'affitto pulite.

ALBERGHI: Bottamedi, cam. 25, letti 40, bagni 2, autorim., pens. L. 20-25; Lago, cam. 20, letti 25, bagno, telef., autorim., pens. L. 19-25; Pizzo Gallino, cam. 18, letti 36, bagno, autorim., ap. dal 15 giugno al 15 sett., pens. L. 18-23.



Andalo

For Nardelli

Ville, alloggi e stanze da affittare, in paese e nei dintorni, per la stagione (caparra). - Sports - Siraghi: Caccia da pelo e da penna - Campo di tennis - Campo di golf a 9 buche - Campi di sci sulle pendici della Paganella - Gare di sci e slittini. - Informazioni: Pro Loco.

# L'ALTIPIANO DI BRENTONICO

Sulle pendici orientali dell'Altíssimo di M. Baldo si apre un'ondulata conca formata da due fertili altipiani, separati dal T. Sorne, che si getta nell'Adige presso Serravalle. Sulle verdi coste, ai margini delle praterie e sui rotondi dossi alberati biancheggiano i ridenti paesetti, chiamati «contrade» o «régole», che formano il comune di Brentónico, uno dei più antichi del Trentino. Il sito è molto ameno e ridente, stupende le praterie e vasto l'orizzonte.

Da Mori vi sale una buona carrozzabile, che, attraversato l'altipiano, prosegue lungo la costiera del Baldo per Ferrara di Montebaldo e Caprino Veronese. Un'altra carrozzabile, meno buona e meno battuta, vi sale da Chizzola. Numerose strade

di guerra portano sulle vette.



Brentónico

Fot. Pozzini

Autocorriere: Rovereto - Mori (km. 5) - Brentónico (km. 17); Spiazzi - Bocca di Navene (km. 21) - Brentónico (km. 41: estiva).

BRENTONICO m. 700. — Comune di abitanti 4000 con numerose frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimessa con vetture da nolo - Latterie - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi. I bambini pagano la metà. Le persone di servizio sono esenti.

Il centro è situato in mezzo al verde altipiano ed è formato da quattro frazioni, poste l'una in fila all'altra: Fontana, Vigo, Fontéchel e Lera, quest'ultima più a monte e sede del comune.

Il paese si è molto abbellito dopo la guerra. Vi è un bel viale e un grande parco con castagni e conifere secolari.

ALBERGHI: Monte Baldo, cam. 10, letti 20, autorim., pens. L. 15-18, in contrada Vigo; Zeni. cam. 12, letti 24, autorim., pens. L. 15-18, in contrada Vigo; S. Giacomo, cam. 14, letti 28, autorim., pens. L. 16, lungo la carrozzabile del Baldo, presso la cappella di S. Giacomo (m. 1194). — Alloggi da affittare, nel centro e nei dintorni, a mese o per la stagione. —

Sports - Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Vasti campi di sci - Gare sciatorie. — Informazioni: Società di Abbellimento di Brentonico.

# LA VALLE DI CEI

E' una breve valletta, che si apre a O della V. Lagarina, fra le propaggini del Monte Bondone e del Monte Stivo, chiusa a O dalle ripide pareti della costiera che si estende fra la Cima Campo e l'Orto di Abramo e, a E, da uno sperone, che si spinge verso Calliano. E' un'angolo romito, quieto, romantico, formato da piccoli dossi vestiti di verde e da declivi dolcemente ondulati disseminati di macigni, abbellito da un laghetto poco profondo dalla forma bizzarra e dalle tinte bellissime.

Vi sale una carrozzabile da Aldeno (km. 14), e una da Villa Lagarina, che passa per Pederzano e Castellano (15 km. circa), strette, ma abbastanza buone.

CEI (m. 918). - È costituito soltanto da un albergo e da alcune villette per villeggiatura.

ALBERGHI: Hôtel Stiro, cam. 60, letti 80, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 1, telef., autorim., auto alla staz. di Rovereto, campo di tennis, bosco, padiglione bagni, barche, ap. dal 15 maggio al 1º ott., pens. L. 22-25. - In riva al lago e al margine del bosco.

# L'ALTIPIANO DI FAI

Fra i monti che cingono la V. d'Adige a N di Trento culminano a N la Presanella e il Fausior dalle pareti aspre e scoscese. Fra le spalle dei due monti si apre la spianata del Santel, nido di verzura e di frescura, dal quale si abbassa la V. Manara, verde e canora di acque correnti nella parte superiore, angusta, selvaggia e impervia nella parte inferiore, sboccando nella V. d'Adige, presso il paesino di Zambana. In corrispondenza della V. Manara, a circa mille metri sul livello del mare, sul fianco E del Fausior si apre l'altipiano di Fai, a guisa di terrazzo, dal quale si domina, come da un baluardo piombante a picco, la fertile vallata dell'Adige, nel punto in cui riceve



For, Valentini

il Noce e l'Avísio, e si gode un vasto panorama, che abbraccia i monti di Fiemme, il Latemar, il Catináccio, il Gruppo di Sella, le Dolomiti Orientali, i monti della Valsugana e il Pasúbio. Il sito è ameno, lieto di praterie, di campi coltivati con belle macchie di faggi e boschi di conifere.

Vi accede una carrozzabile, che si stacca dalla Strada Statale N. 43 della V. di Non a circa km. 1.5 da Mezzolombardo e che sale descrivendo una quindicina di strette svolte, supera la balza rupestre che precipita verso la V. d'Adige, con bellissime vedute, e raggiunge infine il centro dell'altipiano (km. 11). Un'altra modesta carrozzabile valica il Santel, unendo Fai ad Andalo. L'importanza di Fai come stazione di soggiorno estivo e punto di accesso alle Dolomiti di Brenta si è accresciuta dopo la costruzione delle funivie. La stazione di partenza è a Zambana, che si raggiunge, direttamente da Trento, a mezzo di autocorriera (km. 10.5), oppure dalle vicine stazioni, ferroviaria o tranviaria, di Pressano e di Lavis in pochi minuti di cammino. Il primo tronco della funivia, lungo m. 2300, sorvola la V. Manara fino alla testata, dove, a breve distanza dal Santel e a circa km. 1 da Fai, si trova la stazione d'arrivo. Il tragitto dura 12 min. Il secondo tronco arriva fino al Dosso dei Lárici (m. 1900), sul fianco settentrionale del Monte Paganella, stupendo belvedere, che si raggiunge in tre quarti d'ora e dove sorge



Fai

Fot. Pedrotti

il nuovo Rifugio Cesare Battisti. Il tragitto divertente e rimuneratore dura 7 minuti.

Autocorriere: Trento - Zambana (km. 10.5, ore 0.30); Funivia Zambana - Fai (ore 0.12); Riva - Molveno - Andalo - Fai (estiva).

FAI m. 930. — Fraz. di Zambana di ab. 848 - La staz. della funivia è a 1 km. dal paese - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Autorimessa con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 6º/o del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi.

Il paese è disteso al centro del ridente altipiano ed è diviso nelle due frazioni di Villa (m. 950) e di Cortalta (m. 1010). Le case sono linde, esposte al sole, spesso adorne di una pianta di vite, col loro piccolo orto. Intorno all'abitato si estendono campi e praterie, boschi di abeti e di larici. L'aria asciutta e fresca rende piacevole e salubre il soggiorno. Negli ultimi anni, e specie dopo la costruzione della funivia, nuovi alberghi e villini, sorti numerosi specialmente sui due versanti del Santel, e alloggi comodi e puliti hanno determinato un così rapido incremento turistico,

che Fai oggi si può annoverare tra i più frequentati luoghi di villeggiatura del Trentino.

ALBERGHI: Dolomiti di Brenta, cam. 40, letti 55, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., tennis, pens. L. 22-25, a m. 1000, a brevissima distanza dalla stazione superiore della funivia, alla testata della V. Manara, in posizione dominante; Al Sole « Beppin », cam. 30, letti 60, acq. corr. c. f., bagno, autorim., vettura a cavalli, pens. L. 18-22, nella frazione di Cortalta; Paganella, cam. 20, letti 30, bagno, autorim., pens. L. 16-18; Tratt. Vittoria, cam. 6, letti 12, pens. L. 17-18; Alloggi e stanze mobiliate da affittare, per la stagione, nelle frazioni di Villa e di Cortalta e al valico del Santel, oasi di frescura, dove sorge una chiesetta e dove negli ultimi anni sono state costruite numerose casette per i villeggianti e un campo di tennis. — Sports · Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Grandiosi campi di sci al Santel e sulla Paganella con pista di 10 km. - Gare di sci e di slittini. — Informazioni: Società di Abbellimento di Fai.

# LA VAL DI NON O ANÁUNIA

Al Corno dei Tre Signori, nel gruppo dell'Ortles, nasce il T. Noce, che percorre la V. di Péio, e, nella parte superiore del suo corso, bagna la V. di Sole, scendendo da O a E, e, nella parte inferiore, correndo da N a S, la V. di Non o Anáunia, gettandosi quindi nell'Adige, presso Zambana. L'Anáunia è una delle più caratteristiche e tra le più belle vallate trentine. Dal Passo della Rocchetta, che la unisce alla V. d'Adige, essa si spiega verso N e si innalza a gradinate, a falde, a spianate, a terrazzi, a dossi e a colline, formando un grandioso e superbo altipiano, solcato da strette spaccature e da profondi burroni, nei quali scorrono, nascosti, i torrenti. A O la valle è cinta dalle muraglie dolomitiche del gruppo di Brenta; a N è incoronata dalle Alpi di V. di Non, divise in due rami dal Passo di Senale; il ramo orientale è diviso a sua volta dal Passo della Méndola in due sezioni, che cadono ripide e scoscese verso la V. d'Adige, dolcemente inclinate e rivestite di folte abetaie sul versante anáune. Sui clivi solatii, nella parte più bassa, corrono i bassi filari delle vigne; campi di segale e di patate disegnano a scacchiera i pianori; ai margini delle praterie, presso i bei frutteti e vicino ai boschi, spiccano villaggi e borghi

spesso guardati da torri vetuste e da pittoreschi castelli. Ogni angolo della superba plaga ha una sua bellezza e presenta scenari incomparabili. I paesi sono lindi e accoglienti, spesso adorni di chiese e di edifici di bella architettura, testimonianze di un'italianità antica, lieti di alberghi e di villini per villeggiatura che attestano con quali cure minute e attente le società di abbellimento paesane contribuiscono allo sviluppo e al progresso turistico. Viali, passeggi, parchi ombrosi, sentieri e panchine in mezzo ai boschi completano il conforto. Ottime strade percorrono in ogni senso l'amena plaga.

La valle è percorsa dalla tranvia elettrica Trento-Malè, esercita dallo Stato, che costeggia la Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero fino a San Michele; poi, attraversata la piana di Mezzolombardo, entra nella V. di Non e si snoda sulla sponda sinistra del Noce; dopo la stazione di Dermulo, passa sulla sponda destra e continua fino al Ponte di Mostizzolo, donde entra nella V. di Sole. La Strada Statale N. 43 della V. di Non corre quasi sempre di fianco alla tranvia elettrica, ed è continuata, dopo



Córedo



Cles

Fot. Ruatti

il Ponte di Mostizzolo, dalla Strada Statale N. 42 del Tonale e della Méndola. A quest'ultima si allaccia, presso Sarnónico, un'altra ottima carrozzabile, che da Dermulo percorre l'Alta Anáunia, toccando Sanzeno, Romeno e Cavareno.

Tranvie: Trento - Mezzocorona - Mezzolombardo - Mollaro - Dermulo - Cles - Mostizzolo - Malè (7 corse al giorno); Bolzano - Caldaro - S. Antonio.

Funivia: S. Antonio - Méndola.

Autocorriera: Dermulo - Córedo (km. 1) - Sanzeno (km. 4) - Romeno (km. 10) - Cavareno (km. 12) - Sarnónico (km. 14) - Fondo (km. 16) - Ronzone (km. 19) - Belvedere Regina del Bosco (km. 20) - Ruffrè (km. 23) - Méndola (km. 27).

Linee di gran turismo: Bréscia - Gardone - Riva sul Garda - Madonna di Campíglio - Malè - Fondo (km. 208) - Passo della Méndola (km. 220) - Bolzano (km. 245); Merano - Bolzano - Passo della Méndola (km. 55) - Molveno - Riva sul Garda - Gardone (km. 205).

COREDO m. 831. — Comune di ab. 1818 (capoluogo 882) con le fraz. di Sfruz, Smarano e Tavon - La staz. è a 3.3 km. dal paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Autorimessa con vettura da nolo - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: L. 0.30 al giorno per le camere negli alberghi, il 6% del prezzo degli alloggi.

Frequentata stazione climatica, in riva sinistra del Noce, congiunta a Dermulo da una breve carrozzabile, percorsa da autocorriera nei mesi estivi. L'abitato è disteso da O a E, sulla sommità di un dosso, che separa due convalli, fra boschi e praterie, con bei punti panoramici sulla vallata. È dominato dalla chiesa e da un pittoresco castello. Il paese è pulito e di aspetto gentile; le vie sono irregolari, ma larghe, con numerose case civili. La mitezza del clima, l'aria buona, la posizione soleggiata e dominante vi richiamano una numerosa colonia di villeggianti.

AI.BERGHI: Córedo, cam. 13, letti 24, autorim., pens. L. 18-20; Centrale, cam. 14, letti 22, autorim., pens. L. 18-20; Pizzardi, cam. 5, letti 8, pens. L. 12-15. — Ville e alloggi da affittare, per la stagione (caparra), nell'agglomerato e nelle vicine frazioni. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Due campi di sci - Gare di tiro al volo - Campi di sci a Predaia e sul Roen - Gare di sci e di slittini. — Informazioni: Società di Abbellimento di Córedo.

CLES m. 658. — Comune di ab. 3552 (capoluogo 2547) con numerosi villaggi e frazioni - La stazione è nel centro del borgo - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi.

Il Trentino

33

È il centro principale della Bassa Anáunia. La popolosa borgata è distesa in un vasto e dolcissimo pendio, sulla destra del Noce. Consta di tre contrade principali, lungo le quali sono schierati gli abitati, ove si notano edifici e monumenti di nobile architettura, testimonianze di un passato fastoso e illustre. Nelle praterie, ricche di alberi da frutto, spiccano belle villette e case spaziose e pulite. A E della chiesa si eleva il Dos del Pez, altura tondeggiante e alberata, con un piazzale, parco, giardino, vialetti, panchine e con un ristorante, donde si gode la visione grandiosa di tutto l'altipiano anáune, delle sue conche, dei suoi poggi, dei numerosi villaggi e dei pittoreschi castelli, fra i quali, vicino, il maestoso Castel Cles.

ALBERGHI: Centrale, cam. 22, letti 28, bagno, autorim., pens. L. 18; Cles, cam. 20, letti 28, bagno, autorim., pens. L. 18; Aquila Nera, cam. 10, letti 18, bagno, autorim., pens. L. 14-18; Ancora, cam. 10, letti 16, autorim., pens. L. 18; Vittoria, letti 10, pens. L. 20. — Alloggi e ville da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle frazioni vicine. — Sports > Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Campo di tennis - Giochi di bocce - Pattinaggio a rotelle - Campo sportivo - Gare di calcio - Gare di sci. — Informazioni: Società di Abbellimento.

SANZENO m. 642. — Comune di ab. 1394 (espoluogo 287) con le frazioni di Barco, Casez e Dambel - Posta, telegr. e telef. - Negozi generi alimentari - È uno dei più antichi centri della valle. Il paese è piacevole e gradevole il soggiorno. Assai frequentato dai fedeli e dai forestieri il vicino santuario

di San Romedio, gruppo di chiesette sovrapposte l'una all'altra in cima a un'alta rupe, in una valletta pittoresca, fresca e canora di rivi e di cascatelle. — ALBERGHI: Sanzeno, cam. 16, letti 24, pens. L. 22-28; Corona, cam. 5, letti 10, pens. L. 14-18. — Alloggi e camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle frazioni.

ROMENO m. 961. — Comune di ab. 1713 (capoluogo 785) con alcune frazioni - Posta, telegr. e telef. - Negozi generi alimentari - Latterie - Autorimesse - Tassa di soggiorno: il 5 % del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi.

È il primo paese dell'Alta Anáunia, ed è posto sul ciglio dell'altipiano, che si estende ai piedi della Méndola, e di fronte al tondo Roen, al margine della prateria, nel centro di uno scenario stupendo, che abbraccia tutta l'Anáunia. Accanto agli edifici nuovi o rinnovati, sorgono ancora antiche case rustiche. Il paese, con le frazioni, ospita d'estate una numerosa colonia di villeggianti.

ALBERGHI: Romeno, cam. 20, letti 35, pens. L. 16-18; Andunia, cam. 7, letti 12, pens. L. 17-19; Tratt. alla Posta, cam.



Romeno



Cavareno

Fot. Gasperini

4, letti 6, pens. L. 12-15; All'Opinione, cam. 3, letti 4, pens. L. 15, nella fraz. di Sálter. — Alloggi e camere mobiliate da affittare, per la stagione, nel paese e nelle vicine fraz. di Amblar, Don, Málgolo e Sálter (caparra). — Sports - Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare sciatorie invernali - Feste campestri estive. — Informazioni: Pro Romeno e Municipio.

CAVARENO m. 973. — Comune di ab. 2557 (capoluogo 794) con le frazioni di Sarnónico, Séio, Ronzone, Ruffrè e Méndola - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: da L. 0.40 a L. 0.60, a seconda della categoria dell'albergo; il 10% del prezzo degli alloggi.

L'abitato è allineato in gran parte ai due lati della strada lunga e irregolare, adorna di fontane, e consta di alcuni palazzotti civili, con artistiche bifore, di case spaziose e pulite, di alberghi ben tenuti e accoglienti, di ville sparse in mezzo al verde. Il paese, ridente e arioso, è circondato da belle praterie e vicinissimo alla selva di conifere; da esso lo sguardo abbraccia gran parte dell'Anáunia e delle Dolomiti di Brenta. D'estate esso ospita

sempre una numerosa colonia di villeggianti. Il sito offre buone comodità di soggiorno.

ALBERGHI: Roen, cam. 30, letti 55, acq. corr. c. f., bagni 2, autorim., tennis, giardino, pens. L. 18-26; Corona, cam. 22, letti 34, autorim., pens. L. 18-24; Alle Chiavi, cam. 15, letti 19, telef., autorim., gioco di bocce, pens. L. 15-22. — Ville, alloggi, camere mobiliare da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Campo di tennis - Campo sportivo - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci - Concerti - Feste campestri. — Informazioni: Pro Cavareno e Municipio.

SARNONICO m. 977. — Frazione di Cavareno di ab. 600 - Negozi d'ogni genere - Autorimessa - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: da L. 0.40 a L. 0.60 negli alberghi; il 10 % del prezzo degli alloggi.

Il Trentino

Il paese, che conta due interessanti chiese gotiche, à formato di una contrada lunga, abbastanza larga e irregolare, con belle case civili. Intorno all'abitato si estendono le praterie e i campi pianeggianti.

ALBERGHI: Rist. Abram, cam. 8, letti 8, pens. L. 14; Sarnónico, cam. 7, letti 14, pens. L. 14-16; Centrale, cam. 7, letti 12, pens. L. 16. - Alloggi e camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato (caparra). - Sports Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Campi di sci - Gare di sci. - Informazioni: Pro Sarnônico.

SEIO m. 970. - Fraz. di Cavareno di ab. 225 - Negozi generi alimentari. - Tassa di soggiorno: L. 0.40 per ogni presenza negli alberghi; il 10 % del prezzo degli alloggi. I bambini sotto i 12 anni e le persone di servizio pagano la metà. - Dista km. 1.5 da Sarnónico, ed è situato in bella posizione, tra il prato e il bosco. E' uno dei più interessanti punti panoramici dell'Anáunia. -ALBERGHI: Zini, cam. 4, letti 6, pens. L. 12; Al Cerro, cam. 4, letti 6, pens. L. 12. - Alloggi da affittare, per la stagione (caparra).

FONDO m. 987. - Comune di ab. 2987 (capoluogo 1606) con numerosi villaggi e frazioni - Posta, telegr, e telef. -Bagni di acque ferruginose a circa 2 km. dal paese - Medico (anche dentista) - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Latteria - Articoli fotografici - Autorimessa con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 5% del prezzo delle camere e degli alloggi.

E' il capoluogo dell'Alta Anáunia e importante nodo stradale fra Malè, Cles e la Méndola, La bor-



Sarnonica

Ed. Bertoldi

gata è situata in bella posizione, incorniciata di prati e boschi, riparata dai venti e soleggiata. L'abitato, che consta di belle case, qualcuna affrescata, è diviso in due dal Rivo di Fondo, che scorre in un burrone profondo, dove corrono viottoli e ponticelli per i forestieri. A O del paese, il colle di Santa Lucia, con la bella chiesetta cinta di conifere, è indubbiamente tra i migliori belvederi dell'Anáunia. È stazione estiva assai frequentata, punto di partenza per passeggiate e gite divertenti attraverso le selve e sui vicini monti; l'attrezzatura alberghiera e turistica vi ha fatto notevoli progressi. Interessanti i vicini paesi: Vásio, Castelfondo, dal pittoresco maniero, Tretto, che ospita una piccola colonia di villeggianti, S. Felice e Senale, che conservano ancora il loro colore e carattere alpino e l'antica rustica semplicità.

ALBERGHI: Posta, cam. 26, letti 48, bagno, gioco di bocce, autorim., giardino, pens. L. 18-26; Bertagnolli, cam. 16, letti 28, acq. corr. c. f., bagno com. 1, autorim., pens. L. 18-22; Croce Bianca. cam. 15, letti 25, bagno com. 1, autorimessa, pens. L. 18-22. - Alloggi e camere mobiliare da affittare, nella borgata e nelle frazioni. - Sporta - Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Tennis al Campo Sportivo della Società di



Fondo

Ed. Bertoldi

Abbellimento - Giochi di bocce - Campi di sci nei dintorni - Gare di sci e di slittini - Feste campestri. — Informazioni: Società di Abbellimento di Fondo.

MALOSCO m. 1041. — Fraz. di Fondo di ab. 432 - Negozi d'ogni genere - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: come a Fondo.

Un'erta strada alberata, lunga circa mezzo chilometro, unisce l'abitato di Fondo a quello di Malosco, frequentata e fiorente stazione di soggiorno estivo. A metà strada sorge il Castel Malosco, con una torre molto antica. Il paese è disteso sulla china aprica, vicino alla folta selva. Dai poggioli e dalle finestre delle case pulite, disposte in pittoresco disordine sulla pendice, si dominano, come da belvederi, gran parte dell'Anáunia, le guglie e le torri dolomitiche del gruppo di Brenta. Sopra il paese. comincia la selva: è un'ampia distesa di conifere che fascia la montagna, percorsa da sentieri e da stradette con panchine nei recessi più ombrosi e nei punti panoramici. Il clima è mite e salubre: una buona organizzazione tecnica e alberghiera, numerose case d'affitto linde e ospitali completano il quadro delle risorse turistiche locali.

ALBERGHI E PENSIONI: Bonvicin, cam. 50, letti 70, acq. corr. c. f., bagni 2, autorim., tennis, gioco di bocce, giardino, pens. L. 22-28; Malosco, pens. 18-20. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, nell'agglomerato e nelle immediate vicinanze. — Sports - Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Tennis della Società di Abbellimento di Fondo, nel capoluogo - Giochi di bocce - Campi di sci nei dintorni (circa 500 ettari) - Gare di sci e di slittini - Feste campestri durante la stagione estiva. — Informazioni: Società di Abbellimento di Malosco.

RONZONE m. 1084. — Fraz. di Cavareno di ab. 500 - Telef. - Negozi d'ogni genere - Autorimessa. - Tassa di soggiorno: da L. 0.40 a L. 1.20 per ogni presenza negli alberghi; il 10% del prezzo degli alloggi. I bambini, le persone di servizio e gli autisti pagano la metà. L'abitato è sparso irregolarmente sulla pendice; le ville e gli alberghi sono in gran parte sulla sinistra della Strada Statale

della Méndola e si susseguono fino al principio della selva, in località Belvedere, dove si incontra la strada proveniente da Malosco e da Fondo. Le case sono in gran parte nuove, spaziose, pulite. Dalle finestre, bella vista su Malosco, su Fondo e Castelfondo; vasto panorama retrospettivo dell'Anáunia e delle Dolomiti di Brenta.

ALBERGHI: Regina del Bosco, cam. 49, letti 7(), bagno, telef., autorim., tennis, bosco, ap. dal 1º giugno al 1º ott., pens. in luglio e agosto L. 30-40. in giugno e sett. L. 26-30, in località Belvedere, al principio della bellissima selva; Belvedere, cam. 17, letti 29, bagno, autorim., ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 24-28; Ronzone, cam. 16, letti 32, bagno, telef., autorimessa, pens. da giugno a ott. L. 20-22: Villa Argentina, cam. 15, letti 20, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 18-20; Stella delle Alpi, cam. 8, letti 13, autorim., tennis, pens. L. 18-22. - Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). - Sports - Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce - Campi di sci -Gare di sci, di slittini, di bobs. - Informazioni: Pro Ronzone e Municipio.

RUFFRÈ m. 1210. — Fraz. di Cavareno di ab. 889 - Posta e telef. - Negozi generi alimentari. - Tassa di soggiorno: come a Cavareno. — Il paesetto è sparso coi suoi gruppetti di case in una vallettina tutta prati e campicelli, vasta ridente radura



Malosco

Ed. Bertoldi

aperta nella selva che fascia le pendici SO del Penegal. Il sito è arioso e solatio, solitario e tranquillo. — ALBERGHI: Stella d'Oro, cam. 17, letti 32, acq. corr. c.f., bagno, autorimessa, tennis, giardino, aperto dal 1º luglio al 20 sett., pens. L. 20; Castello Alpino, cam. 15, letti 32, autorim., pens. L. 18-20; Centrale. cam. 5, letti 9, autorim., pens. L. 15-18. — Alloggi, camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). — Sports , Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci. — Informazioni: Pro Ruffrè.

MENDOLA m. 1363. — Fraz. di Caraveno - Non vi è paese, ma solo alberghi, ristoranti, botteghe, caffè - Posta, telegr. telef. - Medico (anche dentista) durante la stagione estiva - Negozi d'ogni genere - Latterie - Articoli fotografici - Libreria e vendita giornali - Autorimessa con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Servizio religioso cattolico. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 - 1.30 al giorno per persona, a seconda della categoria cui appartiene l'albergo: L. 0.50 per gli alloggi. I ragazzi sotto i 16 anni sono esenti; le persone di servizio pagano la metà.



Ronzone

Ed. Bertoldi

Quel tronco delle Alpi di V. di Non, che separa l'Anáunia dalla V. d'Adige, è diviso in due parti dal Passo della Méndola, ampia sella fra i monti Penegal e Roen. La Méndola, presenta verso la V. d'Adige una bastionata che strapiomba scoscesa; a SO si spiega a guisa di altipiano, digradante con dolce declivio verso l'Anáunia, riparato dai venti di tramontana, ma arioso, fresco e soleggiato, tutto vestito di conifere superbe. A N si innalza il Penegal e a S il Roen, due belle montagne facili e rimuneratrici, che sono come i due occhi

della Méndola e guardano lontanissimo e in tutte le direzioni, dominando la vasta Anáunia, le Dolomiti di Brenta, l'Adamello, la Presanella, il Gruppo dell'Ortles e del Cevedale, la Giogaia di Tessa, i Monti Sarentini, le Alpi Passírie e le Breónie, le torri di Vaiolet, lo Sciliar, il Catináccio, il Latemar, il Corno Bianco, gli Oclini, la Marmolada, il Cimon della Pala e i monti del Trentino meridionale. Ma anche dallo stesso Passo della Méndola la visione è grandiosa, specie verso l'Oltrádige dai fiorenti vigneti e dai sereni aspetti, e verso le Dolomiti dalle fantastiche forme. Al Passo della Méndola sorgeva, una volta, un ospizio e accedeva uno scomodo sentiero. Oggi vi



Ed. Bertoldi

Ruffre



La Méndola

Fot. Bachrendt

è tutta una numerosa famiglia di alberghi di lusso e medî, di ville, di villini, di locande, di osterie, di botteghe e una chiesetta, raggruppati sull'alta balconata o sparsi e spesso nascosti nel folto della selva ombrosa, freschissima, profumata di resine o nelle brevi radure baciate dal sole. Un'ampia rete di sentieri e di viottoli unisce i punti più belli e caratteristici di questo regno incantevole, gli angoli tranquilli dove la luce è più blanda e il silenzio più raccolto, i poggi, i terrazzi e i belvederi adorni di panchine, di rustici sedili, di torricelle, di chioschi, di specole. Al vecchio sentiero è seguita una bella e comoda carrozzabile, costruita a tronco a tronco, che sale da Bolzano al fertile Oltrádige e, superando le ripide pareti rocciose, al valico, donde cala, con lunghi andirivieni in mezzo alle abetaie, in V. di Non. Alla carrozzabile si sono aggiunte le due tranvie: la Dermulo-Méndola, ora sostituita da un servizio di autocorriera, sul versante anáune, e la Bolzano-Sant'Antonio, sul versante atesino, quest'ultima continuata da un'interessante funicolare, che raggiunge il Passo con un balzo di 1318 m. Questa facilità e comodità di accessi e di comunicazioni, unite all'accurata organizzazione tecnica e alberghiera, e, inoltre, la posizione splendida, l'aria sana, la frescura, la bellezza dei boschi e l'incantevole panorama, fanno della Méndola una stazione climatica estiva di prim'ordine, un luogo di riposo e di svago privilegiato.

ALBERGHI: Golf, cam. 120, letti 160, acq. corr. c. f., bagni com. 10, priv. 16, termosifone, ascensore, telef., autorim., tennis, campo di golf a 9 buche, giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 15 giugno al 15 sett., pens. dal 1º agosto al 1º settembre L. 50-65, negli altri periodi L. 40-55. — Lungo la strada statale, presso la selva di conifere, in posizione dominante; con l'Hôt. Penegal e con l'Hôt. Méndola forma un unico organismo alberghiero, cui se ne aggiungono altri secondari e ausiliari come l'Hôt. Bellavista, la Casa del Turista, il Rifugio Cima Penegal, la Villa Maria, la Villa Monte Toval e la Villa Monte Roen, il caffè rustico, la casa del golf, ecc.

Méndola, cam. 100, letti 150, bagni com. 5, telef., autorim., tennis, parco, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 1º ott., pens. dal 1º al 31 agosto L. 35-45, negli altri periodi L. 30-35. — Attiguo all'Hôt. Golf, in posizione bellissima per il grandioso bosco e per l'ampia veduta che offre. Nel piano sotterraneo ha sede lo stabilimento idroterapico con vasche, piscine, docce, sala con attrezzi per la ginnastica Zander.

Gr. H. Penegal, cam. 140, letti 160, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv. 25, ascensore, telef., autorim., 2 campi di tennis, giardino, parco, prato, ap. dal 1º luglio al 15 sett., pens. dal 1º al 31 agosto L. 60-75, negli altri periodi L. 45-55. — Alla sinistra della strada, in posizione elevata, al sommo di una serie di terrazze e gradinate fiorite, rallegrate da aiuole e da fontanelle, cinte da conifere altissime.

Bellarista, cam. 25, letti 40, bagno, telef., autorim., tennis, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 28-30, negli altri mesi L. 22-25. — Vicino alla stazione della funicolare, nel più bel punto panoramico della Méndola.

Caldaro Hernhofer, cam. 24, letti 40, telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 26-35, negli altri mesi L. 24-30. — Sul Passo, presso la carrozzabile proveniente da Bolzano, a brevissima distanza dalla stazione.

Dolomiti, cam. 16, letti 20, bagno, autorim., pens. dal 15 giugno al 15 sett. L. 23, negli altri mesi L. 20. — Di fronte al precedente, sulla strada statale, attiguo alla selva.

Alle Tre Ville, cam. 13, letti 22, bagno, autorim., tennis, giardino, parco, prato, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. in luglio e agosto L. 23, negli altri mesi L. 20. — Sul versante anáune, a circa 700 m. dal Passo della Méndola, vicino alla strada statale.

Cima Penegal, cam. 6, letti 10, pens. L. 27-36. — A m. 1737, sulla vetta del Penegal, alla quale si accede per largo comodo sentiero in ore 1.15. Dall'annessa torre-osservatorio si gode uno dei panorami più vasti e interessanti delle Alpi.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, per la stagione (caparra 30 %), sul posto e nei dintorni.

Sports - Svaghi - Ritrovi: Caecia - 3 campi di tennis di proprietà dei Grandi Alberghi - Campo di golf a 9 buche - Giochi di bocce - Piscina con acqua riscaldata, di proprietà dei Grandi Alberghi - Pattinaggio a rotelle - Campi di sci sul M. Roen e sul Penegal - Gare sciistiche - Concerti - Danze.

Informazioni: Soc. Grandi Alberghi, Méndola - Municipio di Cavareno - Agenzia C. I. T. di Bolzano.

#### LA VAL DI SOLE

Al Ponte di Mostizzolo finisce l'Anáunia e comincia la V. di Sole, bagnata dal corso superiore del T. Noce, ricinta dalle propaggini settentrionali dei gruppi di Brenta e dell'Adamello, incoronata dai picchi e dai nevai della Presanella, del gruppo dell'Ortles e del Cevedale. All'altopiano anáune succede una valle chiusa, con caratteri orografici, aspetti paesistici e vegetazione di tipo assolutamente diverso. La valle corre da O a E: nella parte alta è percorsa dalla Vermigliana, e per questo si

chiama anche V. di Vermíglio, la quale sbocca nel Noce, che scende dalla V. di Péio, presso Fucine, e bagna la parte media e inferiore, alimentato dal Melédrio, sulla destra, e dal Rabbies e dal Pescara sulla sinistra.

I fianchi della valle sono vestiti di prati e di boschi; lungo il verde e spaziosissimo fondo, dai pianori aperti e sfogati, a breve distanza dal fiume serpeggiante, si susseguono i numerosi paesotti solandri assai pittoreschi con le loro case rustiche dai tetti di legno, le loro antiche chiese, i loro palazzetti e manieri ridotti a dimore contadinesche.

Fino a Malè, la V. di Sole è percorsa dalla tranvia elettrica Trento-Malè; al Ponte di Mostizzolo, la Statale N. 43 della V. di Non si unisce alla Strada Statale N. 42 del Tonale e della Méndola, che corre a ritroso del Noce e poi della Vermigliana, valicando infine il Passo del Tonale e scendendo in V. Camó-



Fot. Ischia

nica. Da Dimaro un'altra carrozzabile sale, per la V. Melédrio, al Campo di Carlomagno, raggiungendo Madonna di Campíglio e scendendo in V. Rendena.

Tranvia elettrica: Trento - Dermulo - Cles - Mostizzolo - Malè (ore 3.30).

Autocorriera: Malè - Dimaro (km. 5) - Fucine (km. 17) - Vermíglio (km. 21) - Passo del Tonale (km. 32) - Édolo (km. 62).

Linee di gran turismo: Como - Bórmio - Merano - Brunico - Cortina d'Ampezzo - Carezza - Bolzano - Méndola (km. 576) - Malè (km. 618) - Ponte di Legno (km. 660) - Como (km. 855); Bréscia - Gardone - Riva sul Garda - Sarche - Tione - Madonna di Campíglio (km. 153) - Campo di Carlomagno - Dimaro - Malè (km. 178) - Mostizzolo - Fondo (km. 208) - Passo della Méndola (km. 220) - Bolzano (km. 245).

MALÈ m. 737. — Comune di ab. 2680 (capoluogo 1247) con numerosi villaggi e frazioni - La staz. è al principio del paese - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentista) - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Latterie - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo — Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi.

È il maggior centro della V. di Sole, capolinea della tranvia Trento-Malè. È una bella e popolosa borgata, con vie regolari e larghe piazze adorne di fontane, fiancheggiate da case in gran parte nuove, spaziose e pulite. E' situata sotto la costa del monte, in posizione soleggiata, riparata dai venti, con dintorni ameni, lieti di praterie e di boschi. E' stazione climatica estiva e luogo di sosta per gli alpinisti che salgono all'Ortles-Cevedale. I dintorni e i pittoreschi paesetti vicini, sulla destra e sulla sinistra del Noce, offrono divertenti passeggiate e vedute interessanti della vallata e dei monti che la incoronano.

ALBERGHI: Malè, cam. 40, letti 60, bagni 2, telef., autorim., pens. dal 10 al 31 agosto L. 24, negli altri mesi L. 20; Alle Alpi, cam. 20, letti 30, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef., autorim., pens. dal 1º al 31 agosto L. 22; Seazione, cam. 20, letti 36, bagno, pens. dal 16 giugno al 31 agosto L. 18, negli altri mesi L. 15; Centrale, cam. 6, letti 12, autorim., pens. L. 15-16; Pens. Dalla Valle, cam. 6, letti 10, pens. L. 12-14; Angeli, cam. 6, letti 10, pens. L. 12-15, nella fraz. di Croviana. — Alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports > Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campo di tennis pubblico - Campo per il gioco del calcio - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci - Pattinaggio sul ghiaccio - Concerti - Feste campestri. — Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri.

DIMARO m. 766. — Comune di ab. 1627 (capoluogo 246) con numerosi villaggi e frazioni - Collettoria postale - Negozi generi alimentari - Autorimessa con vettura da nolo. — Il paese è situato all'imbocco della V. Melédrio, che mette a Madonna di Campiglio, e a breve distanza dalla Strada Statale N. 42 del Tonale e della Méndola. E' quindi un punto assai frequentato nei mesi estivi per la sua posizione. I dintorni sono ameni, verdi di praterie, di conifere e di faggi. — ALBERGHI: Corona, cam. 14, letti 26, bagno, autorim., pens. L. 16; Centrale, cam. 10, letti 18, pens. L. 16. — Alloggi e camere mobiliate da affittare nell'agglomerato e nelle frazioni di Monclássico e di Presson, dove pure esistono modesti alberghetti. — Sports surghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota. — Informazioni: Società Concorso Forestieri di Dimaro.

FUCINE m. 979. — Fraz. di Ossana - Posta, telegr. e telef. - Negozi di rifornimento - Autorimessa - Guide alpine. — Il paesetto arioso, fresco e soleggiato, è allo sbocco delle V. di Vermiglio e di Péio, in una conca di prati e di boschi, in vista dell'Adamello e della Presanella. — ALBERGHI: Zanella, cam. 24, letti 40, bagno, autorim., pens. L. 16-20; Fucine, cam. 5, letti 9, autorim., pens. L. 10-12. — Alloggi da affittare nell'agglomerato, a Ossana, a Pellizzano e a Cusiano. — Informazioni: Municipio (sede a Pellizzano).

PEIO e RABBI - Importanti stazioni di cura, situate nelle interessanti valli omonime, tributarie della V. di Sole, rinomate per le loro acque; di esse sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

## L'ALTIPIANO DI SERRADA

È un breve pianoro ondulato, protetto a E dalle propaggini del Sommo e del Doss del Sommo e a O dal Monte Finónchio, aperto a N verso la profonda V. del Rio Cavallo, tributaria della V. Lagarina, e a S verso la V. di Terragnolo. Il luogo è sparso di casolari, tutto verde di pascoli e di boschi, soleggiato, arioso e raccolto. Il panorama che si gode dall'altipiano e dalle alture che lo contornano abbraccia il Monte Baldo, il Monte Bondone, le Dolomiti di Brenta, le Alpi di V. di Non, e, nello sfondo, le candide vette delle Alpi Venoste. Da Rovereto vi accede una strada carrozzabile, alquanto

ripida, ma buona nel primo tratto e meno erta e più larga poi, la quale attraversa l'altipiano, toccando il paese di Serrada; di qui, prosegue, alta sulla V. del Rio Cavallo, per Folgaria.

Autocorriera: Rovereto - Noriglio (km. 4) - Terragnolo (km. 13) - Serrada (km. 21) - Folgaria (km. 26).

SERRADA m. 1168. — Fraz. di Folgaria di ab. 283 - Telef. - Negozi di generi alimentari - Latteria - Autorim. con vettura da nolo — Tassa di soggiorno: L. 20 per persona per soggiorni superiori a 5 giorni: il 10 % per soggiorni più brevi. I bambini e le persone di servizio pagano la metà.

Il paese, soggiorno estivo preferito dai roveretani, è sparso in mezzo ad un ameno pianoro; linde casette e villini, fiancheggiati da conifere, allietano la scena alpestre. Numerose strade e sentieri si dipartono verso i monti che furono teatro della guerra (Toraro, Mággio, ecc.)

ALBERGHI: Serrada, cam. 20, letti 36, bagno, termosifone, autorim., pens. L. 18-25; Bar Alpino, cam. 8, letti 14, pens. L. 16-18. — Alloggi da affittare, per la stagione, nell'agglomerato (caparra). — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Vasti campi di sci - Gare sciatorie. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura di Folgaria.



Serrada

## L'ALTIPIANO DI FOLGARIA

Si estende a S del Becco di Filadonna, formando la parte centrale del gruppo Pasúbio-Scanúpia e lo spartiacque fra il Rio Cavallo, il Leno di Terragnolo e l'Astico. La plaga, tutta vasti pianori, ampie conche, larghe groppe e dossi rotondi, dove i campi di cereali si alternano alle praterie e ai boschi di conifere, è intersecata in ogni senso da comode vie e da facili sentieri, che portano da una frazione all'altra, alle numerose malghe e agli smantellati forti austriaci, assai interessanti, che dominano le alture. Folgaria è rinomata appunto per le numerose e varie passeggiate che offre, oltre che per il clima salubre, i buoni alberghi e i lindi quartieri d'affitto nelle case private. Anche le vie di accesso sono numerose e comode. La più diretta è la carrozzabile che si diparte da Calliano e risale la V. del Rio Cavallo, con bella vista retrospettiva della V. Lagarina e di Castel Beseno, percorsa dall'autocorriera che poi prosegue per Lavarone. Un'altra carrozzabile è la Rovereto - Serrada - Folgaria.

Un'altra carrozzabile è la Rovereto - Serrada - Folgaria.

Da Trento vi si accede seguendo la carrozzabile della Fricca fino a Carbonare, frazione di Folgaria, importante nodo stradale, dove si diramano le vie per Folgaria, per Lévico, per Asiago e per la V. d'Astico.

Autocorriere: Rovereto - Calliano (km. 8) - Mezzomonte (km. 10) - Folgaria (km. 20.6) - Costa - Carbonare (km. 27.2) - Lavarone

Autocorriere: Rovereto - Calliano (km. 8) - Mezzomonte (km. 10) - Folgaria (km. 20.6) - Costa - Carbonare (km. 27.2) - Lavarone Chiesa (km. 31) - Lavarone Cappella (km. 35); Rovereto - Noríglio (km. 4) - Terragnolo (km. 13) - Serrada (km. 21) - Folgaria (km. 26).

FOLGARIA m. 1168. — Comune di ab. 3719 (capoluogo 1296) - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi. I bambini e le persone di servizio la metà.

Il centro del paese è situato sulla destra della testata della V. del Rio Cavallo, in mezzo a una ridente distesa circondata da selve di conifere. Le linde case, in parte nuove o rinnovate, sono allineate per circa un km., con numerose fontane, lungo lo stradone e alternate con gli orti e coi campicelli. Oltre Folgaria e Serrada, anche gli altri borghi appartenenti a Folgaria sono sedi di villeggiatura estiva, specialmente San Sebastiano, Nosellari e Carbonare.



Folgaria

Fot. Plotegher

ALBERGHI: Stella d'Italia, cam. 45, letti 60, acq. corr. c. f., hagni 2, termosifone, telef., autorim., pens. L. 18-28; Folgaria, cam. 20, letti 40, bagno, autorim., pens. L. 20-25; Vittoria, cam. 16, letti 32, pens. L. 16-22; Alpino, cam. 14, letti 25, pens. L. 18-22; Aquila, cam. 8, letti 15, autorim., pens. L. 17-20; Aurora, cam. 32, letti 60, acq. corr. c. f., bagno, autorim., ap. dal 1º giugno al sett., pens. L. 20-22, nella frazione Costa (m. 1255), a circa 1 km. e mezzo dal capoluogo; Villa Mezzaselva, letti 12, pens. L. 21-22, in mezzo alla selva, lungo la strada per Serrada; Rifugio dell'Hôtel Stella d'Italia, cam. 7, letti 16, autorim., pens. L. 24, a m. 1614, in mezzo ai pascoli e ai boschi del Sommo Alto, a circa 7 km. dal centro; e vi si accede per una buona carrozzabile. - Alloggi da affittare nel centro e nelle frazioni. Si affitta a stagione (caparra). - Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Campo di tennis - Vasti campi di neve per sci - Gare sciatorie. -Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

CARBONARE m. 1076. - Fraz. di Folgaria di ab. 372 - Posta e telef. - Autorim. - Negozi generi alimentari.

Piccolo gruppo di case sullo spartiacque fra la V. di Centa e la V. d'Astico, all' incrocio delle strade per quest'ultima valle, per Asiago, per Trento, per Folgaria e per Lavarone. Le case sono sparse nelle praterie, in vicinanza di grandi boschi di conisere.

ALBERGHI: Trentino, cam. 10, letti 15, pens. L. 18; Centrale, cam. 10, letti 15, pens. L. 16-18; Alloggi da affittare.



Carbonare

### L'ALTIPIANO DI LAVARONE

La parte occidentale dell'altipiano dei Sette Comuni o Altipiano di Asiago si addentra come uno sprone fra le valli del Brenta, del Centa e dell'Astico, con muraglioni ripidi e a picco, ondulato di vasti pianori declinanti verso gli sbocchi delle valli o plasmati a guisa di conche. Il pianoro orientale si chiama Altipiano di Luserna; l'occidentale si chiama Altipiano di Lavarone, ed è tutta una successione di spianate, di poggi, di valloncelli, con un bel lago nell'angolo più ameno, dove, fra boschi e prati, spiccano i paesetti che formano il comune di Lavarone. Il paesaggio presenta quindi grande varietà di forme e di aspetti: le vaste praterie sparse di villaggi sono interrotte da coltivi e fasciate da boschi, da macchie di faggi o

da folte selve. Verso E la plaga si innalza dolcemente, con grandiose distese di pascoli disseminati di malghe e di cascine, a formare l'arco montano che domina la conca di Asiago, culminando nella Cima Dódici. In questa varietà di scenarî, ora pastorali, ora silvestri, consiste l'incanto di Lavarone, antica e frequentata stazione di soggiorno estivo, risorta dalla guerra, che infierì sui suoi monti e distrusse gran parte degli abitati, con un volto nuovo, con una più ricca e interessante rete di strade e di sentieri, che percorrono in ogni direzione l'altipiano, con una attrezzatura turistica ed alberghiera corrispondente alle più moderne esigenze. Si accede all'altipiano sia da Trento, seguendo l'interessantissima strada della Fricca, sia da Schio



Lavarone

per la V. d'Astico, sia da Asiago per la V. d'Assa, sia da Folgaria per la carrozzabile o da Lévico per una ripida e stretta rotabile di guerra.

Autocorriere: Trento - Vígolo Vattaro (km. 11.7)
- Vattaro (km. 16) - Carbonare (km. 24.7) - Lavarone Chiesa (km. 28.5) - Lavarone Cappella (km. 32.5);
Rovereto - Calliano (km. 8) - Mezzomonte - Folgaria (km. 20.6) - Carbonare (km. 28.2) - Lavarone Chiesa (km. 31) - Lavarone Cappella (km. 35),

Linea di gran turismo: Pádova - Vicenza (km. 32) - Arsiero (km. 69) - Lavarone (km. 100).

LAVARONE m. 1171. — Comune di ab. 1362 costituito di numerose frazioni - Posta, telegr. e telef. a Chiesa e a Cappella - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Barche da nolo. - Tassa di soggiorno: da L. 0.60 a L. 1, a seconda della categoria cui appartiene l'albergo; il 10% del prezzo degli alloggi.

Il paese è costituito di sette paesetti suddivisi in ventidue frazioni, sparse nell'ondulato pianoro, fra le praterie e i boschi, tra le quali *Chiesa* (m. 1171), sede del comune, *Cappella* (m. 1170) e *Masetti*, tutte collegate da bellissime carrozzabili. Altre ottime vie conducono in mezzo ai boschi, alle antiche fortezze austriache e ai luoghi

della guerra. I due centri più importanti sono Chiesa e Cappella. Chiesa si trova su un verde promontorio, in posizione ridente e ventilata; ha buoni alberghi e una buona attrezzatura turistica. Cappella è situata sulla strada per Asiago, in una

conca sfogata, vicino alle ombrose selve, e ha pure alberghi ben tenuti e linde case d'affitto.

ALBERGHI: A Chiesa: Gr. H. du Lac, cam. 60, letti 90, acq. corr. c. f., bagni 3, telef., autorim., stabilimento bagni, barche, pesca, ap. dal 15 giugno al 20 sett., pens. dal 25 luglio al 31 agosto L. 30-35, negli altri periodi L. 28-30, in riva al lago; Astoria, cam. 38, letti 60, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., ap. dal 15 giugno al 15 sett., pens. dal 20 luglio al 15 sett. L. 25-45, negli altri periodi L. 25-35; Delle Alpi, cam. 55, letti 90, acq. corr. c. f., bagni 3, autorim., ap. dal 15 aprile al 30 sett., pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 26-32, negli altri mesi L. 20-27; Venézia, cam. 20, letti 30, bagno, pens. dal 1º luglio al 15 sett. L. 18-24; Chiesa, cam. 7, letti 13, telef., pens. L. 14-24; Alpino, cam. 6, letti 8, pens. L. 20-24; Corona, cam. 6, letti 15; Bertoldi, letti 20. A Cappella: Grand Hôtel Lavarone, cam. 63, letti 90, acq. corr. c. f., bagni com. 6, telef., autorim., tennis, ap. dal 15 giugno al 30 sett., pens. dal 1º al 31 agosto L. 35, negli altri periodi L. 30; Al Cervo, cam. 37, letti 70, acq. corr. c. f., bagni com. 1, autorim., pens. in agosto L. 28, negli altri mesi L. 24; Centrale, cam. 21, letti 38, autorim., pens. dal 1º luglio al 15 sett. L. 22, negli altri periodi L. 18; Nazionale, cam. 13, letti 20, autorim., pens. L. 18-20; Monteverde, cam. 12, letti 24, ap. da giugno a sett., pens. L. 18-22, nella fraz. di Gionghi. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nel capoluogo e nelle frazioni (caparra). — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Campi di tennis pubblici a Chiesa e a Cappella - Tiro alla quaglia - Bocce - Gimkana automobilistica (20 agosto) - Gare di sci - Slitte a cavalli e slittini - Pattinaggio sul ghiaccio - Spiaggia con cabine sul lago - Canottaggio - Gare di nuoto - Feste campestri e luminarie sul lago - Concerti. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura (sede a Chiesa).

#### LA VALSUGANA

Si apre a E di Trento ed è congiunta con la V. d'Adige mediante il valico di Pérgine. La percorre il Brenta, che scaturisce dai laghi di Lévico e di Caldonazzo. Dopo la confluenza col Cismone e fino a Bassano, la valle prende il nome di Canal di Brenta; quindi il fiume, dopo un percorso di circa 208 km., sfocia nella Laguna Véneta. I monti che ne costituiscono il fianco settentrionale fanno parte del gruppo Lagorai-Cima d'Asta; il fianco meridionale è costituito dalle montagne che formano l'orlo settentrionale dell'Altipiano dei Sette Comuni: i primi discendono con lenti declivi, con vallette e coste rivestite di verde e sparse di abitati; le seconde precipitano quasi ovunque rupestri e a picco. La vallata, ampia e ridente, è coltivata a vigne e a gelsi, con poggi e pendici ricche di praterie e di boschi di castagni, con lindi e ariosi borghi risorti dalle rovine della guerra. La parte più amena della vallata è quella occupata dai due laghi di Lévico e di Caldonazzo, separati da una verde cinta di colli; questo è anche il posto più elevato; nessun altro centro abitato supera i 500 m. sul livello del mare.

La valle è percorsa dalla ferrovia Trento-Bassano-Venézia e dalla Strada Statale N. 47 della Valsugana, dalla quale, a Primolano, si dirama la Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle.

Ferrovia: Trento - Pérgine - San Cristoforo (km. 21) - Caldonazzo (km. 27) - Lévico - Roncegno - Borgo (km. 44) - Strigno (km. 49) - Grigno (km. 59) - Primolano (km. 68) - Bassano (km. 97).



S. Cristoforo al Lago

Fot. Valentini

SAN CRISTOFORO AL LAGO m. 441. — Fraz. di Pérgine di ab. 100 - La staz. è in paese - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Latterie - Stabilimento balneare - Barche da nolo.

Sono poche case, alcune ville e alberghi sparsi in una breve spianata, coltivata a viti, a gelsi e a prati, sulla sponda settentrionale del L. di Caldonazzo. Su un'altura sorge la graziosa chiesetta; le pendici e i colli vicini sono adorni di folti boschi di castagni. Il lago è il più grande del Trentino, dopo il Garda; nei pomeriggi d'estate è increspato da una fresca brezza. La spiaggia è assai larga e dolce, e, per un tratto, adorna di un bel bosco. Il sito è molto frequentato dai forestieri, sopra tutto in primavera e in autunno.

ALBERGHI: Grand Hôtel Lago, cam. 36, letti 56, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., tennis., giardino, parco, prato, bosco, spiaggia, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 25-30, vicino alla spiaggia, in un bellissimo parco, con stabilimento bagni, darsena per le barche, ecc.; Saroia, cam. 12, letti 24, acq. corr. c. f., bagno, telef., giardino, pens. L. 25; San Cristoforo, cam. 13, letti 20, acq. corr. f., autorim., tennis, giardino, pens.

L. 17-20; Centrale, cam. 4, letti 6, telef., autorim., giardino, pens. L. 18. — Ville e alloggi da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Pesca - Giochi di bocce - Pattinaggio a rotelle - Canottaggio - Gare di nuoto. — Informazioni: Municipio di Pérgine.

CALDONAZZO m. 490. — Comune di ab. 4500 (capoluogo 2096) con alcune frazioni - La staz. è in paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Barche da nolo - Bagni - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: il 10 % — L'abitato è sparso sulla riva meridionale del lago, lungo la carrozzabile, e addossato alla collina ricoperta di bellissimi castagneti. Le case sono in gran parte nuove o rinnovate dopo la guerra. E' indicato come soggiorno estivo. — ALBERGHI: Caldonazzo, cam. 20, letti 24, bagno, telef. autorim., giardino, pens. L. 14-18; Aquila d'oro, cam. 7, letti 10, autorim., pens. L. 16; Al Pesce, cam. 3, letti 6, pens. L. 12. — Alloggi e camere mobiliate da affitare per la stagione, nel-l'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). — Sports , Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca nel lago - Giochi di boccc. — Informazioni: Società di Abbellimento di Caldonazzo.

LEVICO - VETRIOLO - RONCEGNO - S. ORSOLA. — Importanti e frequentati centri, specie i tre primi, assai rinomati anche all'estero per le loro acque, dei quali sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

#### LA VAL DI SELLA

Si apre a O di Borgo e corre parallela alla Valsugana per circa 8 km., dominata a N dalla Cima dell'Armentera e a S dalla lunga costiera fra la Costalta e la Cima Dódici. È bagnata dal T. Mággio, che si getta nel Brenta a E di Borgo. Il fianco sinistro è ripido e boscoso; il fianco destro è una pendice a lento declivio, solcata da parecchi valloncelli, rivestita di praterie e di selve. Ha la forma di una sella rovesciata e si estende da O a E in tre vaste conche. Le ridenti praterie, i boschi grandiosi e foltissimi, che si allargano da ogni parte, le semplici casette e i graziosi villini disseminati sul fondo della valle formano un paesaggio idilliaco, pieno di pace e di silenzio. La suggestiva valletta, oltre che per le sue rinomate acque bicarbonato-magnesiache (1), è pregiata sopra tutto come luogo di villeggiatura per il suo clima salubre, per la sua pace serena.

La valle è percorsa da una modesta carrozzabile, che si diparte da Borgo e arriva sino ai Bagni di Sella.

Autocorriera: Borgo - Bagni Sella (km. 9).

BAGNI DI SELLA m. 866. — Procaccia - Il medico vi sale tutti i giorni da Borgo - Approvvigionamenti a Borgo - Autorimessa. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 per ogni giorno di permanenza.

Lo Stabilimento Bagni e il maggior numero dei villini si trovano nella conca più interna della valle, tutta ammantata di prati e di boschi, con sentieri e stradette che corrono in ogni senso, offrendo divertenti passeggiate e bei punti di vista.

ALBERGHI: Subalpino, cam. 55, letti 85, bagni 3, veranda per bagni di sole, autorim., due campi di tennis, giardino, parco, pens. dal 1º al 31 agosto L. 25, negli altri periodi L. 20; Al Cacciatore, cam. 10, letti 16, ap. dal 1º luglio al 30 sett., pens. L. 14. — Alloggi e stanze mobiliate da affittare nelle villette e nelle case sparse nella valletta. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Tennis - Giochi di bocce - Vasti campi di sci. — Informazioni: Municipio e Società Concorso Forestieri di Borgo.



Fot. Trentinaglia

(1) Delle acque di Sella si tratterà nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

Val di Sella

## LA VALLE DI PINÈ

Si apre a NE di Pérgine ed è lunga una ventina di chilometri. Per forme orografiche, clima e vegetazione si può considerare divisa in tre parti distinte e congiunte da altrettante selle: la parte meridionale, percorsa dal T. Silla, che sbocca nel Férsina e si estende fino a S. Máuro, coltivata a vigne e a gelsi; l'altipiano di Baselga, col L. della Serráia e col L. delle Piazze, dove il paesaggio ha già aspetto e carattere alpestre; la V. di Regnana, che costituisce la testata e dove crescono soltanto la segale, l'orzo e le patate. La valle è fiancheggiata da montagne di porfido rosso, ricche di giacimenti minerari. Vaste praterie e folte selve ammantano le pendici e i poggi, ricchi di bei punti di vista.

I paesi della V. di Pinè, già frequentati dai villeggianti trentini fin dai secoli passati, hanno assunto nuova importanza



Baselga di Pinè

Fot, Pedrotti

turistica dopo la guerra e specialmente dopo la costruzione della nuova carrozzabile Trento-Sover, la quale, appena ultimata, sarà la più diretta via d'accesso alle Dolomiti da Trento, e dopo il riattamento della vecchia strada da Nogarè a Brusago, entrambe ricche di belle vedute.

Autocorriera: Trento - Madrano - Baselga - Serráia di Pinè (km. 16.7) - Bedollo (m. 25).

BASELGA DI PINÈ — Comune di ab. 3600 (capoluogo 515), con numerosi villaggi e frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere negli alberghi; da L. 8 a L. 12 per la stagione per ogni stanza nelle case private.

Antico borgo, sparso pittorescamente sulla destra del Silla, in piccoli gruppi di case, intorno a una interessante chiesa di stile gotico, dall'alto campanile che domina la lene pendice ariosa e aprica, donde si guarda verso i monti fra il Baldo e le Dolomiti di Brenta.

ALBERGHI: Tratt. Alpina, cam. 15, letti 25, telef., autorim., pens. L. 16-20; Nazionale, cam. 10, letti 16, acq. corr. c. f., autorim., pens. L. 18-22, a Miola, piccola frazione

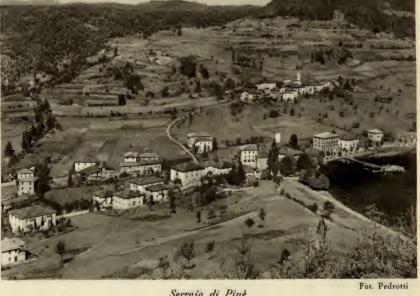
a circa 0.5 km. dal capoluogo - Alloggi da affittare, per la stagione.

MONTAGNAGA m. 882. - Frazione di Baselga di ab. 554. - Il paesetto, che dista 4 km. dal capoluogo, è sparso tra prati e boschi in amena posizione, ed è assai frequentato sopra tutto dai pellegrini che si recano al vicino Santuario della Madonna di Caravággio. - ALBERGHI: Al Tiglio, cam. 12, letti 20, acq. corr. c. f., pens. L. 16-22; Alla Corona, cam. 12, letti 20, pens. L. 18-23; Alla Posta, cam. 2, letti 4, pens. L. 16-20.

SERRAIA DI PINÈ m. 965. - Fraz. di Baselga. -Tassa di soggiorno: come nel capoluogo.

Piccolo gruppo di case appartenenti a Baselga, con due alberghi frequentatissimi, situati sulla sponda meridionale del L. della Serráia. Le rive sono tutte coperte di praterie e di boschi, intersecati da viottoli e da sentieri. La conca è incoronata a N dal Monte Serra e a E dalla Costalta. Nello sfondo, s'intravvede già la conca del lago delle Piazze, meta di gradevoli passeggiate. E' uno dei più incantevoli siti del Trentino e il maggior centro di villeggiatura della valle.

ALBERGHI: Alla Città di Trento, cam. 15, letti 26, ap. dal 1º giugno al 1º ott., pens. L. 12-25; Antico Alb. Serráia,



Serraia di Pinè

cam. 14, letti 25, acq. corr. c. f., bagno, autorim., pens. L. 18-22; Pens. e Bar Italia, cam. 12, letti 20, acq. corr. c. f., ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 20-25; Al Pavone, cam. 10, letti 20, pens. L. 18-22; Ai due Laghi, cam. 16, letti 28, bagno, autorim., pens. L. 18-24, nella frazione di Rizzolaga (m. 1074), a N del lago. - Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze, comprese le frazioni. - Sports - Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca nei due laghi - Campo di tennis comunale - Canottaggio - Nuoto Giochi di bocce - Gare di sci - Pattinaggio sul ghiaccio - Concerti - Feste campestri. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura di Baselga di Pinè.

BEDOLLO m. 1133. - Comune di ab. 1849 (capoluogo 605) con alcune frazioni - Collettoria postale - Negozi di generi alimentari - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 5-10 %. - Il comune è sparso in tre frazioni nella parte più alta della V. di Pinè. Il capoluogo Bedollo è disteso sulla costa del monte, in posizione aprica, con ampia vista sulla plaga. - ALBERGHI; Centrale Pinè, cam. 6, letti 10, telef., pens. L. 14-18, sulla carrozzabile, dopo il lago delle Piazze; Tratt. al Ponte, cam. 2, letti 4. - Alloggi da affittare nel capoluogo e nelle frazioni.

## LA VALLE DI TESINO

La valle, tributaria della Valsugana, si apre sulla sinistra del Brenta, ed è formata da un ridente altipiano, tutto rivestito di praterie ondulate, con poggi e declivi aprichi, con folte selve di conifere, che salgono fino in cima ai monti. È diviso nel mezzo, da N a S, dal solco profondo scavato dal T. Grigno, che nasce sotto la Cima d'Asta. Il territorio di Tesino si estende a O e a N fino alle Alpi di Fiemme, a E fino alla V. di Primiero, a S fino alla Valsugana. E' una delle valli più ricche di boschi e di pascoli del Trentino: è una delle più interessanti per le sue numerose grotte e per il caratteristico costume delle donne. Il movimento dei forestieri vi si svolge intenso nei mesi estivi e durante i diporti invernali.

La valle è percorsa dalla carrozzabile del Brocon, che ha inizio a Grigno, raggiunge Castello, valica il Passo del Brocon,



Fot. Perdomi

Piere Tesino

Grigno, raggiunge Castello, valica il Passo del Brocon, scende a Canal San Bovo, scavalca il Passo della Góbbera, discende a Fiera di Primiero (km. 58.30), collegando così la Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle con la Strada Statale N. 47 della Valsugana, la Valsugana con Primiero. Un'altra carrozzabile si distacca dalla statale presso la stazione di Strigno, passa per il paese omonimo e per Bieno; infine, valicando la Forcella, entra nella conca di Tesino, passa per Pieve, varca il T Grigno e a Castello (km. 15) sbocca sulla carrozzabile del Brocon. Un'altra modesta carrozzabile si stacca dalla Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle al Ponte della Serra, sale alla ridente conca di Pian del Véscovo e a Lamon, passa per Roa, in V. Senáiga, e sbocca sulla strada del Brocon a O di Castello (km. 23).

Autocorriera: Borgo Valsugana - Scurelle - Strigno - Bieno - Pieve Tesino (km. 17.2) - Castello (km. 21, ore 1.50).

PIEVE TESINO m. 892. — Comune di ab. 2840 (capoluogo 1294) con numerosi villaggi e frazioni - Medico - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorimesse - Guide Alpine. - Tassa di soggiorno: il 5°/o del prezzo delle camere e degli alloggi.

Il paese è raggruppato sull'erto pendio formato dalle propaggini meridionali del Monte Silana, sul bordo di una verde conca tutta campi coltivati e praIl Trentino 53

terie, di fronte alle falde selvose di Cima la Presa. È protetto dai venti di tramontana, ma ventilato e soleggiato, e i dintorni sono ricchi di boschi. Il vicino Colle di S. Sebastiano, sistemato a giardino, è uno dei migliori belvederi della plaga. Numerose vie e sentieri portano negli ameni dintorni e nei luoghi che ricordano la guerra. Il paese si presenta con aspetto signorile; lungo le vie rinnovate sono allineate linde case, buoni alberghi e graziose ville.

ALBERGHI: Silana, cam. 28, letti 40, acq. corr. f., bagni 3, termosifone, autorim., giardino, pens. L. 18-20; Tesino, cam. 18, letti 22, giardino, pens. L. 16-18; Pens. Fietta-Villa Rossa, cam. 10, letti 20, ap. dal 15 giugno al 30 sett., pens. L. 16-20; Granello, cam. 5, letti 9, pens. L. 15-16; Al Sole, cam. 5, letti 8, pens. L. 12-16; Cavallo Bianco, cam. 4, letti 8, pens. L. 16-18. — Alloggi e camere mobiliate da affittare, a mese o a stagione (caparra), in paese, nei dintorni e nelle frazioni di Ciate e di Bieno. — Sports · Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota nel T. Grigno - Giochi di bocce - Campo di tennis e campo per il gioco del calcio a Driocastello - Campi di sci a Coldanè, Montemezza, Passo del Brocon, Monte Agaro. — Informazioni: Società di Abbellimento di Pieve.

CASTELLO TESINO m. 900. — Comune di abitanti 2827 (capoluogo 1934) con alcune frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine - Teatro. - Tassa di soggiorno: il 5 % del prezzo delle camere e degli alloggi.

Il paese è situato nell'estremo lembo orientale dell'altipiano, sulla sinistra del Grigno, sul pendio formato dalle propaggini del Monte Picosta e del Colle di Sant'Ippolito, che lo riparano dai venti, e guarda verso S, dominando la ridente plaga. Lungo le vie ampie e sulla piazza sorgono case spaziose e pulite, palazzotti e numerosi villini quasi interamente nuovi e buoni alberghi; bei viali e passeggi, ornati di piante e di sedili, allietano i dintorni.

ALBERGHI: Saroia, cam. 20, letti 30, bagno, autorim., pens. L. 18-22; Italia, cam. 15, letti 30, bagno, termosifone, telef., autorim., pens. L. 20-25; Al Gallo, cam. 6, letti 12, pens. L. 15-16; Busana, cam. 2, letti 4, pens. L. 10-12; Al Sole, cam. 2, letti 4. — Alloggi e camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota nel Grigno - Campo di tennis - Giochi di bocce - Vasti campi di sci a Celado, sul Monte Agaro e al Passo del Brocon - Teatro del Littorio. — Informazioni: Società Concorso Forestieri.



Castello Tesino

Fot. Perdomi

## LE VALLI DI FASSA

A N di Trento si apre a E la vallata bagnata dal fiume Avísio, il quale nasce al Passo della Fedáia, e, dopo un percorso di km. 87.3, si getta nell'Adige a breve distanza da Lavis. La vallata, porta d'ingresso delle Dolomiti, è divisa in tre parti distinte: la superiore si chiama V. di Fassa; la media, V. di Fiemme; la inferiore, V. di Cembra.

La V. di Fassa comprende il tronco dalle sorgenti dell'Avisio alla confluenza del Rio di S. Pellegrino. presso Forno. E' un'ampia conca diretta da NE a SO, situata a notevole altitudine, cinta dalle maestose moli e dai picchi arditi dei gruppi di Sella e del Sasso Lungo a N, del Catináccio a O, della Marmolada e del gruppo dei Monzoni a E. In essa sboccano numerose vallette laterali anguste e boscose. Il fondo e i fianchi sono coperti di magri campi di orzo, di segale, di cavoli o di rape, ma sopra tutto di praterie, di pascoli e di ricche selve. Interessante per il suo valore geologico, la valle è rinomata per i suoi caratteristici paesaggi dolomitici, per il suo clima di schietto tipo alpino, con estati brevi e freschissime, dall'aria profumata e ossigenata.



Panoram

## FIEMME E CEMBRA



di Cavalese

Fot. Bragagna

Una buona attrezzatura tecnica e alberghiera, le facili e comode vie di accesso, la schietta semplicità degli abitanti, che parlano un dialetto ladino interpolato di modi dialettali trentini ed hanno interessanti costumi, completano il quadro delle risorse turistiche della bellissima vallata.

La V. di Fiemme forma il tronco medio del solco bagnato dall'Avisio, dalla confluenza del Rio di S. Pellegrino al Rio di Cadino, e cioè da Forno a Molina. E' una valle regolare che corre da NE a SO fra due grandiose catene di porfido; il fianco orientale è formato dall'uniforme catena di Lagorai; l'occidentale del gruppo dolomitico del Latemar e da quelli porfirici delle Pale di Santa e della Rocca. Queste due ultime trovano la loro continuazione naturale nella catena porfirica di Lúsia e di Bocche. la quale col braccio orientale del Lagorai forma la V. del Travignolo, parte integrante della V. di Fiemme. Ai pascoli rigogliosi, che costituiscono la caratteristica della zona fassana. succedono le grandiose secolari selve di abeti, di pini e di larici che rivestono le falde dei monti e formano l'incanto e la prosperità di Fiemme.

Il clima è più temperato, ma sempre alpestre. I villaggi e i borghi sono ariosi, puliti, civili. La popolazione è industriosa, attiva e ospitale. Un'accurata attrezzatura tecnica ed alberghiera, la bontà e comodità delle vie e dei mezzi di comunicazione

han trasformata la stupenda valle in una zona turistica di primo ordine.

La V. di Cembra è tutta burroni e spaccature porfiriche, in fondo alle quali l'Avisio scorre e spumeggia, toccando raramente la campagna, fino a Lavis. I villaggi sparsi lungo la valle son distesi sui verdi terrazzi o si affacciano sul ciglio delle forre con le rustiche casette; i coltivi sono sostenuti da opere in muratura e contesi con incredibili fatiche. Nella valle non ci sono stazioni di villeggiatura notevoli: la sua importanza consiste quasi solo in questo, che essa è la più diretta via d'accesso al regno delle Dolomiti.

A Lavis, dalla Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero si distacca la carrozzabile della V. di Cembra che a Cavalese si annoda alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti. Il traffico tra le V. di Fassa e di Fiemme e la V. d'Adige si svolge per lo più su quest'ultima, che ad Ora si stacca dalla Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero e, valicando il Passo di Lugano, arriva direttamente a Cavalese, attraversa le valli di Fiemme e di Fassa, scavalca il Passo Pordoi e prosegue per Cortina d'Ampezzo, mandando tronchi secondari in V. Gardena, in V. Badia, nell'Agordino. A Predazzo sbocca la Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle. Il tratto Ora-Predazzo è percorso da una ferrovia elettrica a

Tranvia elettrica: Ora - Montagna - Gleno - Doladizza - Páusa - Fontanefredde (ore 1) - S. Lugano - Castello di Fiemme - Cavalese (ore 1.20) - Masi di Cavalese - Tésero - Panchià - Ziano - Predazzo (km. 51, ore 2).

Autocorriera: Trento - Lavis - Cembra (km. 24) - Grúmes - Molina di Fiemme (km. 51.3) - Castello di Fiemme (km. 53.6) - Cavalese (km. 57) - Tésero (km. 62) - Panchià (km. 64,6) - Ziano (km. 68.8) - Predazzo (km. 71) - Moena (km. 80.8) - Soraga (km. 83.1) - Vigo di Fassa (km. 87) - Pozza (km. 90) - Pera

(km. 91) - Mazzin (km. 94) - Campestrin (km. 96) - Campitello (km. 97) - Canazei (km. 98).

Linee di gran curismo: S. Martino di Castrozza - Passo di Rolle (km. 10) - Panevéggio (km. 11) - Bellamonte (km. 25) - Predazzo (km. 30) -Moena (km. 39) - Vigo di Fassa (km. 45) - Passo di Costalunga (km. 54) - Hôtel Latemar - Carezza - Nova Levante - Bolzano (km. 85): Cortina d'Ampezzo - Passo di Falzárego - Passo Pordoi (km. 50) - Hôtel Pordoi (km. 52) - Canazei (km. 62) - Campitello (km. 65) - Campestrin (km. 67) -Mazzin (km. 68) - Pera (km. 71) - Pozza (km. 72) - Vigo di Fassa (km. 74) - Moena - Predazzo - Bellamonte - Panevéggio - Passo di Rolle - S. Martino di Castrozza (km. 119): Bolzano - Novale - Lavazè - Varena - Cavalese - Bolzano (km. 84); Cavalese - Varena - Lavazè - Novale - Passo di

CAPRIANA m. 1001. - Comune di ab. 1359 (capoluogo 631) con le frazioni di Anterivo e Carbonare - Posta, telegr. - Medico - Negozi -Autorimessa con vetture da nolo - Carrozze a cavalli. - E' situato in un pianoro, sopra la carrozzabile della V. di Cembra, sul fianco destro della valle, in posizione soleggiata. - ALBERGHI: Alla Stella, cam. 4, letti 6, pens. L. 10; Corona, cam. 4, letti 7, pens. L. 10. - Alloggi da affittare.

ANTERIVO m. 1206. - Fraz. di Capriana di ab. 400 - Negozi generi alimentari - Latteria - Autorimessa con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Bagni nel fieno. — E' un pittoresco villaggio, situato sul versante della V. di Cembra, in un ameno pianoro verde di prati e di boschi. Vi si accede da S. Lugano, per una buona carrozzabile; da Molina per mulattiera. - ALBERGHI: Pens. Anterivo, cam, 17, letti 30, bagno, pens. L. 18-20; Flora, cam. 9, letti 16, bagno, pens. L. 17-23. - Alloggi da affittare. - Informazioni: Società di Abbellimento di Anterivo.

MOLINA DI FIEMME m. 857. - Fraz. di Castello con ab. 1000 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere -Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 5% del prezzo delle camere e degli alloggi. - E' situato parte su un breve pianoro, parte su un solatio declivio, al principio della V. di Fiemme e presso l'imbocco della V. di Cadino, che vanta una stupenda foresta secolare. Il paese ha belle 11 Trentino

case, di costruzione abbastanza recente, ed è punto di partenza per interessanti escursioni. — ALBERGHI: Italia, cam. 7, letti 9, pens. L. 10-14; Alla Rosa, cam. 2, letti 2, pens. L. 18; Al Pino, cam. 1, letti 2, pens. L. 11; All'Ancora, cam. 3, letti 4; Peschiera, cam. 1, letti 1, pens. L. 10-14; Cadino, cam. 1, letti 2, pens. L. 13, a circa m. 1000, a 6 km. dal paese, in mezzo alla selva. — Alloggi da affittare.

CASTELLO DI FIEMME m. 865. — Comune di ab. 1950 (capoluogo 688) con numerose frazioni - Posta e telef., - Negozi d'ogni genere - Latterie - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 5% del prezzo delle camere e degli alloggi. — E' posto in fondo alla valle e attra-versato dalla carrozzabile che percorre la V. di Cembra. Le case sono spaziose e pulite, e, la più parte, di costruzione abbastanza recente. — ALBERGHI: Alla Stazione, cam. 9, letti 12, pens. L. 15; Al Castello, cam. 3, letti 5, pens. L. 17-18; Alla Torre, cam. 1, letti 2, pens. L. 18; Alle Chiavi, cam. 3, letti 5, pens. L. 11.50. — Alloggi da affittare — Informazioni: Municipio di Castello di Fiemme.

FONTANEFREDDE m. 1000. — Fraz. di Trodena di ab. 100 - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Autorimessa. — Luogo di villeggiatura e centro di belle passeggiate. E' il primo luogo abitato della V. di Fiemme, che si incontra venendo da Ora. Sono poche case e due alberghi in mezzo a ricche selve di conifere e tranquille praterie. — ALBERGHI: Pens. Fontanefredde, cam. 30, letti 45, bagno, telef., autorim., pens. L. 17-25; Páusa, cam. 10, letti 20, autorim., pens. L. 16-18. — Alloggi da affittare (caparra 10°/n). — Sports Sraghi: Campi di sci. — Informazioni: Municipio di Trodena.

SAN LUGANO m. 1100. — Fraz di Trodena di ab. 181 - Negozi generi alim. - Autorimesse. — Il paesetto è posto a cavaliere del Passo di San Lugano, che, rivestito di una folta selva, mette in V. di Fiemme. L'abitato è sparso lungo la Strada Statale N. 48 delle Dolomiti. — ALBERGHI: Alla Rosa. cam. 5, letti 10, telef., autorim. — Alloggi da affittare, nell'abitato.

TRODENA m. 1127. — Comune di ab. 975 (capoluogo 551) con tre frazioni - Collettoria postale - Negozi generi alim. - Autorimessa con vettura da nolo. — Interessante paesello posto a circa mezz'ora da Fontanefredde, nella valle omonima. La V. di Trodena è sul versante della V. d'Adige. Il per la stagione (caparra 10°/a), nell'abitato e nelle vicinanze. — ALBERGHI: Trodena, cam. 6, letti 10, pens. L. 15-18. — Alloggi da affittare

CAVALESE m. 1000. — Comune di ab. 4486 (capoluogo 2015) con numerosi villaggi e frazioni - Le stazioni sono due, ai due capi del paese - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentisti) - Farmacia - Autoambulanza - Bagni pubblici - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 al giorno per persona negli alberghi; l'8% del prezzo d'affitto degli alloggi.

È il principale centro della V. di Fiemme, sede dell'antica Magnifica Comunità. La borgata è distesa su un verde altipiano, a cavaliere del T. Gambis, in uno scenario di verdi poggi e di conche digradanti, nel punto più adatto a dominare la valle. In basso, nel profondo solco, spumeggia l'Avísio, al di là del quale salgono le falde selvose della catena di Lagorai; sul fianco destro spiccano i bei villaggi e borghi fiemmazzi. Dalla cortina delle montagne, verso Predazzo, si elevano maestose le bianche moli del Cimon della Pala. La popolosa borgata ha un'aria di cittadina: il Palazzo, già residenza dei principi vescovi di Trento, che sorge nel centro, l'elegante torre merlata della chiesa di S. Sebastiano, che domina la piazza, e le artistiche chiese, la Torre di S. Valerio, il «Banco della Reson» tra i tigli secolari e il vasto parco testimoniano del suo illustre passato; il moderno e bel teatro, le spaziose case civili, i decorosi alberghi e l'ottima attrezzatura tecnica, le strade rinnovate, le ville, i viali e i passeggi stanno ad attestare con quale ritmo vi si susseguono le iniziative intese a farne una delle più belle stazioni di villeggiatura.

ALBERGHI: Depaoli, cam. 36, letti 70, acq. corr. c. f., bagni 3, termosif., autorim., pens. L. 20-30, nella via principale; Ancora, cam. 80, letti 100, termosifone, autorim., giochi di bocce, pens. L. 18-32, nell'abitato; Angelo d'Oro, cam. 16, letti 26, autorim., pens. L. 16-28. nel centro; Corona, cam. 16, letti 30, pens. L. 18-22, nell'abitato; Pens. L. 17-25, nella via principale; Aurora, cam. 40, letti 70, pens. L. 18-22, nell'abitato; Stella d'Oro, cam. 6, letti 10, pens. L. 20-25, nell'abitato; Pens. Savoia. cam. 25, letti 50, bagni 2, telef., autorim., pens. L. 22-23, nel centro; Venézia, cam. 9, letti 18, pens. L. 22-24, nell'abitato; Rist. Milano, cam. 3, letti 5, pens. L. 16-20. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare. per la stagione estiva o a mese (d'inverno)

nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra 1/3 o 1/4 del canone d'affitto). — Sports · Svaghi · Ritrovi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota e del salmerino - 3 campi di tennis - Gare di tennis - Giochi di bocce - Tiro a segno - Vasti campi di sci a Lavazè e nei dintorni - Pattinaggio sul ghiaccio - Gare con slittini, bobsleighs - Teatro Comunale - Danze - Concerti dell'orchestra di cura e della banda municipale - Feste campestri - Adunate folcloristiche. - Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri del Comune di Cavalese.

CARANO m. 1100. — Fraz. di Cavalese di ab. 658 - Collettoria postale e telef. - Negozi di generi alimentari - Latteria - Autorimessa con vetture da nolo - Bagni nel fieno per malattie reumatiche e artritiche - Stabilimento bagni d'acqua calcareo-magnesiaca indicata per le malattie della pelle. - Tassa di soggiorno: come a Cavalese.

È situato a O di Cavalese, sulle praterie acclivi, esposto al sole e all'aria. L'abitato è diviso in due parti da un'amena valletta. L'alto massiccio campanile, le case antiche e caratteristiche gli dànno un'aspetto assai pittoresco. I boschi sono vicini. Da Cavalese vi accede una buona carrozzabile, che prosegue per Daiano a Varena.

ALBERGHI: Ai Bagni, cam. 18, letti 28, bagni 4, telef., autorim., ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 20-23; Corona, cam. 15, letti 20, autorim., pens. L. 17-18. — Ville, alloggi e camere mobiliate da affittare, come a Cavalese. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Gioco di bocce - Campi di sci - Feste campestri e in costume. — Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri di Cavalese.

DAIANO m. 1170. - Fraz. di Cavalese di ab. 518 - Collettoria postale e telef. - Negozi di generi alim. - Latteria - Autorim. con vettura da nolo - Bagni nel fieno. - Tassa di soggiorno: come a Cavalese.

È uno dei paesi più elevati della valle. L'abitato è situato sull'aprica pendice a NO di Cavalese, fra Carano e Varena. Sopra, a breve distanza dall'abitato, si estende la ricca selva. Da Cavalese vi sale una bella nuova carrozzabile, che poi prosegue per Varena e Lavazè; un altro tronco porta a Carano.

ALBERGHI: Al Cervo, cam. 26, letti 46, bagno, telef., pens. L. 14-22; Pens. Miramonti, cam. 12, letti 24, autorim., pens. L. 16-20; Alpino, cam. 3, letti 6. — Ville, alloggi e camere mobiliate da affittare, come a Carano. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Tennis - Gioco di bocce - Campo di sci nei dintorni del paese e al Passo di Lavazè - Gare di sci, di slittini, di bobsleighs - Feste campestri. — Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri di Cavalese.

VARENA m. 1180 - Fraz. di Cavalese di ab. 671 - Collettoria postale e telef. - Negozi generi alimentari - Latteria - Autorimessa con vettura da nolo - Stabilimento bagni nel fieno per la malattie reumatiche e artritiche. - Tassa di soggiorno: come a Cavalese.

L'ameno paesetto, frequentata stazione di villeggiatura, è disteso sulle pendici meridionali della Rocca, in mezzo alle praterie apriche e ventilate. Il sito è fresco e domina un orizzonte vastissimo. Gli alberghi e le case d'affitto sono lindi e ben messi. Sopra il paese, verso la V. di Gambis, si estende una vasta splendida selva di conifere. Da Cavalese vi accede la vecchia carrozzabile, cui però è da preferire quella di Daiano, che continua per Lavazè e per la V. d'Ega.

ALBERGHI; Alla Rocca, cam. 15, letti 26, telef., autorim., giochi di bocce, pens. L. 18-22; Pens. Gloria, cam. 12, letti 24, pens. L. 18-25; Stab. Bagni nel fieno, cam. 7, letti 11, acq. corr. c. f., bagni com. 3, pens. L. 19, con annesso lo stab. bagni nel fieno rinomato che si sega nelle praterie degli Oclini; Tratt. alla Chiusa, cam. 7, letti 10, autorim., pens. L. 15-20, a m. 1402, nella V. di Gambin, in mezzo alle conifere e vicino alla carrozzabile che sale all'altipiano e al Lago di Lavazè, in posizione tranquilla e amena (km. 5 da Varena); Lavazè, cam. 21, letti 40, acq. corr. c. f., termosifone, bagno, autorim., pens. L. 22-35, a m. 1808, in mezzo alle praterie dell'altipiano di Lavazè, nelle vicinanze del Passo e del Lago omonimo, località frequentatissima come centro di gite e rinomata per i suoi campi di sci. — Ville, alloggi e camere mobiliate da affittare, come a Daiano. — Sporta

Il Trentino

Svaghi: Caccia da penna e da pelo - Giochi di bocce - Campi di sci nei dintorni del paese e a Lavazè - Gare di sci e di bobsleighs - Feste campestri. — Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri di Cavalese.

TESERO m. 991. — Comune di ab. 2483 con le due frazioni di Stava e Lago - La staz. è a 1.2 km. dal paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: L. 0.30 per le camere negli alberghi e il 7 1/2 0/0 del prezzo degli alloggi.

Grosso borgo, il terzo ed uno dei più antichi della V. di Fiemme, situato allo sbocco della boscosa V. di Stava, sulla sponda destra dell'Avísio. Nelle case, addossate le une alle altre la più parte, a O della strada statale, si notano ancora bifore, balconate, poggioli di legno e resti di antichi affreschi. Vi sono tre interessanti chiese antiche e un grande ospedale, che serve per tutta la vallata. La frazione Lago (m. 930) è in basso, sulla sinistra dell'Avísio, lungo la linea tranviaria, in mezzo alle praterie. Stava (m. 1300) è nella valletta omonima, fra i boschi di conifere e i pascoli; il sito è fresco, tranquillo, amenissimo. Vi accede una carrozzabile da Tésero (km. 2.6).



Tésero

ALBERGHI: Pens. Rio Stava, cam. 26, letti 48, bagno, pens. L. 15-17; Al Ponte, cam. 22, letti 40, pens. L. 15-17; Caffè Nazionale, cam. 16, letti 30, pens. L. 15-17; Ancora, cam. 12, letti 23, pens. L. 15-17; Alla Croce, cam. 10, letti 16, pens. L. 14-17; Lagorai, cam. 20, letti 40, pens. L. 15-17, nella frazione Lago; Erica, cam. 24, letti 52, bagno, autorim., pens. L. 18-20, a Stava; Stava, cam. 10, letti 18, bagno, autorim., pens. L. 20-22. a Stava; Silvano, cam. 6, letti 12, L. 16-18, a Stava. — Alloggi e stanze mobiliate da affittare, per la stagione (caparra 10 %), nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Caccia da penna e da pelo - Pesca della trota - Tennis della Soc. Concorso Forestieri - Giochi di bocce - Campi di sci - Concerti della banda del luogo - Mostra dell'artigianato locale - Feste campestri. — Informazioni: Società Abbellimento Tésero.

PANCHIÀ m. 970. — Fraz. di Ziano di ab. 720 - La staz. ferrov. è a 0.5 km. dal paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi generi alimentari - Latterie. - Tassa di soggiorno: come a Ziano. — L'abitato è raccolto sulla destra dell'Avísio, ed è diviso in due parti dal T. Riva Bianca, chiamato anche Alborivo per i suoi candidi ciottoli. Di fronte al paese, al di là dell'Avísio, si apre la valletta di Cavelonte. — ALBERGHI: Alla Posta, cam. 5, letti 9, pens. L. 15-18. — Alloggi da affittare, per la stagione, come a Ziano. — Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri di Ziano.



Ziano

Fot. Vanzetta

CAVELONTE. — Di questa località e delle sue acque ferruginose sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

ZIANO m. 950. — Comune di ab. 1776 (capoluogo 528) con alcune frazioni - La staz, ferr. è a 0.5 km. dal paese - Posta, telegr. e telef. - Farmacia a Predazzo - Negozi d'ogni genere - Autorimessa con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: L. 0.20 al giorno per persona. I bambini sotto i 10 anni e le persone di servizio sono esenti.

Le case del capoluogo sono in parte allineate lungo la strada statale e in parte distese sul largo pianoro fra l'Avisio e la carrozzabile. Anche la frazione Zanon, dove fu scoperta una necropoli romana, e che ha caratteristiche case,

si trova lungo lo stradone. Le frazioni Roda, Bosin e Zanolin sono sparse sulle soleggiate pendici, vicine ai boschi di larici.

ALBERGHI: Aurora, cam. 20, letti 35, bagno, autorim., tennis, pens. L. 18-25; Polo, cam. 17, letti 35, bagno, autorim., pens. L. 15-22; Vittoria. cam. 6, letti 12, bagno, autorim., pens. L. 15-25. — Alloggi da affittare, per la stagione (caparra), nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports Svaghi. Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota e del salmerino - Campo di tennis della Soc. Concorso Forestieri - Giochi di bocce - Campi di sci nelle vicinanze del paese - Gare di sci e di slittini - Feste campestri - Concerti della banda municipale. — Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri di Ziano.

PREDAZZO m. 1018 — Comune di ab. 3100 (capoluogo) con le fraz. di Bellamonte e Panevéggio - La staz. della tranvia è a O del centro - Posta, telegr. e telef. - Medico (anche dentista) - Farmacie - Ospedale - Latterie - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: negli alberghi L. 0.40 al giorno per persona nei mesi di luglio e di agosto e L. 0.25 negli altri periodi; negli alloggi

È la borgata più popolosa della V. di Fiemme, stazione terminale della tranvia elettrica, frequentato luogo di villeggiatura e di transito, centro commerciale e industriale. Vi è una scuola di merletti, una Scuola Alpina della R. Guardia di Finanza; inoltre, vi si notano numerose falegnamerie e opifici, e, nei dintorni, cave di marmi assai pregiati. L'abitato è raggruppato in un verde pianoro triangolare, sulla sinistra dell'Avisio, alla confluenza del Travignolo. I dintorni sono formati di rocce per il geologo e per il mineralogista. Le case spaziose, linde, civili si addensano ai due lati dello stradone. Intorno verdeggiano le praterie e i boschi di larici. In fondo alla V. del Travignolo spiccano le dolomitiche Pale di San Martino col Cimon della Pala; a S le Alpi di Fiemme, col Cauriol, il Gardinal, la Busa Alta, il Coltorondo e la Cima Cece, celebri per i combattimenti dell'ultima guerra.

11 Trentino

ALBERGHI: Predazzo, cam. 37, letti 53, acq. corr. c. f., bagni 2, autorim., pens. L. 16-28; Alla Nave d'Oro, cam. 20, letti 36. autorim., pens. L. 18-25, (vi si conserva un prezioso libro dei forestieri con firme autografe di celebri scienziati e naturalisti d'Europa); Ancora, cam. 26, letti 40, acq. corr. c. f., bagno, tennis, autorim., pens. L. 18-26; Bellaria, cam. 18, letti 30, bagno, pens. I. 15-20; Italia, cam. 14, letti 24, bagno, autorim., pens. L. 20-22; Alla Rosa, cam. 10, letti 24, acq. corr. c. f., bagno, pens. L. 18-22; Giardino, cam. 8, letti 16, pens. L. 16-20; Al Ponte, cam. 8, letti 11, pens. L. 19-20; Al Cammello, cam. 7, letti 12, pens. L. 14-18; Pens. Bernardi, cam. 6, letti 12, tennis, parco, pens. L. 18. - Ville, alloggi, camere mobiliare da assistare, per la stagione (caparra 1/3 del canone d'affitto), nell'agglomerato e pelle vicinanze. - Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campo di tennis - Giochi di bocce - Campo sportivo - Gare di calcio - Campi di sci con trampolini per le gare di salto nelle vicinanze. -Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri.

MOENA m. 1200. - Comune di ab. 1535 (capoluogo 528) con numerosi villaggi e frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Latterie - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide Alpine. - Tassa di soggiorno:

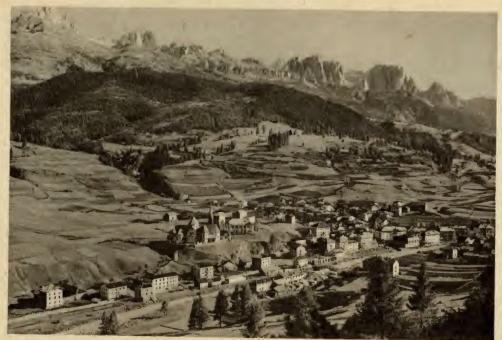


Predazzo

Fot. Vangetta

negli alberghi, L. 0,45 al giorno per persona dal 16 giugno al 15 settembre, L. 0,30 negli altri periodi; negli alloggi il 6% del canone d'affitto.

La popolosa e industre borgata si trova alla confluenza del Rio Costalunga e del Rio di San Pellegrino, nel punto in cui la V. di Fiemme cessa e comincia la V. di Fassa. E' il primo paese ladino della valle e centro di villeggiatura assai frequentato anche dagli scienziati per il grande interesse mineralogico e geologico che offrono i vicini Monti Monzoni. L'abitato è diviso in due gruppi distinti dall'Avisio, lungo il quale, fra un ponte e l'altro, sorgono numerose segherie e altri impianti industriali. In alto, sulla sponda destra del Rio di S. Pellegrino, spiccano le case della frazione di Someda e, sulla destra dell'Avisio, quelle di Sorre. La verde conca è formata dalle pendici del Latemar e del Catináccio, dei Monzoni e di



Moena

Fot. Franzl

Viézzena; nello sfondo spiccano le guglie e le torri superbe del Sasso Lungo e del Sasso di Mezzodi. Il borgo è punto di partenza per numerose passeggiate, gite ed escursioni, al Passo di S. Pellegrino, al Passo di Costalunga e al Passo di Lúsia, ecc. L'attrezzatura tecnica e alberghiera ha segnato negli ultimi anni notevoli progressi, dando grande incremento al movimento forestieri.

ALBERGHI E PENSIONI: Moena, cam. 48, letti 90, acq. corr. c. f., bagni com. 3, termosifone. autorim., giardino, pens. L. 23-32; Dolomiti, cam. 18, letti 35, acq. corr. c. f., bagno, autorim., tennis, giardino, pens. L. 16-22: Corona, cam. 45, letti 75, acq. corr. c. f., bagno, autorim., giardino, pens. L. 18-24; Faloria, cam. 33, letti 54, bagno, autorim. pens. L. 20-25; Centrale, cam. 30, letti 50, bagno. autorim., pens. L. 18-25; Catináccio, cam. 28, letti 50, acq. corr. c. f., bagno, autorim., ap. dal 1º luglio al 15 sett., pens. L. 30-40; Al Cervo, cam. 30, letti 50, acq. corr. c. f., bagno, autorim., pens. L. 20-25; Belvedere, cam. 25, letti 60, bagno, autorim., pens. L. 18-28; All'Ancora, cam. 18, letti 36, autorim., pens. L. 20-22; Cavalletto, cam. 16, letti 30, bagno, pens. L. 18-22; Alpino, cam. 7, letti 12, autorim, pens. L. 18-22; Aurelia, cam. 12, letti 18, autorim., ap. dal 1º maggio al 1º ott., pens.L. 18-22; Alla Posta, cam. 18, letti 34, autorim., pens. L. 18-22; Stella, cam. 7, letti 14, autorim., pens. L. 16-22;

Pens. Maria, cam. 25, letti 40. bagno, autorim., tennis, giardino, ap. dal 15 maggio al 31 ott., pens. L. 18-24; Pens. Bettina, cam. 15, letti 25, bagno, letti 25, autorim., ap. dal 1º maggio al 30 sett., pens. L. 16-18; Pens. Aurora, cam. 2, letti 3, pens. L. 15-18; Pens. Piè di Bosco, cam. 17, 15, pens. L. 16-20, a Someda. — Ville, alloggi, stanze mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra 1/5 del prezzo — Informazioni: Soc. di Abbellimento e Concorso Forestieri di Moena.

SORAGA m. 1209. — Fraz. di Vigo di Fassa di ab. 500 - Posta - Autorim. con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno come a Vigo. — L'ameno fresco paesello è a metà strada fra Moena e Vigo di Fassa, sulla sponda destra dell'Avísio, in un paesaggio pastorale, ricco di prati e di selve: nello sfondo

Il Trentino

si profila lo stupendo Sasso Lungo. — ALBERGHI: Avísio, cam. 20, letti 40, autorim., tennis, pens. L. 18-22. — Alloggi e camere mobiliate da affittare per la stagione (caparra). — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura di Vigo.

VIGO DI FASSA m. 1380. — Comune di ab. 2455 (capoluogo 757) con le frazioni di Soraga, Pozza (sede del comune) Pera, Passo di Costalunga, Mazzin, Campestrin, Fontanazzo - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi.

Il paese, capoluogo della V. di Fassa, come Predazzo e Moena importante centro geologico e alpinistico, è frequentata stazione di villeggiatura. E' disteso sulla sponda destra dell'Avísio, alquanto in alto, in posizione aprica e ventilata, presso lo sbocco

della valletta del Vaiolon. Attraverso l'abitato passa la bella carrozzabile che sale al Passo di Costalunga e a Carezza. La chiesa sorge a S. Giovanni, punto d'incrocio di questa carrozzabile con la Strada Statale N. 48 delle Dolomiti. Vicino alla chiesa sorgono gli edifici della Colonia Alpina Milanese. Il panorama che presenta la vallata è grandioso.

ALBERGHI: Corona, cam. 24, letti 40, acq. corr. c. f., bagni 3, telef., autorim., giardino, tommy-golf a 10 buche, pens. L. 20-32; Dolomiti, cam. 16, letti 30, bagno, telef., autorim., tennis, prato, pens. L. 20-24, a S. Giovanni; Alla Rosa, cam. 14, letti 25, autorim., pens. L. 18-26; Pens. Villa Flora, cam. 12, letti 20, autorim., pens. L. 18-23; Alpino Vallonga, cam. 2, letti 4, autorim., pens. L. 18-20, lungo la carrozzabile per il Passo di Costalunga: Pens. Belvedere, cam. 9, letti 16, autorim., pens. L. 18-22, nella frazione Costa, a m. 1404, sotto la carrozzabile per il Passo di Costalunga. — Ville, alloggi, stanze mobiliate da affittare, nel capoluogo e nelle vicine frazioni (caparra). — Sports Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota nell'Avísio - Giochi di bocce - Grandiosi campi di sci nelle vicinanze. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

POZZA m. 1304. — Frazione e sede del comune di Vigo di Fassa di ab. 800 - Telefono - Medico - Armadio



Vigo di Fassa

Fot Calligari

farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno; il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi. Le persone di servizio sono esenti.

Il centro è posto sulla destra dell'Avísio: la frazione di Méida è sulla sinistra, di fronte allo sbocco della V. di S. Nicolò, che si apre a E e si dirama nella V. dei Monzoni, celebre fra gli studiosi di mineralogia e di geologia. L'abitato è disteso in mezzo alle praterie, vicinissimo ai boschi. E' frequentato luogo di villeggiatura estiva e centro di escursioni.

ALBERGHI: Monzoni, cam. 28, letti 42, acq. corr. c. f., bagni 2, telef., autorim., pens. L. 22-28; Rosa, cam. 23, letti 38, bagni 2, autorim., pens. L. 23-28; Pens. Miramonti, cam. 12, letti 18, autorim., ap. dal 1º giugno al 31 ott., pens. L. 29-25, nella frazione di Méida; Pens. Battisti, cam. 10, letti 20, bagni 2, autorim., ap. dal 15 luglio al 31 agosto, pens. L. 20-25, nella frazione di Méida; Al Cerro, cam. 10, letti 16, nella frazione di Méida. — Alloggi, camere di Méida: — Sports - Sraghi - Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota Giochi di bocce - Campi di sci. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

PERA m. 1326. — Fraz. di Vigo di ab. 359 - Posta, telegr. - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi.



Pozza

Fot. Calligari

Il paese è posto a O della carrozzabile, sulla destra dell'Avisio, allo sbocco della V. del Vajolet. Nello sfondo spiccano stupende le vette dolomitiche. È importante centro alpinistico e stazione di soggiorno estivo.

ALBERGHI: Rizzi, cam. 27, letti 40, bagno, telef. per i Rifugi Ciampedie e Vajolet, tennis, pens. L. 20-22; Piaz, cam. 38, letti 65, acq. corr. c. f., bagni 3, telef., autorim., ap. dal 15 giugno al 15 ott., pens. L. 22-32. — Alloggi e camere mobiliate da affitare. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura (sede a Pozza).

MAZZIN m. 1372. — Fraz. di Vigo di ab. 357 - Negozi generi alimentari - Autorimessa con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi. — Il paese, centro alpinistico e sede estiva, è alla sinistra della strada, in buona posizione, diviso in due dal rio che discende per la V. Udai, alimentato dalle acque del Lago di Antermóia. Nello síondo si profila l'imponente massiccio della Cima Pordoi. — ALBERGHI: Vajolet, cam. 9, letti 17, bagno, telef., autorim., pens. L. 20-24; Alloggi da affittare. — Sports-Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Campi di sci. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

CAMPESTRIN m. 1375. — Fraz. di Vigo di ab. 150 - Negozi generi alimentari - Autorimessa - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10%. — Interessante paesetto, posto allo sbocco della V. Dona, sulla sponda destra dell'Avisio, toccato dalla strada statale, con bella vista del Sasso Pordoi. — ALBERGHI: Fassa, cam. 18, letti 30, telef., autorim.. tennis, pens. L. 22-26. — Alloggi e stanze mobiliate da affittare: — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura di Pozza.

FONTANAZZO m. 1395. — Fraz. di Vigo di ab. 114.

Tassa di soggiorno: il 10%. - Le case sono divise in due gruppi:
Fontanazzo di sopra e Fontanazzo di sotto, fra Campestrin e
Campitello; il primo è attraversato e il secondo a breve distanza
dalla strada statale. — ALBERGHI: Antermóia, cam. 12, letti
22, autorim., pens. L. 20-24. - Alloggi da affittare.

CAMPITELLO m. 1430. — Fraz. di Canazei di ab. 517 - Posta, telegr. e telef. - Negozi generi alimentari - Latterie - Articoli fotografici - Autorimessa con vettura da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere; il 7 % del canone d'affitto. I bambini pagano la metà, le persone di servizio sono esenti.



Pera

Fot. Calligari

Il paese, importante centro di escursioni e di salite nei gruppi del Sasso Lungo, del Sella e della Marmolada, e frequentata sede estiva, è situato allo sbocco della V. del Duron, sulla destra dell'Avisio, nel punto in cui l'alta V. di Fassa piega a E. L'abitato è diviso in due dal torrente che scende per la V. del Duron. Intorno, si estendono le vaste praterie incorniciate dalla selva. In alto, a N, spicca il gruppo del Sasso Lungo. Il paese è fresco, soleggiato, al riparo dai venti.

ALBERGHI: Agnello e Placidia, cam. 35, letti 60, acq. corr. c.f., bagno, telef., autorim., pens. L. 20-30; Mulino Alla Posta, cam. 25, letti 40, bagno, telef., autorim., pens. L. 16-25; Rif. Alb. Val del Duron, cam. 3, letti 6, pens. L. 20-25, in mezzo ai pascoli e presso le selve dell'amena e solatia V. del Duron, in località tranquilla (m. 1824; ore 1.30 di cammino da Campitello), assai indicata anche per diporti invernali. — Alloggi da affitare per la stagione (caparra 25°/o), nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campi di tennis - Giochi di bocce - Campo per il gioco del calcio - Campi di sci in V. del Duron, al Passo di Sella. — Informazioni: Azienda Autonoma

CANAZEI m. 1465. — Comune di ab. 1435 (capoluogo 469) con numerosi villaggi e frazioni: Campitello, Pian, Gries, Cleva, Alba, Penia - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotogr. - Latterie - Autorim. con vett. da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10%, del prezzo delle stanze; il 7% del canone d'affitto. I bambini pagano la metà. Le persone di servizio sono esenti.



Canazei

Fot. Fransl

e continuando per Cortina d'Ampezzo. Il paese consta di gruppi di case pittoresche, di alberghi, di pensioni, di villette e di una scuola di arte decorativa. Le praterie che circondano le case e gli alberghi hanno per cornice selve rigogliose; in alto, a SE e a NO, splendono le superbe vette dolomitiche: la piramide rocciosa del Gran Vernel, che nasconde la Marmolada, il Colvivlegiato per la frescura e per la neratore il soggiorno.

di Sella e a valicare il Passo Pordoi, scendendo ad Arabba

È uno dei più frequentati luoghi di villeggiatura, il maggior centro di escursioni e di ascensioni nel gruppo della Marmolada e una delle più importanti basi per gite sciistiche nelle Dolomiti. Il paese si trova allo sbocco della V. di Antermont nella V. di Fassa, nel punto in cui la Strada Statale N. 48 delle Dolomiti abbandona la valle dell'Avísio per salire ad allacciarsi alla carrozzabile del Passo

láccio e il Sasso Pordoi. Il luogo, oltre che bello per lo scenario imponente che offre, è privilegiato per la frescura e per la costanza del clima, per gli alberghi bene attrezzati e signorili, che rendono gradito e rimuneratore il soggiorno.

ALBERGHI E PENSIONI: Dolomiti Hôtel Canazei, cam. 85, letti 125, acq. corr. c. f. parzialmente, bagni com. 3, priv. 6, riscaldam. elettrico, telef., autorim., tennis, giardino, prato, aperto da giugno a settembre, pens. L. 22,50, vicino alla strada delle Dolomiti, in posizione isolata; di fronte,

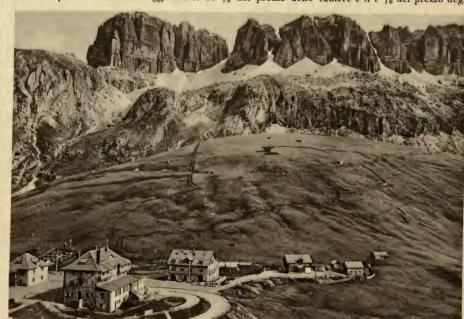
Il Trentino

sull'altro lato della strada, sorge una dipendenza per i turisti: Croce Bianca, cam. 38, letti 63, acq. corr. c. f. parzialm., bagni 2, telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 25, negli altri mesi L. 22, vicino al torrente; Maria, cam. 30, letti 55, acq. corr. c. f. parzialm., bagni 2, termosifone, autorim. con vetture da nolo, scuola invernale di sci, escursioni con guide proprie, pens. L. 24-36, sulla strada statale: Belvedere Posta, cam. 30, letti 45, bagno, telef., autorim., pens. L. 22-30, sulla strada statale, nel centro abitato: Faloria, cam. 25, letti 54, acq. corr. c.f. parzialm., bagno., telef., autorim., auto da nolo, scuola invernale di sci, escursioni nei vicini gruppi dolomitici con guide proprie, pens. dal 10 luglio al 31 agosto L. 30-35, negli altri periodi L. 25, sulla strada per Alba, in posizione isolata: Bernard, cam. 14, letti 28, acq. corr. c. f. parzialm., bagno, telef., autorim., pens. L. 25-40, lungo la statale: Stella Alpina, cam. 7, letti 11, autorim., pens. L. 20-25, nel centro. - Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, per la stagione (capatra del 25 %) nell'agglomerato e nelle vicinanze. - Sports - Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campo sportivo comunale con tennis e gioco del calcio - Giochi di bocce - Vasti campi di sci - Scuole di sci, gare ed escursioni - Feste da ballo. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

ALBA m. 1517. — Frazione di Canazei di ab. 170 - Guide alpine. - Tassa di soggiono: il 10 % del prezzo delle camere e il 7 % del prezzo degli alloggi. - E' uno dei più belli e caratteristici villaggi fassani, con un alto e pittoresco campanile, in vista del Sasso Lungo e del Sella. Consta di alcuni gruppi di case, sparse sulle due sponde dell'Avísio: Dolega, Costa e Sorapera. Il centro del paesetto è a breve distanza dalla modesta carrozvabile che percorre la parte superiore della V. di Fassa. \_ ALBERGHI: Alpino al Cavalletto, cam. 14, letti 25, hagno, autorim., tennis, pens. L. 18-22; Fedája, cam. 10. letti 18, autorim., pens. L. 18-20; Pens. Miramonti, cam. 10, letti 16, autorim., pens. L. 16-23, a m. 1518, al bivio delle strade per la Val Contrin e per Fedáia. - Alloggi e camere mobiliate da affittare. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura di Canazei.

PASSO PORDOI m. 2239. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere. I bambini pagano la metà. Le persone di servizio sono esenti.

È una larga verde sella (m. 2239), che si apre fra il Sasso Pordoi e il Sass Beccè e che serve di passaggio tra Fassa e Livinallongo. E il più alto valico percorso dalla carrozzabile delle Dolomiti, un importante centro di escursioni, di salite alpine e di diporti invernali, uno dei più celebri belvederi della regione. Vi sorgono alcuni alberghi forniti di ogni comodità mo-



Pordoi

derna, in parte aperti anche durante l'inverno con servizio di slitte da Canazei, qualche negozio, servizio postale e tele-

Il valico è percorso dalla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti, che sale con numerose serpentine da Canazei, allacciandosi alla carrozzabile della V. Gardena, e scende per l'altro versante, pure con numerose svolte.

ALBERGHI: Pordoi, cam. 36, letti 65, bagni 3, termosifone, posta, telegr. (est.) e telef., autorim., tennis, ap. dal 15 giugno al 15 sett. e dal 1º dic. al 15 ap., pens. in giugno, luglio e sett. L. 30-35, in agosto L. 35-45, nei mesi invernali L. 25-35, a circa 2 km. dal Passo, sul versante di Fassa; Savoia, cam. 40, letti 60, bagni 2, telef., autorim., ap. da giugno a sett., pens. dal 16 luglio al 31 agosto I., 25-30, negli altri periodi I., 30-35, sul valico, in territorio di Livinallongo; Maria, cam. 22, letti 50, bagno, termosifone, telef., autorim., pens. dall'11 luglio al 25 agosto L. 35-50, negli altri mesi L. 26-40, sul valico, in territorio di Livinallongo; Col di Lana, cam. 30, letti 50, bagno, telef., autorim., pens. L. 22-35. sulla sommità del valico; Lezuo, cam. 7, letti 10, autorim., pens. luglio e agosto I., 18-22, negli altri mesi I., 25-30, in territorio di Livinallongo.

# LA VALLE DEL TRAVIGNOLO



Bellamonte

Si apre a E di Predazzo formando un largo e profondo solco fra le montagne porfiriche. Sulla destra del Travignolo, che precipita impetuoso fra dirupi, pascoli e selve, si elevano le cime di Bocche, Lúsia e Viézzena; sulla sinistra, corre una diramazione della catena di Lagorai, nella quale spiccano le vette del Coltorondo, del Valon e del Colbricon. La valletta è meravigliosa per le caratteristiche vedute alpine che offre e per le estesissime selve secolari che rivestono le sue pendici.

E' percorsa dalla Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle, che collega San Martino di Castrozza e Primiero con la Val di Fiemme.

Autocorriere e Linee di gran turismo: Predazzo - Bellamonte (Km. 5.5) - Panevéggio (Km. 14) - Passo di Rolle (Km. 21) - San Martino di Castrozza (Km. 30) - Fiera di Primiero (km. 43).

BELLAMONTE m. 1373. - Posta nei mesi estivi - Servizio religioso cattolico nei giorni festivi. - Tassa di sog11 Trentino

giorno, per gli alberghi L. 0.40, per gli alloggi L. 0.25 al giorno per persona. I ragazzi sotto i 14 anni e le persone di servizio sono esenti. Fra il Rio di Viezzena e il Rio di Vallaccia, affluente del Travignolo, si estende un altipiano ridente, tutto vestito di praterie, incorniciato in alto e ai lati da ombrose selve, sparso di casine di legno con zoccolo in muratura, di alberghetti, di graziose villette, con una chiesina. Lo stupendo scenario delle Pale di San Martino e della catena fra la cima Cece e il Colbricon completa l'incanto del sito. La località è abitata solo d'estate dai contadini, che vi si recano per la fienagione, e da una piccola colonia di villeggianti.

ALBERGHI: Antico, cam. 5, letti 10, pens. L. 17-20; Bellamonte, cam. 6, letti 11, pens. L. 16-20; Stella Alpina, cam. 5, letti 8, pens. L. 16-20.

- Alloggi da affittare per la stagione. - Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri di Predazzo.

PANEVEGGIO m. 1541. - Posta e telef. - Autorim. - Servizio religioso cattolico nei mesi estivi.

L'abitato, formato dall'albergo, dalle case forestali, da alcuni fienili e da una chiesetta, è sparso in una conca prativa, in mezzo alle grandiose foreste demaniali, in vista del Cimon della Pala, del Castellazzo e della Cima di Mulaz. La romantica

plaga è attraversata dalla strada statale. Qui ha inizio la carrozzabile, che, scavalcando il Passo di Valles, scende a Falcade, nell'Agordino. E' rinomata sede estiva e centro alpinistico frequentatissimo. Vi è una scuola invernale di sci per la Milizia Forestale.

ALBERGHI: Paneréggio, cam. 20, letti 30, bagno, ufficio postale e telef., spaccio tabacchi, autorim, pens. L. 20-25.

# LA VALLE DI SAN PELLEGRINO

Si apre a E di Moena e corre parallela alla V. del Travignolo, fra la catena di Viézzena, Lúsia e Bocche, e la catena di Fuchiade o Lastè di Zighelao. E' una valle amenissima, tutta vestita di prati, di pascoli e di boschi; essa termina al Passo di San Pellegrino (m. 1918), larga verde sella fra il gruppo meridionale della Marmolada e la piccola catena di Cima Bocche, che serve di passaggio dalla V. di



Fot. Franzl

Ospizio Passo S. Pellegrino

Fassa all' Agordino. Il sito, ricco di praterie adatte per diporti invernali, adorno di un bel laghetto, di due alberghi e di una chiesina, è assai ameno.

Da Moena vi accede (km. 11) una modesta carrozzabile, continuata, sull'altro versante, da carrareccia, che scende a Falcade (km. 21).

FANGO m. 1659. - Frazione di Moena.

ALBERGHI: Picoletta, cam. 3, letti 6, pens. L. 18-20; Fango, cam. 2, letti 4, pens. L. 14-18.

PASSO DI S. PELLEGRINO m. 1918.

ALBERGHI: Ospizio S. Pellegrino, cam. 7, letti 14, autorim., pens. L. 20-22; Monzoni, letti 22, autorim., gioco di bocce, pens. L. 22-24.

# LA VALLE DEL VANOI



Conca di Canal S. Bovo

Il T. Vanoi nasce sul versante settentrionale della Cima d'Asta, attraversa una lunga valle e si getta nel Cismon. La parte inferiore si chiama V. Cortella; è una gola profonda, rocciosa, solitaria. La parte superiore si chiama V. Cia, ed è ricca di pascoli e di foreste. La parte media forma la conca di Canal S. Bovo; devastata in basso dalle piene del torrente impetuoso, è amenissima in alto; sui due versanti, verdi di colti, di praterie, di castagneti e di conifere, sono sparsi casolari a gruppi o isolati e pittoreschi villaggi.

Una buona carrozzabile, che si stacca dalla Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle al km. 20.9, risale la valle toccando Canal S. Bovo (km. 9.4) e arrivando sino a Caoria (km. 15.6). La strada del Brocon attraversa da S a N la valle, toccando Canal S. Bovo e valicando il Passo della Góbbera per scendere a Fiera di Primiero.

Autocorriera: Fiera di Primiero - Imer - Passo della Góbbera (km. 9) - Canal S. Bovo (km. 15) - Caoria (km. 22).

CANAL S. BOVO m. 758. - Comune di ab. 3730 (capoluogo 745) con numerose frazioni. - Posta, telegraf. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli.

È situato sulla sponda sinistra del torrente Vanoi, alto sul fondovalle, in un ampio bacino rivestito di campi e di prati ombreggiati da noci e da rigogliosi castagni, incorniciato in alto da folte selve di conifere. Il paese, in gran parte ricostruito dopo la guerra, è costituito di case linde e spaziose, con vie larghe e pulite. È luogo di soggiorno estivo tranquillo e salubre.

ALBERGHI: Broccone, cam. 8, letti 12, bagno, pens. L. 14; Alpino, cam. 5, letti 6, pens. L. 14, nella frazione di Caoria, tranquillo paesetto, a km. 17 dal capoluogo. — Alloggi da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle frazioni. — Sports - Sraghi: Campo per il gioco del calcio - Giochi di bocce - Campi di sci al Passo della Góbbera - Gare di sci. — Informazioni: Municipio.

GOBBERA m. 988. - Fraz. di Canal S. Bovo di ab. 250 - Telefono - Autorimessa - Negozi generi alimentari.

Il paesetto, tutto nuovo e lindo, giace, in bella posizione, al Passo della Góbbera, lungo la carrozzabile. D'estate ospita una piccola colonia di villeggianti.

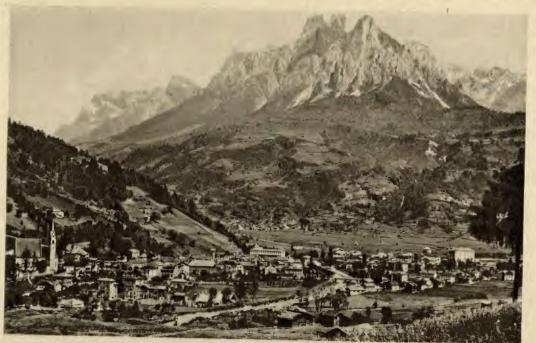
ALBERGHI: Aquila, cam. 18, letti 23, bagni 2, autorim., pens. L. 17-18; Passo Góbbera, cam. 5, letti 8, telef., autorim., pens. L. 16 - Alloggi da affittare.

### LA VALLE DI PRIMIERO

Si chiama così la parte superiore della interessante vallata percorsa dal T. Cismon, che nasce nelle vicinanze del Passo di Rolle, alle falde del monte Castellazzo, corre verso S bagnando la conca stupenda di San Martino di Castrozza e quella di Fiera di Primiero; dopo la confluenza col Vanoi e un lungo interessante tragitto fra le propaggini del gruppo della Cima d'Asta e le Prealpi Feltrine, si getta nel Brenta a Piovega di sotto. San Martino di Castrozza e Fiera di Primiero sono alle soglie di uno dei più singolari e pittoreschi gruppi dolomitici: le Pale di San Martino, enorme fantastica bastiglia di mura,



Góbbera



Panorama di Primiero

Fot. Gadenz

di torri, di bastioni, di cuspidi, di pinnacoli, che cingono un vasto pianoro roccioso, emerso dalle profondità dei mari primordiali, solcato da avvallamenti brulli e da conche fresche di verzura, lucente di brevi specchi d'acqua e di piccoli ghiacciai, interessantissimo per il geologo e per il mineralogista, meta agognata dei più famosi rocciatori del mondo. Di qui, l'importanza turistica di questa parte della vallata e la sua rinomanza mondiale.

La vallata è percorsa dalla Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle, una delle arterie maestre del mondo dolomitico, alla quale si unisce, all'ingresso della conca di Primiero, la carrozzabile del Brocon, e, a Fiera, valicato il Passo di Cereda, la strada proveniente da Agordo; raggiunta la V. di Fiemme e Predazzo, essa si annoda alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti.

Autocorriere: Feltre - Fonzaso - Imer (km. 31) - Fiera di Primiero (km. 35) - Siror (km. 37) - Fratazza (km. 45) - S. Martino di Castrozza (km. 50); Predazzo - Passo di Rolle (km. 21) - S. Martino di Castrozza (km. 30).

Linee di gran turismo: S. Martino di Castrozza - Passo di Rolle - Panevéggio - Bellamonte - Predazzo - Moena - Vigo di Fassa - Passo di Costalunga - Hôtel Latemar - Carezza - Nova Levante - Bolzano (km. 86); Feltre - Primiero (km. 35) - S. Martino di Castrozza (km. 50); S. Martino - Predazzo - Canazei - Passo Pordoi - Cortina (km. 119); Agordo - Passo Cereda (km. 26) - Fiera di Primiero (km. 34) - S, Martino (km. 47); Trento - Borgo - Tesino - Brocon - Canal S. Bovo - Fiera di Primiero (km. 102) - S. Martino di Castrozza (km. 116); Venézia - Fiera di Primiero (km. 122) - S. Martino di Castrozza (km. 137).

FIERA DI PRIMIERO m. 713. — Comune di ab. 4584 (capoluogo 1060) - Posta, telegr. e telef. - Medico (anche dentista) - Farmacia - Ospedale - Stabilimento Bagni Comunali - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Fotografi - Latterie - Autorimesse con vetture da nolo - Guide anni e le persone di servizio pagano la metà.

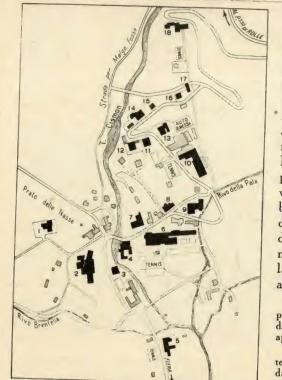
La popolosa elegante borgata, nodo stradale importante, stazione climatica e centro alpinistico assai frequentato, è distesa alla confluenza del T. Canali nel Cismon, sulla destra di quest'ultimo, ai piedi del Monte Bedolè, in una fertile conca, incoronata da montagne di stupenda bellezza. Ha un aspetto di cittadina: le vie sono larghe e regolari, le piazze ampie, le case a più piani, spaziose e signorili, con balconi fioriti. I giardini e i passeggi ombrosi e quieti. Intorno all'abitato si estendono i coltivi e le praterie; rigogliosi boschi di faggi, di betulle e di abeti adornano i clivi e le vallette dei dintorni, meta di divertenti passeggiate. Sulla sinistra del torrente è sparso l'abitato della frazione di Transácqua. Sulla destra del T. Canali, a circa 600 m. dal capoluogo, si trova la frazione di Tonádico. Tutt'e due le frazioni ospitano colonie di villeggianti. Gli alberghi sono ben messi, le case d'affitto pulite e ben tenute.

ALBERGHI: Orsingher. cam. 61, letti 95, acq. corr. c. f., bagni 3, telef., autorim., tennis, giardino, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 25-30, negli altri mesi L. 20-25, nel centro della borgata, isolato dal resto dell'abitato; Iris, cam. 40, letti 60, bagni com. 2, priv. 1, telef., autorim., tennis, parco, pens. dal 20 luglio al 5 settembre L. 26-32, negli altri mesi L. 22-25, in posizione isolata; Aquila Nera, cam. 48, letti 62, bagno, telef., autorim., gioco di bocce, pens. dal 1º luglio al 1º settembre L. 25, negli altri mesi L. 20, nell'abitato; Dolomiti, cam. 41, letti 60, bagni 2, autorim., giardino, pens. dal 1º luglio al 1º settembre L. 20-30, negli altri mesi L. 18-25, nell'abitato; Mirabello, cam. 34, letti 52, acq. corr. c. f., bagni 2, autorim., giardino, gioco di bocce, pens. dal 16 luglio al 14 settembre L. 23-27, negli altri mesi L. 18-22, lungo la strada statale, sul Cismon; Roma, cam. 30, letti 50, bagno, pens. L. 20-28, nel centro dell'abitato; Primiero, cam. 25, letti 50, bagno, autorim., parco, pens. L. 21-24, fuori dell'abitato; Belvedere, cam. 20, letti 35, acq. corr. c. f., bagni 2, autorim., giardino, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 20-22, fuori dell'abitato; Tressane, cam. 9, letti 15, autorim., pens. L. 18, nella frazione di Tonádico, lungo la carrozzabile di S. Martino di Castrozza; Isola Bella, cam. 17, letti 24, bagno, pens. L. 20-23; Alla Posta, cam. 12, letti 17, acq. corr. c. f. in 8 cam., autorim., ap. dal 15 giugno al 30 sett., pens. L. 20-22; Alpino, cam. 8, letti 16, pens. L. 17-20; Al Ponte, cam. 18, letti 20, pens. L. 18-25; Valserena, cam. 15, letti 18, autorim., pens. L. 15-18, nella frazione di Siror, lungo la carrozzabile; Domadoi. cam. 16, letti 30, bagno, autorim., vivaio trote, pens. L. 18-20, a m. 1130 e a circa 4 km. da Fiera, sulla strada che sale al Passo di Cereda, congiungendo Primiero con Agordo. — Ville e alloggi da affittare, a mese o per la stagione (caparra il 20 % dell'affitto), nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Gioco del calcio - Grande Gimkana automobilistica di Ferragosto - Campo di sci con trampolino - Tornei di tennis - Gare di sci, di pattini e di slittini - Feste in costume - Teatro - Concerti - Feste notturne nei giardini pubblici - Escur-· sioni alpine collettive per villeggianti.

Informazioni: Ufficio Concorso Forestieri di Fiera di Primiero - Società Automobilistica Dolomiti (S.A.D.) nei mesi estivi.

SAN MARTINO DI CASTROZZA m. 1467. — Fraz. di Primiero di ab. 200 - Posta, telegr. e telef. - Medico (anche dentista) - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latteric - Autorim. con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: da L. 0.70 a L. 1.80 al giorno per persona, secondo la categoria dell'albergo; l' 8 % del prezzo d'affitto degli alloggi. I ragazzi sotto i 12 anni e le persone di servizio la metà.

Non vi è paese, ma una vera e propria cittadina di alberghi di ogni categoria, di botteghe, caffè, ristoranti, villini, raccolti in una meravigliosa conca di prati e di selve di abeti secolari, inghirlandata da vette, spalti, guglie, torri e picchi superbi,



Pianta di S. Martino di Castrozza

Cimone, cam. 120, letti 150, bagni com. 4, priv. 2, autorim., ap. dal 1º maggio al 15 sett., pens. L. 30-45. - Nella parte E della sparsa cittadina, presso la carrozzabile.

San Martino, cam. 70, letti 120, acq. corr. c, f., bagni com. 4, priv. 16, termosifone, telef., autorim., tennis, pens. dal 1º giugno al 15 sett. L. 30-55, dal 1º dic. al 15 marzo L. 28-40. - In posizione elevata e dominante.

dove la bellezza del paesaggio dolomitico raggiunge aspetti fantastici e motivi incomparabili. A SE, al di là della conca di Fiera di Primiero, si profila la lunga grigia cortina delle Vette di Feltre col Monte Pavione. Da NE a SE sovrastano, vicinissime, a picco, le Pale di San Martino, fantastico castello marmoreo costituito dal Cimon della Pala, dalle due Punte della Rosetta, dalla Pala di San Martino, dalla Cima di Ball e dal Sass Maor. A O si elevano la Cavallazza, il Colbricon e il \* Monte Tognola, famosi per i fatti d'armi dell'ultima guerra. La gaia collana degli alberghi, ricostruiti dopo la guerra, occupa, con l'antica graziosissima chiesetta rinnovata, la parte centrale della verde conca, il punto più riparato e il più ameno. Numerosi passeggi, viottoli, sentieri si dipartono in ogni direzione, attraverso le praterie, nel cuore delle selve ombrose, verso le malghe tranquille e verso i rifugi, verso i valichi e le vette eccelse. La posizione privilegiata, le bellezze naturali, la bontà del clima, la salubrità dell'aria, hanno fatto di San Martino di Castrozza una delle più rinomate stazioni climatiche, una sede estiva di primo ordine, un luogo di diporti invernali frequentatissimo, un centro di escursioni e di ascensioni di fama mondiale. Alla rinomanza di questo luogo incantevole hanno giovato notevolmente la facilità e comodità degli accessi, e, sopra tutto, l'ottima attrezzatura tecnica e alberghiera, le attente cure che vi dedicano gli enti turistici locali e gl'interessati.

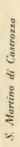
ALBERGHI E PENSIONI: Gr. H. des Alpes, cam. 180, letti 260, acq. corr. c. f., bagni, com. 8, priv. 24, termosifone, ascensori 2, telef., autorim., 2 campi di tennis, ap. dal 1º giugno al 15 sett. e dal 15 dic. al 15 marzo, pens. dal 30 luglio al 1º sett. L. 40; negli altri periodi L. 30. - In posizione aperta e dominante, fra i prati e la strada, al centro della cittadina.

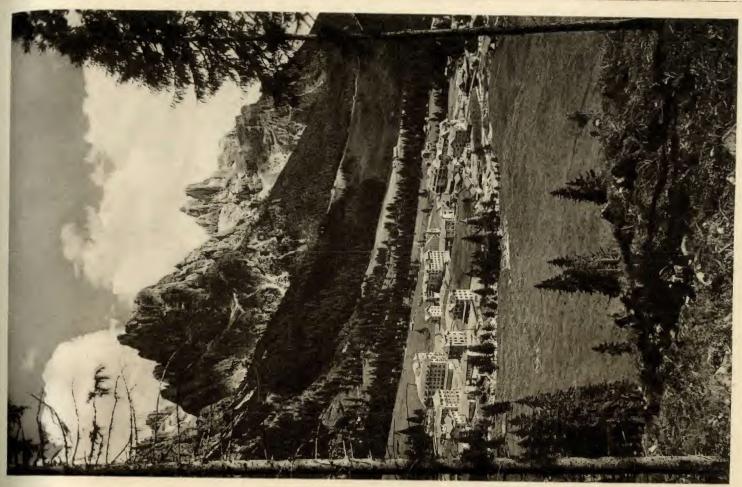
Dolomiti, cam. 180, letti 250, acq. corr. c, f., bagni com. 6, priv. 44, termosifone, ascensore, telef., autorim., 3 campi di tennis, ap. dal 15 giugno al 15 sett. e dal 15 dicembre al 15 marzo, pens. dal 15 giugno al 15 sett. L. 45, dal 15 dic. al 15 marzo L. 40. - In posizione isolata e dominante.

Palace H. Sass Maor, cam. 120, letti 160, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 16, termosifone. ascensore, telef., autorim., tennis, ap. dal giugno al 15 sett. c da dic. a marzo, pens. nel periodo estivo L. 40-70, d'inverno L. 35-50. - Al di là del ponte sul Cismon.

Colfosco, cam. 60, letti 80, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 1, telef., autorim., tennis, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 25-35. - All'ingresso di S. Martino, in mezzo alla selva.

Miramonti, cam. 48, letti 70, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., ap. dal 1º giugno al 30 sett., dal 15 dic. al 15 marzo, pens. L., 20-45, - Nella prateria, al margine della selva.





rot. Gadenz



Passo di Rolle

Regina, cam. 45, letti 70, bagni com. 2, priv. 3, riscald. elettrico, autorim., tennis, pens. L. 25-40. - Nel centro dell'abitato. Rosetta, cam. 40, letti 60, bagni com. 3, autorim., ap. dal 1º

giugno al 30 sett., pens. L. 28-40. - Vicino al ponte.

Madonna, cam. 35, letti 50, bagno, riscald. elettrico, autorim., ap. dal 15 giugno al 25 sett. e dal 15 dic. al 15 marzo, pens. L. 25-38. - Al principio dell'abitato, sulla strada.

Jolanda, cam. 34, letti 45, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 2, termosifone, telef., autorim., gioco di bocce, ap. dal 1º maggio al 25 sett. e dal 1º dic. al 15 marzo, pens. L. 30-40. - Nella parte più alta dell'abitato, sopra la strada.

Margherita, cam. 28, letti 35, bagno, ap. dal 1º giugno al

30 sett., pens. L. 25-35. - Nel centro dell'abitato.

Belvedere, cam. 26, letti 40, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, autorim., pens. 25-45.

Colbricon, cam. 25, letti 40, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 1, termosif., autorim., tennis, ap. dal 15 giugno al 30 sett., pens. L. 30-40 e dal 15 dic. al 15 marzo, pens. L. 30-35. - Nell'abitato.

Caffè Centrale, cam. 24, letti 45, bagno, autorim., ap. da giugno a sett. e da dic. a marzo, pens. delle stanze a due letti L. 20-25. Meuble Saroia, cam. 20, letti 30, bagno, telef., autorim., ap.

dal 15 giugno al 15 sett.

Villa Sport, cam. 14, letti 25, telef., autorim.

Châlet Bellaria, cam. 10, letti 15, acq. cor. c. f., termosifone, bagni 2, pens. L. 25-35. - In mezzo al bosco.

Valmesta, cam 11, letti 20, bagno, autorim., pens. L. 18-25, a

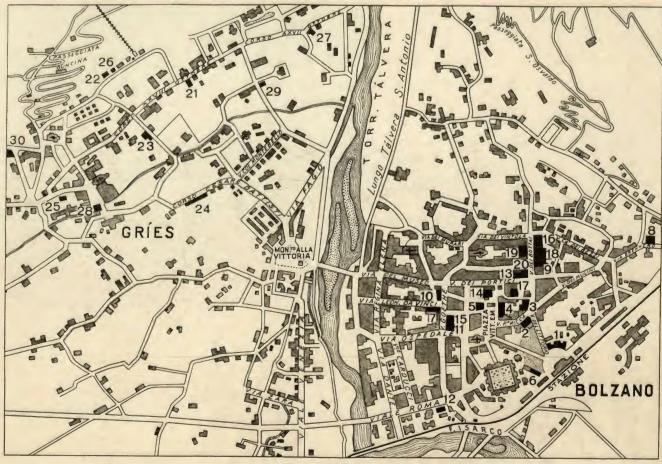
cam. 10, letti 14, bagno, telef., autorim., ap. da maggio a sett., a circa m. 300 dall'abitato; Italia, cam. 9, letti 12, acq. corr. c. f., termosifone, autorim., pens. L. 25-35; Casa del Bosco, cam. 7, letti 12, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, pens. L. 22-30. - Ville, alloggi e stanze mobiliate da affittare, per la stagione, (caparra), nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota e del salmerino - Campi di tennis - Giochi di bocce - Vasti campi di sci a Pezgaiard, a Col, a Tognola e al Passo di Rolle - Piste di bobs, trampolino per salti - Gare di sci nazionali internazionali - Concerti - Feste da ballo - Gimkane - Scuola di sci. - Informazioni: Comitato di Cura - Ufficio Viaggi C. I. T. - Uffici della Società Automobilistica S. A. D. (biglietti ferroviari e prenotazioni di posti in vagone letto). - Sci Club S. Martino.

PASSO DI ROLLE m. 1970. - Tassa di soggiorno L. 0.70. — È il più bel valico delle Dolomiti, aperto fra le propaggini della Cavallazza e del Castellazzo, rivestito di vaste e ridenti praterie, ottimi campi di sci, dominante uno scenario alpino incomparabile. E' uno dei punti panoramici più comodi per chi vuole contemplare il gruppo delle Pale di S. Martino nella loro bellezza più suggestiva. Vi passa la Str. Stat. N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle, che unisce Fiemme a Primiero, aperta anche d'inverno.

ALBERGHI: Cavallazza, cam. 15, letti 24, bagno, termosifone, autorim., pens. L. 30-40; Dolomiti, cam. 15, letti 30, risc., autorim., pens. L. 23-28; Passo Rolle, cam. 10, letti 16, termosifone, telef., autorim., pens. L. 25; Capanna Cervino, cam. 5, letti 15, pens. L. 30, a m. 2140, sulla Costazza, a breve distanza dal Passo di Rolle; Capanna Sass Maor, cam. 10, letti 21, termosifone, pens. L. 30, a m. 2042, a breve distanza dal Passo.

## L'ALTO ADIGE

Opere del T. C. I. da consultarsi: GUIDA D'ITALIA, Venézia Tridentina e Cadore (III ediz.) — DA RIFUGIO A RIFUGIO, Vol. I (Alpi Pusteresi, Aurine, Bréonie, Passírie, Venoste), Vol. II (Dolomiti Occidentali), Vol. III (Ortles, Adamello, Brenta, Baldo e adiacenze) — GUIDA DELLE STRADE DI GRANDE COMUNICAZIONE, Italia Settentrionale, Parte II — GUIDA GASTRONOMICA — MANUALE DEL TURISMO — CARTA D'ITALIA al 250.000, foglio 5 bis, 6 bis, 5 e 6 — CARTA D'ITALIA al 500.000, foglio 2 — CARTA AUTOMOBILISTICA al 650.000, foglio 1 — CARTA AUTOMOBILISTICA al 200.000, foglio 2 e 3 — CARTA DELLE ZONE TURISTICHE al 50.000, foglio 6 (Bolzano e dintorni), 7 (Merano e dintorni), 5 (La V. Gardena e i Gruppi della Marmolada, Catináccio e Sella), 1 (Cortina d'Ampezzo e le Dolomiti Cadorine), 13 (Gruppo Ortles-Cevedale).



Pianta di Bolzano

### LA CONCA DI BOLZANO

La conca di Bolzano è situata al centro della regione atesina, là dove confluiscono l'Adige e l'Isarco. La vallata dell'Adige raggiunge in questo punto la massima ampiezza, formando una bellissima conca montuosa, protetta a N dai Monti Sarentini ed esposta a solatio, aperta a E e a O. La piana è ferace e festosa di biade, di vigne e di ricchi frutteti, che rivestono e adornano anche la ghirlanda dei clivi e dei poggi; poi seguono, sui fianchi dei monti, le macchie dei castagni e, in fine, i boschi cedui e le selve di conifere. Dalle alture guardono pittoreschi castelli; in mezzo al verde dei frutteti e delle campagne ben coltivate, spiccano borghi, villaggi, e, sopra tutto, i caratteristici isolati masi altoatesini. A E, sopra l'arco delle selve, si profilano le Dolomiti, che alla luce dell'aurora e del tramonto si tingono di rosa e di viola: lo Sciliar dai ciclopici bastioni, il Catináccio leggendario, il frastagliato Latemar. A O, sopra il fertile Oltrádige, cadono gli strapiombi del Macaion, del Penegal e del Roen. A NO e a N appaiono in lontananza i ghiacciai delle Alpi Passírie. Così riparata dai venti settentrionali ed esposta a mezzogiorno, la conca è favorita da una temperatura mite, anche nella stagione rigida, e di un clima salubre, che fanno di Bolzano e dei suoi sobborghi una stazione invernale climatica assai ricercata dai turisti dell'Europa settentrionale e molto frequentata nella mezza stagione e sopra tutto in autunno per la cura dell'uva dei vigneti di cui sono ricchi i dintorni.

Ai vantaggi della bellezza paesistica, della posizione e del clima, Bolzano unisce la prerogativa di essere un centro di comunicazioni di primo ordine. Infatti la città è all'incrocio di alcune importanti vie naturali: la strada della V. d'Adige, che la mette in comunicazione con Verona e col Mediterraneo; la strada del Brénnero, che serve di passaggio fra l'Italia, l'Austria e la Baviera; la strada del Passo di Résia, che mette nella valle superiore dell'Inn e nella Germania sud-occidentale; senza contare le diramazioni che si staccano da queste arterie principali: la strada della Pusteria, che prosegue per i paesi del basso e del medio Danúbio; la strada della V. d'Ega, che forma il primo tronco della Grande Strada delle Dolomiti; la strada della Méndola, che s'innesta nella strada del Passo del Tonale, collegando, attraverso l'Anáunia e la V. di Sole, l'Alto Adige e la V. Camónica; la strada dello Stélvio, che serve di transito tra la V. Venosta e la Valtellina; la strada della V. Monastero, che unisce l'Alta Venosta all'Engadina. Ferrovie, autocorriere e linee di gran turismo percorrono queste arterie, mettendo capo a Bolzano, e la città corrisponde pienamente, con il suo vasto e complesso attrezzamento tecnico e alberghiero, a questa sua importante funzione.

Linee ferroviarie: Bologna - Verona - Trento - Bolzano (km. 262) - Fortezza (km. 310) - Brénnero (km. 351) - Innsbruck; Bolzano - Merano - Málles Venosta (km. 92); Bolzano - Fortezza - Dobbiaco - S. Cándido (km. 113).

Aviolinee: Milano - Trento - Bolzano - Monaco e ritorno.

Tranvie: Bolzano - Caldaro - S. Antonio - Méndola (km. 20; il tratto S. Antonio - Méndola si percorre in funicolare); Bolzano - Soprabolzano - Costalovara - Collalbo (ore 1.05).

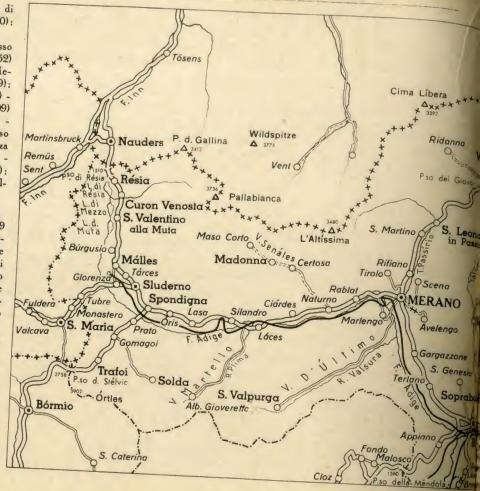
Funicolari: Bolzano - Gries - Castello Guncinà: Bolzano - Colle: Bolzano - Virgolo.

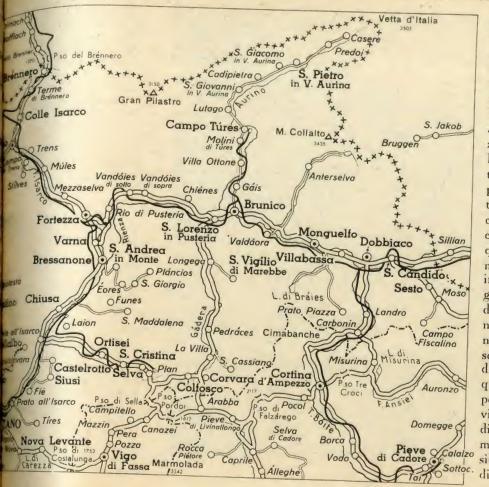
Autocorriere: Bolzano - Cardano - Nova Levante - Lago di Carezza - Passo di Costalunga (km. 21): Bolzano - Tíres (km. 20): Bolzano - Sarentino (km. 20).

Linee di gran turismo: Como - Bórmio - Merano - Passo del Giovo - Cortina d'Ampezzo - Carezza - Bolzano (km. 552) - Méndola - Passo del Tonale - Como (km. 855): Bolzano - Merano - Spondigna - Tubre - Passo del Forno - Zernez (km. 139): Bolzano - Merano - Passo del Giovo - Passo Brénnero (km. 73) - Innsbruck (km. 110): Bolzano - Merano - Passo di Résia (km. 109) - Landeck (km. 175): Cortina d'Ampezzo - Canazei - Carezza - Bolzano (km. 115): Cortina d'Ampezzo - Passo Pordoi - Passo di Sella - Ortisei - Bolzano (km. 120); S. Martino di Castrozza - Predazzo - Passo di Costalunga - Bolzano (km. 86): Bolzano - Merano - Spondigna - Trafoi - Passo Stélvio - Tirano (km. 169): Bolzano - Spondigna - Solda (km. 101): Siusi - Castelrotto - Bolzano (km. 33).

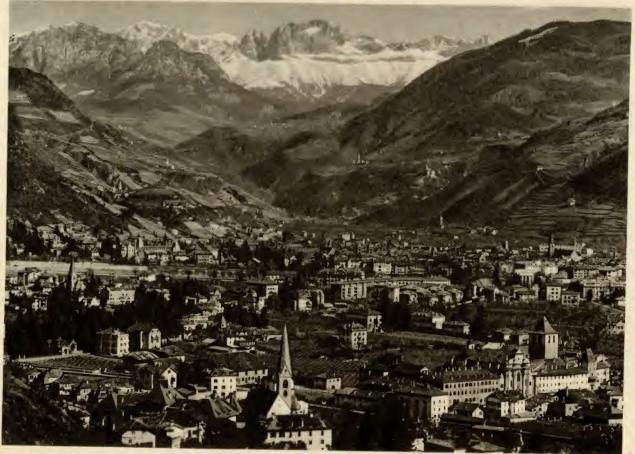
BOLZANO m. 265. — Comune di abitanti 40.759 (capoluogo 32.775) con numerosi sobborghi e frazioni - Aeroporto Huber a S. Giacomo - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentisti e numerosi specialisti) - Farmacie - Ospedale - Case di Cura - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Tranvie urbane e suburbane - Automobili pubbliche - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine - Servizio religioso evangelico, oltre il cattolico. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi.

La città si estende sulla destra dell' Isarco e sulle due rive della Tálvera, a monte della confluenza nell'Adige. La Bolzano vecchia, col centro, occupa l'area triangolare limitata dall' Isarco, dalla Tálvera e dalle propaggini meridionali del Renon. Essa consta di un ammasso piuttosto compatto di edifici alti, raggruppati intorno a poche piazze o lungo vie strette e tortuose, costruiti in porfido grigio-rosso, per lo più in stile nordico, qua e là ingentilito da motivi derivati





dall'arte italiana. Nel nucleo sono caratteristiche, ad esempio, le due lunghe file di case, che costituiscono la Via dei Portici e si aprono con vasti porticati ad arcate basse, che accolgono negozi d'ogni sorta; la tipica Piazza delle Erbe, dove quotidianamente vien tenuto il mercato della rinomata frutta bolzanese; la Via dei Bottai, dove si fan notare, anche per qualche pregio artistico, alcuni antichi alberghi. Ma la vita e l'animazione cittadina gravitano, sopra tutto, verso la vasta Piazza Vittorio Emanuele III dal monumento - fontana dedicato al menestrello Gualtiero di Vogelweide, presso la quale sorge il bel duomo ogivale dal vistoso tetto policromo, e verso la stazione, dove sorgono alcuni sontuosi alberghi. Bei viali e passeggi intersecano la parte nuova del nucleo urbano, fra i quali quello lungo la Tálvera, donde lo scenario delle Dolomiti, che si domina da ogni punto della città, appare in tutta la sua magnificenza. Specialmente dopo la guerra, la città si è estesa sulla destra della Tálvera, dove, al di là del lungo ponte, sorge il grandioso monumento della Vittoria, in vista del fantastico Catináccio. Nella piana solatia si estende l'aristocratico sobborgo di Gries, stazione di soggiorno invernale e di mezza stagione. Si tratta di un quartiere costituito quasi esclusivamente di alberghi di ogni categoria, di pensioni, di ville, di case d'affitto signorili, sparse tra vigne e frutteti, circondate da grandi parchi e da giardini di cedri, di palme, di magnolie, di oleandri, di mirti e di cipressi. I dintorni, resi comodamente accessibili da tranvie, funicolari, ecc., completano il quadro di bellezza e di attrattive che offre Bolzano.



Bolzano

Fot. Franzl

ALBERGHI E. PENSIONI A BOL-ZANO: Laurino (2), cam. 135, letti 180, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 23, termosif., ascensore, telef., autorim., auto alla staz., tennis, giardino, ap. dal 20 marzo al 20 ott., pens. dal 15 luglio al 20 sett. L. 55-70, negli altri periodi Lire 50-65. - In Via del Littorio, attiguo al parco cittadino.

Grifone (4), cam.

118, letti 177, acq. corr.
c. f., bagni com. 4, priv.
12, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto
alla staz., tennis, giardino,
pens. L. 40-60. - In Piazza
Vittorio Emanuele III.

Bristol (3), cam. 65. letti 100, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 13, termosif., ascens., telef., autorim., auto alla staz., tennis, giardino, ap. da marzo a ott., pens. L. 45. - In Via del Littorio.

Vittoria (1), cam. 65, letti 100, acq. corr. c. f., bagni com. 1, priv. 4, termosif., ascensore, telef., autorim., auto alla staz., tennis, giardino, parco, pens. dal 1º ott. al 1º luglio L. 25-30, dal 1º luglio al 1º ott. L. 30-45. -

Città di Bolzano (5), cam. 110, letti 150, acq. corr. c. f., bagni com. 8, priv. 6, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., tennis, pens. dal 1º aprile al 1º ott. L. 45, dal 1º ottobre al 1º aprile L. 35. - In Piazza Vittorio Emanuele III.

Europa e Posta (7), cam. 86, letti 130, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv. 12, termosif., ascen- sore, telef., autorim., auto alla staz., giardino con ristorante, pens. dal 25 marzo al 30 aprile, in agosto e sett. L. 35, negli altri periodi L. 30. - All'angolo fra Via Leonardo da Vinci e Via Goethe.

Scala (8), cam. 110, letti 170, acq. corr. c. f., bagni com. 6, priv. 3, termosif., ascensore, telef., autorim., auto alla staz., tennis, giardino, pens. 1. 30-40. - In Via Brénnero.

Luna (9), cam. 100, letti 165, acq. corr. c, f., bagni com. 4, priv. 3, termosif., ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, pens. dal 16 marzo al 14 ott. L. 30-38, negli altri mesi L. 28-35. - In Via dei Bottai.

Centrale (10), cam. 40, letti 60, acq. corr. c. f., termosifone, ascensore, telef., autorim., pens. dal 1º marzo al 30 settem. L. 35-45, negli altri mesi 1. 30. - In Via Goethe.

Gigante (11), cam. 25, letti 40, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 4, termosifone, telef., autorim., pens. L. 25-28. - In Via Leonardo da Vinci.

Garage Centrale (6), cam. 45, letti 58, acq. corr. c. f., bagni com. 7, termosifone, telef., autorim., ap. dal 1º aprile al 1º ott., pens. L. 35-45. - In Via del Mercato.

Roma (12), cam. 35, letti 65, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 2, termosifone, telef., autorim., auto alla staz., giardino, pens. L. 25-45. - In Via Roma.

Bavarese (13), cam. 45, letti 69, bagno, telef. pens. L. 22-28. - In Via dei Portici.

Kusseth, cam. 15, letti 21, bagno, telef., affitta solo stanze.

Figl (14), cam. 20, letti 28, bagno, termosifone, telef., pens. L. 23-25, in Piazza del Grano; Alla Torre (15), cam. 16, letti 16, pens. L. 20-25, in Via Principe di Piemonte; Unterhofer, cam. 8, letti 15, bagno, pens. L. 24-30, in Piazza del Grano; Pavone (16), cam. 12, letti 25, bagno, telef., pens. L. 20-25, in Via dei Bottai; Croce Bianca (17), cam. 25, letti 35, bagno, telef., autorim., giardino, pens. L. 18-25, in Piazza del Grano; Al Sole, cam. 32, letti 54, acq. corr. c. f., bagno, telef., giardino, pens. dal 15 luglio al 20 sett. L. 23-28, negli altri periodi L. 18-25, in Via Isarco; Lindele.

cam. 20, letti 32, acq. corr. c. f., bagni 2, telef. prezzo delle stanze L. 8-14, in Via S. Osvaldo; Sargane (20), cam. 13, letti 20, telef., pens. L. 18-26, in Via dei Bottai; Aquila Rossa, cam. 9, letti 15, acq. corr. c. f. in 4 camere, bagno; Oca Bianca, cam. 12, letti 22, bagno, pens. L. 20-22, all'angolo tra la Via del Museo e la Via della Roggia; Torchio, cam. 5, letti 10, pens. L. 18-20, in Via del Museo; Cappello di Ferro (18), cam. 18, letti 35, pens. L. 18-22, in Via dei Bottai; Dodiciville, cam. 20, letti 30, pens. L. 18-20, in Via Brénnero, nel sobborgo di Dodiciville; Cavallino Bianco (19), cam. 10, letti 25, bagno, telef., autorim., giardino, pens. L. 18-20, in Via dei Bottai; Wenzer, cam. 6, letti 12, bagno, telef., autorim., giardino, pens. L. 18-25; Alla Colomba, cam. 10, letti 20, bagno, pens. L. 18-22, in Piazza delle Erbe; Alla Chiave, cam. 6, letti 11, prezzi delle stanze L. 5-12, in Via Goethe; Rovereto, cam. 5, letti 10, giardino, pens. L. 20, in Via della Stazione.

NEL SOBBORGO DI GRIES: Guncinà (21), cam. 26, letti 40, acq. corr. c. f., bagni com. 4, termosifone, telef., giardino, pens. L. 22-25, in Corso XXVIII Ottobre; Eden (22), cam. 19, letti 26, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorimessa, tennis, giardino, pens. L. 20-25, in Via Piedimonte; Al Sole (23), cam. 13, letti 22, acq. corr. c. f., bagno, telef., giardino, parco, pens. L. 20-25, in Via Combattenti; Trafoi (24), cam. 20, letti 20, bagno, telef., autorimessa, giardino, parco, pens. I., 20-25, in Corso Cesare Battisti; Pitscheider, cam. 25, letti 30, bagno, telef., autorimessa, pens. L. 18-20, in Via Merano; Aurora (26), cam. 12, letti 18, bagni 2, autorimessa, giardino, pens. L. 25-28, lungo il passaggio Rio Molino; Villa Wickenburg (27), cam. 12. letti 20, bagno, telef., giardino, pens. L. 20-25, in Via della Torre; Villa Margherita, cam. 12, letti 18, acq. corr. c. f., bagno, autorimessa, giardino, pens. L. 20-30, in Via Piedimonte: Posta (28), cam. 10, letti 16, acq. corr. c. f., bagno, autorim., pens. L. 16-24, al termine del Corso Cesare Battisti; Villandro, cam. 14, letti 20, bagno, telef., autorim., giardino, pens. L. 23-28, in Via Guncinà; Stella Alpina. cam. 9, letti 14, bagno, telef,, giardino, pens. L. 22-28, in Via Nizza; Sanatorio Gries (30), cam. 30, letti 40, acq. corr. c. f., bagni, termosifone, ascensore, telefono, autorim., giardino, pens. dal 15 febbr. al 1º maggio, dal 1º sett. al 1º nov. L. 45-50, negli altri periodi L. 40-45, lungo la Salita S. Martino.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). La «Fides» (Federaz. Propr.

di Case) fornisce infomazioni gratuite per la scelta degli alloggi, ville, ecc., SPORTS - SVAGHI - RITROVI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota e dell'anguilla - Campi di tennis - Campo sportivo - Giochi di bocce - Pattinaggio sul ghiaccio - Hockey - Casino Municipale a Gries con casse e ristorante - Teatro Civico (stagione lirica e di prosa) - Concerti

- Adunate folcloristiche, feste dell'uva, in costume, ecc. - Lido di Bolzano: bagni all'aperto con 3 piscine, spiaggia artificiale, terrazzo, veranda, sala da ballo, ristorante, orchestra.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura (Via Leonardo da Vinci e Vitt. Em. III, 8) - Ufficio C. I. T. (id., n. 8) - Schenker & C. (id., n. 6).

GUNCINA m. 460. — Si chiama così l'alto terrazzo montano dominante Gries a settentrione. Il luogo, tutto frutteti e castagneti, è incantevole, specie per l'ampia veduta che offre della conca di Bolzano, dell'Oltrádige, della Méndola e delle Dolomiti. Vi accedono, dalla Via Nizza, la bellissima Passeggiata del Guncinà, che si snoda a svolte sul fianco del monte, e, dalla Via Piedimonte, una funicolare in 4 min. - ALBERGHI: Castello Guncinà. cam. 12, letti 20, bagni 2, termosifone, telef., giardino, prato, pens. L. 20-30, a circa 5 min. di cammino dalla stazione superiore della funicolare.

COLLE m. 1177. — Località sulla costa del monte a S E di Bolzano, stazione di villeggiatura estiva e di diporti invernali, stupendo belvedere, donde si dominano la conca bolzanese e i monti che la incoronano. Vi accede una funicolare, che si diparte a circa km. 1.3 dalla città, superando un dislivello di m. 841 in min. 14 (6-8 corse al giorno); autocorriera da piazza Vittorio Emanuele III, 15 min. prima della partenza. — ALBERGHI E PEN-SIONI: Funivia Colle, cam. 16, letti 25, bagni 2, telef., tennis, giardino, prato, bosco, pens. L. 22-25, a due min. dalla stazione superiore; Villa Degischer, cam. 10, letti 12, bagno, giardino, pens. L. 16-18, a breve distanza dalla stazione della funicolare, in località Col di Villa (m. 1135); Klaus, letti 7, ristorante, caste, veranda. — Alloggi da assistare a Col dei Signori (m. 1181), località a circa mezz'ora di distanza dalla stazione superiore della funivia.

VIRGOLO m. 455. — Monte a SE di Bolzano, dal quale si gode il panorama di tutta la conca e della città. Vi accede ogni mezz'ora una funicolare che supera in pochi minuti un dislivello di m. 190 e un sentiero che in un'ora porta al sommo dell'altura. - ALBERGHI: Rist. Virgolo,

IL SALTO. Si dà questo nome all'altipiano che si estende fra Bolzano e Merano, fra l'Adige e la Tálvera. È una plaga ricca di frutteti, di boschi di larici, di praterie e di pascoli ondulati, sparsa di case isolate e di villaggi solitari con case rustiche antichissime e pittoreschi fienili dal tetto di paglia. E percorso da una mulattiera, che si diparte da Gries, presso la Torre di Druso, e conduce ai villaggi di S. Genésio (ore 1), a Vallas, a Frassineto e a Méltina (ore 4). È in progetto una funicolare. Nei piccoli villaggi si trovano puliti alberghetti. — S. Genésio m. 1087. — Comune di ab. 1780 (capoluogo 1548) - Posta, telegr. e telef. - Medico. — E' un antico paesetto, in stupenda posizione, fresco e ridente. Vi si trovano modesti alloggi per

# LA CONCA DI MERANO

Uscito dalla V. Venosta, dopo Tel, l'Adige scende rapidamente in basso, piegando dapprima verso SE, poi bruscamente verso S. La valle si allarga formando l'ampia, ferace, ridente conca di Merano, dove il fiume accoglie le acque del Passírio, che scende dalla valle omonima. A N il vasto bacino è protetto dai ripidi contrafforti della Giogaia di Tessa, grandioso arco di monti, che superano i tremila metri e s'incuneano fra le Alpi Venoste e le Passírie. A E, sulla destra del Passírio, la bella catena dei Monti Sarentini di Ponente digrada formando il verde altipiano di Avelengo, dalle dorsali di rosso porfido inghirlandate di selve, famoso per i suoi cavalli. A O la plaga è ricinta dalle ripide coste che culminano nel Giogo di Marlengo e dai promontori della V. d'Ultimo. A S si apre la piana ubertosa della V. d'Adige, che lo sguardo abbraccia sin quasi a Bolzano con l'imponente catena della Méndola e lo spigolo del Macaion. La plaga è tutta coltivata a vigne e

ad alberi da frutto, che al tempo della fioritura e in autunno presentano visioni stupende. I coltivi, i filari delle viti e i frutteti arrivano a grande altezza. Nella piana, sulle pendici apriche, in cima ai poggi, biancheggiano villaggi e casali, fattorie e villini, palazzotti medioevali e antichi castelli. Ai piedi del Monte Muta, sopra Tirolo, sorge il Castello omonimo, residenza degli antichi signori della terra. A E dell'altura di Tirolo si apre la V. Passíria, che mette nel cuore delle Alpi omonime. Alla sinistra del Passírio, sulle falde del Picco Ivigna, spiccano in mezzo ai castagni il Castello e la bella Chiesa di Scena; a breve distanza, al di là della gola di Nova, altre antiche rocche, castelli e chiese completano la grazia pittoresca del quadro. Nel punto più ameno della stupenda conca si estende la città di Merano.

La valle è percorsa dalla linea ferroviaria elettrica Bolzano-Merano-Málles e dalla Strada Statale N. 38 dello Stélvio, dalla quale a Spondigna si dirama la Strada Statale N. 40 del Passo di Résia e, a Sluderno, la Strada N. 42 di V. Monastero. A Merano ha inizio la Strada Statale N. 44 del Passo del Giovo, che serve di passaggio dalla V. d'Adige, attraverso la V. Passíria, alla V. dell'Isarco, allacciandosi a Vipiteno alla Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero. Tranvie,

funivie, ottime carrozzabili, mulattiere e sentieri collegano la città agli ameni dintorni, ai rifugi e alle vette.

Ferrovia: Bolzano - Merano (km. 32) - Málles (km. 92).

Tranvie: Stazione - Piazza della Rena - Maia Alta: Corso Diaz - Lagundo - Foresta: Merano - Maia Bassa - Marlengo (km. 4.5) - Cérmes - Lana di Sopra (km. 7.5).

Funivie: Lana - S. Vigílio (orc 0.22): Merano - Avelengo ( ).

Autocorriere: Merano - Castel Tirolo (km. 5): Merano - Scena (km. 6): Merano - Rifiano (km. 5) - S. Leonardo in Passíria (km. 21): Merano -

Castel Verruca (km. 8).

Linee di gran turismo: Como - Bórmio - Passo dello Stélvio - Merano (km. 270); Innsbruck - Brénnero (km. 37) - Colle Isarco (km. 46) - Vipiteno (km. 52) - Passo del Giovo (km. 70) - S. Leonardo (km. 81) - Merano (km. 110); Landeck - Passo di Résia - Spondigna - Merano (km. 129); Bolzano - Merano (km. 30); Zernez - Passo Forno - Monastero - Tubre - Spondigna - Merano (km. 139); Gardone - Riva sul Garda - Trento - Bolzano - Merano (km. 175); Cortina d'Ampezzo - Passo Falzárego - Passo Pordoi - Canazei - Carezza - Bolzano - Merano (km. 145); Fiume - Pola - Udine - Cortina d'Ampezzo - Merano (km. 634) e ritorno.

MERANO m. 323. — Comune ab. 30,349 (capoluogo 13.094) con numerosi sobborghi, villaggi e frazioni - La staz. è a O della città - Posta, telegr. e telef. - Dogana II ord., I. cl. - Medici (anche dentisti e specialisti d'ogni ramo) - Farmacie - Ospedale - Articoli fotografici - Fotografi - Librerie - Biblioteche - Sale di Lettura - Antiquari - Botteghe d'arte - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine - Servizio religioso protestante, evangelico, ortodosso ed ebraico, oltre il cattolico. - Tassa di cura e di musica: L. 3, L. 2, L. 1, a seconda della categoria cui appartiene l'albergo o la casa d'affitto, fino alla 70<sup>n</sup> giornata di permanenza. I bambini sotto i 3 anni sono esenti e fino a 10 anni pagano la metà, come le persone di servizio. Agevolazioni: per i medici e per i loro familiari, per le comitive, per le guide e per gli autisti. Riduzione generale della tassa nei mesi di luglio e di agosto. - Stagione: primavera (dal 1º marzo al 31 maggio), autunno (dal 1º settembre al 31 ottobre) e inverno (dal 1º novembre al 28 febbraio). In estate Merano è frequentata sopra tutto dai villeggianti di passaggio.

La città si divide in tre parti: la Merano propriamente detta, che comprende il nucleo vecchio; Maia Bassa e Maia Alta, che costituiscono la parte moderna e formano un unico nucleo topografico con Merano. La Merano antica è situata sulla destra del Passírio; nella parte occidentale di essa, verso la stazione, le case, alternate ad alberghi e a pensioni, sono sparse in mezzo al verde dei parchi e dei giardini; lungo la sponda destra del Passírio, corre l'alberata Passeggiata Regina Elena, che passa davanti al Teatro e al Casino di Cura e continua a valle col nome di Regina Margherita e a monte col nome

di Passeggiata d'Inverno. Fra la Passeggiata e la costa del M. S. Benedetto, l'abitato si addensa e le vie si fanno strette e tortuose, tranne le principali e specialmente il Corso Goethe, il Corso Principe Umberto e la Via dei Portici, la quale attraversa quasi rettilinea la parte vecchia, dove la vita cittadina si svolge più intensa. I portici bassi, di questa via, le case tutte angoli, sporti, veroni e torricelle, le tre superstiti porte, gli avanzi delle antiche mura, il Duomo gotico e l'alto campanile, il Castello Principesco e gli altri edifici antichi dànno al vecchio centro un sapore medioevale in pittoresco contrasto con la città giardino che la circonda. Sulla falda del Monte S. Benedetto, a N dell'abitato, fra vigne e giardini, corre la stupenda Passeggiata Tappeiner, che sale a sboccare nella Via Laurino, nelle vicinanze del Castel Torre.

Maia Bassa si estende sulla sinistra del Passírio, nella piana alberata, a S della città vecchia. Sul Lungo Passírio A. Manzoni, che poi continua nella Passeggiata d'Estate, sorgono altri importanti alberghi, come il Grand Hôtel e di Merano, ville e pensioni sparsi in mezzo al verde. In questa parte della città l'abitato è assai sparso, intersecato in ogni senso da larghi viali ombrosi. A O di Maia Bassa si trova il Campo Sportivo con alcuni campi di tennis, un



Panoram



grandioso campo di golf e l'ippodromo.

Maia Alta è costituita quasi esclusivamente di alberghi, di pensioni e di ville d'affitto sparse nel verde altipiano che digrada sulla sinistra del Passírio, ricco di parchi, di giardini, di vigneti intersecati da strade e da viali ombrosi, adorno di castelli e di rocche vetuste. Le case e le ville si estendono al di là del profondo solco del Rio di Nova, scavalcato da alcuni ponti. Questa è la parte più amena e ariosa di Merano.

Così riparata dai monti alle spalle ed esposta a mezzodi, nella valle ampia e ben soleggiata, Merano è favorita da un clima assai mite e costante, con una temperatura media di 0°.6 in gennaio e di 21°.4 in luglio, con aria perennemente asciutta, con lunghe serie di giornate serene, senza mai forti sbalzi e precipitazioni. Della bontà del suo clima è prova eloquente il rigoglioso sviluppo della vegetazione e delle culture lussureggianti, che rivestono la piana e le pendici fino a grande altezza, e, sopra tutto, della magnifica flora mediterranea e delle specie esotiche, spesso rare, che adornano parchi, giardini, viali e passeggi, creando contrasti assai pittoreschi, accanto agli esemplari più tipici della flora alpina. Alla mitezza e salubrità del suo clima Merano deve appunto la fortuna di essere una delle maggiori stazioni climatiche e di cura dell'Italia alpina. La sua fama, come stazione climatica, risale a circa un secolo fa e, da allora, si è sempre più consolidata e ingrandita. Le cure sagaci degli enti locali e degli interessati, i continui miglioramenti in fatto di comunicazioni, gli abbellimenti apportati alla città e ai dintorni, l'attrezzatura tecnica, alberghiera e sanitaria incessantemente perfezionata, l'accurata propaganda che in banno contribuito al suo crescente sviluppo e alle sue fortune. L'affluenza dei forestieri vi è stata favorita, oltre che da queste ticate secondo i sistemi più perfezionati della scienza e della terapia moderna. Fra le malattie che vengono in special modo polmonii, di pleuriti, di influenza, enfisema, tubercolosi polmonare in stadio non avanzato, catarri alla laringe, enfisema e tubercolosi ossea, nevrastenia, isterismo, reumatismo e, sopra tutto, i disturbi che accompagnano la convalescenza delle mavi regna, le comodità e l'insieme dei divertimenti che offre, ne fanno anche sotto questo aspetto un centro di prim'ordine.

ALBERGHI DI MERANO: Frau Emma (1), cam. 150, letti 200, acq. corr. c. f., bagni com. 4 e priv. 20, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. dal 15 marzo al 1º maggio, dal 15 sett. al 20 ott. L. 40-50, negli altri periodi L. 35-45. - In Piazza Schiller, di fronte alla stazione.

Bristol (10), cam. 100, letti 160, acq. corr. c. f., bagni com. 25, priv. 25, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. con bagno L. 50-75, senza bagno L. 40-55. - All'angolo fra la Via Goethe e la Via Andrea Hofer, nel centro dell'abitato.

Savoy (7), cam. 80, letti 120, acq. corr. c. f., bagni com. 6, priv. 20, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. L. 40-60. - All'angolo fra Via Beda Weber e la Passeggiata Regina Margherita.

Esplanade (29), cam. 120, letti 150, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 12, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., parco, ap. dal 15 febbraio al 1º dicem., pens. L. 32. - In Piazza della Rena, di fronte al Casino.

Excelsior (32), cam. 120, letti 150, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 10. termosifone, ascensore, telef., autorim., giardino, parco, pens. L. 35-45. - In Corso Goethe.

Bellaria (9), cam. 65, letti 90, acq. corr. c. f., bagni 6, termosifone, ascensore, telef., autorim., giardino, parco, pens. L. 30-55, L. 35-60. - Fra Via A. Hofer, Via Goethe e Via Volta, con un vasto parco.

Bellevue (2), cam. 40, letti 70, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 6, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. L. 32-38. - All'angolo fra il Corso Goethe e la Via Vintler.

Splendid Corso (19), cam. 37, letti 60, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 4, termosifone, ascensore, telef., autorim., tennis, giardino, parco, pens. con bagno L. 35, senza bagno L. 28. - Nel centro, all'angolo fra il Corso Principe Umberto e il Corso A. Diaz.

Auffinger (4), cam. 80, letti 100, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 7, termosifone, ascensore, telef., autorim., giardino, parco, pens. dal 15 marzo al 10 maggio, dal 15 sett. al 31 ott., da L. 35 in su, negli altri periodi da L. 30 in su. - All'angolo fra Corso Goethe e Via Volta.

Principe Ereditario (14), cam. 50, letti 75, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. L. 26-28. - In Corso Goethe, vicino al Teatro.

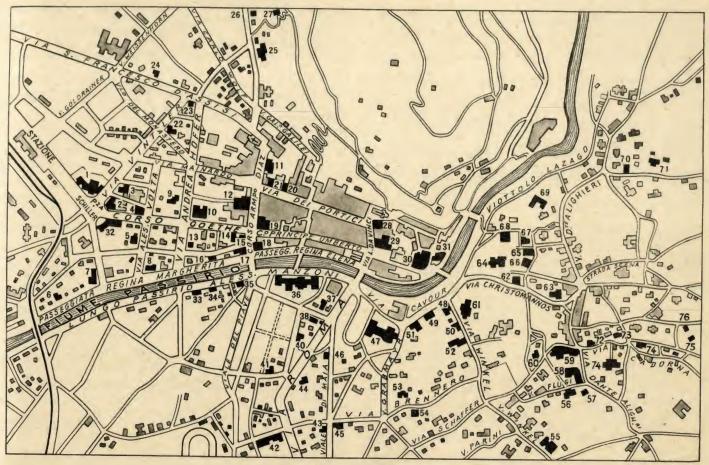
Ritz (30), cam. 31. letti 45, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 2, termosifone, ascensore, telef., autorim., giardino, parco, pens. dal 1º al 31 agosto, dal 1º novem. al 28 febbr. L. 27-35, negli altri periodi L. 30-38. - Fra la Piazzetta Steinach e la Passeggiata d'Inverno.

Centrale (15), cam. 30, letti 40, acq. corr. c. f., bagni com. 2, termosifone, telef., pens. L. 25. - Sulla Piazza del Teatro.

Stella d'Oro (12), cam. 31, letti 50, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef., autorim., pens. L. 24-32. - In Corso A. Diaz.

Rafft (28), cam. 67, letti 110, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 3, termosifone, telef., autorim., auto alla staz., pens. dal 15 marzo al 1º giugno, dal 10 sett. al 15 ott. L. 28-40, negli altri periodi L. 25-30. - In Piazza del Duomo.

Al Conte di Merano (11), cam. 24, letti 36, acq. corr. c. f., bagno, telef., pens. L. 22. - Al termine del Corso A. Diaz.



Pianta di Merano

Bariera (3), cam. 25, letti 36, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. L. 25-28. - All'angolo fra Via Mainardo e Via Vintler. Pillon (21), cam. 19, letti 32, bagno, telef., autorim., pens. L. 20-24. -

In Via Portici, 104.

Reiner (20), cam. 15, letti 20, acq. corr. c. f. in 8 camere, bagni 2, telef., autorim., giardino, pens. L. 25-28. - In Via Portici, 98.

Gatto Nero, cam. 9, letti 15, acq. corr. c. f. in 4 cam., bagno, telef., pens. L. 17-23. - In Corso A. Diaz, 4.

PENSIONI DI MERANO: Royal (16), cam. 30, letti 40, acq. c. f., bagni com. 2, priv. 3, termosifone, telef., medico. giardino, pens. dal 15 marzo al 1º maggio, dal 1º sett. al 1º novem. L. 28-32, negli altri periodi L. 24-26. - Sulla Passeggiata Regina Margherita.

Schlehburg (27), cam. 20, letti 28, bagno, termosifone, telef., autorim., giardino, parco, pens. in marzo, aprile, sett., e ott. L. 22-26, negli altri

mesi L. 18-22. - In Via G. Verdi, sotto la Passeggiata Tappeiner.

Hampl (31), cam. 25, letti 43, acq. corr. c. f., bagno, ascensore, telef., pens. dal 16 marzo al 15 maggio, dal 1º sett. al 31 ott. L. 31, negli altri periodi L. 26. - Sulla Piazzetta Steinach.

Peuker (22), cam. 22, letti 32, acq. corr. c. f., termosifone, telef., parco,

pens. L. 32-35. - In Via Pendl.

Neuhaus (17), cam. 55, letti 75, bagni com. 4, termosifone, ascensore, telef., giardino, ap. dal 10 ott. al 30 maggio, pens. L. 27-30. - Fra Via 28 Ottobre, la Passeggiata Regina Margherita e Piazza Vittorio Emanuele.

Vogel (5), cam. 10, letti 15, acq. corr. c. f. in 8 camere, bagno, giardino,

cucina ebraica, pens. L. 23-25. - In Via A. Volta, 5.

Finstermünz (8), cam. 32, letti 60, bagni 2, termosifone, ascensore, telef., giardino, parco, ap. dal 15 febbr. al 1º agosto, pens. dal 15 marzo al 1º dicem. L. 35, negli altri mesi L. 30. - In Via A. Volta, 1.

Westend (6), cam. 20, letti 34, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., giardino, ap. dal 10 sett. al 15 giugno, pens. L. 26-28. - Lungo la

Passeggiata Regina Margherita.

Aurora (18), cam. 32, letti 45, bagno, pens. dal 1º maggio al 1º sett., dal 31 ottobre al 1º marzo L. 22-35, negli altri periodi L. 24. - Lungo la

Passeggiata Regina Margherita.

Berger (26), cam. 25, letti 40, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 2, termosifone, ascensore, telef., giardino, parco, ap. dal 1º sett. al 1º luglio, pens. dal 1º marzo al 1º maggio e dal 1º sett. al 21 ott. L. 32-50, negli altri periodi L. 28-45. - In Via G. Verdi.

Ottmann (25), cam. 21, letti 33, bagni 3, telef., giardino, pens. in primavera e in autunno L. 22, in estate e in inverno L. 18. - In Via G. Verdi.

Kerschbaumer (23), cam. 20, letti 30, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., giardino, pens. L. 24-32. - In Via S. Francesco d'Assisi, 1.

Turnerhof, cam. 8, letti 12, bagno, telef., giardino, ap. dal 1º sett. al

10 giugno, pens. L. 18-27. - In Via Laurino, 41.

Villa Prinegg (24), cam. 6, letti 10, acq. corr. c. f., bagno, telef., giardino, pens. L. 25-28. - In Via S. Francesco d'Assisi.

CASE DI CURA E SANATORI DI MERANO: Casa di Cura Martinsbrunn, cam. 45, letti 60, acq. corr. c. f., bagni com. 6, priv. 8, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., parco, pens. da L. 48 in su. - Nel sobborgo di Quarazze, presso la Via Laurino.

San. Villa Ungária (33), (per gli ammalati delle vie respiratorie), cam. 30, letti 35, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 1, termosif., telef., giardino, ap. dal 10 sett. al 15 giugno, pens. L. 40-45. - Sul Lungo Passírio A, Manzoni.

Dott. Balog (13), letti 30, ap. dal 25 agosto al 1º giugno, pens. da L. 30.

In Via A. Hofer, 4.

Villa Tivoli, letti 20, pens. da L. 40. - In Via G. Verdi, 28.

ALBERGHI DI MAIA BASSA: Palace (47), cam. 130, letti 180, acq. corr. c. f., bagni, com. 5, priv. 75, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, ap. dal 20 febbr. al 20 nov., pens. L. 50-80. - In Via Cavour.

Gr. Hôt. e di Merano (36), cam. 250, letti 300, acq. corr. c. f., bagni com. 20, priv. 90, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., tennis, giardino, parco, pens. L. 45-65. - Sul Lungo Passírio A. Manzoni.

Continental (35), cam. 60, letti 70, acq. corr. c. f., bagni 10, termosif., ascensore, telef., autorim., giardino, pens. in marzo, apr., maggio, sett. e ott. L. 50-85, negli altri periodi L. 45-70. - Sul Lungo Passírio A. Manzoni, al principio del Viale Piave.

Posta (37), cam. 40, letti 60, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef.,

autorim., giardino, pens. L. 25-30. - In Via Roma, 6.

Schönau (49), cam. 24, letti 32, acq. corr. c. f., bagni 2, telef., giardino, pens. L. 22-25. - In Via Cavour.

PENSIONI DI MAIA BASSA: Maia (44), cam. 50, letti 70, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv. 3, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. da L. 30 in su. - In Via Roma, attigua a un bel giardino.

Kikomban (40), cam. 16, letti 20, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., giardino, ap. dal 20 agosto al 15 giugno, pens. L. 30-40. - In Via

Signoria di Merano.

Tschoner (52), cam. 30, letti 35, acq. corr. c. f., bagno, termosif., telef., giardino, parco, ap. dal 20 agosto al 15 giugno, pens. L. 25-30. - In Via Winkel, 6.

Rhaetia (42), cam. 22, letti 25, acq. corr. c. f., bagno, telef., giardino, parco, pens. durante la stagione L. 23-26, negli altri periodi L. 20-22. - In Via Roma.

Burgund (34), cam. 22, letti 30, bagni com. 1, telef., giardino, pens.

a L. 24-30. - Sul Lnngo Passírio A. Manzoni.

Hermann (38), cam. 12, letti 22, bagno, telef., giardino, pens. L. 22-35.

- In Via Signoria di Merano.

Ottoburg (43), cam. 20, letti 30, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef., giardino, pens. L. 26-35. - In Via Brénnero.

Hubertus (54), cam. 12. letti 17, bagno, telef., giardino, pens. L. 20-23.

- In Via Schaffer, 12.

Borodine (53), cam. 17, letti 27, bagno, termosifone, parco, pens. 1. 19-21. - In Via Schaffer, 7.

Schweitzer (74), cam. 10, letti 15, bagno, telef., giardino, ap. dal 20 febbr. al 10 giugno, dal 1º sett. al 1º dic., pens. nella stagione L. 20-28. In Via Cadorna.

Bernina (41), cam. 22, letti 30, acq. corr. c. f., bagni 2, termosif., telef., giardino, ap. dal 1º sett. al 14 agosto, pens. L. 25-30. - In Via Petrarca, 4.

Pitscheider Villa Hellbrunn (50), cam. 20, letti 25, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 6, termosifone, telef., autorim., giardino, ap. dal 15 sett. al 1º giugno, pens. L. 36-60. - In Via Winkel, 2.

Scandinávia (45), cam. 14, letti 23, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 3, termosifone, telef., giardino, ap. dal 15 agosto al 15 giugno, pens. L. 27-45. - In Via di Maia, 14.

Maddalena, cam. 10, letti 12, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, giardino, ap. da agosto alla fine di giugno, pens. L. 22-30. - In Via Winkel, 4.

Lituánia, cam. 10, letti 12, acq. corr. c. f., telef., giardino, ap. dal 1º gennaio al 31 dic., pens. L. 20-25. - Vicino alla Via Grabmayr.

SANATORI DI MAIA BASSA: Casa di Cura Stefania (51), cam. 60, letti 70, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 12, termosifone, ascensore, telef., parco, ap. dal 20 agosto al 15 giugno, pens. L. 48-69. - In Via Cavour. Dott. Weinhardt (46), letti. 7, pens. L. 45-54. - In viale di Maia. 2.

ALBERGHI DI MAIA ALTA: Parco (59), cam. 125, letti 180, acq. corr. c. f., bagni com. 12, priv. 40, termosif., 2 ascens., telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, ap. dal 1º agosto al 31 maggio, pens. dal 15 sett. al 1º nov., dal 15 marzo al 1º maggio da L. 55 in su, negli altri periodi da L. 50 in su. - All'angolo fra Via Dante e Via Knillenberg.

Minerva (62), cam. 50, letti 70, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv. 10, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, prato, ap. dal 1º sett. al 31 maggio, pens. in sett., ott., marzo, aprile L. 40-45, negli altri periodi L. 35-40. - Fra Via Cristomannos e la Salita alla Chicsa.

Bavária (64), cam. 40, letti 60, acq. corr. c. f., bagni com. 7, priv. 4, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. dal 1º marzo, al 1º maggio, dal 1º sett. al 1º nov. L. 40-50, negli altri periodi L. 35-45. - Di fronte alla Chiesa di S. Giorgio, lungo la via omonima.

Aders (58), cam. 50, letti 75, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 8, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. dal 1º marzo al 31 maggio, dal 1º sett. al 31 ott. L. 40-50, negli altri periodi L. 35-40. - In Via Dante, in mezzo a un bel parco.

Regina (63), cam. 70, letti 90, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 14, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, pens. dal 1º marzo al 1º maggio, dal 1º sett. al 1º nov. L. 40-65, negli altri periodi L. 32-55. - In Via Cristomannos.

Austria, (67) cam. 43, letti 60, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv, 9, termosifone, ascensore, telef., giardino, parco, ap. dal 25 agosto al 15 giugno, pens. dal 20 marzo al 30 aprile, dal 20 sett. al 25 ott. L, 40-65, negli altri periodi L. 32-45. - All'angolo fra Via Walder e Via S. Giorgio, in un bel parco.

Eden (74), cam. 42, letti 54, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone. ascensore, telef., giardino, pens. dal 15 marzo al 1º maggio, dal 15 sett. al 30 ott. L. 30-40, negli altri periodi L. 25-30. - In Via Cadorna.

Concordia (55), cam. 40, letti 50, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., parco, ap. dal 1º sett. al 15 giugno, pens. dal 1º marzo al 1º maggio, dal 1º sett. al 1º nov. L. 28-35, negli altri periodi L. 26-30. - In Via Winkel, 31.

Astoria (61), cam. 25, letti 40, acqua corr. c. f., bagni 3, termosif., ascensore, telef., autorim., giardino, parco, pens. L. 30-40. - In Via Winkel, 9.

Mazegger (69), cam. 30, letti 45, acq. corr. c. f., bagni 3, termosif., ascensore, telef., autorim., giardino, parco, ap. dal 1º sett. al 15 giugno, pens. L. 26-34. - In Via S. Giorgio, 23.

PENSIONI DI MAIA ALTA: Hohenwart (60), cam. 18, letti 24, acq. corr. c. f., bagno, telef., giardino, ap. dal 1º sett. al 31 maggio, pens. dal 15 nov. al 15 febb. L. 30-35, negli altri mesi L. 35-40. - In Via Knillenberg, 1.

Gilm (73), cam. 40, letti 50, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., giardino, ap. dal 15 agosto al 15 giugno, pens. dal 1º marzo al 30 aprile, dal 1º sett. al 31 ott. L. 28-40, negli altri periodi L. 24-35. - In Via Cadorna, 5.

Niedl (65), cam. 30, letti 50, acq. corr. c. f., bagni 7, termosif., ascensore,, telef., giardino, pensione durante la stagione L. 35-60, negli altri periodi L. 32-45. - In Via Walder, 4.

Alhambra (56), cam. 14, letti 20, acq. corr. c. f., bagni 4, termosifone, telef., giardino, pens. L. 25-28. - In Via Flugi, 6.

Gold (75), cam. 12, letti 20, acq. corr. c. f., bagni com. 1, priv. 3, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. durante la stagione L. 35-60, negli altri periodi L. 25-50. - In Via Prader, 3-5.

Tanner (66), cam. 17, letti 24, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef., giardino, ap. dal 1º sett. al 1º luglio, pens. L. 22-30. - In Via Walder, 6.

Castello Lâbers, cam. 24, letti 35, acq. corr. c. f., bagni 2, ascens., telef., autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. L. 28-40. - Sorge a m. 519, su un poggio, alla destra del Rio di Nova, con terrazze e giardini pensili.

Leichter (72), cam. 25, letti 32, acq. corr. c. f., bagno, termosif., telef., giardino, ap. dal 1º sett. al 30 giugno, pens. L. 24-32. - Nella tranquilla via omonima.

Evangelica (76), cam. 25, letti 30, acq. corr. c. f., bagno, parco, pens. L. 22-25. - In Via Scena, 7.

Rosenberg, cam. 15, letti 21, bagni 2, termosifone, giardino, pens. L. 22-28. - Iu Via Scena, 15.

Otte Kaufmann (71), cam. 13, letti 18, bagno, telef., parco, ap. dal 1º sett. al 30 giugno, pens. L. 20-28. - In Via Planta, 9.

Petersburg (68), letti 22, acq. corr. c. f., bagni priv. 3, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. L. 26-35. - In Via S. Giorgio, 8.

Meister (70), cam. 16, letti 25, bagno, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. L. 23-28. - In Via Planta, 7.

Isinger (57), cam. 14, letti 17, acq. corr. c. f., bagno, telef., giardino, ap. dal 15 agosto al 31 maggio, pens. L. 22-27. - In Via Flugi, 8.

Edelweiss (48), cam. 12, letti 20, bagno, giardino, ap. dal 1º sett. al 1º luglio, pens. L. 20-25. - In Via Cavour, 16.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, nell'agglomerato e nei dintorni. — Informazioni per la scelta e l'affitto di ville, di alloggi e di camere in case private fornisce l'Associazione Fascista della Proprietà Edilizia (via Portici, 23).

RITROVI: Casino Municipale (feste da ballo, tè danzanti, trattenimenti) - Palazzo delle Danze - Caffè Plankenstein - Hôtel Posta - Taverna Sphinx - Numerosi Caffè e Tea Room, Birrerie e Bar.

SPORTS - SVAGHI - Bagni: Stabilimento bagni comunali (aperto da maggio a ott., in via V. Monti, 12, con 3 piscine per nuotatori, non nuotatori e bambini, prati e piazzali per la cura del sole, giochi ed esercizi fisici); Bagno famigliare Larcher (via Dante 109, con caffè-giardino); Stabilimento comunale di bagni e cure fisiche (ap. tutto l'anno, in via Huber, 4: bagni in vasca, piscina coperta riscaldata, vasche e docce, sezione terapeutica con ricchissima attrezzatura per ogni genere di cure fisiche) - Ippodromo e campo sportivo a Maia Bassa con bei campi di tennis e un campo di golf a nove buche - Corse ippiche rusticane - Tornei nazionali e internazionali di tennis - Gare di scacchi - Gare automobilistiche - Sagre della vendemmia - Stagione lirica e di prosa e spettacoli di attrazione internazionali - Teatro Civico - Esposizioni d'arte e mostre varie - Adunate folcloristiche - Feste in costume - Concerti dell'orchestra di Cura - Tiro a segno - Gare di sci nei dintorni.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura (Corso Principe Umberto); Ufficio C. I. T. (Corso Principe Umberto) e numerose altre agenzie di viaggi private.

TIROLO m. 596. — Comune di ab. 2080 (capoluogo 1198) - Posta, telegr. e telef. - Medici - Negozi d'ogni genere - Autorim. - Latterie. — Il paesetto è situato sul poggio a N di Merano, a breve distanza dal Castel Tirolo, in mezzo alle vigne e ai frutteti opimi. Grandiosa la vista sulla conca meranese e sui monti che la incoronano. Vi accede una carrozzabile che si distacca dalla Strada Statale N. 44 del Passo del Giovo, percorsa da autocorriera (km. 5), e un sentiero che si stacca dalla Passeggiata Tappeiner. — ALBERGHI E PENSIONI: Rimmele, cam. 10, letti 15, bagno, telef., autorim., giardino, pens. L. 20-30 (dall'ampia terrazza si gode un panorama grandioso); Tirolo, cam. 18, letti 25, bagno, telef., autorim., giardino, pens. L. 18; Sole, cam. 4, letti 6, pens. L. 18; All'Uva, cam. 2, letti 5, pens. L. 17-18. — Alloggi da affittare. — Informazioni: Municipio.

SCENA m. 587. — Comune di ab. 1829 (capoluogo 874) con due frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi generi alimentari. — L'ameno villaggio è sparso sul fianco sinistro della V. Passiria, in mezzo ai prati e alle vigne, presso l'antico Castel di Scena. Il panorama che vi si gode è assai vasto e interessante. Da Maia Alta vi accede una carrozzabile, percorsa nei mesi estivi da autocorriera (km. 6 da Merano). — ALBERGHI: Castello, cam. 14, letti 20, bagno, telef., autorim., giardino, pens. L. 12-20; Pfostl, cam. 2, letti 4, telef., giardino, pens. L. 13-15. — Alloggi da affittare.

AVELENGO m. 1298. – Frazione di Merano di ab. 443 - Telef. - Negozi generi alimentari. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi. – L'abitato, che consta di alberghi, pensioni e casolari, è sparso in un verde altipiano ondulato, lieto di prati e di boschi. Il

sito è fresco e ameno, ricco di vedute incantevoli. Rinomati i cavalli avelignesi. E' stazione di villeggiatura, e, sopra tutto, di diporti invernali. Vi accede una funivia che in 11 min. raggiunge i 1250 m., dove è la staz. superiore. — ALBERGHI E PENSIONI: Alpino, cam. 15, letti 20, pens. L. 15-18; Miramonti, cam. 11, letti 16, bagno, pens. L. 20-24; Bergfreit, cam. 8, letti 14, pens. L. 18-25; Sulfner, cam. 4, letti 8, pens. L. 15-22; Pucher, cam. 8, letti 12, pens. L. 18-20; Hubertus, cam. 8, letti 15, pens. L. 18-19. — Alloggi da affittare nelle ville vicine.

SAN VIGILIO m. 1451. — E' un verde altipiano, sparso di villette e di alberghi nelle praterie, fra i boschi di larici e di abeti. Vi accede, in 22 min., da Lana, una funivia. E' soggiorno estivo e frequentata stazione di diporti invernali. — ALBERGHI E PENSIONI: Monte S. Vigilio, cam. 22, letti 35, bagno, termosifone, telef., pens. L. 25-35, a m. 1500; Gampl, cam. 18, letti 30, pens. L. 22-25, a m. 1750; Al Giogo, cam. 6, letti 10, pens. L. 22-25; Casa privata per bambini e adolescenti (dott. Innerhofer), letti 10, pens. L. 25-30. — Alloggi da affittare.

MARLENGO m. 336. — Comune di ab. 2253 (capoluogo 1889) - La staz. è a 1 km. dal paese - Posta e telef. - Medico - Generi alimentari. Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi. — L'abitato è situato a ridosso del Monte di Marlengo. Si raggiunge con la tranvia Merano-Lana in 15 minuti. — ALBERGHI E PENSIONI: Colonia Estiva Suore Inglesi, cam. 32, letti 46, bagni 3, acq. corr. c. f., termosifone, telef., di Foresta (m. 550); All'Uva, cam. 4, letti 7, pens. L. 18-20; Pens. Vegetariana Villa Erna, cam. 10, letti 15, bagno, bagni sudoriferi a luce azzurra, pens. L. 20-25; Waldner. cam. 10, letti 15, bagno, autorim., giardino, pens. L. 18-24. — Alloggi da affittare.

### LA VAL VENOSTA

Si dà questo nome all'alta V. dell'Adige dal Passo di Résia fino a Tel, presso Merano. Essa è lunga una settantina di km., e si divide in Alta Venosta, che corre da N a S e, descrivendo un grande arco, arriva sino a Oris, e in Bassa Venosta, che va da O a E, e, nell'ultimo tratto, verso NE. L'Alta Venosta si apre fra le Alpi Venoste di Ponente e di Levante, presentando caratteristiche e aspetti alpini del massimo interesse: praterie vaste, verdi, soleggiate e ridenti sull'ampio fondovalle, ricchi boschi sui fianchi dei monti e sfondi di ghiacciai e di vette superbe alle testate delle numerose convalli. Fra queste, la V. di Trafoi, la V. di Solda e la V. di S. Maria o di Monastero hanno grande importanza turistica. La Bassa Venosta, aperta fra le Venoste e il gruppo Ortles-Cevedale, è meno ampia, ma aprica e fertile, con bei vigneti, che arrivano sino a Silandro, frutteti e campi sul fondovalle, prati e boschi di conifere sulle pendici che digradano dai monti e imponenti vedute di picchi, di nevai e di ghiacciai. Lungo la vallata, sui verdi pianori, e, per lo più, all'imbocco delle convalli, si affacciano i pittoreschi borghi, già abitati da popolazioni ladine, ricchi di chiese, di torri, di castelli, di palazzotti molto antichi e, spesso, di grande interesse artistico, che attestano il passato splendore della regione. Durante la buona stagione, nella vallata si nota un intenso movimento di turisti e di alpinisti, diretti al Passo dello Stélvio o al Passo di Résia o alle sue convalli, ma essa non presenta centri molto importanti di soggiorno estivo e di cura. Solo in taluni paesi trovano ospitalità piccole colonie di villeggianti, distribuiti nei piccoli alberghi, sempre puliti e ben tenuti, e nelle case d'affitto.

La V. Venosta è percorsa dalla ferrovia Merano - Málles (km. 60), che offre panorami interessanti, specie nel primo tratto, sulla conca di Merano e nell'Alta Val Venosta. La Bassa Venosta è percorsa dalla Strada Statale N. 38 dello Stélvio, che a Spondigna, e cioè al principio dell'Alta Venosta, piega a sinistra e imbocca la V. di Solda, proseguendo poi per quella

di Trafoi: arteria importantissima, che unisce la V. d'Adige alla Valtellina, Bolzano a Sóndrio. A Spondigna ha inizio la Strada Statale N. 40 del Passo di Résia, che, con lieve regolare salita, raggiunge il valico e con pittoresca discesa arriva a Landeck (km. 123.8), stazione della ferrovia Feldkirch-Arlberg-Innsbruck. A Sluderno si dirama la Strada Statale N. 41 di V. Monastero; dopo Tubre, la carrozzabile passa in territorio svizzero, tocca S. Maria di V. Monastero, valica il Passo del

Ferrovia: Bolzano - Merano - Lagundo - Marlengo - Tel - Naturno - Senáles (km. 52) - Láces (km. 61) - Coldrano - Silandro (km. 67) - Lasa (km. 77) -Oris (km. 81) - Spondigna (km. 84) - Sluderno (km. 88) - Málles (km. 92).

Autocorriere: Málles - Sluderno (km. 3) - Glorenza (km. 6) - Tubre (km. 15) - Monastero (km. 18, ore 1.15); Málles - S. Valentino alla Muta (km. 10) - Curon (km. 16) - Résia (km. 19) - Passo di Résia (km. 21, in coincidenza con il servizio austriaco Passo di Résia - Landeck): Spondigna Linee di gran turismo: Merano - Spondigna (km. 49) - Málles (km. 58) - S. Valentino (km. 68) - Résia (km. 71) - Passo di Resia (km. 73) - Náuders



Silandro

Fot. Franzl

- Landeck (km. 129); Spondigna - Sluderno (km. 5) - Glorenza (km. 8) - Tubre (km. 17) - Monastero (km. 26) - Zernez (km. 66).

LASA m. 870. — Comune di ab. 3053 (capoluogo 1844). con numerose frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Carrozze a cavalli - Cavalcature. - Il paese, celebre per le sue cave di marmo, è situato allo sbocco della V. di Lasa, su un alto terrazzo, donde domina l'aprica e ferace Bassa Venosta. L'abitato è raggruppato in gran parte sulla sponda sinistra dell'Adige e attraversato dalla carrozzabile; alle case si alternano per lo più orti e frutteti. - Al-BERGHI: Al Cervo. cam. 5, letti 8, autorim., pens. da L. 12 in su; Croce d'Oro, cam. 4, letti 9, autorim., pens. L., 12-18; Al Sole, cam. 6, letti 8, pens. L. 16; Alla Corona, cam. 2, letti 3, pens. L. 16. - Alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). - Sports . Svaghi: Caccia da pelo e da penna. - Infarmazioni: Municipio.

ORIS m. 903. - Fraz. di Lasa di ab. 378 - Posta, telegr. e telef. - Negozi di generi alimentari. - L'abitato è sparso tra frutteti e orti lungo la carrozzabile, sul versante sinistro della V. Venosta. - ALBERGHI: Posta, cam. 7, letti 12, telef., autorim., pens. da L. 12 in su. - Alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato (caparra). - Sports -Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Campi di sci nei prati di Céngles. - Informazioni: Municipio di Lasa.

SPONDIGNA m. 890. - Fraz. di Sluderno di ab. 95.

Posta, telegr. e telef. - Autorimessa con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: L. 1 per persona. — E' un gruppo di case di recente costruzione, presso la stazione, nel punto in cui dalla Strada Statale N. 40 del Passo di Résia si dirama la Strada Statale N. 38 dello Stélvio. — ALBERGHI: Posta e Cervo, cam. 42, letti 81, bagni 2, telef., autorim., pens. L. 18-30.

SLUDERNO m. 919. - Comune di ab. 1139 (capoluogo 995) con la fraz. di Spondigna - Posta, telegr. e telef., - Medico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latteria - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozza a cavalli. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi. — Il paese è situato allo sbocco della solitaria V. di Mázia, nell'Alta Venosta. L'abitato, che conta numerose costruzioni antiche, si addensa ai due lati della carrozzabile, a mattina della linea ferroviaria, sul pendio, dominato dal Castel Cóira, uno dei più belli e più ricchi della valle. Fra una casa e l'altra spesso verdeggiano alberi da frutto e altre piante. — ALBERGHI: Al Cavallino, cam. 6, letti 8, pens. L. 12-15; Alla Svizzera, cam. 5.

letti 10, telef., autorim., pens. L. 10-12; Alla Croce, cam. 6, letti 7, pens. L. 12; Alla Stazione, cam. 3, letti 5, pens. L. 14. — Alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato. — Sports Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

SILANDRO m. 721. — Comune di ab. 3695 (capoluogo 1587) con numerose frazioni - La staz. è vicina al paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latterie - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere. I bambini pagano la metà.

È il centro principale della V. Venosta. Il solatio, popoloso borgo è appoggiato al monte e sparso tra i frutteti e i castagni, allo sbocco della V. di Silandro. Le due graziose torri gotiche, le vecchie case merlate, dai cortili e porticati ornati di archi, accentuano la nota pittoresca dell'abitato.

ALBERGHI: Leon d'Oro, cam. 8, letti 14, bagno, autorimessa, pens. da L. 16 in su; Alla Rosa d'oro, cam. 6, letti 12, bagno, autorimessa, pens. L. 15; Croce Bianca, cam. 5, letti 10, pens. L. 16-18; Al Montone Nero, cam. 4, letti 7, pens. L. 15-16; Alla Stazione, cam. 2, letti 2, autorim., pens. L. 15-16; Aquila Nera, cam. 1, letti 2, pens. L. 16-18; Alla Campana, cam. 1, letti 1, pens. L. 14. — Alloggi e camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle



Fot. Franzl



San Valentino alla Muta

Fot. Franzl

vicine fraz. di Córzes, Vezzano e Covelano. Viene fornita solo la biancheria. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Campi di sci - Adunate folcloristiche, feste campestri e in costume. — Informazioni: Console del T. C. I.

MALLES m. 1051. — Comune di ab. 3842 (capoluogo 2253) con numerosi villaggi e frazioni - La staz. è a 0.8 km. dall'abitato - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latteria - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 per persona.

Il borgo è situato ai piedi della Punta Lun, su un bellissimo pendio, donde domina la verde piana di Glorenza, gran parte dell'Alta Venosta e il gruppo dell'Ortles. L'abitato, che consta di palazzi, di case rustiche e di alberghi, di una massiccia torre rotonda, di antiche chiese e di tre alte torri romaniche, è disteso in gran parte sulla sinistra della carrozzabile che sale al Passo di Résia, tra i frutteti, circondata dalle praterie.

ALBERGHI: Posta, cam. 35, letti 50, bagno, posta, telegr. e telef. in casa, pens. L. 18-20; Orso Grigio, cam. 20, letti 35, bagno, telef., autorim., pens. L. 18-25; Corona, cam. 14, letti 20.

autorim., pens. L. 16-18; Al Cervo, cam. 7, letti 15, pens. L. 14-16; Cavallino Bianco, cam. 5, letti 9, pens. L. 15-17. — Alloggi e camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra L. 100). — Sports , Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca - Campi di sci - Feste campestri e in costume. — Informazioni: Comitato Concorso Forestieri.

SAN VALENTINO ALLA MUTA m. 1470. — Fraz. di Curon Venosta di ab. 579 - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo degli alloggi e delle camere.

Dei tre laghi dell'Alta Venosta, quello della Muta è il più bello. Sulla sponda settentrionale è disteso il paese di S. Valentino, frequentato luogo di villeggiatura, centro di escursioni e, sopra tutto, di diporti invernali. L'abitato, composto di vecchie case, di alberghi e di qualche villino, è circondato da ampie praterie e da boschi. Il sito è solitario, quieto e fresco. con bella vista sul lago e del lontano gruppo dell'Ortles.

ALBERGHI: Posta, cam. 40, letti 60, acq. corr. c. f. in alcune camere, bagno, autorim., pens. L. 20-35, sul lago; Villa Jörger, cam. 17, letti 25, bagno, autorim., bosco, pens. L. 32-45; S. Valentino, cam. 15, letti 25, bagno, autorim., pens. L. 20-22; Grappolo d'Uva, cam. 20, letti 36, bagno, telef., autorim., pens. L. 20-25; Cima Ortles, cam. 12, letti 22. autorim., pens. L. 18-20, in riva al lago; All'Agnello, cam. 10, letti 18, autorim., pens. L. 15-20. — Alloggi da affittare, come a Curon. — Informazioni: Pro San Valentino e Municipio di Curon Venosta.

CURON VENOSTA m. 1489. — Comune di ab. 2926 (capoluogo 666) con le frazioni di Résia, S. Valentino alla Muta e Vallelunga - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio



Résia

Fot. Franzl



Curon Venosta

Fot. Franzl

farmaceutico - Negozi generi alimentari - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi. I bambini sotto i 10 anni sono esenti.

È situato ai piedi del monte omonimo, contrafforte del Piz Clopai, allo sbocco della Vallelunga, di fronte al Lago di Mezzo. Le case sorgono parte lungo il T. Carlino, che scende da questa valle, e parte lungo la strada statale. Molte case sono adorne di affreschi, di logge fiorite e di balconi coperti. Il sito, fresco e tranquillo, offre un'ampia veduta che a S corre fino all'Ortles.

ALBERGHI; Wenter, cam. 30, letti 50, bagno, autorim., pens. L. 18-27; Aquila d'Oro, cam. 12, letti 20, autorim., pens. L. 15-20; Grappolo d'Ura. ALBERGHI; Wenter, cam. 50, letti 50, bagno, autorim., pens. L. 14-20. — Alloggi da affittare, per la stagione (caparra). — Sports - Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca. Posta, cam. 8, letti 16, autorim., pens. L. 1420. — Attoggi ua aintiaic, per la siagione capacit.

nel lago - Barche da nolo - Sci - Pattinaggio sul ghiaccio - Concerti della banda comunale - Feste campestri e in costume. — Informazioni: Pro Curon.

RESIA m. 1497. - Fraz. di Curon di ab. 566 - Posta, telegr. e telef. - Dogana - Negozi generi alimentari - Fotografo - Autorimesse con vetture da nolo - Barche da nolo - Articoli fotografici - Bagni al lago - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno; il 10 % del prezzo delle camere

Il paesello è situato parte in riva al lago omonimo, parte sul pendio. Vi si notano ancora interessanti case all'antica, con logge, scale esterne e balconi coperti da embrici e difesi da vetrate. Sulle vicine brune alture, a E dell'abitato, nasce

ALBERGHI: Al Lago, cam. 50, letti 70, acq. corr. c. f. in parte delle camere, autorim., giardino, barche, bagni, ap. dal 15 giugno al 15 sett. L. 25-35. ALBERGII: At Lago, cam. 50, tetti 10, aeq. con. c. t. in parte delle camere, accoming granding, cam. 7, letti 14, autorim., pens. L. 16-22; Aquila Nera, cam. 7, letti 12, pens. L. 16-22. — Alloggi da affittare, come a Curon. — Sports · Sraghi: Pesca nel lago - Canottaggio - Nuoto - Caccia da pelo e da penna - Gare di sci e di pattinaggio organizzate dallo Sci Club di Résia - Feste campestri, -

# LA VALLE DI TRAFOI

È percorsa dal Rio di Trafoi, che nasce al Passo dello Stélvio e confluisce nel Rio Solda presso Duerivi, a valle di Gomagoi. Nella parte più bassa è stretta, con ripidi fianchi rivestiti di boschi: nella parte media si allarga, formando il ridente bacino di Trafoi e dischiudendo l'imponente scenario delle vette e dei ghiacciai del Gruppo dell'Ortles, che scendono molto in basso. La valle, assai frequentata dagli alpinisti diretti all'Ortles, al Madáccio, al Lívrio, ecc., conta alcuni piccoli centri, forniti di alberghi di ogni categoria e ben tenuti, nonchè di case d'affitto, rinomati come stazioni di cura climatica e

E' percorsa dalla Strada Statale N. 38 dello Stélvio, la più elevata e una delle più importanti carrozzabili delle Alpi,

che serve di passaggio dalla V. d'Adige alla Valtellina, collegando Bolzano a Sóndrio.

Linee di gran turismo: Spondigna - Prato allo Stélvio (km. 3) - Stélvio (km. 7) - Gomagoi (km. 9) - Trafoi (km. 14, ore 0.45) - Albergo Sotto Stélvio (km. 21) - Passo dello Stélvio (km. 28) - Bórmio (km. 51) - Tirano (km. 90); Bolzano - Merano (km. 30) - Spondigna (km. 79) - Prato allo Stélvio - Gomagoi - Trafoi - Albergo Sotto Stélvio - Passo dello Stélvio - 4ª Cantoniera - S. Maria - Passo del Forno - Zernez (km. 161).

PRATO ALLO STELVIO m. 915. - Comune di ab. 3303 (capoluogo 1578) con numerose frazioni - Posta, telegraf, e telef. - Medico -Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latteria - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. -Tassa di soggiorno: L. 0.50. - ALBERGHI E PENSIONI: Prato allo Stélvio, cam. 24, letti 40, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 2, telef., autorim., pens. L. 28; Posta Karner, cam. 20, letti 35, bagni 2, autorim., pens. L. 18-24; Posta Vecchia, cam. 12, letti 20, bagno, pens. L. 16-18; Posta Nuova Benedikter, cam. 8, letti 14, bagno, telef., autorim., pens. L. 16-18. - Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). — Sports - Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Ippica. — Informazioni: Soc. d'Abbellimento.

GOMAGOI m. 1267. — Fraz. di Prato allo Stélvio di ab. 120 - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 1 al giorno. — È un piccolo gruppo di abitati, tutti nuovi, situati alla confluenza del Rio Trafoi col Rio Solda, nel punto in cui dalla Strada Statale N. 38 dello Stélvio si stacca la carrozzabile per Solda. Gli abitati sorgono lungo la carrozzabile, sul pendio, e sono circondati da prati e da boschi. — ALBERGHI: Posta Gomagoi, cam. 20, letti 30, bagni 2, telef., autorim., pens. L. 20-25. — Alloggi, camere mobiliate da affittare. — Sports: Caccia. — Informazioni: Azienda Autonoma di cura.

TRAFOI m. 1573. — Fraz. di Prato allo Stélvio di ab. 200 - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 1 e L. 1.50, secondo la categoria cui appartiene l'albergo.

Quasi non vi è paese, ma solo poche case raggruppate vicino alla chiesa. Sul pendio, in mezzo alle praterie e lungo la carrozzabile, sono disseminati i numerosi alberghi. Folte selve di larici e di abeti circondano la ridente conca; a S, scintillano, vicinissimi, scendendo a valle con lingue sottili, i ghiacciai e si elevano le vette superbe del gruppo dell'Ortles; a N, al di là della V. Venosta, si profila la tonda cima della Pallabianca. Lo spettacolo è grandioso e imponente. Il sito è fresco, ma esposto al sole e riparato. E' centro di escursioni e stazione climatica alpina assai frequentata. Gli alberghi sono ben tenuti e forniti di tutte le comodità.

ALBERGHI: Posta, cam. 90, letti 140, bagni 3, risc. elettr., telef., autorim., giardino, pens. dal 1º luglio al 1º sett. L. 25-35, negli altri mesi L. 25-30, lungo la carrozzabile; Madáccio, cam. 45, letti 70, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 4, termosifone, telef., autorim., giardino, ap. dal 15 giugno al 30 sett., pens. L. 22-35, sul pendio, al margine del bosco; Bella Vista, cam. 30, letti 50, bagno, autorim., pens. L. 25-30, lungo la carrozzabile; Stella Alpina, cam. 20, letti 35, ap. da apr. a ott., pens. L. 25; Casa degli Abeti, cam. 13, letti 28, pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 22, negli altri periodi L. 16; Rosa Alpina, cam. 10, letti 15, pens. L. 20; Villa Thōni, cam. 9, letti 15, si affittano le camere a L. 5-6; Pens. Sotto Stélvio, cam. 17, letti 30, bagni 2, autorim., bosco, ap. da giugno a sett., pens. in luglio e agosto L. 25-30, negli altri periodi L. 20-25, a circa 7 km. da Trafoi, a sinistra della Strada dello Stélvio (m. 2188), punto di partenza per importanti escursioni. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci - Concerti. — Informazioni: Soc. Pro Trafoi.



Fot, Franzl

Trufoi

# LA VAL SOLDANA O DI SOLDA

È attraversata dal T. Solda, che scaturisce dalla vedretta omonima, scendente dal gruppo dello Zebrù, e confluisce nell'Adige presso Spondigna, in V. Venosta. La parte interna, chiamata semplicemente Solda, è ampia, tutta verde di praterie rigogliose e di pascoli vastissimi, ha larghi fianchi boscosi, sopra i quali si apre uno dei più grandiosi scenari di ghiacciai e di vette, tra le quali, alla testata, l'Ortles, lo Zebrù e il Gran Zebrù. Dal punto di vista turistico e alpinistico Solda è una delle stazioni più importanti e frequentate dell'Alto Adige. Alla bellezza incomparabile del paesaggio corrisponde la bontà del clima e la salubrità dell'aria, che fa di Solda una stazione climatica d'alta montagna e di soggiorno estivo fra le più apprezzate e famose in tutto il mondo. Alberghi di ogni categoria, attrezzati con tutte le comodità, sparsi nella bellissima plaga, botteghe, casse, ristoranti e una serie di ottimi rifugi, disseminati nei vari gruppi circostanti, vi richiamano da ogni parte

La carrozzabile che vi accede si stacca dalla Strada Statale N. 38 dello Stélvio a Gomagoi e arriva sino al Grand Hôtel Solda (m. 1906); in alcuni punti è ripida e tortuosa, ma assai interessante per i grandiosi panorami che offre.

Autocorriera (estiva con 4 corse al giorno): Spondigna - Prato allo Stélvio (km. 3) - Gomagoi (km. 6) - S. Gertrude di Solda (km. 17) - Solda (km. 19; ore 1.20).

SOLDA m. 1848. – Fraz. di Prato allo Stélvio di 300 ab. - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere -Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine - Servizio religioso evangelico tedesco, oltre il cattolico, nei giorni festivi. - Tassa di soggiorno: L. 0.80 per le case e le camere d'affitto, L. 0.90 per le pensioni, L. 1.20 per gli alberghi di media categoria, L. 1.70 per gli alberghi di primo ordine.

Il paese è sparso nella valle e nella magnifica conca interna, e si distingue in Solda di Fuori (m. 1510) e in Solda di Dentro (m. 1848), detta anche solo Solda o S. Gertrude. Le tipiche rustiche case alpine, le due chiese, la scuola, le botteghe eleganti, le ville d'affitto e gli alberghi dalle sagome pittoresche e dalle tinte vistose sono disseminati a piccoli gruppi o isolati in mezzo al verde smeraldino delle praterie e presso le selve che allietano il vasto bacino, lucente di rivi e di cascate, incoronato da superbi ghiacciai.

ALBERGHI E PENSIONI: Gr. Hót. Solda, cam. 160, letti 220, acq. corr. c. f., bagni com. 6, priv. 20, ufficio postale, telegraf. e telef., autorim., tennis, giochi di bocce, giardino, prato, bosco, ap. dal 15 giugno al 15 sett. e dal 1º febbr. al 30 apr., pens. dal 21 luglio al 25 agosto L. 35-60, negli agli altri periodi L. 32-40. - Il pittoresco edificio, che ha una dipendenza e servizi ausiliari, sorge a m. 1906, nella parte più interna della valle, nel punto dove termina la carrozzabile e al margine del bosco.

Posta · Ortles, cam. 60, letti 75, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, ufficio postale, telegraf. e telef., autorim., giardino, prato, ap. dal 1º giugno

al 15 ott., pens. dal 15 luglio al 30 sett. L. 32-50, negli altri periodi L. 30-40. - Sorge con una dipendenza e impianti ausiliari a S. Gertrude (m. 1848), sulla destra del Rio Solda, lungo la carrozzabile.

Eller, cam. 60, letti 85, bagni 2, telef., autorim., prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 1º ott., pens. dal 20 luglio al 25 agosto L. 32, negli altri periodi L. 25. - A S. Gertrude, vicino alla chiesa.

Tembl, cam. 30, letti 45, bagno, autorim., ap. dal 20 giugno al 20 sett., pens. dal 20 luglio al 20 agosto L. 30, negli altri periodi L. 25. - Lungo la carrozzabile,



Fot. Pasta

Solda

Gampen, cam. 27, letti 50, bagno, telef., giardino, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. dal 20 luglio al 20 agosto L. 32, negli altri mesi L. 25. - Sulla destra del torrente Solda, lungo la carrozzabile.

Sulla destra del torrente Solda, lungo la carrozzabile.

Federico Pinggera, cam. 14, letti 24, telef., pens. L. 22-25. - A S. Gertrude.

Zebrù, cam. 25, letti 35, acq. corr. c. f., bagni com. 2, termosifone,
autorim., giardino, bosco, ap. dal 15 giugno al 15 sett., pens. dal 20 luglio
al 25 agosto L. 35, negli altri periodi L. 30. - Nella parte più interna della conca.

Pens. Dangl, cam. 21. letti 35. autorim., pens. L. 22-28. - Sulla destra del torrente.

Solda di Fuori, cam. 11, letti 16, bagno, autorim., pens. L. 22-25. - A Solda di Fuori (m. 1510), lungo la carrozzabile.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze.

SPORTS - SVAGHI; Caccia da pelo e da penna - Gioco di bocce - Campi di sci - Gare di sci - Scuola di sci - Pattinaggio all'Hôtel Solda - Concerti all'Hôtel Solda.

Informazioni: Soc. Pro Solda.

## LA VAL DI MARTELLO



Martello

Fot. Bachrendt

A S di Coldrano, sul fianco destro della Bassa Venosta, si apre la V. di Martello, che s'interna nel gruppo dell'Ortles, in direzione SO, fino ai piedi del Cevedale. E' lunga circa 27 km. e percorsa dal T. Plima, che nasce dai ghiacciai del Cevedale e sbocca nell'Adige sotto Morter. La parte inferiore è stretta, incassata e monotona, ma ricca di abeti e di faggi; la seconda metà, più aperta, ha belle praterie e selve, gruppi di abitati e fienili pittoreschi, e offre bellissime vedute dei monti che la incoronano. Numerosi valichi la congiungono con le valli limitrofe, così che è frequentata in prevalenza dagli alpinisti di passaggio. D'estate i villaggi ospitano piccole colonie di villeggianti; d'inverno, vi affluiscono in numero crescente gli sciatori.

La valle è percorsa da una carrozzabile, che si stacca dalla Strada Statale N. 38 dello Stélvio poco prima della stazione di Coldrano, passa per Morter (km. 1.8), Bagni di Salto, Acquadene (km. 8.5), Ganda di Martello (km. 10.2), S. Maria (km. 14), terminando all'Albergo Gioveretto (km. 18.5). Nei mesi estivi è in attività un servizio di autocorriera. Alla stazione di Coldrano si trovano auto pubbliche che fanno servizio per Ganda e per l'Albergo Gioveretto, e, d'inverno, slitte.

MARTELLO m. 1312. — Comune di ab. 942 con le frazioni di Ganda, Salto e Valle - Posta - Illuminazione a petrolio - Autorimessa - Principali generi di approvigionamento - Guide alpine.

Il comune consta di alcuni gruppi di abitati sparsi in un'amena conca: La Valle o Martello (m. 1312, ab. 103), sede del comune, semplice paesetto posto sulla costa in riva sinistra del Plima, in mezzo ai prati e ai coltivi; Ganda (m. 1268 ab. 173), le cui case graziose sono sparse sulla riva destra del Plima; Acquadene e Bagni di Salto (m. 1148) a valle di Ganda, dove v'è una sorgente d'acque minerali con un piccolo stabilimento bagni. La plaga è fresca e tranquilla, il conforto modesto, gli alberghi messi con semplicità, le case d'affitto pulite.

ALBERGHI: Bagni di Salto, cam. 10, letti 25, pens. L. 18-20; Nuovo Alb. Salto. cam. 8, letti 15, pens. L. 18-20, nella fraz. omonima: Stieger, cam. 15, letti 40, bagno, pens. L. 14-22, nel capoluogo; Martello. cam. 10, letti 20, pens. L. 18-20, a Ganda: Gioveretto, letti 40, a m. 1812, nella parte più interna della valle, al termine della carrozzabile; Rif. Dux, letti 31 e 10 cucette, ap. nei mesi estivi con serv. di albergo, scuola di sci, a m. 2264, in posizione adatta per gli sciatori. — Alloggi da affittare. — Sports: Caccia da pelo e da penna - Sci - Scuola di sci all'Albergo Stieger (nei mesi invernali) e al Rifugio Dux (nei mesi invernali ed estivi). — Informazioni: Municipio di Martello.

## LA VAL D'ULTIMO

È una valle lunga e solitaria, attraversata dal Rio Valsura, che nasce al Monte Collécchio, nel gruppo del Cevedale, e

si getta nell'Adige presso Lana. E' molto ricca di selve, di praterie e di pascoli, specialmente nella

parte più alta.

La carrozzabile che la risale si stacca dalla Strada Statale N. 38 dello Stélvio a Lana di Sopra e termina a S. Valpurga (m. 1122, km. 20.5), sede del comune di Ultimo, che comprende tutti i villaggi sparsi lungo la valle, dove esistono locande e modesti alberghetti, frequentati dagli alpinisti. Anche l'albergo dei Bagni di Mezzo (1) è un ottimo posto di soggiorno climatico.

S. VALPURGA m. 1122. — Comune di ab. 1229

- Posta e telef. - Medico condotto - Armadio farmaceutico - Negozi
generi alimentari. — ALBERGHI: Al Cantone, cam. 10, letti
15, autorim., pens. L. 12-18. — Alloggi da affittare. nell'abitato
di S. Valpurga e nelle frazioni di S. Panerázio (m. 736), S. Nicolò
d'Ultimo (m. 1256) e S. Gertrude (m. 1516), quest'ultima nella
parte più interna della valle, dove arriva la carreggiabile (km. 33,
da Lana). Non vengono fornite nè la biancheria nè le posate.

Fot. Fränz

Val d'Ultimo

<sup>(1)</sup> Delle acque arsenicali-ferruginose di Bagni di Mezzo sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

# LA VAL DI SENALES

Si apre sulla sinistra della V. Venosta ed è percorsa dal Rio di Senáles. Nella chiostra dei monti che la ricingono spiccano le più belle vette delle Alpi Venoste, fra le quali l'Altíssima, il Similáum e la Pallabianca. Nel tratto inferiore la valle è orrida, chiusa da contrafforti rocciosi; nella parte media si allarga ed è coperta di prati e di boschi con campicelli e graziosi villaggi rustici; la parte più interna è solitaria e molto pittoresca. La valle è frequentata da turisti e sopra tutto dagli alpinisti. Gli alberghi sono modesti, ma puliti. La strada che vi accede si stacca dalla Strada Statale N. 38 dello Stélvio, dopo Naturno; è carreggiabile sino al Maso Pifrail (km. 12.1) e mulattiera fino a Maso Corto.



Madonna di Senátes

Fot. Stricker

CERTOSA m. 1327. — Frazione del comune di Senáles di ab. 235 - Posta e telef. - Negozi generi alimentari - Guide Alpine. — Il piccolo villaggio è situato sul pendio, di fronte alla V. di Fosse, in posizione molto amena. E' stato ricostruito recentemente. Vi si riconosce ancora la pianta dell'antica Certosa e dei due chiostri. — ALBERGHI: Alla Rosa, cam. 9, letti 18, pens. L. 12-15; Croce Bianca, cam. 9, letti 16, pens. L. 12-15. — Alloggi, camere mobiliate da affittare.

MADONNA m. 1508. — Frazione di Senáles con ab. 450 - Posta - Negozi - Cavalcature - Guide alpine.

È il capoluogo della valle ed è posto sulla destra del torrente, allo sbocco della V. Mastáun. La plaga, dove è sparso l'abitato, è solatia, coperta di campicelli, di prati e, in alto, di bei boschi di larici. E' luogo di villeggiatura fresco e salubre.

ALBERGHI: Aquila Nera, cam. 15, letti 27, pens. L. 12-15; Croce d'Oro, cam. 8, letti 12, pens. L. 12-15; Al Cervo, cam. 5, letti 15, pens. L. 12-15. — Alloggi e camere mobiliate da affitare, a mese (caparra), nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca del salmerino - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci. — Informazioni: Municipio di Senáles (Madonna).

MASO CORTO m. 2014. — Casale di ab. 100 - Posta - Cavalcature - Guide alpine. — E' l'ultimo centro abitato, alla testata della valle; vi è solo un albergo con una chiesetta e fienili, Il luogo è tranquillo, fresco e ameno, frequentato come soggiorno estivo e come centro di escursioni al Gioco Tasca, al Rifugio Bella Vista e alla Palla Bianca. — ALBERGHI: Maso Corto, cam. 20, letti 60, bagni com. 1, latteria propria, prato, bosco, pens. L. 18-22.

#### LA VAL PASSIRIA

Si apre a NE di Merano ed è percorsa dal Passírio, che nasce dai ghiacciai delle Alpi omonime. Nel tratto inferiore la vallata è ampia, rivestita di vigneti, di praterie, di coltivi intersecati da filari di alberi da frutto, di salici e di noci; sparse fattorie e casali biancheggiano sui pendii. Poi essa si restringe per alcuni chilometri, chiusa tra le pendici dei Monti Sarentini

e della Giogaia di Tessa, riaprendosi nella stupenda conca di S. Leonardo, allo sbocco della V.di Valtina, dove piega a O. Questo è il tratto più ameno, tutto praterie verdissime e belle foreste. Allo sbocco della selvaggia V. di Plan, che separa la Giogaia di Tessa dalle Alpi Passírie, la valle piega verso N e si ad-

dentra nelle Alpi Breónie.

La vallata è attraversata da Merano fino a S. Leonardo dalla Strada Statale N. 44 del Passo di Giovo, la quale prosegue poi per la V. di Valtina, sale a valicare il passo suddetto e discende per l'altro versante a Vipiteno. Da S. Leonardo la V. Passíria è percorsa da due carrozzabili: l'una in riva destra, che va a Plata, è continuata poi da mulattiera fino a Plan; l'altra in riva a sinistra, che passa per Moso, e arriva a Corvara di Passíria.

Autocorriera: Merano - Saltúsio - S. Martino in Passíria - S.

Leonardo (km. 21, ore 1.30).

Linea di gran turismo: Merano - Rifiano - Saltúsio - Sorgente - S. Martino - S. Leonardo (km. 21) - Valtina (km. 29) - Passo del Giovo (km. 40) - Cálice - Vipiteno (km. 59) - Colle Isarco - Brénnero (km. 74).

S. LEONARDO IN PASSIRIA m. 689. — Comune di ab. 4117 (capoluogo 2424) con numerose frazioni



Fot. Franzl

S. Leonardo in Passiria

- Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vettura da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi.

Il nucleo maggiore dell'abitato è situato in una verde conca di belle praterie, allo sbocco della V. di Valtina, e nel punto in cui la V. Passíria piega a O, sulla sinistra del Passírio e lungo la carrozzabile del Passo del Giovo. Il pittoresco borgo, che è attraversato dal T. Valtina, è dominato dai resti di un castello.

ALBERGHI: Strohl, cam. 26, letti 50, bagno, autorim., pens. L. 12-20; Passiria, cam. 20, letti 32, bagno, autorim., pens. L. 17-18; Theis, cam. 12, letti 25, bagno, autorim., pens. L. 18-25; Frich, cam. 8, letti 15, pens. L. 15-18; Alla Rena, cam. 6, letti 10, pens. L. 15-20, al Maso della Rena, a km. 1 prima di S. Leonardo, sulla carrozzabile; Bosco, cam, 8, letti 12, pens. L. 15-18, nella fraz. Cresta, in riva destra del Passirio; Bagni di Rio di Valle, cam. 10, letti 16, acq. corr. c. f., bagni com. 10, autorim., ap. dal 1º maggio al 1º ott., pens. L. 18-25, sulla strada del Giovo, a km. 1 da S. Leonardo.

nardo (m. 780) dove si trova una fonte di acque ferruginose.

Alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci. — Informazioni: Municipio.



Fot. Frangl

Sarentino

### LA VAL SARENTINA

Dalla conca di Bolzano, la V. Sarentina, percorsa dalla Tálvera, affluente dell'Isarco, si dirige quasi rettilinea verso N per più di venti chilometri, poi si biforca: il ramo che volge a NO prende il nome di V. di Pénnes; quello che volge a NE si chiama V. Durna ed è bagnata dal rio omonimo, che nasce da un bellissimo lago. La parte inferiore della V. Sarentina è un profondo stretto burrone, scavato fra le selvagge rupi porfiriche, in fondo al quale scorre impetuoso il torrente. La parte media è una conca ampia e ridente, verde di praterie e di selve. Ai lati della carrozzabile, sui clivi e sulle pendici, sorgono fattorie, case rustiche e fienili. La nota pittoresca è data dalle case rustiche per lo più di foggia antichissima e dagli abitanti, uomini di forme erculee, sani, vigorosi, e

donne formose e gagliarde, che indossano costumi vistosi, con tessuti, lane e cuoi lavorati in casa e conservano tenacemente usanze e tradizioni antiche.

Autocorriera: Bolzano - Mezzavia (km. 11.1) - Sarentino (km. 22, ore 1.25).

SARENTINO m. 966. — Comune di ab. 4355 (capoluogo ab. 793) con numerose frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi. I ragazzi sotto i 15 anni sono esenti.

È il maggior centro e il capoluogo della valle. L'abitato è raccolto in gran parte sulla sponda destra della Tálvera e attraversato dalla carrozzabile. Molte case sono caratteristiche. Il paese è circondato da praterie, alternate da selve ombrose, che rivestono, più in alto, i fianchi dei monti. Su un'altura spicca il pittoresco Castel Regino. È un luogo solitario, tranquillo, ridente, adatto ai villeggianti che amano, con l'aria buona e col sole, la quiete, il silenzio e la semplicità della vita rustica.

ALBERGHI: Pens. Bagni di Ronco, cam. 19, letti 30, acq. corr. c. f., bagni com. 7, autorim., ap. da maggio a ott., pens. L. 25; Posta, cam. 20, letti 40, autorim., pens. L. 18-25; Grande Italia, cam. 12, letti 21, autorim., pens. L. 14-20; Cervo, cam. 6, letti 10, pens. L. 16; Roma, cam. 6, letti 10, pens. L. 13-15; Leone, cam. 6, letti 9, pens. L. 12-18; Cavallino Bianco, cam. 6, letti 9, pens. L. 12; Ponte, cam. 4, letti 7, pens. L. 16. — Alloggi, camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports - Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Concerti della banda locale - Feste in costume. — Informazioni: Municipio.

#### IL RENON

È un vasto altipiano formato di declivi ondulati, di larghi pianori e di piccoli dossi, il quale s'innalza con fiancate assai ripide a NE di Bolzano, fra la gola della Tálvera e il corso inferiore dell'Isarco. La parte più bassa varia tra i 1200 e i 1300 ed ha un'estensione di circa quaranta chilometri quadrati; la più elevata cima della parte alta è il Corno di Renon, che arriva a 2460 m. L'intero altipiano è ricoperto di praterie, di pascoli e di boschi assai vasti e belli, sparsi di paesetti, di ville, di case rustiche, di masi isolati, di alberghi e di locande. Da oltre tre secoli è la villeggiatura preferita dei bolzanesi, i quali vi hanno costruito da per tutto ville dalle architetture curiose e alberghi di ogni categoria. Gli abitati della parte alta conservano il loro carattere alpino. Al pregio della posizione protetta a settentrione ed esposta a mezzogiorno, del clima costante e della frescura, il Renon accoppia bellezze caratteristiche, come le alte e rosse piramidi di terra di Soprabolzano e di Longomoso, come i suggestivi laghetti di Costalovara, di Castro e di Mezzo, e il privilegio di essere un unico belvedere, che consente di spaziare, da ogni punto, su un'orizzonte vastissimo, che va dall'Ortles e dal Cevedale all'Adamello, alle Dolomiti di Brenta, al Latemar, al Catináccio, allo Sciliar e al Sasso Lungo. I vasti pascoli, che arrivano fino alla sommità del Corno di Renon, sormontato da un bel rifugio, e le praterie, che coprono la conca di Longomoso, sono la delizia degli sciatori. Tutta una vasta rete di vie, di viottoli, di sentieri percorre in ogni direzione l'altipiano: graziosi alberghetti e linde osterie sorgono ai crocevia, in mezzo alla pace delle selve di larici e alle praterie. Nessuna via carrozzabile accede all'altipiano, ma solo strade per pedoni e una ferrovia elettrica a dentiera, che si diparte a Bolzano e s'inerpica per l'erta, con vedute sempre più ampie e variate.

Il Renon

Ferrovia elettrica: Bolzano - Piazza Vitt. Emauele III - Piazza della Staz. Ferroviaria - Via della Stazione - Stazione del Renon - L'Assunta (km. 5.1) - Soprabolzano (km. 6.3) - Costalovara (km. 8.2) - Stella Renon (km. 9.2) - Colle Renon (km. 9.7) - Collabbo (km. 11.7; ore 1.15).

SOPRABOLZANO m. 1225. — Fraz. del comune di Renon di ab. 543 - La staz. è nel centro del paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Latterie - Articoli fotografici - Cavalcature. - Tassa di soggiorno: da L. 1 a L. 1.50, a seconda della categoria cui appartiene l'albergo e fino al 70° giorno; per gli appartamenti, il 10°/0 del canone d'affitto. I ragazzi sotto i 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.

Il paese consta di tre gruppi di case, incorniciati dalle praterie e, sopra tutto, da bellissimi boschi di conifere: l'Assunta, S. Maddalena e Madouna della Neve, ciascuno con la propria chiesa. Il primo gruppo che s'incontra salendo



Soprabolzano

Fot. Frankl

da Bolzano è l'Assunta (m. 1178), costituito in gran parte da ville di proprietà di bolzanesi, alcune delle quali risalgono al XVII° e XVIII° secolo. Qui la ferrovia ha una stazione, dove cessa di essere dentata e prosegue a guide lisce fino a Collalbo. La seconda fermata è a Madonna della Neve, dove si trovano gran parte degli alberghi. Nel tragitto tra le due frazioni si scorge in basso, a SE, un primo gruppo di piramidi di terra, molto alte e di color rosso vivo, dovute all'azione erosiva delle acque. I dintorni offrono comode e belle passeggiate nei boschi, con vedute stupende delle Dolomiti e dei gruppi di Brenta e dell'Ortles.

ALBERGHI E PENSIONI: Holzner e Villa Maria, cam. 65, letti 96, acq. corr. c. f., bagni com. 6, priv. 4, termosifone, telef., tennis, giardino, parco, prato, bosco, pens. dal 5 luglio al 5 sett. L. 36-56, negli altri periodi L. 30-45, di fronte alla stazione, in posizione isolata, (la Villa Maria, che resta aperta d'inverno, a un minuto di distanza); Friedl, cam. 27, letti 50, bagni 2, telef., giardino, prato, bosco, ap. dal 1º aprile al 31 ott., pens. dal 1º luglio al 5 sett. L. 30-40, negli altri periodi L. 26-32, vicino alla linea ferroviaria e alla stazione; Cora, cam. 30, letti 40, bagno, telef., autorim.. giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 1º maggio al 31 ott., pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 28-35, negli altri periodi L. 22-28, in posizione quieta e soleggiata, lungo la ferrovia: Anna, cam. 18, letti 25, bagno, giardino, ap. dal maggio all'ott., pens. in luglio e agosto L. 30-35, negli

altri mesi L. 22-28, a 5 min. di cammino dall'abitato; Latemar, cam. 30, letti 45, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., giardino, parco, prato, bosco, pens. dal 1º luglio al 1º ott. L. 26-40, negli altri mesi L. 24-35, in posizione amena, fra prato e bosco; Dolomiti,cam. 8, letti 14, bagno, ap. dal 1º maggio al 3 ott., pens. L. 18-25: Laurino, cam. 15, letti 22, bagno, bosco, ap. dal 1º aprile al 30 ott., pens. L. 20-30: Kuhn, cam. 12, letti 16, bagni 3, pens. L. 23-35; Renon, cam. 16, letti 26, bagno, pens. L. 22-28: Unterhofer, cam. 18, letti 25, bagno, pens. L. 15-25. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affitarc, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). — Sports · Svaghi · Ritrovi: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce aglio e di tennis - Vasti campi di sci fino al Corno di Renon - Pattinaggio sul ghiaccio al Lago di Costalovara - Hokey - Trampolino da salto - Concerti della banda locale - Manifestazioni folcloristiche, feste campestri e in costume durante la stagione estiva. — Informazioni: Azienda Auton. di Cura del Renon (sede a Collalbo).

COSTALOVARA m. 1206. — Fraz. del comune di Renon di ab. 98 - La stazione è vicina all'abitato - Bagni - Barche - Cavalcature. - Tassa di soggiorno: come a Soprabolzano.

I villini, gli alberghi e le case rustiche sono sparse sulla pendice, lieta di prati alberati, chiusa nella folta cornice delle selve. A circa dieci minuti di distanza si trova il Lago di Costalovara, suggestivo specchio d'acqua, in gran parte circondato dalla selva, adorno di ville e di alberghi. Pure abbastanza vicino si trova il Lago di Mezzo. D'inverno, le praterie dei dintorni e i laghi si trasformano in campi di sci e di pattinaggio frequentatissimi.

ALBERGHI: Mayer, cam. 35, letti 60, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef., tennis, giardino, parco, prato, bosco, pens. L. 22-35, in posizione isolata; Miralago, cam. 16, letti 22, bagno, barche, cabine e spiaggia per bagni, giardino, parco, prato, bosco, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 25, negli altri periodi L. 20, in riva al Lago di Costalovara; Staffler, cam. 13, letti 30, bagni 2, telef., giardino, prato, bosco, ap. dal 15 giugno al 30 sett., pens. L. 20-23, in posizione isolata e dominante; Scella Renon, cam. 40, letti 60, bagno, telef., giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 15 maggio al 1º ott., pens. dal 15 luglio al 1º sett. L. 30-40, negli altri periodi L. 25-35, sorge con due dipendenze a m. 1280, a metà strada fra Soprabolzano e Collalbo (km. 2), in posizione aprica e tranquilla, è fermata dalla ferrovia del Renon; Haessig, cam. 30. letti 45, bagni com. 4, telef., giardino, bosco, ap. dal 15 maggio al 1º sett., pens. dal 15 maggio al 10 luglio L. 26-35, dal 10 luglio al 1º sett. L. 20-42, nella frazione di colle Renon (m. 1240 circa), sopra la stazione - Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. - Sports , Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Gare di tennis - Vasti campi di sci fino al Corno di Renon - Trampolino da salto - Pattinaggio sul ghiaccio al Lago di Costalovara - Canottaggio e gare di nuoto - Concerti della banda locale - Manifestazioni folcloristiche, feste campestri e in costume durante la stagione estiva. - Informazioni: Pro Costalovara e Azienda Autonoma di Cura di Collalbo.



Fot. Franzi

Costalovara



Collalbo

Fot. Franzl

COLLALBO m. 1149. — Sede del comune di Renon di ab. 500 - La stazione terminale della ferrovia è sopra l'abitato - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaccutico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Fotografo - Cavalcature. - Tassa di soggiorno: come a Soprabolzano.

L'abitato è sparso nella prateria acclive e tra le macchie di conifere. Il centro è formato da poche case rustiche, da numerose ville e da alberghi, e guarda verso le rosee guglie e le pareti del Catináccio, che si presentano in tutta la loro imponenza. Il sito offre numerose ed interessanti passeggiate attraverso le selve e i prati, fra le quali quella del Föhn, che corre intorno a un dosso, dalla cui sommità lo sguardo spazia fino agli Alti Táuri. E' anche punto di partenza per la comoda salita al Corno di Renon.

ALBERGHI E PENSIONI: Bemelmans, cam. 84, letti 120, bagni 7, telef., tennis, giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 1º genn. al 30 ott., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 40-55, negli altri periodi L. 30-35, sul pendio, in posizione isolata ed elevata, al margine della prateria; Bachmann, cam. 38, letti 60, bagni 2, telef., prato, bosco, pens. durante la stagione estiva L. 28-35, durante la stagione invernale L. 20-22, in posizione clevata e

isolata; Collalbo, cam. 18, letti 30, bagno, giardino, parco, prato, pens. dal 1º luglio al 1º sett. L. 25, negli altri mesi L. 20. vicino all'abitato; Centrale, cam. 12, letti 20, bagno, termosifone, giardino, pens. L. 22-30, a circa 5 min. dalla staz. terminale della ferrovia e al principio della Passeggiata del Föhn; Belmonte, cam. 20, letti 28, bagno, telef., giardino, prato, bosco, ap. dal 1º aprile al 1º ott. e due mesi d'inverno, pens. dal 1º luglio al 30 agosto L. 25-32, negli altri mesi L. 22.50-25. in posizione isolata e tranquilla; Augschiller, cam. 10, letti 12, pens. L. 20-25; Bellavista, cam. 9, letti 18, bagno, pens. L. 22-30, al margine del bosco: Lintner, cam. 25, letti 33, acq. corr. c. f. in 9 camere, bagni com. 2, priv. 2, termosifone, telef., giardino, prato, (non fa pensione, affitta solo camere, a L. 9 dal 15 giugno al 15 sett. e a L. 5 negli altri mesi, e alloggi, distribuiti in quattro case, parte nell'abitato e parte fuori; Bellevue, cam. 6, letti 10, pens. L. 22-30; Fontana al Renon, cam. 15, letti 20, pens. L. 22-25, a m. 1534, lungo la strada per il Corno di Renon (ore 1). — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra: la metà del prezzo d'affitto). — Sports · Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce - Tennis - Tornei di tennis - Vasti campi di sci fino al Corno di Renon - Trampolino da salto - Pattinaggio sul ghiaccio al Lago di Costalovara - Concerti della banda locale - Manifestazioni folcloristiche e feste campestri in costume durante la stagione estiva - Corse rusticane di cavalli. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura di Collalbo Renon.

LONGOMOSO m. 1165. — Fraz. di Renon di ab. 500 - La staz. è a 1.2 km. dal paese - Telef. - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Cavalcature. - Tassa di soggiorno: come a Collalbo. — L'antico paesetto, già Commenda dell'Ordine Teutonico, istituita al principio del XIII sec. come ospizio dei pellegrini, quando vi passava l'antica strada del Brénnero, è sparso in parte in una ridente conca ondulata e alberata, e, in parte, presso un piccolo specchio d'acqua. Fra le belle passeggiate dei dintorni, interessante quella nella valletta del Rio Fosco, con vista delle piramidi di terra, alte e rosse come il porfido. — ALBERGHI: Longomoso, cam. 8, letti 12, telef., giardino, parco, prato, bosco, pens. L. 16-20; Spögler, cam. 20, letti 36, giardino, parco, prato, bosco, pens. L. 18-21; Piramidi, cam. 8, letti 10, ap. dal 15 maggio al 15 ott., pens. L. 16-28. — Alloggi da affittare, come a Collalbo. — Internazioni: Azienda Autonoma di Cura di Collalbo.

#### LA VALLE DELL'ISARCO

L'Isarco nasce a O del Passo del Brénnero, verso il quale scorre precipite; poi scende impetuoso a Colle Isarco; quindi attraversa l'ampia conca di Vipiteno, imboccando la lunga boscosa stretta di Múles; a valle di Fortezza, corre attraverso il grandioso bacino di Bressanone, dove riceve la Rienza, proveniente dalla Pusteria; nel resto del suo corso passa per un corridoio lungo e profondo, ricevendo, fra gli altri, i tributi della V. di Funes, della V. Gardena, dell'Alpe di Siusi, della V. di Tires, della V. d'Ega, e, sotto Bolzano, la Tálvera; in fine, a valle della città, si getta nell'Adige, dopo un percorso di 85 km. La zona dell'alto Isarco è limitata a N dalle Alpi Breónie con un arco che va dalla Croda Nera al Gran Pilastro, diviso nel mezzo dal valico dal Brénnero (m. 1370). Il fiume, che scende impetuoso nel primo tratto, raccoglie via via le acque sgorganti dai ghiacciai delle Breónie, lambendo le pendici sulle quali sorge Colle Isarco e rallentando nell'ampio bacino di Vipiteno. Questa è la parte più interessante, dal punto di vista turistico, della vallata. In bellissimi scenari di prati e di boschi, cinti da una superba ghirlanda di monti e di ghiacci eterni, spiccano le pittoresche cittadine, le pulite borgate, i rustici villaggi e i masi sparsi. Poi la valle si serra, si fa selvaggia e il fiume impetuoso fin sotto Fortezza.

La valle del medio Isarco è più larga e interessante. Raggiunge la maggiore ampiezza nella conca di Bressanone, ridente e fertile, ricca di frutteti, di campi coltivati, di boschi di castagni, sopra i quali corre la fascia delle selve di conifere. Puliti borghi, pittoreschi villaggi, ville e fattorie, antichi conventi, chiese e castelli si susseguono sulle dolci pendici e sulle alture. La valle del basso Isarco è stretta e profonda, chiusa da erti pendii, sui quali i vigneti e i coltivi salgono fino a grande altezza e ripidi sentieri si inerpicano verso i paeselli e i casolari, che si affacciano sul ciglio dei poggi e delle alture. Solo agli sbocchi delle valli laterali si presentano gli scenari dolomitici del Catináccio, dello Sciliar, del Sasso Lungo e delle Odle.

La vallata è attraversata dalla Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero, già chiamata anche Strada d'Italia, arteria importantissima in tutti i secoli, perchè costituisce il più diretto e comodo tramite fra l'Italia e l'Europa centrale. La ferrovia del Brénnero, elettrificata recentemente, che percorre la valle e, varcato il Brénnero e il confine italo-austriaco, prosegue per Innsbruck e per Monaco, ha contribuito notevolmente al progresso turistico della zona e alle sue fortune.

Ferrovia: Bolzano - Cardano (km. 2) - Prato all'Isarco (km. 7) - Fiè (km. 11) - Castelrotto (km. 18) - Ponte all'Isarco (km. 22) - Chiusa (km. 28) - Funes (km. 30) - Bressanone (km. 38) - Varna (km. 42) - Fortezza (km. 48) - Múles (km. 59) - Campo di Trens (km. 62) - Vipiteno (km. 67) - Colle



Bressanone

Isarco (km. 73) - Fléres (km. 77) - Brénnero (km. 89).

#### BRESSANONE

m. 559. - Comune di ab. 10.058 (capoluogo 7358) con numerosi villaggi e frazioni - La staz. è a SO della città - Posta, telegr., telef. - Medici (anche dentisti) - Farmacie -Ospedale - Case di cura -Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latterie -Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli -Guide alpine - Servizio religioso protestante, ma solo periodicamente, oltre il cattolico. - Tassa di soggiorno: L. 1 per gli alberghi di In cat. L. 0.80 per quelli di II a cat., L. 0.60 per quelli di III" cat., L. 0.50 per quelli di IVA cat. e per le camere e gli alloggi nelle case private. I bambini sotto i 3 anni sono esenti; quelli sotto i 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.

La città è situata nella conca più ampia dell'Isarco, nel punto in cui il fiume accoglie le acque della Rienza e la valle si allarga in una cerchia di colline, coltivate a vigne, a gelsi e a frutteti, sparsa di villaggi, di ville, di fattorie. Sopra la zona coltivata, le selve rigogliose salgono fino in cima ai monti dalle groppe rotonde. Alla bellezza del paesaggio, che fa da cornice, si intona quella della città, che è il maggior centro storico e artistico dell'Alto Adige. La parte antica, col duomo superbo e con la parrocchiale gotica, con gli edifici turriti del Capitolo, col castello vescovile, col chiostro, coi campanili e con le torri, con le vecchie case di tipo nordico, tutte sporti, torricelle, veroni, cornicioni e merlature, coi labirinti delle sue vie, dei suoi vicoli, dei suoi archivolti e dei suoi portici, sembra un frammento di Medioevo claustrale e fastoso ad un tempo, nel quale i motivi dell'arte gotica, l'eleganza romanica, la fastosità del Rinascimento e la grazia del barocco, le forme straniere e i modelli italiani mettono un tono e un colore deliziosamente pittoreschi e romantici. Anche nella parte moderna si nota questo carattere pittoresco, accresciuto dalla dovizia e dal fasto della natura, che alle costruzioni di stile più recente e composito alterna bellissimi giardini, parchi, viali, passeggi. I numerosi alberghi, con le loro dipendenze e impianti

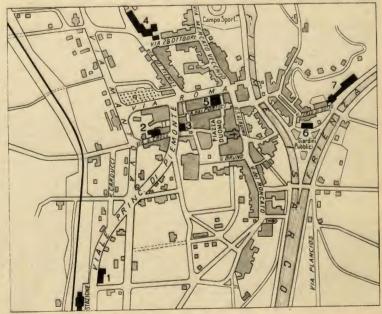
ausiliari, qualcuno di secolare rinomanza, altri nuovi, mostrano anche più palesemente questa fusione d'antico e di moderno, di nostrano e di esotico, che costituisce la caratteristica di Bressanone e che dalle forme architettoniche passa all'attrezzatura tecnica e turistica. Il clima costante e mite, l'aria salubre e asciutta, uniti alla eccellente organizzazione tecnica e alberghiera, hanno contribuito notevolmente alla rinomanza di questo importante luogo di cura frequentato più intensamente in luglio, agosto e settembre.

ALBERGHI, PENSIONI F. CASE DI CURA: Elefante (4), cam. 60, letti 80, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 2, termosifone, telef., autorimessa, auto alla stazione, tennis, giardino, parco, prato, bosco, pens. dal 1º maggio al 1º ottobre L. 28-35, negli altri mesi L. 25-32. - In Via XXVIII Ottobre: è il più antico albergo della città, esistente sin dal 1551.

Excelsior Posta (5), cam. 60, letti 80, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 5, termosifone, ascensore, telef., autorim., giardino, pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 28-35, negli altri mesi L. 26-32. - În Via Roma, al centro della città.

Jarolim (1), cam. 40, letti 60, acq. corr. c. f., bagni com. 2, termosifone, telef., autorimessa, tennis, piscina da nuoto, giardino, parco, prato, pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 20-26, negli altri mesi L. 18-24. - In Piazza della Stazione.

Gasser (6), cam. 38, letti 50, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 1, telef., autorim., 2 tennis, giardino, parco, bosco, pens. dal 1º maggio al 30 nov. L. 22-33, negli altri mesi L. 20-30. - Vicino ai Giardini Pubblici, fra la Rienza c l'Isarco.



Pianta di Bressanone

Sole (3), cam. 20, letti 35, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, telef., autorim., giardino, parco, pens. dal 1<sup>0</sup> giugno al 15 sett. L. 22-28, negli altri mesi L. 18-24. - All'angolo fra Via S. Erardo e il Viale Princ. di Piemonte.

Strasser, cam. 20, letti 28, bagno, telef., giardino, pens. dal 1º aprile al 31 ott. L. 23, negli altri mesi L. 18. - Tra i due fiumi, vicino ai Giardini Pubblici.

Croce d'Oro (2), cam. 53, letti 80, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, autorim., giardino, pens. dal 16 giugno al 31 agosto L. 20-26, negli altri mesi L. 18-22. - In Via S. Croce.

Neithaimb, cam. 15, letti 20, giardino, pens. L. 18-20. - Sulla riva destra della Rienza.

Aguila d'Oro, cam. 14, letti 18, pens. L. 16-22. - In Via Ponte Aquila.



Fot. Franzl

Varna

All'Orso Grigio, cam. 9, letti 17, giardino, pens. L. 16. - In Via Mercato Vecchio.

Stremitzer, cam. 8, letti 11, pens. L. 18-20. - In Via Stuffes. Stella d'Oro, cam. 7, letti 11, bagno, pens. L. 18-24.

Casa di Cura della Città, cam. 60, letti 20, acq. corr. c. f., bagni 5, termosifone, ascensore, telef., giardino, pens. in I<sup>a</sup> cl. L. 40-45, in II<sup>a</sup> cl. L. 33-35. - Sulla via per Varna.

Stabilimento di Cura Guggenberg (7), cam. 50, letti 65, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 4, termosifone, ascensore, telef., giardino, parco, prato. bosco, ap. dal 1º marzo al 1º dic., pens. in Iª cl. L. 30-45, in IIª cl. L. 25-30. - In Via Terzo di Sotto, sulla sponda destra della Rienza, con annesso stabilimento bagni e piscina per nuoto. Ospita persone bisognose di riposo, convalescenti, affetti da malattie all'apparato digerente

alle vie respiratorie, escluse le forme mentali e tubercolotiche.

Casa di Cura Sabiona, cam. 8, letti 10, bagno, termosifone, telef., giardino, pens. L. 25-35. - In Via Plancios.

Alloggi e camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra).

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campo di tennis - Campo per il gioco del calcio -Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci - Pattinaggio sul ghiaccio - Teatro Civico - Concerti - Adunate folcloristiche, feste campestri e in costume.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura (via Portici Maggiori). - Ufficio C. I. T. (via Mercato Vecchio) - Ufficio Schenker (via Torre Bianca).

VARNA m. 692. — Comune di ab. 2852 (capoluogo 1628) con le frazioni di Scáleres e Novacella - La staz. è a breve distanza dal paese - Posta, telegr e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimessa con vettura da nolo - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi.

Il grazioso borgo è situato a monte di Bressanone, sull'acclive sponda destra dell' Isarco, allo sbocco della V. di Scáleres dalle belle selve. L'abitato è sparso in mezzo al verde, circondato da splendidi boschi di castagni e di conifere. E' frequentato luogo di villeggiatura e stazione climatica.

ALBERGHI: Varna, cam. 28, letti 37, bagni 2, autorimessa, giardino, prato, pens. L. 18-20; Villa Mayr, cam. 20, letti 30, bagni 2, telef., autorimessa, giardino, pens. L. 21-23; Aquila d'Oro, cam. 5, letti 8, autorimessa, giardino, pens. L. 14; Lupo, cam. 3, letti 4, giardino, pens. L. 16. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci, di slitte, di slittini - Pattinaggio sul ghiaccio al laghetto di Varna - Concerti - Adunate folcloristiche, feste campestri e in costume.

CAMPO DI TRENS m. 935. — Comune di ab. 2187 (capoluogo) con numerose frazioni - Posta e telef. - Medico - Negozi - Latterie - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: il 10°/0 del prezzo d'affitto e delle camere. — La stazione è posta nel mezzo della valle; a breve distanza, ai due lati della carrozzabile, il minuscolo paesetto, soggiorno estivo. Più in alto, sempre sul fianco destro della valle, è disteso l'abitato di Trens, pure frequentato dai villeggianti. Sull'altro fianco della valle, su ridenti collinette, è distesa la frazione di Stilves. — ALBERGHI: Nuovo Bircher, cam. 16, letti 28, telef., pens. L. 18-30; Mayer «Bircher», cam. 13, letti 21, pens. L. 18-20; Giuseppe Wieser, cam. 14, letti 20, bagno, autorim., carrozza alla stazi di Campo Trens; Lehner, cam. 2, letti 4; Bagni Médres, cam. 35, letti 48, acq. corr. c. f., bagni com. 7, autorim., bosco, pens. L. 25-35; sulla destra dell'Isarco, a circa 2 km. dalla stazione ferroviaria di Campo Trens. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese e per la stagione, nel capoluogo e nelle frazioni. — Sports · Svaghi: Caccia e pesca - Tiro al volo - Giochi di bocce - Campi di sci. — Informazioni: Municipio di Campo di Trens.

MULES m. 899. — Fraz. di Campo di Trens di ab. 488 - La stazione è a 0.5 km. dal paese - Posta e telef., - Negozi generi alim. - Carrozze a cavalli. — L'abitato è sparso in una plaga tranquilla e ridente, sulla sinistra dell'Isarco, allo sbocco della V. di Ségnes. — ALBERGHI: Staffler, cam. 20, letti 36, bagno, telef., autorim., giardino, pens. L. 18-26. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare. — Sports · Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci - Concerti - Feste campestri. — Informazioni: Municipio di Campo di Trens.

VIPITENO m. 948. — Comune di ab. 3130 (capoluogo 2126) con alcune frazioni - La staz. è a SO e a breve distanza dalla cittadina - Posta, telegr. e telef., - Medici (anche dentista) - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture a nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10°/o del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi. I bambini sotto i 12 anni pagano la metà, come le persone di servizio.

La pittoresca cittadina è situata in un'ampia conca, alla testata della V. dell'Isarco, allo sbocco in essa della V. Ridanna, della V. Racines, della V. di Giovo e della V. di Vizze. Le case e i palazzotti sono allineati lungo la strada del Brénnero, che forma l'arteria principale, e cioè la Via Vittorio Emanuele, diritta, ampia e, in parte, a portici, cavalcata dalla granitica Torre di Città, che separa la parte antica dalla nuova. Sviluppatasi nel tardo medioevo, in un periodo di floridezza derivata dalle ricchezze minerarie del territorio, la città conserva intatti molti monumenti e case di quell'epoca, che le dànno un'aspetto tutto suo caratteristico e pittoresco. Agli edifici adorni di portici, di sporti e di balconi altissimi, si alternano le case di tipo paesano o nordico, dai profili e dalle sagome curiose, dai tetti merlati o a gradinate e a torricelle, dalle persiane a vivi colori, dalle bizzarre insegne in ferro battuto, dai veroni e dalle finestre ornate da gerani fioriti. Anche gli alberghi, di cui alcuni di antica fama, s'intonano alla grazia pittoresca del quadro e possiedono il loro tesoro di cimeli e di reliquie del passato splendore. Intorno all'abitato si estendono campi e praterie, percorse in ogni senso da strade, viottoli e sentieri e, a N della città, vicinissima, una bella e folta pineta. Il clima mite e l'aria sana, uniti alla bellezza del sito e dei dintorni, fanno di Vipiteno un luogo di villeggiatura assai frequentato.



Vipiteno

ALBERGHI E PENSIONI: Statter, cam. 50, letti 85, bagni 4, piscina all'aperto, telef., autorim., giardino, parco, pens. dal 15 luglio al 1º sett. L. 25-35, negli altri mesi L. 20-28. - Di fronte alla stazione.

Centrale - Posta Vecchia, cam. 40, letti 56, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 25-40, negli altri mesi L. 22-32. - In Via Vittorio Emanuele: il caratteristico edificio risale al 1556.

Rosa d'Oro, cam. 50, letti 90, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., tennis, giardino, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 26-50, negli

altri mesi L. 22-40. - In Via Vitt. Emanuele.

Corona, cam. 28, letti 44, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. dal 1º luglio al 1º settembre L. 22-30, negli altri mesi L. 18-22. - In Via Principe Umberto, nella parte vecchia della città.

Mezzaluna, cam. 25, letti 40, acq. corr. c. f., bagni, termosifone, telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 20-35, negli altri periodi L. 18. - In Via Vittorio Emanuele III.

Mader, cam. 12, letti 20, bagno, autorim., giardino, pens. dal 1º giugno al 1º ott. L. 20-25. - In Via Dante Alighieri.

Posta Nuova, cam. 10, letti 15, bagno, autorim., pens. L. 18-25. - In Via Vittorio Emanuele III.

Aquila Nera, cam. 9, letti 16, bagno, autorim., pens. L. 18-25. - In Piazza Mitra.

Cavallino Bianco, cam. 10, letti 20, bagno, pens. L. 18-25. - In Via Vittorio Emanuele III.

Cà de Bezzi, cam. 5, letti 8, bagno, pens. L. 18-25. - In Via Vittorio Emanuele III.

Aquila d'Oro, cam. 6, letti 11, bagno, pens. L. 16-22. - In Via Portici,

Giglio, cam. 5, letti 10, bagno, pens. L. 16-22. - In Via Vittorio Emanuele III.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra).

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campo per il gioco del calcio - Piscina pubblica - Campi di sci - Gare di sci, di bobsleighs, di slittini - Gare motosciatorie e staffette lungo la strada del Passo del Giovo - Pattinaggio sul ghiaccio (Albergo Posta Vecchia) - Birilli sul ghiaccio (Albergo Aquila d'Oro) - Concerti - Adunate folcloristiche, feste campestri, balli in costume. — Informazioni: Società Pro Vipiteno.

COLLE ISARCO

m. 1098. - Fraz. del comune di Brénnero di ab. 2200 (capoluogo 791) - Posta, telegr. c telef. - Medici (anche dentista) - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici -Latteria - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: per gli alberghi di Ia cat. L. 2.50, nei mesi di luglio e agosto, L. 1.50 negli altri mesi; di IIa cat. L. 1.50-1; di IIIa cat. L. 1-0.80; di IVa cat. L. 0.80-0.50; per gli alloggi il 10 % del prezzo d'affitto. La tassa si paga sino al 90° giorno di permanenza. I ragazzi sotto i 12 anni e le persone di servizio pagano 1. 0.50 in luglio e agosto e L. 0.25 negli altri mesi.

È un grazioso borgo, posto sulle pendici moreniche, alla confluenza dell' Isarco nel Rio di Fléres, L'abitato, sparso con pittoresco disordine, consta in gran parte di alberghi di ogni categoria, di pensioni, di ville e di case d'affitto. Vaste praterie rivestono le pendici in basso e folte selve di conifere ammantano i fianchi dei monti. Sopra



Colle Isarco

la ghirlanda delle selve e dei pascoli splendono, in fondo alla V. di Fléres, i ghiacciai e le vette delle Breónie di Ponente col superbo Tribuláun. La bellissima posizione in cui si trova il borgo, gli ameni dintorni, il clima costante e la frescura, insieme con la buona organizzazione tecnica e alberghiera hanno fatto di Colle Isarco una delle più importanti e frequentate stazioni di villeggiatura e di diporti invernali della Venezia Tridentina.

ALBERGHI E PENSIONI: Palace, cam. 200, letti 300, bagni com. 3, priv. 47, acq. corr. c. f., termosifone, ascensore, telef., autorim., 2 campi di tennis con trainer, giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 25 maggio al 30 sett., pens. dal 1º agosto al 1º sett. L. 38-70, negli altri periodi L. 35-60. - In posizione amena, isolata e dominante.

Gr. Hôt. Gröbner, cam. 130, letti 180, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 14, termosifone, ascensore, telef., autorim., 2 campi di tennis, bagni di sole, giardino, parco, prato, bosco, pens. L. 35-65. - Sorge, isolato, in mezzo

a un vastissimo parco di circa 25.000 mq.

Ferraris-Savoia, cam. 60, letti 80, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 2, termosifone, autorim., giardino, ap. dal 1º maggio al 30 sett., pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 26-36, negli altri periodi L. 22-28. - In posizione aperta e tranquilla.

Gudrun, cam. 70, letti 100, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, autorim., giardino, parco, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 28-45, negli altri mesi L. 25-35. - Sul pendio, in cima ai prati, al margine del bosco.

Leopoldo, cam. 80, letti 120, acq. corr. c. f., bagni 4, termosifone, autorim., giardino, parco, pens. dal 1º luglio al 1º sett. L. 30-40, negli altri mesi L. 25-30. - Nell'abitato, a pochi minuti dalla staz. ferroviaria.

Europa, cam. 76, letti 110, acq. corr. c. f., bagni 4, termosifone, auto-

rim., tennis, giardino, parco, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 25-35, negli altri mesi L. 20-22. - In posizione isolata, vicino ai prati e al bosco. Holzer, cam. 26, letti 38, bagno, autorim., giardino, pens. dal 16 luglio

al 31 agosto L. 24-28. - Nell'abitato.

Nussbaumer, cam. 8, letti 12, pens. L. 15-23. - Nell'abitato.

Mayer, cam. 5, letti 10, pens. L. 16-20. - Nell'abitato.

Schuster, cam. 8, letti 17, pens. L. 15-23.

Freund, cam. 12, letti 18, pens. L. 18-25. - A Fléres di fuori, ameno paesetto, distante circa mezz'ora da Colle Isarco, nella verde V. di Fléres. Canonica, cam. 5, letti 9, pens. L. 10-18. - A Fléres di dentro, (m. 1245), a circa 2.30 ore di cammino da Colle Isarco.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra).

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Vasca da nuoto - Giochi di bocce - Cavalli da sella - Gare di calcio e di tennis - Torneo internazionale di tennis (24 agosto) - Vasti campi di sei nei dintorni - Gare di sci, di slittini, di bobsleighs - Trampolino - Pattinaggio sul ghiaccio - Feste campestri e in costume - Concerti della banda locale.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

## LE VALLI D'EGA E DI CAREZZA

La V. d'Ega si apre sulla sinistra dell'Isarco, a E di Bolzano. E' una gola angusta e selvaggia, dalle altissime pareti di porfido, rombante di acque precipiti e spumeggianti. A Ponte Nova, primo villaggio, il T. Ega riceve a destra le acque del Rio di Nova, che percorre la valle omonima, dove il paesaggio si allarga e cambia aspetto, vestendosi di prati e di boschi sparsi di casolari e presentando le prime vedute dolomitiche col Catináccio dalle belle aeree rosee forme e con le frastagliate creste del pallido Latemar. A E della V. di Nova si apre quella del Rio Piccolin, nella parte più alta chiamata V. Carezza, conca d'incomparabile bellezza, verde di pingui pascoli e di selve secolari, con un laghetto dalle tinte stupende, solitario nell'abetaia, nel quale si specchiano vette superbe. Il Passo di Costalunga (m. 1753), che si apre fra il Catináccio e il Latemar, unisce Carezza alla Valle di Fassa.

Le tre valli sono percorse da una buona interessante carrozzabile, che a Cardano si distacca dalla Strada Statale N. 12

dell'Abetone e del Brénnero e che, valicato il Passo di Costalunga, scende in V. di Fassa, dove si annoda alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti. Essa costituisce quindi il primo tronco della grandiosa arteria, che percorre l'incantevole regione delle Dolomiti da O a E, da Bolzano a Cortina d'Ampezzo, a Dobbiaco e ad Auronzo, con numerose diramazioni principali e secondarie. E' una delle più belle e famose strade turistiche del mondo.

Autocorriera: Bolzano - Cardano (km. 3.6) - Ponte Nova (km. 15.6) - Nova Levante (km. 20.6) - Carezza (km. 26.1) - Alb. Carezza (km. 29.4) - Passo di

Costalunga (km. 30).

Linee di gran turismo: Cortina - Passo di Falzárego - Passo Pordoi - Canazei - Vigo di Fassa - Passo di Costalunga (km. 83) - Hôtel Latemar (km. 84)

- Carezza (km. 85) - Nova Levante (km. 93) - Bolzano (km. 115); S. Martino di Castrozza - Passo di Rolle - Predazzo - Moena - Vigo di Fassa (km. 45) - Passo di Costalunga (km. 54) - Carezza - Nova Levante - Bolzano (km. 86); Cortina - Carezza - Bolzano - Merano (km. 145). Si veda anche a pag. 55.

PONTE NOVA m. 877. — Fraz. di Nova Levante di ab. 208 - Posta, telegr. e telef., - Negozi generi alimentari. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 per le camere negli alberghi e il 10 % del prezzo degli alloggi. — Il grazioso paesino si trova alla confluenza del Rio di Nova col Rio S. Nicolò, lungo la strada carrozzabile, in mezzo ai prati incorniciati di selve, in vista del Catináccio e del Latemar. — ALBERGHI: Alla Posta, cam. 10, letti 18, telef., autorim., pens. L. 15-18. — Alloggi da affittare, a mesc o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze.

NOVA LEVANTE m. 1182. — Comune di ab. 1195 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: da L. 0.50 a L. 2.50 per le camere negli alberghi, a seconda della categoria, e il 10% del prezzo degli alloggi. I ragazzi sotto i 14 anni e le persone di servizio negli alberghi pagano la metà.



Fot. Amonn

Nova Levante

Il pittoresco borgo è posto sulla sponda destra del Rio di Nova, in una bella distesa acclive di prati e di boschi, in un paesaggio alpestre imponente, dominato dal Catináccio. Le case, i villini e gli alberghi dai vivi colori sono raccolti parte in



Carezza

alto, intorno alla chiesa dal pittoresco campanile, parte sul poggio di fronte e lungo la strada. E' luogo di soggiorno estivo e centro di facili e comode escursioni ai numerosi rifugi della zona e di ardite salite alle vette dei gruppi vicini. Interessanti i costumi che indossano gli abitanti e le loro feste e usi tradizionali.

ALBERGHI E PENSIONI Posta e Cavallino Bianco, cam. 52. letti 90, acq. corr. c. f., bagni com. 3. priv. 1, telef., autorim., tennis, giardino, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30-50, negli altri mesi L. 25-45, lungo la carrozzabile: Croce d'Oro. cam. 32, letti 50, acq. corr. c. f., bagno. autorim., giardino, pens. dal 1º luglio al 1º sett. L. 22-24, negli altri mesi L. 18-20, sulla piazza, in bella posizione: Al Sole, cam. 22, letti 40, bagno, autorim., giardino, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 21-25, negli altri mesi L. 17-21. lungo la carrozzabile: Angelo, cam. 26, letti 46, acq. corr. c. f., bagno, autorim., giardino, pens. dal 15 luglio al 1º sett. L. 22-30, negli altri mesi L. 18-22, fuori dell'abitato; Corona, cam. 30, letti 50, bagni 2, autorim., giardino, pens. dal. 15 luglio al 31 agosto L. 24-28,

negli altri mesi L. 20-25, nel centro del paese: Latemar, cam. 18, letti 30, acq. corr. c. f., bagno, giardino, ap. dal 1º giugno al 31 ott., pens. L. 18-28, lungo la carrozzabile: Nova Levante, cam. 10, letti 15, bagno, autorim., pens. L. 18-30, lungo la carrozzabile: Alla Stella. cam. 8, letti 15, bagno, autorimessa, pens. L. 18-22, lungo la carrozzabile: Alla Luna, cam. 5, letti 9, pens. L. 18: Al Leone, cam. 6, letti 10, autorimessa, giardino, prato, bosco, prezzo delle camere: L. 4-5, lungo la carrozzabile per Carezza a circa km. 1.5 dal centro del paese: Aquila, cam. 8, letti 15, autorimessa, pens. L. 15-18, a m. 1400, lungo la carrozzabile, a metà strada fra Nova Levante e Carezza; Belvedere, cam. 7, letti 14, ap. dal 1º giugno al 31 ott., pens. L. 17-20, lungo la carrozzabile, a circa 1 km. da Carezza e a km. 3.5 da Nova Levante. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione (caparra), nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci e di slittini. — Informazioni: Ufficio turistico comunale.

CAREZZA m. 1609. - Fraz. di Nova Levante - Posta, fonotel. estivo - Servizio religioso cattolico. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere.

Non vi è paese, ma solo alberghi, villini e casolari sparsi nella verde conca, che digrada dal Passo di Costalunga, verso

O, o affacciati sul valico stesso. Il paesaggio è tra i più belli del mondo dolomitico e il suo incanto è celebrato anche in numerose leggende; fra di esse quella del Re Laurino, che trasformò i roseti del suo giardino nel Catináccio, sulle cui rocce, al tramonto, si rinnova ancora l'enrosadira, e cioè splendono luci e tinte rosee evocanti quel prodigio. In basso, sotto i pascoli fioriti, nella Selva di Carezza, dagli abeti secolari, splende il piccolo lago di Carezza, che gli abitanti del sito, in omaggio a un'altra leggenda, chiamavano l'acqua dell'iride. Nel piccolo specchio di lapislazzuli, dove si alternano i colori dell'arcobaleno, si riflettono le pallide cuspidi e le merlate creste del Latemar. Alla incomparabile bellezza del luogo, alla posizione privilegiata tra due dei più importanti gruppi delle Dolomiti, il Catináccio e il Latemar, e al panorama che dal Passo di Costalunga si ha della catena di Lagorai, delle Pale di S. Martino, della Marmolada e delle altre vette dolomitiche, Carezza unisce il vanto di possedere, tra gli altri, assai ben tenuti, uno dei più grandiosi e meglio attrezzati alberghi alpini d'Italia e d'Europa,



Fot. Franzl

Passo di Costalunga

e un'organizzazione tecnica perfetta, che le han procurato rinomanza mondiale di stazione climatica di prim'ordine e di centro

alpinistico frequentatissimo.

ALBERGHI: Gr. Hôt. Carezza al Lago, cam. 266, letti 386, acq. corr. c. f., bagni com. 10, priv. 66, termosifone, 2 ascensori, telef., autorim., 3 campi di tennis, parrucchiere, medico in casa con armadio farmaceutico, lavanderia, panificio, giardino, prato, campo di golf a 18 buche (4650 yards'), servizio religioso cattolico, ap. dal 16 giugno al 30 sett., pens. dall'11 luglio al 31 agosto L. 45-76, negli altri periodi L. 42-68. - Tassa di soggiorno: L. 2.50 per le camere, L. 1.50 nelle dipendenze e per i bambini e domestici. - A m. 1609, in una conca verde e solatia, appoggiata alla folta abetaia, aperta sul Catinaccio, vicino alla carrozzabile, con numerosi edifici e organismi ausiliari: la Villa Rosa e la Villa Erica, la chiesetta, la Villa Waldhaus, la Casa del Turista, i padiglioni per il personale, l'officina elettrica, l'autorimessa capace di 80 macchine, le botteghe del sarto, del calzolaio, del fotografo, ecc.

Latemar, cam. 110, letti 150, acq. corr. c. f., bagni 7, telef., autorim., tennis, giardino, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. dal 25

luglio al 25 agosto L. 35-40, negli altri mesi L. 30-35. - Tassa di soggiorno. L. 1.50 al giorno. - A m. 1708, sotto il Passo di Costalunga, a S della carrozzabile, in posizione dominante.

Al Passo di Carezza, cam. 80, letti 120, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 2, telef., autorim., tennis, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 1º ott., pens. dal 15 luglio al 1º sett. L. 35-50, negli altri periodi L. 30-40. - Al Passo di Costalunga (m. 1750).

Stella Alpina, cam. 16, letti 25, acq. corr. c. f., bagni 2, autorim., prato, ap. dal 15 giugno al 15 ott., pens. L. 22-30. - Al Passo di Costalunga.

Savoy, cam. 12, letti 24, acq. corr. c. f., bagno, autorim., prato, ap. dal 15 marzo al 15 nov., pens. dal 15 luglio al 30 agosto L. 30-35, negli altri periodi L. 25. - Al Passo di Costalunga.

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Tornei di tennis - Golf - Gare di sci - Concerti.

Informazioni: Gr. Hôt. Carezza.

#### LA VALLE DI TIRES

Si apre a E di Prato all'Isarco, dove sbocca il T. Bria, che la percorre. E' una valletta incassata e angusta nella parte inferiore; nella parte media si allarga in pianeggiante bacino di prati e di boschi; nella parte alta si biforca inoltrandosi nel gruppo del Catináccio, il quale, da questo versante, presenta scenari di grande bellezza.

Dalla stazione di Prato all'Isarco vi accede una modesta carrozzabile, stretta e tortuosa, che arriva sino a Lavina

Bianca (km. 18.4).

Autocorriera: Bolzano - Prato all' Isarco (km. 6) - Tíres (km. 18).

TIRES m. 1019. — Comune di ab. 703 con la fraz. di Lavina Bianca - Posta, telegr., telef. - D'estate medico nella fraz. di Lavina Bianca - Negozi generi alimentari - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 0.60 per le camere negli alberghi e per gli alloggi.

Il paese è situato in bellissima posizione, nel punto in cui la valle si allarga e pianeggia, scoprendo, nello sfondo, il grandioso Catináccio. Ricche praterie, campi e boschi circondano le casette piene di rustica grazia; al di sopra delle selve, che fasciano la montagna, si innalzano le formidabili pareti e le snelle torri dolomitiche. Il sito è tranquillo e assai frequentato dai villeggianti e dagli alpinisti.

ALBERGHI E PENSIONI: Corona, cam. 45, letti 60, acq. corr. c. f., bagni 3, telef., pens. dal 10 luglio al 25 agosto L. 28-35, negli altri mesi L. 25-28; Posta Rosa, cam. 24, letti 38, bagno, telef., autorim., pens. dal 15 giugno al 15 settembre L. 24-26, negli altri mesi L. 20; Paradiso, cam. 20, letti 30, acq. corr. c. f., bagno, telef., autorim., giardino, bosco, ap. dal 1º giugno al 1º ottobre, pens. dal 15 luglio al 25 agosto L. 25-30, negli altri periodi L. 20-25; Stella, cam. 15, letti 21, bagno, risc. elettr., ap. dal 1º giugno al 1º ott., pens. L. 18-20, lungo la carrozzabile fra il capoluogo e la frazione di S. Cipriano: Alpino, cam. 4, letti 8, pens. L. 10-16, lungo la strada fra Tires e S. Cipriano. - Ville, alloggi camere mobiliace da affittare, a o per la stagione (caparra), nell'agglomerato e nelle vicinanze. - Sports , Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce - Campi di sci nei dintorni e sui prati di Traun. -Informazioni; Società Pro Tires.

BAGNI DI LAVINA BIANCA m. 1179. — È una frazione di Tires e dista dal capoluogo circa 3 km. Si trova allo sbocco della valletta bagnata dal Rio di Ciamin, affluente del T. Bria, e, oltre che per le sue acque solfo-magnesiache (1), è rinomata come luogo di villeggiatura, stupendo per il panorama che offrono il Catináccio e le ardite torri di Vaiolet. — ALBERGHI: Hôt. Dolomiti Lavina Bianca, cam. 70, letti 120, bagni 8, telef., autorim., tennis, giardino, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30, negli altri periodi L. 26, isolato, in mezzo ai prati e ai boschi.



Tires

Fot. Franzl

### L'ALTIPIANO DI FIÈ

Sulla sinistra dell'Isarco e a N del Rio Sciliar, che sbocca nel primo presso la stazione ferroviaria di Fiè, si estende questo ridente altipiano, dove la vastità delle praterie, le distese boscose e le massicce turrite creste dello Sciliar conferiscono al paesaggio note di singolare bellezza.

Dalla stazione di Fiè vi accede una mulattiera e da Siusi una modesta carrozzabile.

Autocorriera: Ponte all'Isarco - Castelrotto (km. 8) - Siusi (km. 11) - S. Costantino (km. 14) - Fiè (km. 17).

<sup>(1)</sup> Delle acque e delle cure di Bagni di Lavina Bianca sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.



Fiè

Fot. Franzl

FIÈ m. 880. — Comune di ab. 1938 (capoluogo 1205) con alcune frazioni: Novale, S. Costantino, S. Caterina, Umes - Posta, telegr. e teles. - Medico - Farmacia - Negozi generi alimentari. Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi.

Il paese consta di due gruppi di abitati, Fiè di sopra e Fiè di sotto, lindi e pittoreschi, raccolti a breve distanza l'uno dall'altro intorno alle loro chiesine graziose, in mezzo alla prateria dolcemente acclive. E' luogo di villeggiatura estiva assai ridente, tranquillissimo, ricco di passeggiate, rinomato per i panorami dello Sciliar e del Catináccio, incantevoli specie all'alba e al tramonto. Nelle vicinanze si trova un suggestivo laghetto.

ALBERGHI: Croce Bianca, cam. 20, bagno, autorim., pens. L. 22; Pens. Vittoria, cam. 15, letti 22, bagno, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 18-22; Rosa, cam. 10, letti 15, bagno, autorim., pens. L. 16-20; Campanile, cam. 5, letti 10; Uva, cam. 6, letti 12, pens. L. 15-18; Stella Alpina, cam. 9, letti 14, ap. dal 1º maggio al 30 sett., pens. L. 16-22, nella frazione di S. Costantino. — Alloggi, camere mobiliate da affittare (caparra), a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports · Svaghi; Pesca nel lago di Fiè - Sci - Feste campestri. — Informazioni: Pro Fiè.

# L'ALTIPIANO DI CASTELROTTO E DI SIUSI

Si estende sulla sinistra della V. dell'Isarco, verso la quale cade con una ripidissima china, ed è delimitato: a N, dalla V. Gardena; a E, dai boscosi fianchi della Bulláccia e dell'Alpe di Siusi; a S, dal massiccio imponente dello Sciliar e dall'altipiano di Fiè. E' un vasto pianoro ondulato, tutto coperto di ricche praterie e di pascoli e incorniciato, da ogni lato, da estese e folte selve. Nelle verdi distese spicca la rustica grazia dei villaggi e delle fattorie isolate insieme con la semplice eleganza delle ville e degli alberghi puliti e assai bene attrezzati. Sulle alture spiccano i resti degli antichi castelli, già dimora di cavalieri e di menestrelli, che dànno al paesaggio una nota gentile e pittoresca. Dominano quest'oasi di pace e di poesia campestre i poderosi spalti dello Sciliar, che si stacca a NO del Catináccio, con l'ardita eleganza della Punta Grande di Rázzes e con la Punta Piccola del Bagno, delizia degli scalatori. A SE dell'altipiano di Castelrotto e di Siusi, a circa 2000 metri sul livello

del mare, con una superficie di oltre 50 km.<sup>2</sup> si estende l'Alpe di Siusi, regione unica, celebrata per la sua bellezza in numerose fiabe e leggende ancora vive tra quei montanari, che serbano ancora gli antichi vistosi costumi, riti e usanze trasmesse da generazioni remote. L'Alpe di Siusi è delimitata a S dallo Sciliar e dai tormentati Denti di Terrarossa, a E dal Sasso Piatto e dall'imponente Sasso Lungo, a N dalla V. Gardena, al di là della quale sorgono le creste delle Odle, a O dalla Bulláccia. E' una vasta estensione di pianori, di lenti declivi e di conche dolcissime, qua e là lucenti di piccoli specchi d'acqua, ricca di fiori e di piante di specie rare, sparsa di alberghetti, cascine e malghe. E' uno dei più grandi e frequentati centri sciistici della regione. La strada carrozzabile, che sale all'altipiano, con numerose risvolte e belle vedute, si stacca dalla Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero a Ponte all'Isarco e arriva sino a Fiè, passando per Castelrotto e per Siusi. Da Siusi un'altra carrozzabile sale ai Bagni di Rázzes. Una funivia sale da Ortisei all'Alpe di Siusi. Tutta una rete di mulattiere e di sentieri attraversa l'altipiano e l'Alpe di Siusi.

Autocorriera: Ponte all' Isarco - Castelrotto (km. 8) - Siusi

(km. 11) - S. Costantino (km. 14) - Fiè (km. 17).
Funivia: Ortisei - Alpe di Siusi.

CASTELROTTO m. 1060. — Comune di ab. 3915 (capoluogo 1000) con numerose frazioni, fra le quali: Siusi, Bagni di Rázzes, Bulla, Tagusa e Tisana - Posta, telegr. e telef. - Medici - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Latterie - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcar ture - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: da L. 0.50 a L. 0.80, a seconda della categoria cui appartiene l'albergo; da L. 0.40 a

L. 0.60, secondo la classe cui appartiene l'alloggio e fino al 60° giorno. I ragazzi sotto i 10 anni e le persone di servizio sono esenti.

Il grosso borgo è disteso al sole su una verde spianata, a piè di un boscoso poggio chiamato il Calvario, dove sorge l'antico castello e che protegge l'abitato dai venti del nord. Le case di aspetto campagnuolo e gaie di tinte vistose, sorgono per lo più spaziate, lungo le vie, sulle piazze pulite e ben tenute; presso la bella chiesa, sull'ampia piazza, assai movimentata durante la stagione estiva, si eleva, isolato, l'altissimo campamile dalla verde cuspide a cipolla, visibile a grande distanza. Il merlato pa azzo del municipio, alcune case antiche, i graziosi o pitali alberghi e i villini nuovi completano il quadro pittoresco. Il paese è rinomato soprattutto per l'ottimo clima.



Castelrotto

For. Franzl



Fot. Franz!

Siusi

ALBERGHI E PEN. SIONI: Agnello Posta, cam. 40, letti 60, bagni 2, telef., autorim., pens. dal 15 giugno al 15 sett. L. 25, negli altri mesi L. 20; Belvedere, cam. 20, letti 30, bagni 2, acq. corr. c. f., autorim., pens. L. 25-48; Castelrotto, cam. 16, letti 26. bagno, giard., pens. L. 22-30; Cavallino d'Oro, cam. 10. letti 18, pens. L. 20; Alla Torre, cam. 6, letti 9, bagno. giardino, pens. L. 20, con riduzioni fuori stagione: Fior Alpino, cam. 9, letti 14, bagno, ap. dal 1º giugno al 15 ott., pens. L. 20-27; Al Lupo. cam. 6, letti 9, acq. corr. c. f., pens. L. 18; Rif. Tirler, cam. 9, letti 18, pens. L. 18-22, a m. 1755, nell'alta Val Saltaria, nell'Alpe di Siusi. -Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). - Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna -Campo di tennis pubblico -Giochi di bocce - Grandiosi campi di sci nelle vicinanze del paese e sull'Alpe di Siusi - Gare di tennis e di sci -Feste in costume. - Informazioni: Società Concorso Forestieri di Castelrotto.

SIUSI m. 998. -Fraz. di Castelrotto di ab. 500 - Posta, telegr. e telef. -Medici - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latteria - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 1 per ogni pernottamento negli alberghi; da L. 0.60 a L. 0.80 al giorno per chi alloggia nelle case private. I bambini sono esenti fino ai 4 anni; fino ai 10 anni pagano la metà.

Il paesetto è sparso in una verde distesa di conche, di poggi e di pianori, rivestiti di praterie e ombreggiati da macchie di alberi, alle falde della Bulláccia, dello Sciliar e delle Cime di Rázzes, fasciate in basso dalle folte selve. Una graziosa collana di ville, di alberghi e di pensioni, fornite di tutte le comodità moderne, adorna l'abitato e i dintorni amenissimi; i ruderi di Castelvecchio e di Castel Seligo, emergenti dalle folte abetaie, dànno un aspetto romantico al paesaggio. Il sito è riparato dai venti ed esposto al sole; l'aria è asciutta e il clima mite e costante: prerogative che fanno di Siusi una stazione climatica alpina di primo ordine, oltre che un nido di pace e di bellezza, già caro a molti artisti, fra i quali Enrico Ibsen e Björnstjerne Björnson. Anche per diporti invernali Siusi è centro importante, date la sua vicinanza all'Alpe di Siusi e le vaste praterie acclivi del suo altipiano.

ALBERGHI E PENSIONI: Siusi, cam. 80, letti 120, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv. 15, telef., autorim., tennis, giardino, ap. dal 31 marzo al 31 ott., pens. dal 15 luglio al 1º sett. L. 35-46, negli altri periodi 28-35.

. In bella posizione, con tre dipendenze.

Seligo, cam. 85, letti 129, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 11, telef., autorim., 3 campi di tennis, giardino, parco, prato, bosco, propria riserva di caccia, ap. dal 15 maggio al 1º ott., pens. dal 20 luglio al 1º sett. L. 35-45, negli altri periodi L. 27-35. - Lungo la strada per Fiè, al margine della stupenda Foresta di Seligo, di proprietà dell'albergo.

Stella Alpina, cam. 57, letti 91, acq. corr. c. f. parzialm., bagni 2, telef., autorim., tennis, giardino, ap. da maggio a ott., pens. in luglio e agosto L. 30-40, negli altri periodi L. 25-30. - Al principio della nuova passeggiata.

Saroy Genziana, cam. 40, letti 65, acq. corr. corr. c. f. parzial., bagno, riscaldamento elettr., telef., autorim., giardino, prato, pens. L. 22-40. - Nel centro dell'abitato.

Dolomiti, cam. 38, letti 55, acq., c. f., bagni com. 2, priv. 2, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 40-45, negli altri mesi L. 26-32. - Fuori dell'abitato.

Urthaler, cam. 34, letti 54, acq. corr. c. f., bagni com. 1, priv. 6, autorim., giardino, ap. dal 1º maggio al 1º ott., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30-35, negli altri periodi L. 25-30. - Nel centro del paese.

Posta, cam. 24, letti 34, bagno, autorim., giardino, pens. dal 1º luglio al 1º nov. L. 25-28, negli altri mesi L. 22-25. - Nel centro del paese.

Heuster, cam. 25, letti 38, bagno, giardino, ap. dal 1º aprile al 1º nov., prezzo delle stanze compresa la colazione L. 10-17. - Nel centro del paese.

Laurin, cam. 14, letti 25, bagno, giardino, parco, ap. dal 1º giugno al 1º ott., pens. dal 15 luglio al 20 agosto L. 24-40, negli altri periodi L. 22-25.
- Su un altura, a breve distanza dall'abitato.

Fortuna, cam. 15, letti 28, bagno, autorim., prato, bosco, ap. dal 1º luglio al 30 sett., pens. L. 26-30.

Erica, cam. 16, letti 28, bagno, giardino, ap. dal giugno al sett., pens. in luglio e agosto L. 18-26, in giugno e sett. L. 15-23. - Fuori dell'abitato.

Riposo al Bosco, cam. 20, letti 30, bagno, giardino, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 23-28, negli altri mesi L. 20-22. - A breve distanza dal paese.

Giuseppe Gasser, cam. 9, letti 14, bagno, autorim., giardino, pens. dal

1º luglio al 1º sett. L. 25-28, negli altri mesi L. 20-22. - Nell'abitato.

Honech Larans, cam. 20, letti 30, acq. corr. c. f., bagni com. 1, priv. 2, termosifone, telef., autorim., prato, bosco, ap. dal 1º maggio al 30 sett., pens. in luglio e agosto L. 30-40, negli altri periodi L. 25-30. - Casa patrizia, in mezzo alla tenuta chiamata Laranza.

Miramonti, cam. 35, letti 60, bagno, telef., autorim., tennis, giardino, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 25 sett., pens. L. 26-36. - Lungo la carrozzabile per Fiè.

Prosliner, cam. 20, letti 34, bagno, pens. L. 25-30. - Nell'abitato.

Villa Bobrinski, cam. 8, letti 14, bagno, termosifone, giardino, ap. dal 1º maggio al 1º nov., pens. L. 22-36. - Fuori dell'abitato.

Iris, cam. 9, letti 10, bagno, giardino, prato, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 26, negli altri mesi L. 18. - Nell'abitato.

Bagni di Rázzes, cam. 35, letti 50, bagni 6, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. dal 15 luglio al 30 agosto L. 22-26, negli altri periodi L. 18-22. - Sorge a m. 1205, fra i boschi di conifere, nella Valle del Rio Freddo. Vi è annesso uno stabilimento bagni di acque solforose e ferruginose ed è frequentato anche come soggiorno elimatico. Da Siusi vi conduce una carrozzabile (km. 3).

Rif. Alpe di Siusi, (già Dialer), cam. 40, letti 60, bagno, giardino botanico, parco, prato, bosco, ap. dal 15 aprile al 15 ott. e dal 20 dic. al 1º

maggio, pens. da L. 26 in su. - A m. 2142, alle falde dei Denti di Terra Rossa, nell'Alpe di Siusi. Centro sciistico invernale.

Frommer, cam. 18, letti 25, bagno, telef., prato, bosco, pens. gennaio, febbraio, marzo, luglio, agosto L. 26; negli altri mesi L. 22. - A m. 1700, lungo la carreggiabile per l'Alpe di Siusi.

Rif. Malga Prosliner, cam. 18, letti 30, bagno, prato, bosco, pens.

L. 18-20. - A m. 1737, sull'Alpe di Siusi.

Alb. Rif. Delai, cam. 12, letti 15, acq. corr. c. f., termosifone, luce a petrolio, pens. L. 22-28. - A m. 1900, sull'Alpe di Siusi.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra: 1/3 del canone d'affitto).

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca nel laghetto di Fiè - Barche e bagni nel laghetto di Fiè - Vasca da nuoto - Giochi di bocce - Grandiosi campi di sci sull'Alpe di Siusi - Gare di tennis e di sci -Scuola di sci - Feste popolari in costume - Concerti della banda locale.

Informazioni; Società di Abbellimento e Concorso Forestieri di Sinsi - Ufficio Vinggi Schenker & C.

## LA VAL GARDENA

A E di Ponte all'Isarco si apre la ladina V. Gardena, una delle più belle e caratteristiche delle Dolomiti. E' percorsa dal Rio Dirsin, chiamato anche Rio Gardena, che nasce nel gruppo di Sella. E' chiusa a N dalle creste frastagliate delle Odle, dal Rascesa di Fuori e dal Monte Campo di Gardena; a E, dalle moli poderose del Sella; a S, dal Sasso Lungo e dalla Bulláccia. Nella parte inferiore la valle è incassata, stretta, senza vedute; la conca media e superiore è ampia, ha belle distese di prati e di boschi di abeti, larici e cembri, borghi e ville sparse, scenari e panorami grandiosi. I paesi hanno aspetto di cittadine; le case sono civili e festose, costruite e adornate con gusto e senso d'arte. Gli abitanti parlano il ladino; nei giorni festivi indossano ancora gli antichi e pittoreschi costumi; d'inverno, si dedicano all'industria dell'intaglio. L'innato gusto e senso artistico della popolazione, la dovizia sul luogo di estese selve di cembri han dato grande incremento a questa industria, già in fiore nel 1700. Gl'intagliatori della V. Gardena si sono acquistata fama sempre più larga coi loro graziosi presepi e altri soggetti sacri, e in seguito coi loro ingegnosi giocattoli, ispirati alla vita reale, che vengono smerciati in tutto il mondo. Un'altra industria fiorente è quella dei forestieri: la bellezza del sito, il buon clima, alberghi di ogni categoria, villini e lindi alloggi nelle case private, insieme con una sapiente organizzazione tecnica, fanno della V. Gardena un luogo di soggiorno estivo e di diporti invernali giustamente rinomato.

La carrozzabile, che percorre la valle, si stacca dalla Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero a Ponte all' Isarco; dopo Plan (km. 22), ultimo paese, si biforca (km. 25.4): un ramo sale a valicare il Passo di Sella e scende sull'altro versante a unirsi alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti, nel tratto (km. 37.1) fra Canazei e il Passo Pordoi; l'altro ramo gira intorno al Sella, valica il Passo di Gardena o di Ferrara e scende in V. Badia, raggiungendo Corvara (km. 19.5 da Plan). La V. è percorsa da una ferrovia a scartamento ridotto, che si diparte di fronte alla stazione ferroviaria di Chiusa, poi entra in V. Gardena, alta sul fondovalle, e termina a Plan (km. 42), offrendo, durante l'interessante tragitto, panorami variatis-

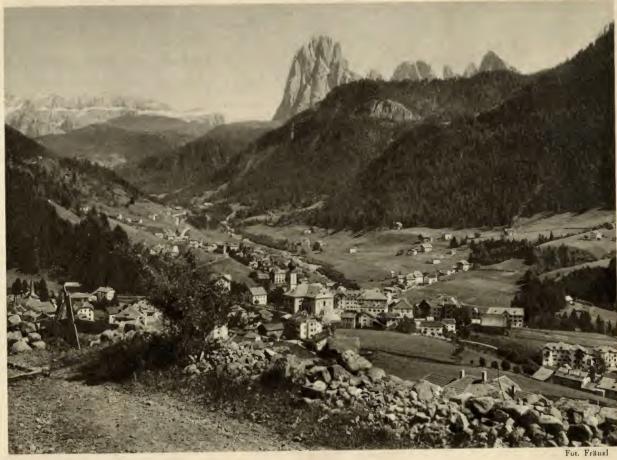
simi e stupendi.

Ferrovia: Chiusa - Novale di Lajon (km. 9) - S. Pietro (km. 18) - Roncadizza (km. 21) - Ortisei (km. 27) - Soplases (km. 31) - S. Cristina (km. 33) -Castel Gardena (km. 35) - La Pozza (km. 37) - Selva (km. 40) - Plan (km. 42, ore 2.40).

Funivia: Ortisei - Alpe di Siusi.

Linee di gran turismo: Cortina d'Ampezzo - Passo di Falzárego - Passo Pordoi -Passo di Sella (km. 64) -Plan (km. 73) - Selva (km. 75) - S. Cristina (km. 78) - Ortisei (km. 82) - Ponte Isarco (km. 87) - Bolzano (km. 120); Canazei - Passo di Sella (km. 11) - Plan (km. 20) - Selva (km. 22) - S. Cristina (km. 25) - Ortisei (km. 29): Ortisei -S. Cristina (km. 4) - Selva (km. 7) - Plan (km. 8) - Plan de Gralba (km. 13) - Passo Gardena (km. 18) - Colfosco (km. 25)- Corvara (km. 28).

LAJON m. 1093. - Comune di ab. 1766 (capoluogo 355) con numerose frazioni - La staz. è nella frazione di Novale a km. 6 dal paese - Posta e telegr. -Medico - Negozi generi alimentari. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle stanze. - Il paese è disteso in un verde pianoro sul fianco destro e all'imbocco della V. Gardena, in mezzo alle praterie, con vista interessante. - ALBERGHI: Corona, cam. 5, letti 8, prezzo delle camere L. 4-5, nella frazione di Villa; Al Sole, cam. 2, letti 4, pens. L. 13-15. - Alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato. - Sports . Sraghi: Vasti campi di sci. -Informazioni: Municipio.



Ortisei

ORTISEI m. 1234. - Comune di ab. 2216 (capoluogo 1236) - La staz. è nel paese - Posta, telegr. e telef., - Medici (anche dentista) - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Fotografi - Librerie - Fabbrica sci e calzature per sci - Latterie - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine, portatori e istruttori per sci. - Tassa di soggiorno: dal 1º luglio al 30 sett., negli alberghi di Iª categ. L. 1.20, di IIIª categ. L. 1, negli altri mesi L. 0.20 di meno per ogni categoria.

Il popoloso borgo è sparso in gran parte sulla destra del Rio Dirsin, in una conca prativa, sotto la ghirlanda delle confere, che rivestono le falde del Monte Rascesa, in vista degl'imponenti torrioni dal Sasso Lungo e del baluardo del Sella. Si presenta con aspetto di cittadina: lungo le vie ampie, fra i giardinetti, le case signorili sono adorne di poggioli con ringhiere in ferro battuto e di balconi fioriti; agli alberghi e ai villini d'affitto si alternano le botteghe degli scultori, con mostre di arte sacra e vetrine gioconde di giocattoli, che dànno al borgo una nota di pittoresca originalità. Un'accurata organizzazione turistica e alberghiera contribuisce notevolmente durante i mesi estivi e durante la stagione sciistica alle fortune e al progresso costante di questo privilegiato luogo di villeggiatura e centro di diporti invernali. La sua importanza come centro sciistico aumenterà quando sarà in funzione la funivia per l'Alpe di Siusi, ora in costruzione (1935).

ALBERGHI E PENSIONI: Aquila, cam. 160, letti 220, acq. corr. c. f., bagni com. 6, priv. 12, termosifone, ascensore, telef., autorim., tennis, giardino, parco, bosco, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 42-65, negli altri mesi L. 32-45. - Nel centro dell'abitato.

Posta Lardschneider, cam. 100, letti 150, acq. corr. c. f., parzialm., bagni 5, telef., autorim., tennis, giardino, parco, pens. in luglio e agosto L. 32-56, in maggio, giugno e sett. L. 28-36. - Nella parte meridionale dell'abitato.

Luna, cam. 36, letti 60, bagno, telef., autorim., giardino, dal 1º luglio al 1º sett. L. 30, negli altri mesi L. 22. - Al principio del borgo, fra la carrozzabile e la linea ferroviaria.

Maria, cam. 40, letti 60, acq. corr. c. f. parzialm., bagni 3, termosifone, telef., giardino, parco, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 32-45, negli altri mesi L. 25-35. - Lungo la contrada principale.

Dolomiti Madonna, cam. 28, letti 45, bagni 2, telef., autorim., giardino, pens. L. 25-35. - Nella parte E dell'abitato, lungo la carrozzabile.

Gardena, cam. 40, letti 60, acq. corr. c. f., bagni 2, telef., autorim., parco, prato, giardino, pens. L. 25-40. - Sulla sinistra del Rio Dirsin.

Angelo, cam. 25, letti 40, bagno, giardino, pens. dal 15 luglio al 25 agosto L. 26-35, negli altri mesi L. 22-26. - Nel centro dell'abitato.

Accademia, cam. 30, letti 40, bagni 2, autorim., giardino, parco, prato, ap. da 1º giugno al 1º ott., pens. L. 25-35. - Lungo la carrozzabile per S. Cristina.

Miramonti, cam. 20, letti 32, acq. corr. c. f., bagno, autorim., pens. dal 1º luglio al 1º sett. L. 32, negli altri mesi L. 23. - Sulla sinistra del Dirsin, a F della borgata (8 min.).

Ladinia, cam. 19, letti 30, bagno, autorim., giardino, parco, prato, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. dal 15 luglio al 1º sett. L. 30-40, negli altri periodi L. 25-30. - Vicino alla Piazza S. Antonio.

Regina, cam. 25, letti 34, acq. corr. c. f., bagni 2, giardino, ap. da maggio a ott., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 28-35, negli altri periodi L. 24-28. - Nella parte alta dell'abitato, al principio del pubblico passeggio Col de Flam.

Moroder, cam. 15, letti 25, bagno, giardino, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 25-35, negli altri mesi L. 20. - Nella parte più alta dell'abitato (10 min.).

Rainell, cam. 6, letti 10, pens. L. 25-30. - A 15 min. dal centro.

Orlo del Bosco, cam. 10, letti 15, prato, bosco, ap. dal 1º maggio al 31 ott., pens. L. 22-28. - Sulla sinistra del Dirsin, a circa 15 min. dal centro.

S. Giacomo, cam. 6, letti 11, pens. L. 22-25. - Vicino all'antica chiesetta gotica di quel nome (a circa 30 min.).

Col de Flam, cam. 7, letti 13, ap. dal 30 aprile al 31 ott., pens. L. 18-20. - Al termine del passeggio Col de Flam (35 min.).

Gugghenoi o Agnello, cam. 6, letti 10, pens. L. 18-22. - A circa 12 min. dal centro.

Ronce, cam. 8, letti 14, bagno, autorim., pens. L. 28-32. - Sulla sinistra del Dirsin, a circa 15 min. dal centro.

Croce d'Oro, cam. 5, letti 10, pens. L. 16-20. - Lungo la carrozzabile, a 25 min. dal centro.

Monte Pana, cam. 45, letti 65, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, pens in luglio e agosto I. 35-50, negli altri periodi L. 25-35, - Sorge a

m. 1637, sulla sommità del Monte Pana, che si cleva a S di S. Cristina, località indicata per i diporti invernali. Vi è appunto una scuola di sci. Vi ai accede in 40 minuti per carreggiabile.

La Rodes, cam. 12, letti 24, bagno, pens. L. 18-22. - A 18 min. dal centro. Alloggi e camere mobiliate da affittare, a mese e per la stagione (ca-

parra: 1/4 del canone d'affitto), nell'agglomerato e nelle vicinanze.

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota -

Campo di pattinaggio ed hockey - Campo di foot-ball - Grandiosi campi di sci nelle vicinanze - Piste per bobsleigh e slittini - Gare di sci, di slittini, di curling, di hockey e di foot-ball - Maestri di sci - Feste campestri e in costume - Manifestazioni invernali - Concerti dell'Azienda di Cura - Sale da ballo - Mostre d'arte gardenese.

Informazioni: Azienda di Soggiorno di Ortisei - Club Sportivo Val Gardena.

S. CRISTINA m. 1428. - Comune di ab. 1400 - La staz. è in paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia a Ortisei - Negozi d'ogni

genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature -Guide alpine. - Tassa di soggiorno: da L. 0.50 a L. 1 a seconda della categoria cui appartiene l'albergo; L. 0.50 per gli alloggi nelle case private.

Il paese è situato nella parte più interna della conca di Ortisei, dove la valle forma una strozzatura. Le case sono sparse in pittoresco disordine su una costa riparata e solatia. Il nucleo principale è raggruppato intorno alla chiesa dall'alto campanile, sormontato da un'agilissima freccia; altri gruppi sono situati lungo la carrozzabile o la linea ferroviaria. În alto, sull'altro fianco della valle, spicca il Castello Gardena. Il Rio di Cisles separa le ultime case di S. Cristina da quelle di Selva. Gli alberghi lindi e accoglienti si alternano alle botteghe degli intagliatori, che espongono nelle vetrine sopra tutto giocattoli, prodotti in serie dai montanari nei mesi invernali. Non sono ancora del tutto scomparsi gli antichi tipi di case gardenesi, costruite interamente in legno con un basamento in muratura. E' frequentato luogo di villeggiatura e rinomato centro di diporti invernali.



Fot. Franz

S. Cristina

ALBERGHI: Posta S. Cristina, cam. 35, letti 45, bagni 2, telef., autorim., tennis, giardino, pens. L. 25-35, lungo la carrozzabile; Dosses, cam. 18, letti 25, acq. corr. c. f., bagni 2, termosif., autorim., pens. L. 25-35, lungo la carrozzabile; Stazione Dour, cam. 7, letti 13, ap. l'estate, pens. L. 24, Uridl, cam. 8, letti 14, pens. L. 20-25, in Piazza Bologna; Kerschbaumer, cam. 15, letti 22, bagno, pens. L. 20-25, nel casale di So Plases, lungo la strada proveniente da Ortisei; Socrep, cam. 9, letti 15, autorim., pens. L. 24, a So Plases. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione (caparra 1/4), nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Vasti campi di sci - Gare di sci, slittini, bobsleighs, ecc. - Feste campestri e in costume. — Informazioni: Municipio.

SELVA m. 1538. — Comune di ab. 1020 con numerosi casali e con la fraz. di Plan - La staz. è a breve distanza dal paese - Posta, telegr. e telef.



Selva

Fot. Franzl

a staz. è a breve distanza dal paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: da L. 1 a L. 1.20, secondo la categoria cui appartiene l'albergo; L. 0.60 al giorno per gli alloggi.

Il paese è sparso nella parte più interna, che è anche la più ampia della valle, allo sbocco della Vallunga. Il nucleo principale degli abitati è raggruppato lungo il T. Dirsin in una magnifica conca verde di praterie e di boschi. Un altro nucleo, costituito sopra tutto di alberghi, è allineato sulla sinistra del Rio di Císles, che lo separa da S. Cristina. Le merlate guglie delle Odle, le massicce pareti del Sella e gli alti torrioni del Sasso Lungo dominano la ridente contrada. Anche qui gli abitanti si dedicano all'arte dell'intaglio; nelle vetrine delle botteghe fan bella mostra sculture di animali, statuine graziose e giocattoli; le case bianche, appaiate ai fienili di legno, si alternano agli alberghi bene attrezzati e ben condotti.

ALBERGHI E PENSIONI: Osvaldo, cam. 100, letti 130, bagno, telef., autorim., tennis, giardino, ap. dal 15 giugno al 15 sett. e dal 15 dic. al 15 marzo, pens., L. 35-68; Posta al Cervo, cam. 44, letti 50, bagni 2, termosifone, telef., autorim., pens. dal 30 giugno al 31 agosto e dal 1º dic. al 1º marzo L. 35-40, negli altri periodi L. 30; Grisi, cam. 40, letti 61, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., giardino, ap. dal luglio al 15 sett. e dal

15 dic. al 15 marzo, pens. dal 15 luglio al 31 agosto I. 35-45, negli altri periodi L. 25-35, presso la fermata ferroviaria di Castel Gardena, chiamata anche staz. Alb. Grisi; Maciaconi, cam. 27, letti 40, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., giardino, prato, pens. dal 16 luglio al 31 agosto L. 35, negli altri mesi 1. 28, vicino a S. Cristina; Stella, cam. 35, letti 50, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, autorim., prato, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30-35, negli altri mesi L. 27-30, lungo la carrozzabile, fra Selva e Plan; Luna, cam. 25, letti 40, acq. corr. c. f., hagno, termosifone, autorim., prato, pensione dal 30 giugno al 31 agosto L. 30-35, negli altri mesi L. 23-30; Corona, cam. 25, letti 36. acq. corr. c. f., bagno, termosifone, autorim., prato, pens. dal 15 luglio al 31 agosto E. 30-35, negli altri mesi L. 20-30, lungo la carrozzabile, fra Selva e Plan; Croce d'Oro, cam. 17, letti 24, acq. corr. c. f., termosifone, prato, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 18-24, negli altri mesi L. 18-20, sopra la carrozzabile, fra S. Cristina e Plan; l'allunga, cam. 10, letti 20, acq. corr. c, f., bagno, termosifone, prato, pens. L. 25 28, nella ridente e tranquilla Vallunga, in mezzo alle praterie. - Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione (caparra: 25 %), nell'agglomerato e nelle vicinanze. - Sports · Svaghi: Caccia da pelo e



Plan

Fot. Franzl

da penna - Pesca della trota - Vasti campi di sci - Gare di sci e di slittini - Trampolino da salto in Vallelunga - Pattinaggio - Feste campestri e in costume. — Informazioni: Municipio.

PLAN m. 1606. — Fraz. di Selva - La staz. è al principio del paese - Posta, telegr. e telef. - Negozi di generi alimentari - Autorimesse - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: come a Selva. — Il paesetto è posto nella parte più interna della V. Gardena, alla confluenza del Rio di Frea col Dirsin, vicino ai boschi. Oltre che luogo di villeggiatura, è centro alpinistico e sciistico. — ALBERGHI E PENSIONI: Alpino, cam. 30, letti 50, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., pens. L. 22-25; Ingram, cam. 20, letti 35, bagni 2, termosifone, pens. L. 20-40; Stazione, cam. 6, letti 12, autorim., pens. L. 18-25; Plan de Gralba, cam. 12, letti 20, acq. corr. c. f., bagno, termosif., autorim., a m. 1876, lungo la carrozzabile che sale ai Passi di Sella e di Gardena, a km. 3.4 da Plan. — Alloggi da affittare per la stagione, nell'abitato (caparra).

PASSO DI SELLA (m. 2214). — Verde e ampio valico fra il Sasso Lungo e il Gruppo di Sella, con ampio panorama, che abbraccia la Marmolada, le sommità del gruppo che gli dà il nome, le Odle, la Punta Grohmann, le Cinque Dita e il vicino tondeggiante Col Rodella, celebre belvedere. Vi sono alcuni alberghi ben tenuti, assai frequentati nei mesi estivi e durante il periodo dei diporti invernali. Serve di passaggio fra la V. Gardena e l'alta V. di Fassa ed è attraversato dall'ot-

tima carrozzabile che unisce le due valli e che nel tratto fra il Passo Pordoi e Canazei si annoda alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti.

ALBERGHI: Valentini, cam. 16, letti 25, prato, pens. L. 20-25, sul versante di V. di Fassa; Rif. Flora, cam. 10, letti 20, autorim. prato, pens. L. 25-35, sul versante della V. di Fassa; Rif. Passo di Sella, letti 70, termosifone, posta, autorim., prato, a m. 2196, sul versante della V. Gardena, vicino alla carrozzabile; Rif. Col Rodella, letti 8, ap. da giugno a sett. con servizio di albergo, sulla vetta del Col Rodella (m. 2485), frequentatissimo belvedere. Il panorama che si gode dalla terrazza è grandioso. Vi si accede dal Passo Sella. in 1 ora, per comodo sentiero.



S. Pietro in Funes

Fot. Fränzl

# LA VALLE DI FUNES

Corre parallela e a N della V. Gardena, dalla quale la separa il frastagliato gruppo dolomitico delle Odle, e quello di Rascesa; a N il Sass de Putia, i gruppi dei Rivi e del Casináccia la dividono dalla V d'Eores. E' percorsa dal Rio di Funes, affluente di sinistra dell'Îsarco. Nella parte inferiore il fondo della valle è incassato e stretto; dopo Pratello, essa si allarga. Il fianco sinistro e la testata sono coperti di grandi boschi di conifere; il fianco destro è coperto, in basso, di coltivi e di pascoli. La conca centrale, a terrazzi e a pendici sul versante destro, è sparsa di piccoli villaggi, di casali, di masi isolati che arrivano sino a 1800 metri. Lungo il torrente si trovano numerose segherie. E' una valle di pastori e di boscaioli, che serba ancora tracce, nei nomi, dell'antica parlata ladina e resti di castellieri, che risalgono all'epoca preistorica. Il capoluogo è un tranquillo e ameno luogo di villeggiatura.

Risale la valle una modesta, stretta e tortuosa carrozzabile, che si stacca dalla Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero, presso Pozza, e che arriva fino a S. Maddalena (m. 1256).

Autocorriera: Chiusa - Funes (km. 13, ore 0.45).

GUDON m. 730. — Fraz. di Chiusa di ab. 350 - Generi alimentari. — Il paesetto, stazione di villeggiatura, è posto sulla destra del R. di Funes, su un alto dosso, fra prati e boschi. Vi si accede da Pozza, in ore 0.45 per una mulattiera, che si distacca dalla carrozz. della V. di Funes. — ALBERGHI: Alla Torre, cam. 12, letti 23, pens. L. 17-18; Stella, cam. 8, letti 12, pens. L. 16-18; Bagni Stammer, cam. 20, letti 25, bagni 4, pens. L. 18-21, a m. 1162. — Alloggi da affittare.

SAN PIETRO m. 1150. – Fraz. e sede del comune di Funes di ab. 428 - Posta e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Autorimessa con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere.

Il pittoresco paesetto è posto in riva destra del torrente, parte su un'altura prativa e solatia, S. Pietro, e parte in basso, Pizzago, nel punto in cui la valle si allarga. In alto, al di là della valle, sopra il verde cupo delle conifere, spiccano le Odle. Il luogo, frequentata villeggiatura, è fresco, tranquillo e ridente. Vi è una fattoria dove si allevano le volpi argentate. E' anche centro alpinistico e sciistico.

ALBERGHI: Da Marcello, cam. 25, letti 45, bagno, autorim., prato, pens. L. 18-22, a Pizzago; Cavolo. cam. 20, letti 40, bagni 2, telef., autorim., prato, pens. L. 17-20, a S. Pietro; Villa Dottor Psaier, cam. 12, letti 20, acq. corr. c. f., bagno, prato, prezzo L. 4-12; All'Agnello, cam. 9, letti 14, prato, pens. L. 16-18; Alle Odle, cam. 12, letti 20, prato, pens. L. 15-20, nella fraz. di S. Maddalena (m. 1256); S. Maddalena, letti 14, ap. nei mesi estivi, pens. L. 16-18, vicino a S. Maddalena. — Alloggi e camere mobiliate da affittare nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports - Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci - Concerti della banda locale - Feste campestri e in costume. — Informazioni: Pro Funes.

#### SANT'ANDREA IN MONTE

E un vasto comune, composto di varie frazioni, sparse sulle falde del monte a SE di Bressanone; esso comprende anche un'alpestre valletta, parallela alla V. di Funes, che si apre alla sinistra dell'Isarco, bagnata dal Rio Eores, il quale nasce al Passo del Monte Rodella e confluisce poco sotto Albes. Della V. d'Eores è abitata soltanto la parte più alta e il fianco destro, lieto di praterie con qualche magro campicello; il ripido fianco sinistro è rivestito di folte selve, come pure la testata, sopra la quale si profilano le Odle.

Da Bressanone si diparte una buona carrozzabile, che, varcati l'Isarco e la Rienza, comincia presto a salire, passando per Millan (m. 580), frazione di Sant'Andrea, con bella vista sulla vallata; con lunghi andirivieni, quasi sempre in mezzo al bosco, e con panorami sempre più vasti, lascia a destra (km. 5) la frazione di Cleran (m. 851), stazione di villeggiatura (Alb. Fischer, cam. 10, letti 20, autorim., pens. L. 16-18), poi tocca la frazione di Meluno (m. 854) e in fine il capoluogo. In salita regolare e offrendo panorami sempre più vasti ad ogni svolta, la carrozzabile entra in V. d'Eores, ne percorre il fianco sinistro, alta sul fondovalle, toccando gli abitati di S. Giacomo, di S. Giorgio e terminando a Plancios (m. 1760).

Autocorriera (estiva): Bressanone - S. Andrea in Monte (km. 7.3) - S. Giorgio (km. 14.5) - Plancios (km. 17.8).

SANT'ANDREA IN MONTE m. 950. — Com. di ab. 1646 (capoluogo 1107) con alcune frazioni - Autorimessa - Generi alimentari. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 al giorno negli alberghi; il 10% del prezzo d'affitto degli alloggi. I bambini pagano la metà.



Sant' Andrea in Monte

Fot. Franzl

Grazioso borgo, situato sull'alta aperta pendice, vicino ai boschi, dominante la conca di Bressanone. Le case sono graziose e pulite, divise da piccoli orti e da frutteti. Il sito è ridente e fresco.

ALBERGHI: Gasser, cam. 5, letti 10, pens. L. 17; Belve. dere, cam. 5, letti 7, pens. L. 16-20; Castelliere, cam. 11, letti 22, bagni 2, autorim., ap. dal 10 maggio al 30 sett., pens. L. 18-20, a m. 1049, a monte di Bressanone, nella fraz. Bagni Castelliere, (1)

SAN GIORGIO m. 1505. - Fraz. di Sant'Andrea in Monte di ab. 454 - Posta, telef., a Plancios. Non esiste luce elettrica. - Sono poche case sparse sul prativo fianco destro della V. d'Eores, in alto, vicino ai boschi di conisere. Il paesetto è grazioso e la vista stupenda. - ALBERGHI; San Giorgio, cam, 11, letti 22, autorim., luce elettrica, ap. dal 10 maggio al 30 sett., pens. L. 18-24; Alpino Plancios, cam. 32, letti 40, bagno, telef... autorim., luce elettrica, pens. dal 15 apr. al 30 giugno, dal 1º sett. al 21 dic. L. 20, dal 25 dic. al 15 apr., dal 1º luglio al 31 agosto L. 24, sorge a km. 3.2 dal termine della carrozzabile che percorre la V. d'Eores, in splendida posizione, indicata per cure climatiche e diporti invernali. - Alloggi e camere ammobiliate da affittare nell'agglomerato e nelle frazioni di Cleran, S. Giorgio, Eores. -Sports: Caccia da pelo e da penna - Vasti campi di sei alla Malga di S. Leonardo, a Plose e a Plancios - Gare di sci e di slittini. - Informazioni: Municipio di S. Andrea in Monte.

# LA VAL PUSTERIA

È la valle che la Rienza percorre dalla Sella di Dobbiaco a Fortezza. Sul versante transalpino comprende anche il bacino dell'alta Drava. La Rienza nasce nelle Dolomiti Ampezzane; a Dobbiaco piega bruscamente a O, attraversa la Pusteria, e, dopo un percorso di circa 85 chilometri, si getta nell'Isarco a Bressanone. Le grandi masse montagnose delle Alpi Pusteresi Aurine e Breónie, dai fianchi boscosi, incoronate di nevi eterne e di ghiacciai, la serrano a N; l'incantevole regno dolomitico la chiude a S. Vi sboccano alcune valli importanti, fra le quali, notevoli dal punto di vista turistico, in riva sinistra, quelle di Badia, di Bráies e di Sesto, e, in riva destra, quella dell'Aurino e di Anterselva. E' una delle più belle vallate alpine. La sua bellezza consiste soprattutto nella grande varietà di forme e di aspetti che presentano i suoi paesaggi e nella visione

<sup>(1)</sup> Delle acque serruginose e delle cure di Bagni Castelliere sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

di armoniosa pace e di grazia pastorale ch'essa offre incessantemente. Ai ridenti pianori e alle fresche conche si alternano i poggi solatii e le pendici apriche, alle scacchiere dei coltivi le distese delle praterie, alle selve folte e ombrose i pascoli ariosi e luminosi; torrenti e rivi scendono dai monti per le valli laterali, amene o selvagge; borghi popolosi, lindi villaggi, sattorie e ville si susseguono lungo l'ampia valle; sulle alture a quando a quando spiccano antichi castelli e, nello ssondo. si profilano le creste dolomitiche o splendono i ghiacciai della catena spartiacque. La parte inferiore della vallata è piuttosto tortuosa e stretta; dopo Rio di Pusteria, che è il villaggio più basso, essa si fa più ampia e regolare; a Brunico, che è il centro maggiore, raggiunge la maggiore ampiezza; nell'alta valle il paesaggio si fa ancora più idilliaco e interessante, Un'accurata organizzazione tecnica e alberghiera ha dato grande impulso al progresso turistico dei luoghi di soggiorno e di diporti invernali della valle.

La Pusteria è percorsa dalla linea ferroviaria Fortezza - Brunico - Dobbiaco - S. Cándido (km. 65) - Lienz e dalla Strada Statale N. 49 della Pusteria, che si stacca dalla Strada Statale N. 12 dell'Abetone e del Brénnero a circa km. 2 dopo Bressanone: da Sciáves, essa si svolge per la valle quasi sempre vicina alla ferrovia e sempre molto interessante. Dopo Dobbiaco,

dove sbocca anche la Strada Statale N. 48 delle Dolomiti, essa prosegue per S. Cándido e il confine.

Ferrovie: Fortezza - Rio di Pusteria (km. 8) - Vandôies (km. 13) - S. Sigismondo (km. 19) - Casteldarne (km. 24) - S. Lorenzo in Pusteria (km. 30) -Brunico (km. 32) - Valdáora (km. 44) - Monguelfo (km. 51) - Villabassa (km. 56) - Dobbiaco (km. 61) - S. Cándido (km. 65): Calalzo - Cortina d'Ampezzo - Carbonin (km. 52) - Landro (km. 55) - Lago di Dobbiaco (km. 62) - Dobbiaco (km. 65).

Linee di gran turismo: Bressanone - Brunico (km. 33) - Longega - Corvara - Pieve di Livinallongo (km. 88): Trieste - Udine - Tolmezzo - Sappada -

Cortina d'Ampezzo (km. 240) - Dobbiaco (km. 271).

VANDOIES DI SOTTO m. 744. - Fraz. c sede del comune di Vandoies di ab. 722 - La staz. è a S del paese - Posta, telegr. e telef. -Negozi d'ogni genere - Autorimessa. - Tassa di soggiorno: il 10 %. - Il paese è situato allo sbocco della V. di Fundres, sulla destra della Rienza. L'abitato è sparso in gran parte ai lati della carrozzabile e in parte presso il Rio di Fúndres. Dietro la chiesa si estende un bel parco di conifere; intorno, si spiegano le praterie acclivi. - ALBERGHI: Rieper, cam. 20, letti 30, bagni 2, autorim., pens. L. 16-18; Alla Rosa, cam. 3, letti 9, telef., autorim., pens. L. 16. - Alloggi e camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato. - Sports: Caccia da pesca - Campi di sci nei dintorni. - Informazioni; Municipio.

S. SIGISMONDO m. 786. - Fraz. di Chiénes di ab. 314 - Paesetto in riva sinistra della Rienza, fra belle praterie. - ALBERGHI: Ilistra, cam. 16, letti 18, ap. dal 15 giugno al 15 sett., pens. L. 14-15, a Ilistra; Gisser, cam. 12, letti 18, pens. L. 16; Mayr, cam, 6, letti 10, pens. L. 16. -Alloggi da affittare.

CHIENES m. 785. — Comune di ab. 1523 (capoluogo 476) - Posta, telegr. e telef. - Staz. a Casteldarne - Medico. - Tassa di soggiorno: il 10% -ALBERGHI: Posta, cam. 10, letti 10, pens. L. 15-18: Gatterer, cam. 4; Falkensteiner, cam. 6; Tschurtschenthaler, cam. 4; Knapp, cam. 8 e Obermaier, cam. 6, a Casteldarne. - Alloggi da affittare, nel capoluogo o nella vicina fraz. di Casteldarne.

S. LORENZO IN PUSTERIA m. 816. - Comune di ab. 2318 (capoluogo 439) con numerosi villaggi e frazioni - La staz. è a SE del paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo dell'alloggio.

È un antico borgo, situato sulla destra della Rienza, in ameno pianoro prativo, fra questo fiume, la linea ferroviaria e il



S. Lorenzo in Pusteria

Fot. Franzl

T. Gádera, che scende dalla V. Badia. Attorno alle praterie che ammantano l'ampia conca, si elevano piccoli dossi coperti di folti boschi di conifere e alture con resti di castelli, di conventi e di chiese, che dànno una nota assai pittoresca al paesaggio.

ALBERGHI: Leon d'Oro Schifferegger, cam. 14, letti 20, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, autorim., pens. da luglio a ott. L. 18-20, negli altri mesi L. 16; Alla Rosa d'Oro, cam. 12, letti 18, autorim., pens. L. 16-18; Alla Luna, cam. 10, letti 15, telef., autorim., pens. L. 22-26; Al Sole, cam. 7, letti 12, pens. L. 18-22; Posta Vecchia, cam. 6, letti 15, autorim., pens. L. 18-22; Al Pescatore, cam. 4, letti 8, pens. L. 10-16, nella fraz. di Floronz; Al Grappolo. cam. 1, letti 2. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campi di sci nei dintorni. — Informazioni: Società di Abbellimento - Municipio.

BRUNICO m. 828. — Comune di ab. 5643 (capoluogo 3459) con numerosi villaggi e frazioni - La staz. è a km. 0.5 dal centro - Posta, telegr. e telef. - Medici e dentisti - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Articoli d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi. I ragazzi e le persone di servizio pagano la metà.

È la più importante cittadina e il capoluogo della Pusteria. È situata in un vasto pianoro, antico bacino lacustre, sulle due rive della Rienza, presso la confluenza dell'Aurino, che scende dalla V. di Túres, nel cui sfondo si profila il gigantesco Monte Lovello dalla candida vetta. La città vecchia è addensata sulla sinistra della Rienza, ai piedi di un'altura boscosa, sormontata dall'antico castello vescovile: qui le vie e le piazze sono piuttosto strette; lungo le due contrade principali si allineano caratteristiche case antiche, con statue e fontane pittoresche. La città moderna è distesa sulla destra della Rienza, cavalcata da quattro ponti, ed è costituita da case signorili e da ville, ha passeggi e viali ombrosi lungo il fiume, verso le praterie e i boschi di conifere. Alla bellezza del paesaggio, alla salubrità dell'aria, alla buona attrezzatura turistica e alberghiera, Brunico unisce il vantaggio di essere un importante nodo di comunicazioni, dove si incontrano, con la carrozzabile e con la ferrovia della Pusteria, la ferrovia e la strada della V. di Túres e della V. Aurina, la carrozzabile della V. Badia e di S. Vigilio di Marebbe.

ALBERGHI E PENSIONI: Posta, cam. 50, letti 70, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 2, termosif., telef., autorim., giardino, pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 26-40, negli altri mesi L. 24-35. - In Corso Dante Alighieri.

Brunico, cam. 40, letti 65, acq. corr. c. f., bagno 2, autorim., telef., pens. L. 20-35. - In Via della Stazione.

Alla Rosa d'Oro, cam. 30, letti 45, acq. corr. c. f., bagni 3, termosi-

fone, telef., autorimessa, pens. L. 20-25. - Al termine del Corso Dante Alighieri.

Kirchberger, cam. 20, letti 30, pens. L. 18-20. - Nell'abitato.

Andrea Hofer, cam. 20, letti 35, acqua corr. c. f., bagno, termosifone, autorimessa, pens. L. 16-24. - In Via Campo Túres.

Rabenstein, cam. 14, letti 20, bagni 2, pens. L. 15-28. - In Via Borgonovo.

Alla Luna, cam. 14, letti 18, bagno, telef., autorimessa, tennis, pens. L. 18-24. - In Piazza Cappuccini.

Caffè Schifferegger, cam. 6. letti 9, acq. corr. c. f., bagno, termosif., telef., pens. L. 20-36.

Castel Lampo, cam. 8, letti 12, autorim., parco, pens. L. 20-25.

Stella d'Oro, cam. 10, letti 16, termosifone, autorim., pens. L. 18-20.

Aquila Rossa, cam. 12, letti 20, pens. L. 10-16.

Stazione, cam. 9, letti 10, termosifone, telef., autorim., pens. alla carta.

S. Giorgio, cam. 20, letti 30, pens. L. 25-35. - Nella fraz. di S. Giorgio.

Mutschlechner, cam. 8, letti 15, pens. L. 15-18. -Nella frazione di S. Giorgio.

Kappler, cam. 8, letti 12, pens. L. 16-19. - A Riscone.



Fot. Franzl

Brunico

Messnewirt, cam. 7, letti 12, pens. L. 17-21. - A Riscone. Niedermeir, cam. 15, letti 30, pens. L. 20-24. - A Teodone.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze, specialmente nelle vicine fraz. di Riscone, S. Giorgio e Teodone (caparra).

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota

nella Rienza e nell'Aurino - Piscina comunale - Campo di tennis - Giochi di bocce - Tiro a volo - Pattinaggio a rotelle - Campo per il gioco del calcio - Campi di sci nelle praterie dei dintorni della città e a Plan di Corónes - Gare di sci, pattini, slitte - Trampolino da salto per sci - Feste campestri e in costume - Concerti della banda cittadina.

Informazioni: Soc. Pro Brunico.

MONGUELFO m. 1090. — Comune di ab. 1872 (capoluogo 1003) con le fraz. di Prati e Tesido - La staz. è a km. 0.5 dal paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: L. 1 dal



Monguelfo

Fot. Franzl

da nolo - Carrozze a cavalli. - Tassa di soggiorno: L. 1 dal 15 giugno al 30 sett. L. 0.50 nel resto dell'anno per ogni permanenza negli alberghi; il 10 % del prezzo d'affitto degli alloggi. I bambini sotto i 4 anni sono esenti.

Il paese è situato sulla destra della Rienza, allo sbocco della V. di Casíes, ai due lati della carrozzabile della Pusteria, in una bella plaga alberata. Alle case, per lo più di aspetto campagnuolo, addossate le une alle altre lungo le strade pulite e intorno alla chiesa dalla elegante cuspide a freccia, si alternano gli alberghi bene attrezzati e le ville signorili. Vi è un bel parco comunale fra l'abitato e la stazione ferroviaria, e uno a O del paese. Intorno all'abitato, i coltivi e le vaste praterie salgono per la pendice verso le selve folte e ombrose.

ALBERGHI E PENSIONI: Bagni di Monguelfo, cam. 40, letti 80, acq. corr. c. f., bagni 6, autorim., auto alla staz., tennis, giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 15 sett., pens. L. 20-35, situato con l'annesso stabilimento bagni sulla sinistra della Rienza, a breve distanza dalla stazione; Rieder. cam. 25, letti 40, bagni 2, autorim., caffè con pasticceria, giardino, pens. L. 20-30; Leone d'Oro, cam. 20, letti 30, bagno, autorim., prato, riserva di pesca, pens. L. 18-25; Alla Rosa, cam. 14, letti 25, acq. corr. c. f., bagno, autorim., pens. L. 18-22; Erharter, cam. 12, letti 16, autorim., pens. da L. 18 in più; Agnello Bianco Heiss, cam. 16, letti 24, bagno, autorim., carrozza alla staz., prato, bosco, pens. L. 18-25; Hell, cam. 7, letti 14, bagno, autorim., carrozza alla staz., pens. L. 15-20; Locanda

Gailer, cam. 1, letti 2, pens. L. 15-20, fuori dell'abitato. — Alloggi e camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato (caparra). — Sports - Swaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campo di tennis - Campo per il gioco del calcio - Campi di sci nelle vicinanze e verso Tesido - Pattinaggio sul ghiaccio - Gare di sci, di ski-kjöring a cavalli, di slitte a cavalli, di salto e slalom - Concerti della banda e dell'orchestrina locale - Feste folcloristiche. — Informazioni: Soc. di Abbellimento - Municipio.

TESIDO m. 1212. — Fraz. di Monguelfo di ab. 551 - La staz. è a km. 2.5 dal paese. - Tassa di soggiorno: L. 1 durante la stagione estiva; L. 0.50 nel resto dell'anno. — E' un piccolo villaggio, a monte di Monguelfo, allo sbocco della V. di Casies. L'abitato è attraversato dal Rio omonimo e circondato da bellissime praterie. — ALBERGHI: Told. cam. 2, letti 3, bagno, pens. L. 16; Al Sole, cam. 3, letti 5, pens. L. 16. — Alloggi e camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato.

VILLABASSA m. 1153. — Comune di ab. 1308 (capoluogo 1209) coi Bagni di Piandimaia e la fraz. di Montecosta - La staz. è a SO dal paese - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Latteria - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi.

Il grosso borgo è situato in una bella piana di prati e di boschi, incoronata da folte selve, sulla sinistra della Rienza, a breve distanza dallo sbocco della V. di Bráies. L'abitato è disteso tra il fiume e la linea ferroviaria. Lungo la carrozzabile della Pusteria, che lo attraversa, sorgono graziose e linde case, alberghi puliti e villini; a oriente del borgo si estendono i giardini pubblici con bei viali e tranquilli angoli ombrosi. Punto di partenza delle autocorriere per il lago di Bráies.

ALBERGHI E PENSIONI: Emma Aquila Nera. cam. 40, letti 65, bagno, autorim., pens. dal 1º luglio al 31 agosto L. 22-28, negli altri mesi L. 20-25; Ebner, cam. 35, letti 50, bagno, autorim., pens. L. 25-32; Posta, cam. 20, letti 32, bagno, autorim., carrozza a cavalli, pens. L. 25-32; Aquila d'Oro, cam. 26, letti 35, autorim., pens. L. 20-25; Bachmann, cam. 39, letti 64, bagno, pens. L. 20-25; Stella d'Oro, cam. 9, letti 16, bagno, pens. L. 20-25; Rosa, cam. 5, letti 9, telef., autorim., pens. L. 20; Birreria Harrasser, cam. 2, letti 4, pens. L. 20-25; Viraio, cam. 17, letti 24,



Fot. Franzl

Villabassa

bagno, autorim., parco, pens. L. 18-25, fuori dell'abitato, presso una fonte minerale (1); Piandimaia, cam. 40, letti 55, bagni 3, autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. in luglio e agosto, L. 22-30, negli altri mesi L. 18-24, sorge con annesso stabilimento di acque ferruginose (2) a m. 1243, sulla sinistra della Rienza, a 2 km. da Villabassa. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare per la stagione (caparra: metà dell'affitto), nell'agglomerato. — Sports · Svaghi: Caccia da penna e da pelo - Pesca della trota - 2 campi di tennis nel parco comunale - Giochi di bocce - Campo per il gioco del calcio - Campi di sci nei dintorni - Pattinaggio sul ghiaccio - Gare di sci, di slitte e di slittini - Feste in costume - Concerti della banda cittadina. — Informazioni: Società Movimento Forestieri e Abbellimento.

DOBBIACO m. 1243. — Comune di ab. 2223 (capoluogo 1871) con le fraz. di Dobbiaco Nuovo, Carbonin e Valle S. Silvestro - La staz. è a 1.2 km. dal centro - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaccutico - Negozi d'ogni genere - Latteria - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: L. 1.90, L. 1.60, L. 1.30, L. 0.90, a seconda della categoria cui appartiene l'albergo; L. 0.90, L. 0.70, L. 0.50, per 60 giorni, a seconda della categoria cui appartiene l'alloggio. I ragazzi sotto i 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.

È situato nel punto più alto della Pusteria, chiamato Campo di Dobbiaco o Sella di Dobbiaco, che segna lo spartiacque fra il bacino dell'Adige e quello della Drava. Il paese è diviso in due parti distinte. Dobbiaco Vecchio (m. 1240), situato allo sbocco della V. di S. Silvestro, è un modesto gruppo di case strette intorno alla chiesa parrocchiale, in parte riattate e



Fot. Azienda Aut. di Cura

Dobbiaco Vecchio

restaurate dopo la guerra. Dobbiaco Nuovo (m. 1211) è posto allo sbocco della V. di Landro, presso la ferrovia della Pusteria e la stazione della ferrovia delle Dolomiti, al bivio fra la Strada Statale N. 49 della Pusteria e l'antica strada d'Allemagna o Strada Statale N. 51. E' costituito quasi interamente di alberghi d'ogni categoria, di ville e di case d'affitto. Fra i due gruppi, distanti l'uno dall'altro poco più di 1 km. e congiunti mediante un viale alberato con panchine, in una grandiosa cornice di folte selve, si estende una bella scacchiera di campi e di prati dolcemente acclivi, delizia degli sciatori. Dobbiaco è uno dei più importanti centri del movimento turistico delle Dolomiti, luogo di villeggiatura assai frequentato nonchè rinomata stazione di diporti invernali.

ALBERGHI E PENSIONI: A Dobbiaco Nuovo: Gr. Hôt. Dobbiaco, cam. 200, letti 250, acq. corr. c. f. parzialm., bagni com. 8, priv. 16, telef., autorim., tennis, parco, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 20 sett., pens. dal 20 luglio al 31 agosto L. 40, negli altri periodi L. 32. - Nel centro.

<sup>(1)</sup> e (2) - Delle fonti e delle cure di Vivaio e di Bagni di Piandimaia sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

Germania, cam. 90, letti 120, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv. 4, termosifone, ascensore, telef., autorim., tennis, giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 31 agosto pens. L. 32-50, negli altri periodi L. 30. - Lungo la carrozzabile per Cortina.

Bellevue, cam. 60, letti 90, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., giardino, parco, prato, bosco, pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 25-42, negli altri mesi L. 22-30.

- In bella posizione.

Savoy, cam. 30, letti 50, acq. corr. c. f., bagni 2, priv. 1, telef., autorim., giardino, parco, prato, ap. dal 1º maggio al 30 sett., pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 30-40, negli altri mesi L. 28. - In posizione isolata.

Dolomiti, cam. 27, letti 40, acq. corr. c. f., bagni 3, giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 25-40, negli altri periodi L. 25. - In posizione tranquilla.

Europa, cam. 20, letti 34, bagno, autorim., giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 15 giugno al 15 sett., pens. dal 20 luglio al 31 agosto

L. 25-35, negli altri periodi L. 20.

Ampezzo, cam. 25, letti 40, bagni 3, telef., autorim., giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 1º maggio al 31 ott., pens. dal 20 luglio al 31 agosto L. 25-40, negli altri periodi L. 25.

Sole, cam. 18, letti 32, bagni, autorim., giardino, prato, ap. dal 1º maggio al 31 ott.,

pens. L. 22-35.

Rododendro, cam. 12, letti 24, giardino, ap. dal 1º maggio al 31 ott., pens. L. 18-25.

Laurin, cam. 18, letti 30, bagno, autorim., ap. dal 1º giugno, al 15 sett., pens. L. 25-30.

Santer. cam. 12, letti 20, ap. da maggio a ott., pens. L. 20-22.

A Dobbiaco Vécchio:

Ermanno, cam. 22, letti 35, termosifone,



Fot. Franzl

Dobbiaco Nuovo



Fot. Franzl

telef., autorimessa, giardino, pens. dal 20 luglio al 31 agosto L. 25-30, negli altri mesi L. 22. - In bella posizione.

Stella d'Oro, cam. 45, letti 80, bagni 2, telef., autorim., giardino, pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 25-35, negli altri mesi L. 22-25. -Nel centro.

Aquila Nera, cam. 22, letti 35, bagno, telef., autorim., giardino, pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 25-30, negli altri mesi L. 22. - Vicino alla chiesa.

Al Cervo, cam. 16, letti 32, bagno, autorim., giardino, pens. L. 18-25. - Nella fraz. di Valle S. Silvestro (m. 1344, ore, 0.25), nella valle omonima.

Pircher, cam. 11, letti 19, autorim., giardino, parco, prato, bosco, pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 20, negli altri mesi L. 18. - In loc. Quarazze.

Oberhammer S. Maria, cam. 10, letti 22, bagno, autorim., giardino, parco, prato, bosco, pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 18-23, negli altri mesi L. 18. - Nella fraz. di S. Maria (ore 0.30).

Ville, alloggi e camere mobiliate da affittare a mese (le camere) o per la stagione (alloggi e ville, caparra il 10 %) nell'agglomerato e nelle vicinanze.

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota nella Rienza, nel Rio di S. Silvestro e nel Lago di Dobbiaco - 3 campi di tennis al Campo Sportivo di Dobbiaco Nuovo - Gare di calcio - Torneo di tennis in agosto - Grandiosi campi di sci nei dintorni - Campi di allenamento e scuola di sci - 2 trampolini da salto di m. 25 e di m. 45 - Pista per bobs e slittini - Hockey (Squadra Hockey) - Gare di fondo, di

mezzo fondo, discesa, slalom, di salto, di slittini - Gare di curling - Pattinaggio sul ghiaccio - Grande festa in costume a Ferragosto - Concerti della banda locale - Adunate folcloristiche.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura a Dobbiaco Vécchio - Uf-

ficio C. I. T. (presso le stazioni di Dobbiaco Nuovo).

S. CANDIDO m. 1173. — Comune di ab. 2835 (capoluogo 1872) con numerose frazioni - La staz. è a 0.5 km. dall'abitato - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentista) - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Latterie - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi. I ragazzi sotto i 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.

La cittadina è posta sul versante transalpino della Pusteria, sulla sponda destra della Drava, allo sbocco della V. di Sesto, in una vasta distesa di prati contornati da belle selve, dominata dagli arditi picchi dolomitici della Punta dei Tre Scarperi, della Rocca dei Baranci e della Cima Nove. L'abitato è disteso a mezzodi della linea ferroviaria e sulla destra del Rio di Sesto. La carrozzabile della Pusteria lo attraversa; altre vie, abbastanza larghe e sempre pulite, si addentrano nell'agglomerato, dove alle pittoresche case alpine si alternano le palazzine d'affitto, gli alberghi d'ogni categoria, le botteghe, i caffè, e dove si notano anche alcune interessanti chiese, e, in una piazza, una pietra miliare romana che attesta delle antiche origini della cittadina. Alberghi, impianti, servizi corrispondono alle esigenze di una stazione climatica e di villeggiatura, fra le più frequentate anche come centro alpinistico e di diporti invernali.

ALBERGHI E PENSIONI: Sole Paradiso, cam. 55, letti 80, acq. corr. c. f. parzialm., bagni com. 1, priv. 10, risc. elettrico, telef., autorim., auto alla staz., tennis, campo di pattinaggio, giardino, parco. prato, bosco, pens. dal 16 luglio al 1º sett. L. 28-35, negli altri mesi L. 33-45. - Lungo la carrozzabile della V. di Sesto, a pochi minuti dalla cittadina, a 1 km. dalla staz. ferroviaria.

Posta, cam. 35, letti 62, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 2, termosifone, telef., autorim., auto alla staz., giardino, pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 25-35, negli altri periodi L. 20-25. - Nel centro dell'abitato.

Orso Grigio, cam. 40, letti 60, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., auto alla staz., latteria propria, giardino, pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 35-40, negli altri periodi L. 25-35. - Nel centro dell'abitato.

Baumgarten, cam. 30, letti 52, bagno, telef., autorim., auto alla staz., giardino, pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 25-30, negli altri mesi L. 18-25. - In riva al Rio di Sesto, all'ingresso della cittadina.

Aquila Nera, cam. 40, letti 60, bagni 2, autorim., pens. dal 15 luglio al 25 sett. L. 25-30, negli altri mesi L. 18-23. - Nel centro dell'abitato.

Stella d'Oro, cam. 24, letti 45, acq. corr. c. f., bagno, termosifone, au-

torim., auto alla staz., giardino, pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 25-30, negli altri mesi L. 22-25. - Nella parte S dell'abitato.

Excelsior, cam. 45, letti 70, acq. corr. c. f. parzialm., bagni com. 2, priv. 1, termosifone, autorim., auto alla staz., giardino, parco, pens. dal 30 giugno al 31 agosto L. 25, negli altri mesi L. 20. - Nella parte SE dell'abitato.

Stazione, cam. 20, letti 40, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, telef., autorim., giardino, pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 25-30, negli altri mesi L. 18-25. - Di fronte alla staz. ferroviaria.

Cavallino Bianco, cam. 30, letti 45, acq. corr. c. f., bagni 3, termosifone, telef., autorim., pens. nella stagione estiva L. 25-35, nella stagione invernale L. 20-25. - Sulla Piazza principale.

All'Alpinista, cam. 11, letti 22, bagni 2, telef., autorim., pens. L. 20-25.

Wiesthaler, cam. 10, letti 17, pens. L. 18-30.

Bagni di S. Candido, cam. 100, letti 120, bagni 22, telef., autorim., auto alla staz., tennis, giardino, parco, prato, bosco, ap. dal 15 giugno al 15 sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 20-35, negli altri periodi L. 20-25. - A m. 1340, sulle pendici della Piccola Rocca dei Baranci; il sito è noto

per le sue fonti di acque ferruginose e solforose. (1) Vi accede una carrozzabile che si stacca da quella che percorre la V. di Sesto (km. 2.2). Vi è anche una chiesetta con servizio religioso festivo.

Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, a mese e per la stagione,

nell'agglomerato (caparra).

SPORTS - SVAGHI: Caccia da penna e da pelo - Pesca della trota -

Campo di tennis dell'Azienda di Cura - Giochi di bocce - Campi di sci - Campo scuola di sci - Skikjöring - Piste per slittini - Trampolini per salto - Scuola di sci - Gare sciistiche di fondo, salto, slalom - Pattinaggio sul ghiaccio - Campo di hockey e campo di football - Concerti della banda cittadina - Adunate folcloristiche e feste in costume. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

## LE VALLI DELL'AURINO

Il T. Aurino, nasce dai ghiacciai del Picco dei Tre Signori e confluisce nella Rienza a Stegona, presso Brunico. La parte più alta del solco che esso attraversa si chiama V. di Predoi, la media V. Aurina e l'inferiore V. di Túres. La V. di Predoi è chiusa dalla Vetta d'Italia, che è il punto più settentrionale del Regno d'Italia: i suoi fianchi sono assai ripidi, solcati da vallette laterali, per le quali scendono precipiti le lingue dei ghiacciai, divise da creste affilate. Il fondo è rivestito di magre praterie, sparso di malghe e di casolari. La V. Aurina propriamente detta è separata dalla prima mediante una gradinata e una gola pittoresca, dopo la quale si allarga in una conca, dove giace il villaggio di S. Giacomo; più in basso, si allarga ancora e pianeggia, rivestendosi di coltivi, di prati e di selve e biancheggiando di abitati, che hanno per centro Lutago, dove l'Aurino riceve le scaturigini del ghiacciaio del Sasso Nero. Dopo un'altra gola, chiusa fra pareti rocciose e pendii boscosi, l'Aurino attraversa l'ampia conca di Campo Túres, che dà il nome alla parte inferiore della valle, e dove riceve i tributi delle V. di Riva e del Rio di Selva. Questo tratto è ancora più ampio; prati e campi coprono il fondovalle largo e pianeggiante e le chine coltivate sino a notevole altezza; ai campi e alle praterie succedono le folte distese di conifere, che fasciano i fianchi dei monti; ruderi di antichi castelli e chiesette sormontano qua e là le alture; lindi villaggi biancheggiano in mezzo al verde. Gli abitanti sono boscaioli e pastori; le donne sono assai abili nella lavorazione dei pizzi al tombolo. Il turismo vi è organizzato con attente cure.

Da Brunico a Campo Túres la valle è percorsa da una ferrovia elettrica, che corre a fianco della carrozzabile, la quale

prosegue per la V. Aurina sino a Fonte alla Roccia (m. 1671), oltre Casere (km. 44.7).

Ferr. Elettrica: Brunico - S. Giorgio - Gáis - Villa Ottone - Molini di Túres - Campo Túres (km. 17, ore 0.40).

Autocorriera: Campo Túres - Lutago (km. 4.8) - S. Giovanni in V. Aurina (km. 8.8) - Cadipietra (km. 12.7) - S. Giacomo (km. 15.7) - S. Pietro (km. 16.5) - Burrone (km. 20) - Predoi (km. 25.1) - Casere (km. 29.8, ore 1.40).

VILLA OTTONE m. 840. — Fraz. di Gáis di ab. 555 - Collettoria Postale - Negozi generi di prima necessità. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi. — Il grazioso villaggio è sparso nella verde piana ed è dominato dalle rovine di Castel d'Uta. — ALBERGHI: Luna, cam. 8, letti 20, bagno, autorim., pens. L. 16-18; Mair, cam. 9, pens. L. 15-18; Serada, cam. 5, pens. L. 12-15. — Alloggi da affittare.

<sup>(1)</sup> Delle acque e delle cure dei Bagni di S. Candido sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

MOLINI DI TU-RES m. 862. - Fraz, di Campo Túres di ab. 860 -La staz. è a 0.3 km. dal paese - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vettura da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature. - Tassa di soggiorno: il 10º/o del prezzo delle camere e degli alloggi. - Il paese è posto nel verde piano, allo sbocco della V. di Selva dei Molini. Le case sono raggruppate intorno alla chiesa, spesso cinte di orti o fiancheggiate da piante ombrose. - ALBERGHI: Par rocchia, cam. 9, letti 10, pens. L. 15-18: Schoffelmair, cam. 5, letti 10, pens. L. 15-18. - Alloggi da affittare.

#### **CAMPO TURES**

m. 867. - Comune di ab. 2680 (capoluogo 956) con numerosi villaggi e fraz. - La staz. è al principio del paese - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentista) - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 º/o del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi.

Il borgo è situato in una bella, larga spianata, ricca di prati e di boschi, sulla destra dell'Aurino,



Fot. Frangl

Campo Tures

allo sbocco della V. Aurina e della V. di Riva. L'abitato, raccolto ai piedi del pittoresco Castel di Túres, che sormonta un'altura boscosa, è composto in gran parte di villini e di alberghi, puliti e ben tenuti, ai quali si alternano le pittoresche case alpine. Bei viali e passeggi rendono gradito il soggiorno. Nello sfondo si profila il Sasso Nero e il suo ghiacciaio. Il sito è fresco e soleggiato: d'estate vi è una numerosa colonia di villeggianti e vi sostano gli alpinisti diretti alle Vedrette Giganti, alla Vetta d'Italia e al Sasso Nero.

ALBERGHI E PENSIONI: Posta, cam. 60, letti 80, bagno, autorim., tennis, latteria propria, giardino, pens. L. 25. - Nell'abitato.

Castello, cam. 40, letti 60, bagni 2, autorim., tennis, giardini, pens. dal 15 luglio al 30 sett. L. 25, dal 1º giugno al 1º luglio L. 20. - Nell'abitato. Elefante, cam. 40, letti 60, bagni com. 2, autorim., giardino, pens. L. 20-25. - In posizione isolata.

Panorama, cam. 25, letti 40, bagni 2, ap. dal 15 maggio al 15 ott.,

pens. L. 18-22. - Sopra l'abitato.

Steger, cam. 24, letti 40, bagno, autorim., giardino, pens. L. 18-25.

Innerhofer, cam. 20, letti 30, autorim., giardino, ap. dal 10 maggio al
30 sett., pens. L. 18.

Plankensteiner, cam. 10, letti 15, bagno, giardino, pens. L. 18-23.

Rosa Alpina, cam. 9, letti 12, giardino, pens. L. 16.

Bagni del Cantúccio, (1) cam. 20, letti 35, bagni 10, autorim., giardino, bosco, ap. dal 1º maggio al 31 ott., pens. L. 16-20. - Nella fraz. di Caminata (m. 857), a breve distanza da Campo Túres, sulla china del Monte della Cascata, in mezzo ai prati e ai boschi.

Ville, alloggi, camere mobiliate da assistare, a mese o per la stagione,

nell'agglomerato e nelle vicinanze.

SPORTS - SVAGHI: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Campo per il gioco del calcio - Pattinaggio sul ghiaccio - Concerti - Adunate folcloristiche - Feste campestri e in costume.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura di Campo Túres - Ufficio Viaggi.

LUTAGO m. 971. — Fraz. del comune di Valle Aurina di ab. 745 - Posta - Negozi generi alimentari - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 %. — Il paese è situato nella V. Aurina, allo sbocco del Riobianco, in un'ampia acclive distesa di prati, dominata dal ghiacciaio del Sasso Nero. Le case sono pulite e pittoresche. A circa 1 km. di distanza, sull'Aurino, giace l'abitato di Lutago di sopra, dove si trovano pure lindi alberghetti e alloggi. — ALBERGHI: Sasso Nero, cam. 26, letti 35, bagno, autorim., pens. L. 18-20; Turisti, cam. 8, letti 16, bagni 2, autorim., pens. L. 12-15; Rio Nero, cam. 6, pens. L. 12-15; Villa Ausserhofer, cam. 9, letti 18. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze, nonchè nelle frazioni di S. Martino e di S. Giovanni, lungo la valle. — Informazioni: Municipio di Valle Aurina (Cadipietra).

CADIPIETRA m. 1054. — Fraz. e sede del comune di Valle Aurina di ab. 440 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi generi alimentari - Autorimessa - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 %. — È il capoluogo della V. Aurina, sede estiva e punto di partenza per salite. L'abitato è sparso sulla destra dell'Aurino, lungo la valle, in fondo alla quale si profila il Picco dei Tre Signori. Le case sono rustiche, ma graziose e pulite. Interessanti le coltivazioni di papaveri bianchi, usati per i dolci. — ALBERGHI: Alla Miniera. cam. 10, letti 20, bagno, telef., autorim., pens. L. 12-15; Nora, cam. 6, letti 15, bagno, pens. L. 12-15. — Alloggi da affittare, nell'agglomerato e nelle vicinanze, nonchè nelle fraz. di S. Giacomo e di S. Pietro, ultimo della V. Aurina, dove si trovano alberghetti puliti e locande.

CASERE m. 1595. — Piccolo casale alla testata della V. Aurina. — ALBERGHI: Casere, cam. 26, letti 40, luce elettr., bagni, autorim., pens. L. 16-18.

<sup>(1)</sup> Delle fonti e delle cure di Bagni del Cantúccio sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

### LA VALLE DI ANTERSELVA

Si apre sulla destra della Pusteria ed è percorsa dal Rio omonimo, che nasce all'Alpe di Stalle, attraversa il lago di Anterselva e confluisce nella Rienza, presso la stazione di Valdáora. E' assai interessante e pittoresca, costituita da tre terrazze: nella parte inferiore è larga, ricca di praterie e di abetine: ha fianchi dirupati e scoscesi nella parte alta, dove in un verde bacino, cinto dalle pareti del Coll'Alto, del Coll'Aspro e della Croda Rossa azzurreggia uno dei più belli e suggestivi laghi alpini. Lungo la valle si incontrano piccoli villaggi e gruppi di case rustiche, con alberghetti modesti, ma puliti, frequentati dai villeggianti e, sopra tutto, dagli alpinisti diretti alle Vedrette Giganti: Rasun di sotto (m. 1030), Rasun di sopra (m. 1088), Bagni di Salomone (m. 1090), rinomata stazione di acque ferruginose, dotata di un buon albergo, Anterselva Mezzavalle (m. 1236), con locande e un buon albergo, e Anterselva di sopra (m. 1416). La modesta stretta carrozzabile, che percorre la valle, si stacca dalla Strada Statale N. 49 della Pusteria, presso Valdáora, e, dopo un percorso di km. 18.6, arriva al lago e all'albergo di Anterselva.

ALBERGHI: Al Lago di Anterselva, cam. 20, letti 25,



Lago di Anterselva

Fot. Franzl

bagno, autorim., auto alla staz. di Monguelfo, giardino, ap. dal 1º luglio al 15 sett., pens. L. 20. - In riva al lago di Anterselva (m. 1640), circondato da un bel bosco di conifere. Il luogo è molto tranquillo e romantico, incoronato da uno scenario di vette imponenti. È stazione climatica e punto di partenza per escursioni nelle Vedrette Giganti.

#### LA VAL BADIA

È percorsa da T. Gádera, che nasce dal M. Settsass e si getta nella Rienza a valle di S. Lorenzo in Pusteria. La V. Badia propriamente detta comprende il corso superiore del torrente, dalle sorgenti alla confluenza col T. S. Vigílio (Val

Marebbe). Il corso inferiore percorre un solco profondamente incassato, chiuso da erti e selvaggi fianchi boscosi, chiamato V. Gádera. La V. Badia invece è più ampia, lieta di praterie, di pascoli, di selve, sparsa di villaggi e di casali pittoreschi, incoronata di superbe cime dolomitiche. Oltre la V. Marebbe, vi confluiscono la V. Corvara, percorsa dal tortuoso Rutorto, e la V. Longiarù. I villaggi sono piccoli, pittoreschi, con chiesette per lo più barocche, case intonacate di bianco e alberghetti messi con semplicità, ma lindi e buoni. Nelle vaste praterie sono disseminate da per tutto rustiche casette in gran parte di legno e fienili; belle mandrie e greggi numerosi popolano i ricchi pascoli. Gli abitanti sono pastori e boscaioli; d'inverno, per lo più emigrano in Gardena, dove si dedicano all'arte dell'intaglio in legno. Il caratteristico badiotto che essi parlano è un dialetto ladino, con forme un po' arcaiche, che si ricongiunge al veneto-ladino.

La valle è percorsa da una interessante carrozzabile, migliorata recentemente, che a S. Lorenzo si stacca dalla Strada Statale N. 49 della Pusteria, risale la V. Gádera fino a La Villa; di qui prosegue diramandosi nei pressi di Corvara in due

tronchi, uno dei quali sale a valicare il Passo di Gardena, annodandosi alla carrozzabile che attraversa questa valle, mentre l'altro, valicato il Passo di Campolongo, scende ad Arabba, nella V. del Cordévole, dove si allaccia alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti.

Autocorriera: Pieve di Livinallongo - Arabba (km. 8 - Corvara Ladínia (km. 19) - La Villa (km. 23) - Pedráces (km. 27) - Piccolino (km. 39) - Longega (km. 43) - S. Lorenzo in Pusteria (km. 53) - Brunico (km. 57, ore 3.40).

Linee di gran turismo: Bressanone - Brunico (km. 33) - S. Lorenzo - Pedráces - La Villa - Corvara - Arabba - Pieve di Livinallongo (km. 88, ore 4.45); Ortisei - S. Cristina (km. 4) - Selva - Plan - Plan de Gralba (km. 13) - Passo di Gardena (km. 18) - Colfosco (km. 25) - Corvara (km. 28, ore 2).

PICCOLINO m. 1115. — Fraz. e sede del comune di S. Martino in Badia di ab. 1887 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi generi alimentari - Autorimesse con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 10 º/o del prezzo delle camere e degli alloggi — Il paesetto è situato in una bella conca prativa circondata da boschi, sulla destra del Gádera, in vista della vetta dolomitica della Pútia. La plaga circostante si presta per diporti invernali. — ALBERGHI: Al Conte, cam. 16, letti 24, pens. L. 16-18; Posta, cam. 15, letti 21, bagno, telef., autorim., pens. L. 18-25.

PEDRACES m. 1325. — Fraz. di Badia di ab. 296 - Posta, telegr. e telef. - Negozi generi alimentari - Autorimessa con vettura



La Villa in Badia

Fot. Franzl

da nolo - Carrozza a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 al giorno. — L'abitato è sparso sulla riva sinistra del Gádera, ai due lati della carrozzabile, in bella posizione alpestre. Il paese è frequentato, oltre che come soggiorno estivo e climatico, anche come stazione di bagni, essendovi una sorgente fredda solforosa con un piccolo stabilimento (1). — ALBERGHI: Nagler, cam. 20, letti 30, bagni 6, autorim., pens. L. 20; Teresa, letti 25, acq. corr. c. f., termosifone, autorim., ap. nei mesi estivi, pens. L. 18-20; Posta, cam. 9, letti 17, autorim., pens. L. 18-20; Miramonti, cam. 8, letti 30, ap. da giugno a sett., pens. L. 20. — Alloggi da affittare, nell'agglomerato e nelle vicinanze.

S. LEONARDO IN BADIA m. 137: con vettura da nolo. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 al giorno. — Il fresco e grazioso villaggio è disteso sul lieve pendio, ai piedi delle scoscese imponenti pareti del Sasso della Croce. Belle praterie con macchie di conifere circondano l'abitato. Da Pedráces vi accede una modesta carrozzabile. — ALBERGHI: Croce Bianca, cam. 7, letti 20, pens. L. 18-20; Val Badia, cam. 3, letti 8, pens. L. 18-20. — Alloggi da affittare, nell'agglomerato e nelle vicinanze. — Sports s Sraghi: Campi di sci nelle vicinanze.

LA VILLA m. 1483. - Fraz. del Comune di Badia di ab. 338 - Posta - Negozi generi alimentari - Articoli fotografici - Autorimessa - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 al giorno. -Il paesetto si trova in un'ampia stupenda conca, formata dallo sbocco della V. di S. Cassiano nella V. Badia. L'abitato è posto in alto, sul pendio, alla destra del torrente, di fronte alla frazione di Altino. E' sede estiva e di diporti invernali e, sopra tutto, centro di escursioni alpinistiche. - ALBERGHI E PENSIONI: Dolomici, cam. 35, letti 60, acq. corr. c. f., bagni 2, termosifone, autorim., riserva di pesca, istruttore di sci, pens. L. 20-22; La Varella, cam. 15, letti 24, acq. corr. c. f., termosifone, bagno, autorim., pens. L. 18-22: La Villa, cam. 15, letti 25, termosif., autorim., pens. L. 20-24; Ladinia, cam. 14, letti 27, autorim., pens. L. 16-18; Stella, cam. 8, letti 15, pens. L. 18-20. - Alloggi da affittare, a mese o per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze. - Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Vasti campi di sci nelle vicinanze.

S. LEONARDO IN BADIA m. 1371. - Sede del comune di Badia di ab. 410 - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Autorim.



Corvara in Ladinia

Fot. Frangl

<sup>(1)</sup> Dei bagni e delle cure di Pedráces sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Scazinni Idrominerali.



Colfosco

CORVARA m. 1568. — Sede del comune di Ladínia di ab. 442 - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 per persona al giorno.

Il paesetto è situato sulla carrozzabile che sale al Passo di Campolongo e che unisce la V. Badia alla V. del Cordévole, innestandosi nella strada delle Dolomiti. L'abitato è sparso in una vasta conca di prati stupendi al tempo della fioritura, delizia degli sciatori d'inverno. Le caratteristiche case badiotte, dal bianco zoccolo di pietra e dal piano superiore formato di tronchi rossastri e spesso adorno di balconate, dànno una nota pittoresca al paesaggio pastorale, dominato dalle grandiose architetture del gruppo di Sella e del bellissimo Sass Songher. Il paese è frequentata stazione di villeggiatura, centro alpinistico e di diporti invernali.

ALBERGHI: Posta Zirm, cam. 50, letti 70, acq. corr. c. f., bagni 5, termosifone, telef., autorim. con vetture da nolo, scuola di sci, pens. durante la stagione L. 22-30, negli altri periodi L. 20-25; Ladinia, cam. 18 letti 30, bagno, termosifone, autorim., pens. L. 22-23. — Alloggi da affittare, a mese o per la stagione, in paese e nella vicina frazione di Pescosta. — Sports · Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Campi di sci - Gare di sci, bobs, slittini - Pattinaggio sul ghiaccio - Scuola di sci - Adunate folcloristiche, feste campestri e in costume. — Informazioni: Francesco Costner (Albergo Posta Zirm).

COLFOSCO m. 1645. — Fraz. del comune di Ladínia di ab. 213 - Negozi generi alimentari - Autorimessa - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 0.50 al giorno.

Il paesetto dalle caratteristiche case rustiche è situato nell'alta V. Badia, su un pendio coperto di praterie e di magri campi, orlato, in basso e in alto, da macchie di larici e di abeti. Il sito è ricco di stelle alpine. Sotto il paese passa la carrozzabile che sale a valicare il vicino Passo di Gardena. Di fronte al paese, vicinissimi, dominano gli spalti imponenti del gruppo di Sella. E' luogo di villeggiatura, centro di escursioni e di diporti invernali.

ALBERGHI: Cappella, cam. 25, letti 40, bagno, autorim., scuola di sci, pens. L. 20-22; Casa Nuova, cam. 10, letti 18, bagno, autorim., pens. L. 20-24; Vittoria, letti 10, ap. nei mesi estivi, pens. L. 18. — Alloggi da affittare.

S. CASSIANO m. 1537. — Fraz. del comune di Badia di ab. 334. — È un ridente villaggio, che si trova nella valle omonima, a km. 2.6 da La Villa, circondato da vaste distese di boschi e prati, ottimi campi per sci. — ALBERGHI: Rosa Alpina, cam. 20, letti 30, bagno, termosifone, autorim., pens. L. 18-22. — 1/loggi da affittare, come a Corvara.

### LA VAL DI MAREBBE

È attraversata dal Rio di S. Vigilio, che nasce nella V. di Rudo e confluisce nel T. Gádera a Longega. Nella parte media, dopo la frazione di Mantena, la valle si apre in un'ampia conca di praterie e di selve, cinta da vette e chiusa nel fondo da uno stupendo anfiteatro dolomitico. La parte più interna prende il nome di V. di Rudo. Come nella contigua V. Badia gli abitanti parlano il dialetto ladino.

Da Longega una buona carrozzabile risale la valle sino a S. Vigilio; la V. di Rudo è percorsa da una camionabile di guerra.

Autocorriera: Brunico - S. Lorenzo in Pusteria (km. 4) - Longega (km. 10) - S. Vigilio di Marebbe (km. 19, ore 1.15).

S. VIGILIO DI MAREBBE m. 1195. — Comune di ab. 2000 (capoluogo 850) con le frazioni di Longega, Pieve e Rina - Posta, telegr. e telef. - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Articoli fotografici - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: da L. 0.60 a L. 1, a seconda della categoria cui appartiene l'albergo o la pensione; il 10 % del prezzo d'affitto degli alloggi.

Il pittoresco villaggio è aggruppato in mezzo alle praterie di un'ampia e ridente conca, incorniciata da bellissime selve e incoronata da magnifiche cime dolomitiche. Il gruppo principale di abitati è raccolto intorno alla bella chiesa, sulla sponda destra del Rio di S. Vigilio. E' stazione di villeggiatura e centro alpinistico frequentato. Gli alberghi e le case d'affitto sono lindi e ben tenuti.

ALBERGHI E PENSIONI: Posta, cam. 35, letti 60, acq. corr. e. f. al 1º piano, bagno, termosifone, telef., autorim., tennis, giardino, prato, piscina per bagni e nuoto,



For. Franzl

San Vigilio di Marebbe

pens. L. 20-32, col vicino stabilimento Bagni di Cortina (1); Belvedere, cam. 24, letti 40, bagno, termosifone, autorim., prato, ap. dal 1º dic. al 1º aprile e dal 1º giugno al 10 sett., pens. L. 16-22; Corona, cam. 20, letti 35, autorim., pens. L. 18; Monte Sella, cam. 35, letti 60, bagni 2, autorim., tennis, giardino, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 18-25, lungo la carrozzabile fra Mantena e S. Vigílio; Mantena, cam. 8, letti 12, autorim., pens. L. 16-20, nella fraz. di Mantena. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare, per la stagione, nell'agglomerato e nelle vicinanze (caparra). — Sports · Sraghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca della trota - Giochi di bocce - Gare di tennis - Vasti campi di sci nei dintorni e a Fánes - Pattinaggio e slittini - Feste campestri e in costume - Concerti della banda locale. — Informazioni: Pro Loco e Municipio.

# LA VALLE DI BRAIES



Lago di Brâies

Fot. Franzl

È attraversata dal Rio di Bráies, emissario del lago omonimo, che confluisce nell'alta Rienza, fra Monguelfo e Villabassa. La parte inferiore è coperta di campi e di fertili praterie; la media, di prati e di ricchi pascoli; l'alta valle è occupata dal ridente lago di Bráies incorniciato da una magnifica abetaia. Il comune di Bráies. cui appartiene la valle, non conta centri popolosi, ma solo piccoli gruppi di case. come Bráies di Dentro e Bráies di Fuori. e masi isolati. A Bráies di Fuori confluisce il Rio di Stolla, che nasce al Prato Piazza e attraversa la selvaggia V. di Bráies Vecchia. La sede del comune è a Bráies di Dentro (m. 1387), costituito da alcune case sparse fra bei prati. Gli alberghi. assai frequentati, sono sparsi nella valle.

La V. di Bráies è percorsa da una buona carrozzabile, che si stacca dalla Strada Statale N. 49 della Pusteria fra Monguelfo e Villabassa; alla Sega essa si biforca: il ramo che volge a destra sale fino

Delle acque e delle cure dei Bagni di Cortina sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

al Lago di Bráies, con lunghi giri in mezzo alle folte selve e alle brevi praterie, mentre l'altro prosegue per la valle del Rio di Stolla fino al Prato Piazza, donde per l'altro versante una carrareccia scende a Carbonin, allacciandosi alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti.

Linee di gran turismo: Dobbiaco - Villabassa (km. 5) - Bivio Bráies Vecchia (km. 10) - Bráies Nuova (km. 17) - Lago di Bráies (km. 20; ore 1);

Dobbiaco - Villabassa - Bráies Vécchia - Ponticello - Prato Piazza (km. 25; ore 1.15).

BRAIES NUOVA m. 1325. — Stazione climatica e idrominerale (1), nella V. di Bráies di Dentro, sulla carrozzabile che conduce al Lago omonimo. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi. — ALBERGHI: Bráies Nuova, cam. 45, letti 50, bagni 3, telef., autorim., prato, bosco, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. L. 18-22. - Lungo la carrozzabile, a km. 2.5 di distanza dal Lago di Bráies.

LAGO DI BRAIES m. 1493. - Fraz. di Bráies di Dentro - Non vi è paese, ma solo un grande albergo con le dipendenze.

Il lago, verdissimo, circondato da un magnifico bosco di abeti, intersecato da viottoli e da sentieri, è uno dei più belli delle Alpi e uno dei più grandi delle Dolomiti. La tranquilla conca è chiusa tra le pareti della Croda del Becco e il Sasso del Signore e incoronata da uno stupendo scenario alpino. Nelle vicinanze dell'albergo sorge una chiesetta, dove l'estate viene celebrata la messa tutti i giorni. In fondo al lago, vi è una spiaggia per i bagni di sole. Il luogo è assai frequentato per la sua pace serena e per la bellezza del paesaggio.

ALBERGHI: Hôtel Lago di Brâtes, cam. 180, letti 250, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 36, termosifone, ascensore, telef., autorim., auto alla staz. di Villabassa, 2 tennis, parco, barche a remi e a vela, spiaggia per bagni di sole, vaccheria, riserva di caccia, vivaio di trote, tassa di soggiorno il 10 º/o del prezzo delle camere, ap. dal 1º giugno al 30 sett., pens. dal 15 luglio al 30 agosto L. 35-65, negli altri periodi L. 35-50. - Il grandioso

edificio sorge con gli impianti ausiliari e di servizio sulla riva settentrionale del lago, attiguo alla selva.

BAGNI DI BRAIES VECCHIA m. 1383. — Fraz. di Bráies - Posta, telegr. e telef. per la stagione estiva - Medico - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine - Stazione climatica e idrominerale (2) nella V. di Bráies Vecchia. — ALBERGHI: Bagni di Bráies Vecchia, cam. 109, letti 120, bagni 10, termosifone, telef., autorim., prato, bosco, pens. L. 22-26, tassa di soggiorno il 10 °/0, lungo la carrozzabile che sale a Prato Piazza, a km. 8 da Villabassa (durante l'inverno vi funziona una scuola di sci); Ponticello, cam. 14, letti 22, bagno, telef., autorim., ap. dal 1º giugno al 15 sett., pens. L. 22-26, a m. 1491, nell'alta V. di Bráies Vecchia, a km. 11 da Villabassa; Prato Piazza, cam. 20, letti 32, autorim., auto alla staz. di Villabassa, tennis, prato, bosco, pens. L. 25-28, a Prato Piazza (m. 1993), largo valico prativo al termine della carrozzabile che sale da Villabassa (km. 20), e che domina uno stupendo paesaggio dolomitico; è centro di escursioni e di diporti invernali.

# LA VALLE DI LANDRO

A S di Dobbiaco si aprono le Bocche della V. di Landro, percorsa dalla Rienza e dalla magnifica strada d'Allemagna (Strada Statale N. 51) e dalla Ferrovia delle Dolomiti, che conducono nel cuore delle Dolomiti di Ampezzo. Risalendo la valle, si incontra il verdastro e placido Lago di Dobbiaco; poi si passa ai piedi della cupa Croda dell'Acqua, arrivando

<sup>(1)</sup> e (2) Delle acque e delle cure di Bagni di Bráies Nuova e di Bagni di Bráies Vecchia sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.



Carbonin

Fot. Zardini

a Landro, già rinomato soggiorno estivo, distrutto durante la guerra. Un altro suggestivo specchio d'acqua, il Lago di Landro, occupa l'alta valle; al di sopra di esso spiccano le creste merlate del Monte Cristallo. Nella parte più interna la valle si apre formando l'amena conca di Carbonin e termina alla Sella di Cimabanche (m. 1529), che segna lo spartiacque fra la V. di Landro e la V. d'Ampezzo. Da per tutto, lungo il percorso, si notano ancora tracce dell'ultima guerra.

Linea ferroviaria: Dobbiaco - Lago di Dobbiaco (km. 3) -Sorgenti (km. 7) - Landro (km. 10) - Carbonin (km. 13) - Cimabanche (km. 16) - Cortina d'Ampezzo (km. 30) - Calalzo (km. 65).

Linee di gran turismo: Dobbiaco - Carbonin (km. 13) - Misurina (km. 20) - Passo Tre Croci (km. 27) - Cortina d'Ampezzo (km. 28) - Carbonin (km. 45) - Dobbiaco (km. 69).

LAGO DI DOBBIACO m. 1256. — Non vi è paese, ma solo un albergo, in riva al lago e un ristorante, aperto tutto l'anno, con noleggio barche. — Albergo Baur Lago di Dobbiaco, cam. 18, letti 25, bagno, telef., autorim., ap. dal 15 giugno al 15 sett., pens. L. 28-35.

CARBONIN m. 1437. — Fraz. di Dobbiaco - Posta, telegr. e telef. - Autorim. con vetture da nolo - Guide, alpine - Tassa di soggiorno: L. 1.60 per ogni giorno di permanenza.

Non v'è paese, ma solo due alberghi coi loro edifici e impianti ausiliari, posti in una verde conca, ai piedi del Monte Cristallo, a breve distanza dal lago di Landro, nel punto d'incrocio della Strada Statale N. 51 o strada di Allemagna con la Strada Statale N. 48 delle Dolomiti, donde si dirama la carreggiabile che sale a Prato Piazza. E' stazione climatica e centro di escursioni frequentatissimo.

ALBERGHI: Ploner, cam. 100, letti 150, bagni 7, termosifone, telef., autorim., tennis, ap. dal 1º aprile al 20 ott., pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 30-40, negli altri periodi L. 25-30; Croda Rossa, cam. 56, letti 85, acq. corr. c. f., bagni com. 4, telef., autorim., ap. dal 1º maggio al 30 sett., pens. dal 21 luglio al 31 agosto L. 28-40, negli altri periodi L. 25.

#### LA VAL DI SESTO E LA VAL FISCALINA

La prima si apre a S di S. Cándido, ed è la valle più orientale delle Dolomiti. E' percorsa dal Rio omonimo, che nasce sotto il Passo di Monte Croce di Comélico, riceve i tributi della V. Fiscalina e della V. Campo di Dentro e si getta nella Drava a S. Cándido. Con queste due pittoresche e selvagge vallette tributarie, la V. di Sesto serve di accesso ai vari gruppi dolomitici, che culminano nel Monte Elmo, nella Punta dei Tre Scarperi, nel Popera, nella Cima Dódici e nella Cima Undici.

Oltre alle stupende vedute delle cime dolomitiche, la valle presenta interessanti paesaggi di prati, di boschi, di villaggi e di casali pittoreschi, quadri di vita patriarcale e di bellezza idilliaca.

La carrozzabile, che percorre la valle da S. Cándido al Passo di Monte Croce (m. 1636; km. 15) e che prosegue nel verde Comélico, costituisce l'ultimo tronco della Strada Statale N. 52 Cárnica, che collega la Strada di Allemagna e quella delle Dolomiti alla Strada della Pusteria. A Moso diverge la modesta carrozzabile, che risale la V. Fiscalina fino a Campo Fiscalino.

Linee di gran turismo: Dobbiaco - S. Cándido (km. 6) - Sesto (km. 14) - Moso (km. 16) - Fiscalina (km. 21); Cortina d'Ampezzo - Passo Cimabanche (km. 15) - Lago di Dobbiaco (km. 29) - S. Cándido (km. 37) - Sesto (km. 46) - Passo Monte Croce di Comélico (km. 61) - Pádola (km. 71) - Passo del Zovo (km. 74) - Auronzo (km. 80) - Pieve di Cadore (km. 103) - Cortina d'Ampezzo (km. 135).

SESTO IN PUSTERIA m. 1317. — Comune di ab. 1445 (capoluogo



Ent Fallen

1115) con le frazioni di Moso e Bagni di Moso - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi.

L'abitato è disteso in gran parte alla destra del Rio di Sesto, in due gruppi principali, S. Vito e Moso, distanti l'uno dall'altro circa 2 km., sul pendio, presso lo sbocco della V. Fiscalina e della V. Campo di Dentro, in una bella conca, disegnata dai rettangoli dei campi di segale, difesi da staccionate, e rivestita di ampie praterie, orlate di folte abetaie, sopra le quali si profilano le ardite cime dolomitiche della Croda Rossa di Popena e della Punta dei Tre Scarperi. Le case sono in gran parte nuove, ma qua e là si notano resti delle tipiche abitazioni antiche, coi tetti dai larghi spioventi e con le spaziose balconate di legno, e, negli spiazzi e nei cortili, le caratteristiche graticciate per seccare le fave. E' frequentato luogo di villeggiatura, centro alpinistico e di diporti invernali.

ALBERGHI: Crore d'Oro, cam. 22, letti 40, bagni 2, termosifone, autorim., tennis, pens. L. 20-24, a S. Vito; Alla Posta, cam. 17, letti 30, bagno,



La Val Fiscalina

Fot. Franzl

. pens. L. 20-24, a S. Vito; Alla Posta, cam. 17, letti 30, bagno, termosifone, telef., autorim., pens. L. 20-26, a S. Vito; Andrea Hofer, cam. 12, letti 23, telef., pens. L. 18-20. a S. Vito; Tre Cime, cam. 70, letti 100, acq. corr. c. f., bagni 2, priv. 18, termosifone, telef., autorim., tennis, ap. dal 1° giugno al 1° ott., pens. L. 25-40, nella frazione di Moso; Stella Alpina, cam. 8, letti 12, bagni 2, autorim. pens. L. 16-20, a Moso; Leone, cam. 10, letti 16, termosifone, pens. L. 16-18, a Moso; Bagni di Moso cam. 25, letti 40, pens. L. 25. — Ville, alloggi, camere mobiliate da affittare. — Sports · Svaghi: Caccia da pelo e da penna - Pesca - Campo di tennis - Vastissimi campi di sci nelle vicinanze - Gare di sci - Pattinaggio sul ghiaccio a Moso - Trampolino - Concerti della banda locale - Adunate folcloristiche, feste campestri e in costume. — Informazioni: Pro Sesto.

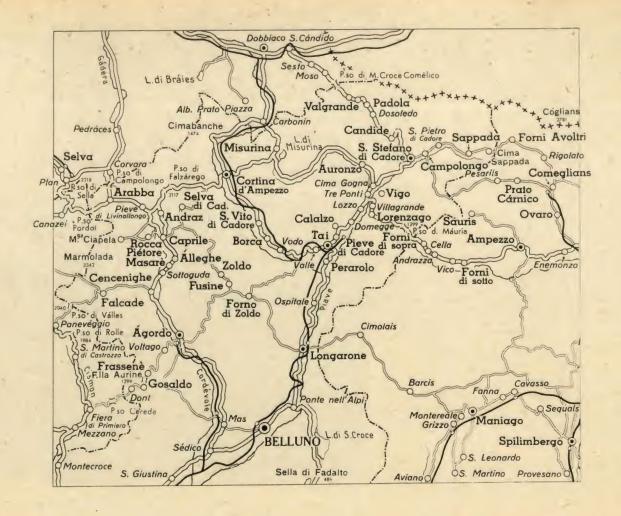
CAMPO FISCALINO m. 1454. — Tassa di soggiorno: il 10 º/o del prezzo delle camere.

Località nella parte più interna della V. Fiscalina, rivestita di praterie alternate da folte abetaie. rinomata stazione di villeggiatura e centro di ardite escursioni sulle cime che la incoronano: Cima Undici, Croda dei Toni, Cima Una e Punta dei Tre Scarperi. Il sito è fresco e quieto.

ALBERGHI: Dolomiti, cam. 38, letti 50, acq. corr. c. f. in 11 stanze, bagni 2, termosifone, autorim., piscina, bosco, pens. L. 22-35; Fiscalina, cam. 24, letti 40, bagni 2, autorim., ap. dal 1º giugno al 15 ott., pens. L. 20-26.

# IL CADORE

Opere del T. C. I. da consultarsi: GUIDA D'ITALIA, Venézia Tridentina e Cadore (III ediz.) — DA RIFUGIO A RIFUGIO, Vol. II (Dolomiti Occidentali) — GUIDA DELLE STRADE DI GRANDE COMUNICAZIONE, Italia Settentrionale, Parte II — GUIDA GASTRONOMICA — MANUALE DEL TURISMO — CARTA D'ITALIA al 250.000, foglio 6, 6 bis e 7 — CARTA D'ITALIA al 500.000, foglio 2 — CARTA AUTO-MOBILISTICA al 650.000, foglio 1 — CARTA AUTOMOBILISTICA al 200.000, foglio 3 e 6 — CARTA DELLE ZONE TURISTICHE al 50.000, foglio 1 (Cortina d'Ampezzo e le Dolomiti Cadorine, 5 (La Val Gardena e i Gruppi della Marmolada, Catináccio e Sella).

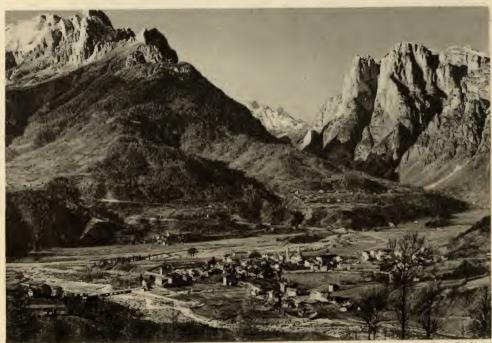


### LA VALLE DEL CORDEVOLE

Il T. Cordévole nasce nel Gruppo di Sella, al Passo Pordoi, e, dopo aver percorso da O a E la V. di Livinallongo, all'altezza del Col di Lana volge verso S, bagna Caprile, dove accoglie a destra il T. Pettorina e a sinistra il T. Fiorentina, alimenta il Lago di Alleghe, a Cencenighe riceve a destra il T. Bióis, attraversa la conca di Agordo, ricevendovi in destra il T. Sarzana, per sboccare nel Piave, al disotto di Bribano, dopo un percorso di 72 km. Il suo bacino costituisce l'Agordino, così denominato dal suo maggior centro, Agordo: una zona alpina straordinariamente pittoresca, rinomata per le

sue miniere, per i suoi legnami, per la sua gente operosa e gagliarda, assai frequentata da villeggianti, da alpinisti e da cacciatori. La vallata principale e le convalli presentano una varietà inesauribile di attrattive paesistiche: conche apriche e gole dirupate e selvagge, altipiani ameni e ariosi e spesse foreste di conifere, che rivestono i versanti, caratteristici villaggi e grandiosi anfiteatri di monti. Nell'Agordino si eleva il maggiore massiccio delle Dolomiti, la Marmolada, e vi campeggiano con essa i gruppi magnifici della Civetta, dell'Agner, del Focobon, dell'Auta e di altri egualmente celebrati per l'eccezionale interesse alpinistico che offrono e per, la bellezza dei loro fantastici scenari. Nè minore è l'importanza turistica della zona: nei suoi centri abitati, anche se tra essi non figurano grandi stazioni di soggiorno, si verifica, d'estate, una intensa affluenza di villeggianti, richiamati da un'attrezzatura confortevole nella sua semplicità.

Le vie d'accesso e i mezzi di comunicazione sono facili e comodi. Da Sédico -Bribano, stazione della linea ferroviaria



Agordo

For. Burloni



Cencenighe

Fot. Sola

Montebelluna - Belluno - Calalzo, si stacca una ferrovia elettrica, che termina ad Agordo, servita da 5 coppie giornaliere di treni. A Sédico, dove passa la Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle. comincia la carrozzabile che percorre la V. del Cordés vole, larga e con pendenze moderate fino ad Agordo. con pendenze più forti prima del L. di Alleghe sopra Caprile. Dopo quest'ultimo paese, essa si biforca. un ramo continua lungo la sponda destra del Cordévole, l'altro, più consigliabile, lungo la sinistra, toccando Rucavà va ad innestarsi nella Strada Statala N. 48 delle Dolomiti a Cernadoi, prima di Andraz Ad Agordo, dalla provinciale si stacca la carrozzabile che risale la V. Sarzana e che, attraverso la conca di Gosaldo, la Forcella Aurine e il Passo di Cereda. unisce la V. del Cordévole alla V. del Cismon, A Cencenighe si diparte la carrozzabile che risale la V. del Bióis, continuata, dopo Piè Falcade, da una buona strada di guerra, che, valicato il Passo di Valles. scende in V. Travignolo, a Panevéggio (km. 37.2). A Caprile ha inizio la carrozzabile, che percorre la valle del T. Pettorina e che arriva fin oltre Malga Ciapela (km. 8.3), e quella che segue la V. Fioren-

tina, unendo, attraverso la Forcella Staulanza, la V. del Cordévole alla V. di Zoldo, l'Agordino allo Zoldano.

Ferrovia: Bribano - Sédico (km. 3) - Mas - Sospirolo (km. 9) - La Valle Rivamonte (km. 26) - Agordo (km. 29, ore 1).

Autocorriere: Belluno - Agordo (km. 30.2) - Cencenighe (km. 38) - Alleghe (km. 48.9) - Caprile (km. 50.9) - Colle S. Lucia (km. 59.9) - Pieve di Livinallongo (km. 70.4); Agordo - Voltago (km. 4) - Frassenè (km. 7) - Gosaldo (km. 17); Agordo - Cencenighe (km. 7.8) - Forno di Canale (km. 5) - Falcade (km. 7); Agordo - La Valle (km. 4); Agordo - Tiser (km. 12); Caprile - Rocca Piétore (km. 2.7).

Linee di gran turismo: Agordo - Cencenighe - Alleghe - Caprile - Pieve di Livinallongo (km. 70.4) - Passo di Falzarego (k. 90.9) - Cortina d'Ampezzo (km. 106.9); Agordo - Frassene (km. 7.3) - Forcella Aurine (km. 10.6) - Gosaldo (km. 13.9) - Passo di Cereda (km. 21.5) - Fiera di Primiero (km. 29.9) -

S. Martino di Castrozza (km. 42.9).

AGORDO m. 611. — Comune di ab. 3106 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi.

La conca di Agordo è indubbiamente tra le più belle delle Alpi. L'ampio fondovalle, pianeggiante con lievi ondulazioni,

11 Cadore

à attraversato dal Cordévole, nel quale si gettano i torrenti Rova, Missiaga, Bordina e Tegnas. Intorno si eleva un movimentato paesaggio di poggi e di dossi rivestiti di prati e di boschi, punteggiati di paesetti e casolari; più in alto, domina il maestoso scenario formato dalle giogaie dolomitiche del Duran e del Celo, dalle guglie del Pizzon, dai dirupi della Croda Grande e dall'Agner, dalle Pale di S. Lucano e, più lontano, dalla mole della regina delle Dolomiti, la Marmolada. Al centro della conca si adagia l'abitato, fornito di buone comodità di soggiorno; le case sorgono lungo vie ampie, che si raccordano alla piazza centrale; sono semplici e ben tenute come le ville dei dintorni. Agordo è frequentato come villeggiatura di mezza montagna e come base di numerose gite, escursioni e ascensioni. E' anche animato da un intenso movimento di turisti di passaggio ed è il maggior centro commerciale della vallata; inoltre, vi è particolarmente sviluppata l'industria del latte: il burro di Agordo è rinomatissimo in tutta Italia. Stagione da giugno a ottobre.



Masarè

Fot. Burloni

ALBERGHI: Roma, cam. 26, letti 45, acq. corr. c. f. in 6 camere, bagno, riscald. centrale, autorimessa, pens. luglio-agosto L. 22-24, negli altri mesi L. 20-22; Al Telegrafo, cam. 11, letti 17, bagno, autorim., pens. luglio-agosto L. 20, negli altri mesi L. 16; Tre Corone, cam. 10, letti 12, autorim., pens. L. 20. — Alloggi da affittare nell'abitato e nei dintorni. — Sports · Svaghi: Caccia - Pesca della trota nel Cordévole - Bocce - Circolo di Lettura. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

CENCENIGHE m. 772. — Comune di ab. 1611 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimessa con vetture da nolo. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e del canone d'affitto.

Il paese è lungo la carrozzabile, sulla destra del torrente, al piede del ripido versante: posizione in fondovalle, con dintorni discretamente boscosi. L'abitato modesto, agglomerato, offre qualche comodità di soggiorno. E' frequentato prevalentemente da turisti di passaggio.

ALBERGHI: Stella, cam. 26, letti 45, acq. corr. f., bagno, telef., autorim., giardino, pens. luglio-agosto L. 22, negli altri mesi L. 28. — Qualche alloggio da affittare. — Sports: Caccia - Pesca della trota - Bocce. — Informazioni: Municipio.

MASARE m. 978. — La parte del paesetto sulla destra del Cordévole appartiene al comune di Rocca Piétore, quella sulla sinistra al comune di Alleghe - Telefono - Principali rifornimenti. - Nel territorio di Rocca Piétore (destra del ponte) non esiste tassa di soggiorno; in quello d'Alleghe (sin.

del ponte) la tassa di soggiorno è dell'8% del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi. I ragazzi sino a 12 anni e le persone di servizio pagno la metà.

Risalendo la valle da Cencenighe, superate alcune strette, fra le quali la strada si svolge tortuosa, si sbocca nel bacino di Alleghe, occupato dal laghetto omonimo, in un pittoresco scenario di foreste e di monti, dominato dalle meravigliose pareti della Civetta e, a N, dalla piramide del Col.di Lana. Il laghetto, lungo circa 2 km. e largo circa 500 m., venne formato nel 1771 da una frana che ostruì la valle arrestando per qualche mese il corso del Cordévole. Sulla sponda sinistra lo costeggia la strada provinciale, che si raccorda a un'altra carrozzabile, che percorre la opposta riva. Il paesaggio è qui assai bello. All'estremità S del laghetto donde esce il Cordévole, si trova Masarè, piccolo centro composto di alcuni alberghi, di poche case e ville sparse tra il verde dei versanti boscosi, frequentato per villeggiatura. Le due frazioni di Alleghe e di Rocca Piétore, che lo compongono, sono separate soltanto dal ponte sul torrente.

ALBERGHI: Savoia, cam. 31, letti 65, bagni comuni 3, telef., autorim., giardino, prato, bosco, pens. in luglio e agosto L. 25-30, negli altri mesi L. 20-22, alla destra del ponte, sulla carrozzabile; Monte Ciretta, cam. 30, letti 54, bagni com. 2, autorim., giardino, prato, bosco, pens. in luglio e agosto L. 17-25, negli altri mesi L. 15-20, sulla carrozzabile, alla destra del ponte; Stella Polare, cam. 23, letti 40, bagno, giardino, prato, bosco, ap. dal maggio



Fot. Burloni

Alleghe

lare, cam. 23, letti 40, bagno, giardino, prato, bosco, ap. dal maggio all'ott., pens. L. 20-25, sopra la carrozzabile, sulla destra del ponte; Regina d'Italia, cam. 49, letti 80, acq. corr. c. f. in 15 cam., bagni com. 2, autorim., giardino, prato, bosco, ap. da maggio al 15 ott., pens. dal 15 luglio e agosto L. 24-30, negli altri periodi L. 18-20, lungo la carrozzabile, sulla sinistra del lago; Italo-Americano, cam. 12, letti 20, autorim., pens. L. 18-20, lungo la carrozzabile, sulla destra del lago. — Alloggi e villette da affittare (caparra). — Sports - Svaghi: Caccia - Pesca della trota nel lago e nel Cordévole - Bocce - Trattenimenti negli alberghi durante la stagione. — Informazioni: Municipì di Alleghe e di Rocca Pietore.

ALLEGHE m. 979. — Comune di ab. 1574 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: l'8% del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi. I fanciulli sino ai 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.

Il paese occupa una breve penisola che si inoltra nel lago da una larga insenatura contornata da alte fiancate di monti rivestiti di folte selve di conifere. Al di sopra, domina con maestosa imponenza il meraviglioso gruppo della Civetta, specchiantesi nelle acque smeraldine del lago con la torre della Cima Coldai. L'abitato è semplice, ridente e ben tenuto: esso è attraversato dalla carrozzabile, che ne costituisce la via principale. E' centro assai frequentato di villeggiatura e di interestanti gite, escursioni ed ascensioni. D'inverno il lago gela completamente e si trasforma in un vasto campo di pattinaggio. Le vie di comunicazione sono aperte anche d'inverno.

ALBERGHI: Agordo, cam. 36, letti 60, acq. corr. f. in 8 camere, bagno, riscald. centr., telef., autorim., giardino, pens. in luglio e agosto L. 22-35, negli altri mesi L. 16-25. in riva al lago; Polo Nord, cam. 19, letti 30, autorim., pens. in luglio e agosto L. 18-20, negli altri mesi L. 15-18, di fronte al lago; Gentrale, cam. 12, letti 24, pens. in luglio e agosto L. 20-24, negli altri mesi L. 16-18, sulla piazza principale. — Alloggi e ville da affittare per qualsiasi periodo (caparra). — Sports - Svaghi: Caccia - Pesca della trota nel lago - Bocce - Pattinaggio sul ghiaccio del lago - Hockey - Gimkana - Gare e campionati di velocità e di stile - Campi di sci a poca distanza dal paese - Trattenimenti negli alberghi durante l'estate.

VARA. — Fraz. di Alleghe a km. 2 dal centro, sulla carrozzabile per Caprile: gruppo di case sparse sul fondovalle, sulla sinistra del torrente, fra prato e bosco. — ALBERGHI: Al Capitello, cam. 16, letti 24, autorim., pens. L. 15-18; Tuffi, cam. 4, letti 6, autorim., pens. L. 16.

SANTA MARIA DELLE GRAZIE m. 974. — Fraz. di Rocca Piétore, sulla destra del torrente, di fronte a Vara: poche case sparse, fra i prati e i boschi. — ALBERGHI: Sasso Bianco, cam. 7, letti 12, autorim., ap. da giugno a sett., pens. L. 18.

CAPRILE m. 1025. — Fraz. del comune di Alleghe di ab. 468 - Posta, telegr. e telef. - Negozi di generi alimentari. - Tassa di soggiorno: l'8º/o del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi.

Piccola borgata, distesa lungo la carrozzabile, in un'amena conca prativa, con boschi di conifere sui pendii dei versanti, alla confluenza nel Cordévole dei torrenti Pettorina e Fiorentina. L'abitato è composto di belle casette, la maggior parte staccate, al margine dei prati. La località è amena e pittoresca, con bellissimi panorami dei massicci dolomitici che la circondano. È assai frequentata per villeggiatura e come centro di escursioni e ascensioni, con un intenso movimento di turisti di passaggio diretti dall'Agordino alle valli limitrofe e specialmente a Cortina d'Ampezzo.

ALBERGHI: Alla Posta, cam. 48, letti 60, bagno, telef., autorim., pens. in luglio e agosto L. 22, negli altri mesi L. 17, nel centro dell'abitato. — Alloggi da affittare. — Sports · Sraghi: Caccia - Pesca della trota nel Cordévole e nel Pettorina - Bocce. — Informazioni: Municipio di Alleghe.



Caprile

#### LA VALLE DI LIVINALLONGO

Dal versante orientale del Passo Pordoi sino a S del Col di Lana l'alto Cordévole prende il nome di V. di Livinallongo e il suo territorio forma il comune di Livinallongo, il più settentrionale dell'Agordino. Questo tratto della valle del Cordévole corre da O a E ed è limitato a N dai contrafforti orientali del Gruppo di Sella, continuati da quelli del Pralongià, del Settsass e del Sief, sino al Col di Lana; a S, dal Gruppo della Marmolada, col Sasso di Mezzodì, la Mésola, il Padon ed il Passo di Fedáia.

La valle è percorsa dalla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti, che, attraversate le valli di Fiemme e di Fassa, scende al



Pieve di Livinallongo

Fot, Devich

Cordévole dal Passo Pordoi, continuando, alta sul fondovalle, sino a Pieve; qui e a Cernadoi vi si innestano le due strade provenienti dall'Agordino. Da Andraz, la strada statale raggiunge il Passo di Falzárego, donde scende a Cortina d'Ampezzo. Ad Arabba ha inizio la strada per il Passo di Campolongo e per la V. Badia.

Autocorriere: Belluno - Agordo (km. 30.20) - Alleghe (km. 48.9) - Caprile 53.2) - Colle S. Lucia - Pieve di Livinallongo (km. 74.5).

Linee di gran turismo: Pieve - Arabba (km. 9) - Passo di Campolongo (km. 13.7) - Corvara Ladinia (km. 18.3) - Brunico (km. 45.6) - Bressanone (km. 81); Agordo - Alleghe - Pieve di Livinallongo - Passo di Falzárego (km. 86) - Cortina d'Ampezzo (km. 92); Bolzano - Carezza - Canazci - Passo Pordoi (km. 76.5) - Arabba (km. 85) - Pieve di Livinallongo (km. 94) - Andraz (km. 95.5) - Passo di Falzárego (km. 105.3) - Cortina d'Ampezzo (km. 121.3) e ritorno; Cortina - Passo di Falzárego (km. 16) - Pieve (km. 27.5) - Arabba (km. 36.5) - Passo Pordoi (km. 46) - Passo di Sella (km. 60.3) - S. Cristina (km. 73.6) - Ortisei (km. 77.6) - Ponte all'Isarco (km. 70.6) - Bolzano (km. 113.6).

ANDRAZ m. 1413. — Fraz. del comune di Livinallongo di ab. 440 - Telef. - Principali approvvigionamenti - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere e degli alloggi.

11 Cadore

Modesta borgatella sul fondo della valle, circondata da pascoli e da boschi di conifere, frequentata per villeggiatura e da turisti di passaggio.

PIEVE DI LIVINALLONGO m. 1465. — Capoluogo del comune di Livinallongo di ab. 744 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 10 % del prezzo delle camere negli alberghi e degli alloggi.

Il paese è distribuito lungo la Strada delle Dolomiti, che lo attraversa, al di sopra d'un profondo burrone a picco sul Cordévole. A monte dell'abitato si estendono vasti pascoli e, poco più in alto, le pinete: il versante opposto della valle è pure rivestito di conifere, che scendono sino al torrente. Verso S si gode il grandioso panorama della Civetta. L'abitato, ricostruito dopo la guerra, è gaio e ben tenuto, con alberghi situati lungo la strada statale, belle case, ville e buoni negozi; offre quindi tutte le comodità di soggiorno. La località è assai frequentata come stazione di villeggiatura e come centro di

escursioni ed ascensioni; durante l'estate, sulla Strada delle Dolomiti, si svolge un intensissimo movimento turistico.

ALBERGHI: Dolomiti, cam. 23, letti 50, acq. corr. c. f., bagno, autorim., ap. da maggio a sett., pens. in luglio e agosto L. 24-30, negli altri mesi L. 22-25; Alpino, cam. 22, letti 40, bagno, autorim., pens. in luglio e agosto L. 24-26, negli altri mesi L. 20-22; Alla Posta, cam. 14, letti 26, bagno, telef., autorim., pens. L. 18-22; Stella, cam. 9, letti 20, bagno, autorim., pens. L. 20-25; Pieve, cam. 8, letti 16, autorim., pens. L. 14-18; Crepaz, cam. 5, letti 10, pens. L. 12-18. — Alloggi da affittare per la stagione. — Sports · Svaghi: Caccia - Pesca della trota nel Cordévole - Gare di sci sui vasti campi di neve della zona (Club Sciatori Col di Lana). — Informazioni: Municipio.

ARABBA m. 1602. — Fraz. del Comune di Livinallongo di ab. 232 - Posta e telef. - Principali approvvigionamenti - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi.

Gruppo di casette sparse in ridentissima posizione sulla sinistra del Cordévole nel mezzo di un grande avvallamento di pascoli e di abetine, su cui scendono dal Passo Pordoi le serpentine della Strada delle Do-



Andraz

For. Devich

167



Arabba

Fot. Devich

lomiti, con magnifiche vedute dei gruppi montuosi circostanti. Il sito è pittoresco nella sua rustica grazia, frequentato dai villeggianti e dagli alpinisti. Da Arabba si diparte la carrozzabile che, attraverso il Passo di Campolongo e la V. Badia, scende in Pusteria.

ALBERGHI: Posta, cam. 34, letti 48, acq. corr. c. 1., bagno, riscald. centr., telef., autorim., pens. in luglio e agosto L. 30-32, negli altri mesi L. 26-28; Pordoi, cam. 14, letti 26, pens. L. 20; Bosco Verde, cam. 9, letti 17, autorim., pens. L. 16-20. in località Soraruaz (m. 1405): Boè, cam. 26, letti 45, acq. corr. c. f., bagno, riscald. centr., telef., autorim., pens. in luglio e agosto L. 24-32, negli altri mesi L. 22-28, al Passo di Campolongo, (m. 1875), ampia ed amena sella di pascoli tra la V. del Cordévole e la V. Badia, a km. 3.7 da Arabba. — Alloggi da affittare.

### LA VAL SARZANA

Dalla conca di Agordo, dove sbocca, la valle corre in direzione SO, terminando alla Forcella Aurine, in corrispondenza della quale nasce il T. Sarzana, che la bagna. Il paesaggio della valle è vario e pittoresco: vasti prati e boschi di conifere

rivestono le pendici dei versanti, scaglionate a balze e a vasti altipiani; sovrastano ad essi massicci dolomitici di grande bellezza, fra cui i gruppi dell'Agner e della Croda Grande. Al di là della Forcella Aurine si apre l'incantevole conca di Gosaldo, che forma la testata della V. del Mis, dominata a O dalla catena dolomitica culminante nella Croda Grande e a S dal massiccio roccioso del Piz Sagron. Fra questo e la catena si apre il Passo di Cereda (m. 1369), larga sella prativa, dove è aperto tutto l'anno un albergo, e che serve di passaggio dalla V. del Mis alla V. del Cismon, da Agordo a Fiera di Primiero.

La carrozzabile che percorre la valle sale con numerose svolte dalla conca di Agordo, fra prati e boschi; tocca Voltago, Frassenè, Forcella Aurine (m. 1299); di qui scende nella conca di Gosaldo, passa per Don, raggiunge il Passo di Cereda, donde cala a Fiera di Primiero.

Autocorriera: Agordo - Voltago (km. 4) - Frassenè (km. 7) - Forcella Aurine (km. 10.6) - Gosaldo (km. 13.9).

Linea di gran turismo: Agordo - Voltago - Frassenè - Forcella Aurine - Gosaldo (km. 13.9) - Passo di Cereda (km. 21.5) - Fiera di Primiero (km. 29.9) - S. Martino di Castrozza (km. 42.9).

VOLTAGO m. 858. — Capoluogo del comune omonimo di ab. 632 - Posta, ufficio fonotelegr. - Medico - Principali approvvigionamenti -

Cavalcature. - Tassa di soggiorno: il 10% del prezzo delle camere e degli alloggi. I ragazzi sotto i 15 anni pagano la metà. -Rustico paesetto, agglomerato sul fianco occidentale della conca di Agordo, al di sopra del T. Sarzana, in bella posizione panoramica, fra prati e boschi. Parecchie villette nei dintorni. Frequentato per villeggiatura, da giugno a settembre. - ALBERGHI: Monte Agner, cam. 9, letti 16, bagno, autorim., pens. L. 10-27. -Alloggi da affittare in case e ville. - Sports: Caccia - Pesca della trota nel Sarzana - Bocce - Informazioni: Municipio.

FRASSENE m. 1080. - Fraz. del comune di Voltago di ab. 572, - Posta, ufficio fonotelegr. - Medico - Negozi generi alimentari - Articoli fotografici - Autorim. con vetture da nolo -Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: come a Voltago.

Il paese è situato in un vasto pianoro, sul fianco sinistro della valle, formato da belle praterie, al margine delle quali e sulle alture circostanti si estendono orandi pinete, con uno sfondo grandioso di catene dolomitiche, fra le quali l'Agner e la Croda Rossa. Il paese è nel centro dell'avvallamento, diviso in due borgate, Vic e Villa, che si seguono a breve distanza lungo la carrozzabile. L'abitato è composto di case isolate e di numerose ville, sparse nei prati e in vicinanza delle pinete: è ridente, assai ben tenuto, dotato di tutte le comodità di soggiorno. E' molto frequentato per villeggiatura da giugno a settembre; è cen-



Frassenè

Fot. Burloni

tro di interessanti gite, escursioni e ascensioni. E' favorito da un eccellente clima montano, asciutto, esente da calori eccessivi, largamente soleggiato, con atmosfera limpida e tersa. Nelle vicinanze del paese sono dei pittoreschi laghetti, meta di comode passeggiate.

ALBERGHI E PENSIONI: Alla Posta, cam. 17, letti 30, acq. corr. f., bagno, giardino, pens. in luglio e agosto L. 20-25, negli altri mesi L. 18-20; Villa Elda & Dependance, cam. 24, letti 36, acq. corr. f., bagni, termosifone, autorim., tennis, parco, pineta con laghetti artificiali, bocce; Trieste, cam. 15, letti 25, acq. corr. f., bagno, giardino, ap. da giugno a sett., pens. L. 18-25; Venezia, cam. 25, letti 33, bagno, autorim., giardino, pens. in luglio e agosto L. 28, negli altri mesi L. 20; Frassenė, cam. 8, letti 16, bagno, pens. L. 17-21; Dolomiti, cam. 7, letti 12, giardino, pens. L. 12-18; Col di Lana, cam. 7, letti 14, giardino, pens. L. 15-17, negli altri mesi L. 15. - Alloggi e ville da affittare, nel paese e nei dintorni, per la stagione. - Sports. Sraghi: Caccia - Pesca della trota nel Sarzana - Bocce - Tennis. - Informazioni: Municipio di Voltago e Società Pro Frassene.

FORCELLA AURINE m. 1299. - Ampio e ridente valico, attraversato dalla carrozzabile, con bellissime viste sui due versanti: prati e solte pinete giungono sino ai margini della strada. Tassa di soggiorno: L. 0.30; i ragazzi sino ai 12 anni sono esenti come i domestici. — ALBERGHI:



Don di Gosaldo

Fot. Burloni

Forcella Aurine, cam. 40, letti 70, acq. corr. c.f., bagin com. 3, riscald, centr., telef., autorim., autobus alla stazione di Agordo, tennis, ap. da giugno a sett., pens. in luglio e agosto L. 27, in giugno e sett. L. 20.

GOSALDO m. 1141. — Sparso comune di ab. 2258 - Posta, ufficio fonotelegr. - Medico con armadio farmaccutico - Generi alimentari - Articoli fotografici - Autorim. con vett. da nolo. Tassa di soggiorno: il 5°/0 del prezzo delle camere e degli alloggi. I ragazzi sotto i 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.

Don, borgata principale del comune di Gosaldo, è posta nel centro di una conca ampia e pittoresca, ricca di pascoli e di selve di conifere, circondata da catene dolomitiche, nella quale scende serpeggiando da Forcella Aurine la carrozzabile che prosegue per il Passo di Cereda. E' un'amenissima località alpestre, solcata da numerosi valloncelli, che si aprono a ventaglio e scendono a unirsi alla stretta del Mis, solatia e ben riparata dai venti, frequentata da giugno a settembre come stazione di villeggiatura e soggiorno climatico. L'abitato, molto semplice, è sparso in mezzo ai prati e ai boschi, con graziose casette e qualche villa.

ALBERGHI: Alla Posta, cam. 22, letti 30, bagno, pens. L. 15-20; Alle Alpi, cam. 10, letti 17, pens. L. 14-17; Al Castello, cam. 7, letti 14, pens. L. 18-20. — Alloggi da affittare, per la stagione (caparra). — Informazioni: Municipio.

#### LA VALLE DEL BIOIS

Il T. Bióis nasce vicino al Passo di S. Pellegrino, percorre la valle omonima fino a Falcade; da qui, fino a Cencenighe, dove sbocca nel Cordévole, attraversa la valle cui dà il nome, straordinariamente caratteristica e pittoresca per varietà di forme e di aspetti, ricca di praterie, che si alternano a magnifiche distese di abeti e di larici.

La carrozzabile che la percorre si diparte da Cencenighe e offre vedute sempre più attraenti del mutevole paesaggio alpestre, incoronato da imponenti massicci dolomitici, toccando alcune borgatelle e terminando a Piè Falcade. Qui comincia un'altra strada,

che sale al passo di Valles (m. 2032; km. 11) e di là prosegue per Panevéggio (km. 17), sboccando sulla Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle.

, latocorriera: Agordo - Cencenighe (km. 10.3) - Forno di Canale (km. 15.3) - Falcade (km. 20.4).

CELAT m. 950. — Fraz. di Vallada di ab. 334 - Posta e telef. - Medico - Principali approvvigionamenti. — Il piccolo modesto borgo è sulla sinistra del Bióis e lungo la carrozzabile, circondato da boschi, all'inizio della strada che porta alle altrafrazioni di Vallada. — ALBERGHI: Val Bióis, cam. 9, letti 17, bagno, pens. L. 14-20. — Alloggi da affittare. — Informazioni: Municipio di Vallada.

FORNO DI CANALE m. 976. — Comune di au. 1498 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi per i vari ifornimenti - Articoli fotografici - Autorim. con vettura da nolo.

La borgata è situata su un terrazzo, allo sbocco dell'amena V. di Gares bagnata dal T. Liera. L'abitato è piuttosto semplice, agglomerato, circondato da prati e da pinete. Allo stesso comune appartiene il piccolo borgo *La Mora*, posto al margine della ridente ronca di Caviola, verso Falcade.



Fot. G. Zanoder

Forno di Canale

ALBERGHI: Al Belvedere, cam. 6, letti 12, pens. L. 16; Al Cavallino, cam. 2, letti 3, pens. L. 18; Tognetti, cam. 28, letti 40, bagno, autorim., qiardino, prato e bosco, pens. in luglio e agosto L. 15-25, negli altri mesi L. 10-14, lungo la carrozzabile, a km. 1 dal capoluogo, in località La Mora. — Alloggi da affittare, a mese o per la stagione. — Spores - Svaghi: Caccia - Pesca della trota nel Bióis. — Informazioni: Municipio.

FALCADE m. 1297 — Comune di ab. 2234 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi per i vari approvvigionamenti - Articuli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo - Guide alpine.

Risalendo la V. del Bióis, si entra nel comune di Falcade attraverso la stupenda conca di Caviola, ampia e solatia, nella quale, fra magnifiche praterie e boschi di abeti e di larici, sono sparse ridenti borgate con numerose ville. Nello sfondo, in un insieme paesistico di eccezionale bellezza, spicca imponentissima la parete della Civetta. Lungo la carrozzabile, che corre nella parte più bassa del bacino, fiancheggiata da pinete, si susseguono casette e villini, sino a Piè Falcade, capoluogo del comune, situato al centro di un'altra conca di non minore bellezza. Anche qui immense praterie e vaste selve di conifere rivestono la valle e le pendici, incoronate di eccelse creste dolomitiche, tra le quali spiccano le cime di Valfredda e i pinnacoli delle cime di Focobon. Il sito, alpestre, soleggiato e arioso, ricco di ogni attrattiva alpinistica, è frequentato in estate come



Falcade

Fot. Burloni

luogo di villeggiatura e stazione climatica e d'inverno dagli sciatori per le sue vastissime distese nevose, che dal paese si estendono per parecchi chilometri verso i Passi di Valles e di S. Pellegrino. L'abitato di Piè Falcade è distribuito lungo la carrozzabile e consta di case e di ville isolate in mezzo alle praterie e al margine delle pinete: è ridente, ben tenuto e confortevole. Nei dintorni, sui versanti del bacino, sono sparse altre amene borgate.

ALBERGHI E PENSIONI: Fulcade, cam. 22, letti 35, bagno, autorim., giardino, pens. in luglio e agosto L. 20-30, negli altri mesi L. 18-23; Focobon, cam. 19, letti 31, bagno, telefono, autorim., pens. in luglio e agosto L. 24-28, negli altri mesi L. 20-23; Alpina, cam. 16, letti 20, acq. corr. f. in 5 cam., bagno, autorim., pens. L. 16-24. — Alloggi e numerose ville da affittare, per la stagione (caparra), specialmente a Caviola e a Falcade. — Sports Sraghi: Caccia d'alta montagna - Pesca della trota nel Bióis - Campo sportivo - Bocce - Gare di sci e di slittini. — Informazioni: Comitato Pro Falcade.

#### LA VALLE PETTORINA

La valletta bagnata dal T. Pettorina si dirige da Caprile verso O sino ai piedi del Gruppo della Marmolada, nei contrafforti orientali del quale il torrente

ha le sue scaturigini. La valle alpestre e pittoresca è celebrata specialmente per la meravigliosa forra denominata i Serrai di Sottoguda, lunga circa 2 km., nel tratto fra Sottoguda e il bacino di Malga Ciapela: l'orrida gola, larga da m. 5 a m. 20, è intagliata tra altissime pareti a picco, ai piedi delle quali spumeggia il Pettorina. L'intera valle appartiene al comune di Piétore e costituisce uno degli accessi più frequentati per le ascensioni alla Marmolada. Una buona carrozzabile si stacca da Caprile, tocca Rocca Piétore, Sottoguda (km. 6), attraversa i Serrai, tagliata nella roccia, e termina a Malga Ciapela (km. 9).

Autocorriera: Caprile - Rocca Piétore (km. 3).

ROCCA PIETORE m. 1143. - Comune di ab. 2389 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi generi alimentari - Guide alpine.

Il paese è situato in lieve pendio sulla calotta di una verde altura, sul fianco sinistro della valle, ed è circondato da prati e da boschi di conifere, in vista di maestose catene dolomitiche. A 3 km. sorge il modesto paesello di *Sonoguda* (m. 1252) e,

alla testata della valle, ai piedi del Pian del Seráuta, il verdeggiante bacino di Malga Ciapela (m. 1446), sparso di casolari e di fienili o «tabià», punto di partenza per le escursioni sulla Marmolada. Le tre località sono frequentate discretamente come stazioni di villeggiatura e più ancora come centri alpinistici di altissimo interesse.

ALBERGHI: Alla Posta, cam. 15, letti 26, autorim., pens. I. 10-18 a Rocca Piétore; Marmolada, cam. 9, letti 16, pensione L. 18-20, a Malga Ciapela. - Spores: Caccia d'alta montagna -Pesca della trota nel Pettorina - Giochi di bocce. - Informazioni: Municipio di Rocca Piétore.

### LA VALLE FIORENTINA

Nel primo tratto, da Caprile a Selva, la valle bagnata dal T. Fiorentina è assai stretta e tortuosa, profondamente incassata, strozzata in frequenti gole. Da Selva sino alla testata, ai piedi del Pelmo, essa è molto più ampia e aperta, ricca di pascoli e di boschi,



Rocca Piétore

pittoresca nel variato paesaggio, serena nella sua grande pace, dominata dalle imponenti moli del Pelmo a E e dell'Averau a N, della Marmolada a O e della Civetta a S. Sulle groppe degli alti dossi si affacciano ameni villaggi e in mezzo ai

prati sono sparsi i fienili dalle graziose architetture.

Da Caprile una buona carrozzabile sale a ritroso del torrente in fondovalle; quindi con varie ripide svolte sulle pendici del fianco destro, arriva a Selva (km. 6) e, percorrendo l'alta valle, supera la Forcella Staulanza (m. 1773; km. 14.5), per discendere nello Zoldano (v. pag. 176). Da Selva una camionabile di guerra, di recente trasformata in carrozzabile, conduce al Passo di Giau (m. 2236), donde scenderà per raggiungere la Strada delle Dolomiti a Pocol (km. 18) proseguendo per Cortina d'Ampezzo (km. 24): strada di eccezionale interesse turistico. Pure da Selva un'altra carrozzabile porta a Colle S. Lucia (km. 3) e, riunendosi alla strada proveniente da Caprile, giunge ad Andraz (km. 13).

Autocorriere: Longarone - Forno di Zoldo (km. 17.4) - Dont (km. 22) - Fusine (km. 25.5) - Pecol (km. 29.5) - Forcella Staulanza (km. 33.5) - Selva di

Cadore (km. 45).

Linee di gran turismo: Cortina - Pocol - P. di Falzárego - Colle S. Lucia (km. 36) - Selva di Cadore (km. 42) - Caprile (km. 48) - L. di Alleghe (km. 52.3) - P. di Falzárego (km. 74.6) - Cortina (km. 90.6); Cortina - P. di Falzárego - Colle S. Lucia (km. 35) - Selva (km. 41) - Fusine (km. 60.5) -Forno di Zoldo (km. 68.6) - Longarone (km. 82) - Tai - Pieve di Cadore (km. 105.5) - Cortina (km. 136).



Fot. Ghedina

Selva di Cadore

SELVA DI CADORE m. 1317. — Comune di ab. 799 - Posta, telegr. e telef. - Medico (anche dentista) - Armadio farmaceutico - Principali approvvigionamenti - Autorimessa con vetture da nolo.

Nonostante il nome, il comune non appartiene al Cadore, ma all'Agordino. La borgata principale, sede del municipio, è San Lorenzo e sorge in un vasto pianoro di pascoli, che digrada lievemente verso il torrente, in posizione aperta e solatia, con amenissimo carattere alpestre. Il fianco opposto della valle, più ripido, è ricoperto di boschi di conifere, che in parte si estendono sino in vicinanza del paese, dal quale si gode il grandioso panorama del Pelmo, che domina la

testata della valle. L'abitato consta di case disseminate lungo la carrozzabile ed offre buone comodità di soggiorno. Più innanzi, sui fianchi della valle, sono sparse altre borgatelle, fra le quali Pescul (m. 1415), grazioso centro alpino. La località è assai frequentata dai numerosi turisti di passaggio, come villeggiatura da giugno a settembre e centro rinomatissimo di escursioni e ascensioni: d'inverno, da dicembre a marzo, v'ha grande affluenza di sciatori sui vastissimi campi di neve che si estendono per la V. Fiorentina e verso il passo di Giau, offrendo itinerari d'ogni estensione e difficoltà.



Fot. Sola

Colle Santa Lucia

ALBERGHI: Valle Fiorentina, cam. 20, letti 28, bagno, telef., autorim., pens. luglio e agosto L. 20-25, negli altri mesi L. 18-22; Miravalle, cam. 10, letti 20, autorim., pens. L. 15-20; Monte Pelmo, cam. 7, letti 12, pens. L. 15-20; Lorenzini, cam. 5, letti 10, telef., pens. L. 17-19, a Pescul. - Alloggi da affittare, a mese e per la stagione, nel capoluogo e nelle frazioni (caparra). - Sports: Caccia d'alta montagna abbondante - Pesca della trota nel Fiorentina - Gare sciistiche. - Informazioni: Municipio.

COLLE SANTA LUCIA m. 1453. - Comune sparso di ab. 651 - Posta. telegr. e telef. - Principali approvvigionamenti. - Tassa di

soggiorno: L. 0.40 al giorno.

Villagrande è il capoluogo e il centro più frequentato del comune e si trova lungo la carrozzabile, che unisce Selva ad Andraz, su un bastione prativo circondato da boschi di larici, in posizione elevata e aprica. L'abitato, di carattere alpino, con buone comodità di soggiorno, è una frequentata villeggiatura e stazione climatica e offre la possibilità di un gran numero di escursioni, e, nell'inverno, di molteplici itinerari sciistici su vastissimi campi di neve.

ALBERGHI: Alto Cordévole, cam. 25, letti 40, bagni 2, telef., autorim., pens. L. 20-30; Posta, cam. 10, letti 19, acq. corr. f., bagni 2, telef., pens. L. 15-23; Finazzer, cam. 8, letti 12, bagno, telef., autorim., pens. L. 15-20. — Alloggi da affittare, per la stagione (caparra). — Sports: Caccia - Bocce

- Sports invernali. - Informazioni: Municipio.

### LA VALLE DI ZOLDO

A Longarone, dopo un percorso di circa km. 30, sbocca nel Piave il T. Maè, che nasce nel gruppo della Civetta e bagna la V. di Zoldo, che si interna fra le Alpi omonime in direzione da NO a SE, arrivando sino alla Forcella Staulanza. L'alto bacino del Maè costituisce la plaga dello Zoldano, situata al centro della provincia di Belluno. La parte inferiore della vallata, per lo più stretta, tortuosa e selvaggia, è ricca di pittoresche vedute e d'acque scendenti dai numerosi valloncelli laterali; la parte superiore, lieta di estese praterie e di boschi di conifere, che le conferiscono bellezza serena e armoniosa. La testata del bacino è dominata dai massicci della Civetta a O e del Pelmo a N, in uno scenario grandioso. Per tutta la valle, rinomata per i suoi fabbri ingegnosi, sono sparsi numerosi paesetti, parecchi dei quali stazioni di villeg-

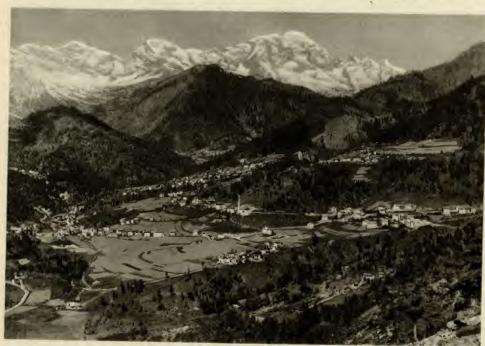


Fot. Burloni

Longarone

giatura e di soggiorno climatico assai frequentate. L'attrezzatura turistica è generalmente improntata alla massima semplicità; tuttavia non mancano buone comodità.

A Longarone, stazione ferroviaria della linea Belluno - Calalzo, dalla Strada Statale N. 51 di Allemagna si stacca una carrozzabile generalmente buona, ben tenuta e di grande interesse paesistico, che risale la valle, toccando Forno di Zoldo, Dont, Fusine, Pecol e salendo sino alla Forcella Staulanza (m. 1773), donde continua per la valle Fiorentina (v. pag. 173). Da Forno di Zoldo un'altra carrozzabile raggiunge, fra pascoli e pinete, con belle vedute della V. di Zoldo e della V. del Bóite, la Forcella Cibiana (m. 1528), scendendo quindi per l'altro versante a Venas, in Cadore (km. 20). Una terza carrozzabile, egual-



Forno di Zoldo

Fot. Casal

mente alpestre e attraente, mette in comunicazione Dont con Agordo (km. 21), attraverso il Passo Duran (m. 1605)

Autocorriera: Longarone - Forno di Zoldo (km. 17.4) - Dont (km. 22) - Fusine (km. 25.5) - Pecol (km. 29.5) - Forcella Staulanza (km. 33.5) - Selva di Cadore (km. 45).

Linea di gran turismo: Cortina - Pocol - P. di Falzárego - Colle S. Lucia (km. 36) - Selva di Cadore (km. 42) - Caprile (km. 48) - L. di Alleghe (km. 52.3) - P. di Falzárego (km. 74.6) - Cortina (km. 90.6); Cortina - P. di Falzárego - Colle S. Lucia (km. 35) - Selva (km. 41) - Fusine (km. 60.5) - Forno di Zoldo (km. 68.6) - Longarone (km. 82) - Tai - Pieve di Cadore (km. 105.5) - Cortina km. 136).

LONGARONE m. 474. — Comune di ab. 3862 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia -Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli.

Il grosso borgo è situato lungo il Piave, allo sbocco della V. di Zoldo e della grandiosa forra di Cellina, donde esce il T. Vaiont. Centro commerciale importante, è anche animato da un'intenso movimento turistico e frequentato come villeggiatura di bassa montagna da giugno a settembre.

ALBERGHI: Lepre, cam. 14, letti 22, bagno, telef., autorim., pens. L. 14-22; Roma, cam. 12, letti

11 Cadore

16, bagno, autorim., pens. L. 12-18; Pergola. cam. 9, letti 15, autorim., pens. L. 13-16; Alla Posta, cam. 8, letti 12, autorim., pens. L. 12-20. — Alloggi da affittare, a mese e per la stagione. — Sports: Caccia - Pesca della trota nel Piave - Giochi di bocce. — Informazioni: Municipio.

FORNO DI ZOLDO m. 848. – Comune di ab. 3187 con numerose frazioni sparse - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi di tutti i generi - Articoli fotografici - Autorimessa con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature.

Il territorio del comune occupa una zona assai estesa nella media valle e presenta una grande varietà di forme e di aspetti. Il capoluogo è distribuito lungo la carrozzabile e il torrente, sul fondovalle pianeggiante, circoscritto da erte fiancate boscose subito interrotte da larghi pianori, vere balconate che s'affacciano sull'intaglio della vallata. Ne risulta un'amplissima conca dal fondo angusto, ma largamente svasata in alto, i cui terrazzi, interrotti da stretti valloncelli, rivestiti da prati verdissimi, alternati da folte pinete, sono popolati da numerose ridenti borgate, situate in un insieme paesistico animato e vivace, estremamente pittoresco e caratteristico, dominato da maestosi gruppi dolomitici. Al di sopra della conca la valle si fa più stretta e tortuosa; poi si allarga nuovamente formando l'ameno bacino di Dont, chiuso tra alti versanti ricoperti di pascoli e di boschi di larici, alla confluenza del T. Duran nel Maè. L'abitato del capoluogo è, nella sua semplicità, confortevole e ben tenuto:

consta di vari alberghi, di buone case d'affitto, di parecchi negozi e di luoghi di ritrovo. Le altre frazioni, sebbene più modeste, offrono pure buone comodità di soggiorno e posseggono un numero rilevante di case e di ville d'affitto, parecchie delle quali con acqua corrente e bagno. Collegate al capoluogo da carrozzabili e situate sugli altipiani a sinistra di esso, sono le borgate di Piere (m. 918) a km. 1.5, Dozza (m. 887) a 1 km., Casal (m. 1026) a km. 2.5, Bragarezza (m. 914) a km. 2, Astragal (m. 974) a km. 1, Ciamber (m. 825) a km. 2; sul fianco opposto, a km. 2, l'ameno paesetto di Pralongo (m. 985), annidato fra i prati e le pinete d'una piccola incantevole conca, dominata da una corona di magnifiche cime dolomitiche, con parecchie villette e case isolate. Dont (m. 926) è sulla carrozzabile, a km. 2, e, a qualche centinaio di metri da esso, sul fianco sinistro della valle, la borgata Villa (m. 1014).

ALBERGHI: De Feo, cam. 36, letti 58, bagno, autorim., giardino e prato alberato, pens. in luglio e agosto L. 20-24, negli altri mesi L. 16-20, all'estremità inferiore del capoluogo, sulla



Fot. Burleni

177

Zoldo Alto

carrozzabile; Alla Stella delle Alpi, cam. 16, letti 30, pens. in luglio e agosto L. 18, negli altri mesi L. 16, nel capoluogo; Posta, cam. 10, letti 18, pens. L. 15-18, nel capoluogo; Brustolon, cam. 10, letti 18, bagno, autorim., pens. L. 16-22, a Dont, sulla carrozzabile; Belvedere, cam. 8, letti 14, pens. L. 17-20, a Pieve. — Ville e alloggi da affittare, per la stagione, nel capoluogo e nelle frazioni. — Sports Svaghi: Caccia d'alta montagna abbondante - Pesca della trota nel Maè e nel Mareson - Campo sportivo - Giochi di Bocce. — Informazioni: Municipio.

ZOLDO ALTO m. 1177. - Comune di ab. 1837, composto di numerose frazioni (capoluogo Fusine) - Posta e telegr. - Medico - Generi alimentari - Carrozze a cavalli - Guide alpine.

La testata della valle sino alla Forcella Staulanza costituisce il territorio del comune, i cui graziosi, rustici paesetti sono sparsi dal fondovalle alle pendici dei versanti, tra i pascoli e i boschi di conifere, verso i contrafforti del Pelmo, della Civetta e del Coldai, incombenti sulla zona con sovrana grandiosità. Fusine, sede del comune, è distesa in posizione pittoresca, in una verde conca, e consta di caratteristiche casette di legno dai balconi fioriti, ricoperte di "scàndole", e di parecchie ville. Pecol (m. 1375) ultimo borgo della valletta, è situato più in alto, alle falde della Civetta, in un incantevole paesaggio alpestre: è un borgo arioso, soleggiato, con molte ville disseminate nei prati, in vicinanza delle pinete. La località è ricca di attrattive paesistiche e alpinistiche, essendo vicina ai colossi dolomitici ora ricordati, ed è assai frequentata come soggiorno di montagna indicato per i mesi da luglio a settembre.

ALBERGHI: Coldai, cam. 16, letti 30, acq. corr. c. f., bagno, telef., autorim., ap. da luglio a sett., pens. L. 20-27, a Pecol, sulla carrozzabile:

Monte Civetta, cam. 10, letti 20, pens. 15 luglio-agosto L. 18-19, gli altri mesi L. 14, a Fusine, nel centro dell'abitato. — Alloggi e villette da affittare.

— Sports: Caccia d'alta montagna - Bocce - Nell'inverno discreta affluenza di sciatori. — Informazioni: Municipio.

# L'ALTA VALLE DEL PIAVE

Il fiume Piave nasce alle falde del Monte Peralba, nel Comélico Superiore, percorre la V. di Sésis, contorna con ampia curva il piano di Sappada, riceve a destra il Cordévole di Visdende, passa sotto S. Pietro e a S. Stefano di Cadore accoglie il T. Pádola. Attraversata una stretta gola, si unisce al T. Ansiei, emissario del L. di Misurina, e prosegue, sempre più largo, fino a Pieve di Cadore, donde scende per la valle, che si restringe, a Perarolo, dove confluisce il T. Bóite, proveniente da Cortina d'Ampezzo: infine, prosegue per la vallata sempre più ampia, toccando Longarone, dove sbocca il T. Maè, e Belluno, dove riceve l'Ardo; corre poi per la gola di Quero, rasenta il Montello, attraversa la pianura veneta e si getta nell'Adriático a Porto Cortellazzo, dopo un percorso di 220 km. L'alto bacino del Piave, a monte della borgata di Términe, e alcuni territori contigui nei bacini del Bóite e dell'Ansiei, accompagnati o cinti da catene e da gruppi dolomitici meritamente famosi, costituiscono il Cadore, una regione di tipica unità, e, a un tempo, di straordinaria varietà, tra le più belle e celebrate d'Italia per la sua incomparabile bellazza paesistica, per l'interesse alpinistico e turistico che presenta, per i suoi numerosi luoghi di soggiorno, alcuni dei quali giustamente assurti a rinomanza mondiale. Si dà il nome di Oltrechiusa a quella parte della valle del Bóite, che si estende dalla stretta di Venas al confine con l'Ampezzano. Si chiama Oltrepiave il territorio di Vigo. Lorenzago, Lággio e Pelos, sul fianco sinistro della sponda plavense. La V. di Auronzo comprende le borgate distri-

11 Cadore 179

buite sui terrazzi alla sinistra dell'Ansiei. La V. del T. Pádola costituisce con quella del suo tributario T. Digone il verde Comélico, diviso in Superiore e Inferiore, con cinque comuni: regione a sè, con caratteristiche naturali proprie, essendo essa. a differenza del Cadore dalle bianche montagne calcaree e dolomitiche, aperta e verdissima di prati e di pascoli adorni

di pittoresche dimore pastorali, senza massicci montani di speciale interesse.

Dal paesetto di Términe, che s'incontra lungo la strada d'Allemagna a km. 24 da Belluno, ha inizio il settore cadorino della valle, lungo 65 km. e assai variato nei suoi differenti tratti, ai quali il mutevole corso del Piave imprime gli aspetti niù diversi, trasformando incessantemente il paesaggio. La valle si sviluppa ora ad ampio fondo o incisa tra erte pareti, ora lievemente depressa o svasata in vaste conche, fiancheggiata da brulle rocce o da versanti ubertosi di messi, da pendici rivestite di prati e di conifere, sparse di ridenti paesi, con gli sfondi grandiosi dei massicci dolomitici, che costituiscono la caratteristica dominante della plaga. E' ricchissima di foreste di abeti e di larici, elemento di attrattiva per le località di soggiorno

e base dell'industria del legname, che nel Cadore alimenta da secoli traffici rilevanti.

La valle è attraversata dalla ferrovia Montebelluna-Belluno-Calalzo e dalla Strada Statale N. 51 d'Allemagna, che a Ponte delle Alpi s'innesta nella Strada Statale N. 50 del Grappa e del Passo di Rolle; a Tai essa si biforca: un ramo sale per la V. del Bóite a Cortina d'Ampezzo, dove si unisce alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti; l'altro ramo prosegue per l'alta valle del Piave, e, a Tre Ponti, si allaccia alla Strada Statale N. 52 Cárnica, proveniente da Tolmezzo, che continua a ritroso del Piave, toccando Cima Gogna, dove sbocca la V. dell'Ansiei, e la Strada Statale N. 48 delle Dolomiti; poi prosegue per il Comélico, valica il Passo di Monte Croce di Comélico e scende per la V. di Sesto a S. Cándido. Un'altra carrozzabile risale la V. del Piave da S. Stefano a Cima Sappada, donde prosegue in territorio carnico per Forni Avoltri e lungo il Canale di Gorto, sboccando a Villa Santina nella Strada Statale N. 52 Cárnica.

Questa grandiosa rete stradale ha dato grande sviluppo agli autoservizi, determinando l'istituzione di numerose linee postali e di gran turismo, che collegano la stupenda regione coi centri più importanti delle provincie limitrofe, compresi i più lontani del Garda, del Trentino, dell'Alto Adige, della Lombardia, del Véneto e della Venézia Giulia, con un complesso di itinerari del più grande interesse turistico, sapientemente organizzati.

Ferrovie: Venézia - Treviso - Belluno (km. 116) - Ponte nelle Alpi (km. 123) - Perarolo (km. 149) - Sottocastello Tai (km. 157) - Calalzo - Pieve di Cadore (km. 160); Pádova - Montebelluna - Belluno - Calalzo (km. 157); Dobbiaco - Cortina (km. 30) - Tai (km. 59) - Pieve di Cadore (km. 60) -

Calalzo Paese (km. 63) - Calalzo Stazione (km. 65).

Autocorriere: Calalzo Stazione - Domegge (km. 5.8) - Lozzo (km. 7) - S. Stefano di Cadore (km. 22) - Campolongo (km. 24.5) - Candide (km. 30) -Pádola (km. 35); Calalzo Stazione - Lozzo (km. 7) - Cima Gogna (km. 12) - Auronzo (km. 17, estiva); Calalzo Stazione - Pieve di Cadore (km. 3) - Tai di Cadore (km. 4, estiva); Cortina d'Ampezzo - S. Vito di Cadore (km. 11) - Vodo (km. 18) - Venas (km. 23) - Tai (km. 30) - Belluno (km. 75); Pieve di Cadore - Passo della Mauria - Villa Santina (km. 66).

Lines di gran curismo: Cortina - Dobbiaco - S. Cándido - Sesto - Pádola (km. 71) - Passo di Zovo - Auronzo (km. 80) - Pieve di Cadore (km. 103) - Cortina (km. 135); Cortina - Pieve di Cadore (km. 32) - Cima Gogna (km. 47) - S. Stefano di Comélico (km. 59) - Pádola (km. 70) - Passo di Zovo

(km. 73) - Auronzo (km. 78) - Lago di Misurina (km. 115) - Passo Tre Croci (km. 122) - Cortina (km. 130).

PIEVE DI CADORE m. 878. — Comune di ab. 3335 (capoluogo 825) - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentisti) - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: L. 1 o L. 0.70 al giorno per persona, a seconda della categoria dell'albergo; per gli alloggi L. 0.50 al giorno; per i ragazzi sotto i 12 anni e le persone di servizio, la metà.

Pieve, il maggior centro del Cadore, è una graziossima, linda e ridente cittadina, posta a cavaliere d'una insellatura, tra i colli di Contras a NO e il Montarico a SE, che domina l'amplissimo e movimentato panorama della stupenda vallata, alla confluenza della V. Calda, e le stupende Marmarole cantate da Giosuè Carducci ed evocate nelle sue tele da Tiziano. Da essa l'abitato si ramifica sino alle pendici delle alture circostanti, su poggi verdeggianti ed ameni pianori, e si estende con le sue fra-



Pieve di Cadore

Fot. Burloni

zioni verso la V. dal Bóite a SO e. nella parte bassa della vallata, a E. Una magnifica balza boscosa, il Róccolo di Sant'Alipio, sistemato a parco municipale, immediatamente attiquo al centro di Pieve, costituisce una delle maggiori attrattive. La località è aperta, ariosa, soleggiata: vaste distese di prati e folte pinete occupano la plaga, dai clivi al fondo della valle. L'abitato è disposto lungo strade e viali ampi, che si riannodano alla carrozzabile e alla caratteristica piazza; è costituito di belle case, di alcuni artistici palazzi, di numerose ville sparse anche tra i giardini nei dintorni, con alberghi, negozi, luoghi di ritrovo, in un insieme signorile e confortevole integrato dagli ottimi servizi pubblici. Come luogo di soggiorno estivo offre tutte le comodità, oltre a un grande numero di passeggiate, gite, escursioni e ascensioni, per cui è favorito da una larga affluenza di turisti, che si rinnova anche d'inverno per lo sci, nei vicini vastissimi campi

11 Cadore

181

di neve. Le frazioni principali di Pieve sono: Tai (m. 848), amena borgata in ridente posizione, all'incrocio delle strade provenienti da Perarolo, da Cortina e da Pieve, a km. 1 dal capoluogo, circondata da boschi e da prati, con numerosi villini; pozzale (m. 1054), paesetto assai semplice, situato sopra Pieve, fra pascoli e pinete, a km. 2 dal capoluogo; Sottocastello (m. 777). piccolo borgo, posto sotto Pieve, nella parte bassa della valle, a km. 1 di distanza. Sulla linea delle F. S. Belluno-Calalzo, Pieve è servita da due stazioni: Sottocastello Tai, frazioni del comune, e che dista dal capoluogo circa 2 km. e Calalzo Pieve di Cadore, stazione terminale della linea, che dista circa 3 km. Sulla Ferrovia Elettrica delle Dolomiti Calalzo Cortina-Dobbiaco, ha le due stazioni di Sottocastello e di Tai. ambedue a km. 1 dal capoluogo.

ALBERGHI: Milano, cam. 50, letti 70, acq. corr. c, f., bagni com. 6, priv. 6, riscald. centr., ascensore, telef., autorim., ap. da giugno a ott. e in genn. e febb., pens. in luglio e agosto, genn. e febb. L. 35-45, in giugno, sett. e ott. L. 30-35. - Modernissimo edificio con eccellenti impianti, in posizione centrale ed elevata, dominante la valle, al margine della Pineta di S. Alipio.

Progresso, cam. 67, letti 114, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 2, riscald. centr., telef., autorim., autobus alla stazione, pens. in luglio e agosto e in dic. c febbr. L. 30-40, negli altri mesi L. 30-35. - In Piazza Tiziano, attiguo alla Pineta di S. Alipio.

Dolomiti. cam. 51, letti 75, acq. corr. c. f., bagni com. 4, priv. 2, telef., autorim., tennis, giardino e parco, ap. da giugno a sett., pens. L. 25-35. - Fuori del paese, in posizione elevata, sopra la carrozzabile per Tai.

Belvedere, cam. 80, letti 120, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 6, riscald. centr., telef., autorim., pens. da luglio a sett. L. 30, negli altri mesi L. 25.
- In paese, sulla carrozzabile per Calalzo.

Al Sole, cam. 16, letti 28, acq. corr. c. f., bagno, riscald. centr., telef., autorim., giardino, pens. in luglio e agosto L. 23-26, negli altri mesi L. 18-22. - Nel paese.

Pelmo, cam. 20, letti 40, bagno, autorim., ap. da giugno al 15. sett., pens. in luglio e agosto L. 28-35, negli altri periodi L. 23-28. - Fuori del paese, sulla carrozzabile per Tai.

Al Bosco, cam. 9, letti 15, bagno, riscald. centr., telef. giardino, pens. L. 15-27. - Vicino alla Piazza Tiziano.



Calalzo



Lorenzago

Fot. Burloni

Cadore, cam. 31, letti 51, acc. corr. f. in 7 cam., bagni 2, telef., autorim., giardino con prato e bosco, pens. in luglio e agosto L. 25-32, negli altri mesi L. 15-25. - A Tai, sulla carrozzabile.

Buon Umore, cam. 12, letti 21, bagno, riscald. centr., telef., autorim., giardino e prato, pens. in luglio e agosto L. 25-28, negli altri mesi L. 15-22. - A Tai, sulla carrozzabile.

Calri. cam. 10, letti 18, bagno, pens. L. 18-25. - A Tai, sulla carrozz. Tranego, cam. 7, letti 12, bagno, pens. L. 15-18. - A Pozzale.

Alcune trattorie con alloggio a Pieve: Alla Marina e Al Cavallino: Sottocastello: Montarico, Anfela, Al Centro.

.4lloggi. Tanto nel capoluogo come nelle frazioni, nell'abitato ed alla

periferia, numerosi appartamenti e ville da affittare, molte con acqua corrente e bagno, per la stagione (giugno-settembre, caparra 20 % dell'importo dell'affitto).

SPORTS - SVAGHI: Caccia di montagna - Pesca della trota nel Piave - Tennis - Bocce - Pattinaggio a rotelle - Campo Sportivo - Sports invernali con pattinaggio su ghiaccio e trampolino da salto per sci - Nella stagione estiva, trattenimenti, concerti, balli in qualche albergo e caffè.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura, con proprio Ufficio Turistico (biglietti per la Ferrovia delle Dolomiti e autoservizi).

CALALZO m. 806. — Comune di ab. 1520 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi per i vari approvvigionamenti - Articoli fotografici - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze e cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: per gli alberghi e per gli alloggi la tassa, applicata solo durante la stagione estiva, è di L. 0.50 per persona al giorno; i fanciulli sino a 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.

Il paese è posto su un vasto pianoro sulla destra del Piave, allo sbocco della V. d'Oten, in posizione elevata, ricca di bellissimi punti di vista sull'ampia vallata e delle montagne circostanti. È stazione terminale della linea ferroviaria proveniente da Belluno e della Ferrovia Elettrica delle Dolomiti per Cortina d'Ampezzo-Dobbiaco. Vi accede un breve tronco stradale di 300 m. che si stacca, a circa 2 km. da Pieve, dalla statale: al di sotto di questa, verso il fiume, sono le

due stazioni contigue delle F. S. e delle Dolomiti, con un nucleo di case e di alberghi, distanti km. 1 dal paese. Calalzo è il maggior centro industriale del Cadore e il nodo principale del traffico turistico, che si irradia per tutta la regione, sia per le comunicazioni ferroviarie sia per quelle stradali; inoltre è frequentato luogo di soggiorno estivo. L'abitato è distribuito su ampie strade e piazze, in mezzo ai prati: il sito è arioso e aperto, con parecchie ville disseminate nei dintorni. La maggior parte degli stabilimenti industriali sorgono presso la sta-

zione. Da Calalzo si possono fare numerose gite, escursioni e ascensioni nei vicini massicci dolomitici: d'inverno, vastissimi campi di neve, estendentisi dall'abitato per vari km. lungo la valle e sulle pendici montane, richiamano numerosi gruppi di sciatori.

ALBERGHI: Marmarole, cam. 50, letti 80, acq. corr. c. f. (controll.), bagni com. 3, priv. 3, riscald. centr., telef., autorim., tennis, giardino e parco, pens. in luglio e agosto L. 28-42, negli altri mesi L. 25-30, sulla strada statale, all'inizio della carrozzabile che sale al pacse; Calalzo, cam. 16, letti 23, bagno, telef., giardino, pens. L. 20-24, vicino alla stazione; Ferrovia, cam. 14, letti 20, bagni 2, autorim., telef., giardino, pens. L. 18-26, vicino alla stazione; Alle Alpi, cam. 11, letti 15, bagno, giardino, non ha servizio di mensa; Venezia, cam. 9, letti 14, bagno, autorim., giardino, pens. L. 14-20; Giacobbi, cam. 6, letti 12, bagno, non ha servizio di mensa, in paese. — Alloggi da affittare, per la stagione. — Sports , Svaghi: Caccia in montagna - Pesca della trota nel Piave - Bocce . Sports invernali. — Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

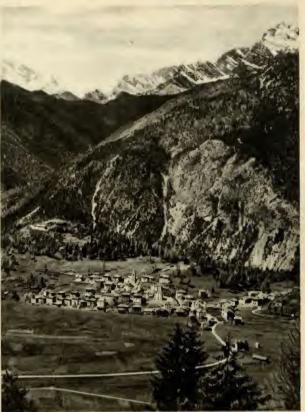
DOMEGGE m. 775. — Comune di ab. 2439 - Posta, telegr. e telef. - Medico-Principali approvvigionamenti - Autorim., con vetture da nolo. — Borgata rurale lungo la statale, in mezzo alle distesse prative del versante destro della valle, in posizione aperta e soleggiata. Abitato semplice, con qualche villa nei dintorni. È frequentato l'estate per villeggiatura. Il paese dista circa 4 km. dalla stazione di Calalzo (autocorriere). — AL-BERGHI: Belvedere, cam. 11, letti 16, autorim., pens. L. 17-22. — Alloggi da affitare, per la stagione. — Informazioni: Municipio.

LOZZO CADORE m. 753. – Comune di ab. 1794 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi per i vari approvvigionamenti. — Grossa borgata di tipo rurale, distesa fra i campi e i pascoli, sul fianco destro della valle, ai due lati della strada statale, in posizione assai aperta e solatia. L'abitato è semplice, ben tenuto; alcune ville nei dintorni. E' stazione di villeggiatura estiva. — ALBERGHI: Lozzo cam. 10, letti 20, bagno, riscald. centr., telef., pens. L. 16-18; Alla Stella. cam. 9, letti 18, pens. L. 15-20. — Alloggi da affittare, a mese o per la stagione. — Informazioni: Municipio.

LORENZAGO m. 880. — Comune di ab. 682 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo.

Il paese è posto sulla sinistra del Piave, di fronte a Lozzo, in un ridente altipiano di prati e di boschi, in posizione elevata e ben esposta, dominante la valle. L'abitato, semplice ed ameno, è attraversato dalla Strada Statale N. 52 Cárnica. E' luogo di villeggiatura estiva molto frequentato e centro di belle gite ed escursioni.

ALBERGHI: Trieste, cam. 20, letti 35, bagno, autorim., giardino, pens. in luglio e agosto L. 25, negli altri mesi L. 20; G. Verdi, cam. 10, letti 14, bagno, pens. L. 14-18. — Alloggi e ville da affittare, per la stagione. — Sports: Caccia di montagna - Pesca della



Fot. Danieli

Vigo di Cadore



S. Stefano di Cadore

Fot. Burloni

S. Stefano, il capoluogo del Comélico, giace in una profonda conca, alla confluenza del Pádola col Piave, contornata da alti poggi rivestiti di pascoli, sparsi di baite e di fienili, e di grandi boschi di conifere, che scendono sino in fondo alla valle, da balze rupestre, da pendici coltivate e popolate di ameni paeselli, che formano un paesaggio variato e pittoresco. L'abitato è distribuito lungo le due carrozzabili dirette al Comélico Superiore e al Comélico Inferiore: vi sono ampie strade, belle case, numerose ville, negozi ben forniti, luoghi di ritrovo; è ben tenuto e ridente. Centro di numerose bellissime passeggiate ed escursioni, come pure di interessanti ascensioni alle vicine cime dolomitiche, è assai frequentato come luogo di villeggiatura e soggiorno climatico montano, oltre che animato da un'intenso passaggio di turisti. À circa 3 km., lungo la carrozzabile per Sappada, giace la frazione di Campolongo (m. 940), grossa borgata di abitanti 1175, distesa in una conca aprica dal fondo pianeggiante, attraversata dal Piave e dalla strada, ricca di prati e di folte selve di conifere, che rivestono i versanti: le

trota nel Piave - 2 campi di tennis della "Pro Lorenzago" -Bocce. - Informazioni: Società Pro Lorenzago.

VIGO DI CADORE in. 951 (capoluogo). -Comune di ab. 1990 - Posta, telegr. e telef. - Medico -Principali approvvigionamenti. — Il comune è composto di varie frazioni: Pelos (m. 785), modesta borgata posta in fondo alla valle, sulla Strada Statale Cárnica; Vigo (m. 951), capoluogo, grazioso paesello tra pascoli e boschi, che si raggiunge da Pelos per una corrozzabile lunga 2 km., che continua per un altro chilometro sino a Lággio (m. 944). paesetto assai ameno, in posizione elevata, tra praterie e boschi di conifere; Cima Gogna (m. 796), sulla destra del Piave, all'incontro delle strade provenienti dal Comélico e da Auronzo, piccolo nucleo abitato con un albergo. Queste modeste località sono discretamente frequentate come villeggiature estive. - ALBERGHI: Cima Gogna. cam. 13, letti 20, bagno, autorim., pens. in luglio e agosto I., 18-20, negli altri mesi L. 16-18. a Cima Gogna; Oltre Piaze, cam. 8, letti 12, pens. L. 16-20, a Lággio; Rindemera. cam. 7, letti 14, bagno, pens. L. 17, a Laggio; Tratt. Nazionale, cam. 6, letti 10, pens. L. 15-18, a Pelos. - Alloggi da affittare nelle varie borgate. - Informazioni: Municipio.

S. STEFANO DI CADORE m. 907. - Comune di ab. 3020 (capoluogo 1149) - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: il 6 % del prezzo delle camere e degli alberghi; i bambini e le persone di

185

rustiche case sono staccate l'una dall'altra. Anche questa è una stazione di villeggiatura assai frequentata. Un'altra frazione è Costalissóio (m. 1248), borgata di tipo rustico e alpestre, posta sulla sponda sinistra del T. Pádola, fra bellissime praterie e

pinete, a km. 7 di carrozzabile da S. Stefano. Il capoluogo è a km. 22 dalla stazione di Calalzo.

ALBERGHI: Kratter, cam. 24, letti 35, bagno, riscald. centr., autorim., pens. L. 15-22, a S. Stefano; Alla Posta, cam. 6, letti 11, pens. L. 14-15, a S. Stefano; Gemelli, cam. 13, letti 20, bagno, pens. L. 15-17. a Campolongo; Vittoria, cam. 7, letti 10, ap. giugno-sett., pens. L. 16-17, a Campolongo; Capriolo, cam. 5, letti 10, ap. giugno-ott., pens. L. 15-17, a Campolongo; Alloggi numerosi e qualche villa da affittare a S. Stefano e nelle varie borgate, a mese o per la stagione (caparra). - Sports: Caccia d'alta montagna - Pesca della trota nel Piave e nel Pádola - Giochi di bocce - Campo sportivo. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

S. PIETRO DI CADORE m. 1038. - Comune di ab. 2748, con varie frazioni - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi

d'ogni genere. - La varie borgate del comune, distribuite lungo la carrozzabile, hanno carattere assai semplice e rustico, con numerose tipiche case di legno. - ALBERGHI: Fabbian. cam. 16, letti 26, acq. corr. c. f., bagno, telef., autorim., pens. L. 14-19, nella fraz. Mare. - Alloggi da affittare. -Informazioni: Municipio.

SAPPADA m. 1260. - Comune di ab. 1239 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi d'ogni genere Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: per gli alberghi e le pensioni L. 0.50 per persona; la metà per i fanciulli sino a 10 anni e per i domestici.

Il mirabile bacino di Sappada è un larghissimo avvallamento, lungo circa 5 km., che si spiega da O a E. formato da immense praterie, che rivestono le lievi ondulazioni del fondo pianeggiante, e i dolci pendii del versante destro, incorniciate in alto da selve di conifere. Il Piave, che qui è un torrentello, scorre nel fondo, lambito dai folti boschi d'abeti e di larici, che scendono sino



Sappada



Cima Sappada

ad esso per il ripido fianco sinistro, al margine della prateria. La grandiosa conca è cinta da una pittoresca corona di frastagliate catene dolomitiche e ha uno sfondo maestoso nelle Alpi Carniche. Vi sbocca la piccola alpestre V. di Sésis, che scende dal massiccio del M. Peralba, il quale si eleva imponente e isolato, a settentrione, dove il Piave ha le sue scaturigini Il magnifico pianoro è attraversato dalla carrozzabile. lungo la quale si succedono, a breve distanza le une dalle altre, le borgatelle che costituiscono Sappada: Lerpa, Granvilla, Palù, Bach, Villa, Mühlbach v altre minori, alcune delle quali più elevate, poste cioè sulle prime propaggini del fianco destro. L'abitato di esse è formato di graziosissime, linde casette e ville, quasi tutte isolate, dipinte a colori vivaci, dalle finestre e dai balconi fioriti, attigue ai prati: la maggior parte, causa gli incendi che distrussero buona parte del vecchio paese, sono di recente costruzione, e, quindi, confortevoli. In alcune, invece, restano numerose case di legno del caratteristico tipo locale.

fresco anche d'estate, dall'atmosfera limpida e tersa; inoltre, essa è molto soleggiata e protetta dai monti contro la violenza dei venti. E' molto frequentata come stazione climatica e villeggiatura estiva; nell'inverno, grazie ai suoi vastissimi numerose gite e di escursioni, è anche punto di partenza di ascensioni interessantissime nei gruppi alpini circostanti. Il paese offre tutte le comodità di soggiorno, in un ambiente semplice, gaio e ospitale. Nel punto più alto della su uno stupendo terrazzo di prati e di campi di orzo e di patate, circondato da grandi e folte pinete. Consta di rustici perchè vi passa la carrozzabile che serve di comunicazione fra il Comélico e la Cárnia, fra Sappada e Villa Santina.

ALBERGHI: Roma, cam. 22, letti 30, bagno, telef., autorim, giardino e prato, ap. da giugno a sett., pens. in luglio e agosto I. 25, negli altri mesi L. 22 (auto a richiesta alle stazioni di Calalzo, Comeglians o a Villa Santina), a Bach; Italia, cam. 29 letti 32, bagno, autorim., giardino e prato, pens. in luglio e agosto L. 25-30, negli altri mesi L. 20-25, a Lerpa; Cavallino, cam. 18, letti 28, bagno, telef., autorim., giardino e prato, pens. in luglio e agosto L. 22, negli altri mesi L. 18, (auto a richiesta alle stazioni di Calalzo, Comeglians o Villa Santina), a Bach: Alla Posta, cam. 16, letti 24, bagno, autorim., pens. in luglio e agosto L. 20-22, negli altri mesi L. 16-18, a Palù; Stella d'Oro, cam. 12, letti 24, acq. corr. c. f., bagno, autorim., giardino e prato, pens. L. 20 (auto a richiesta alle stazioni di Calalzo, Comeglians o Villa Santina), a Hoffe; Al Sole, cam, 10, letti 16. autorim., prato, pens. in luglio e agosto L. 20-24, negli altri mesi I. 16-18, a Bach; Alla Corona Ferrea, cam. 8, letti 14, telef., giardino e prato, pens. in luglio e agosto L. 17-19, negli altri mesi L. 15-17, nella borgata Fontana; Kratter, cam. 10, letti 14. pens. L. 18, a Bach; Pachner, cam. 10, letti 17, pens. L. 16-18. a Bach; Alle Alpi, cam. 27, letti 50, bagno, autorim., giardino e prato, pens. in luglio e agosto L. 20-24, negli altri mesi L. 18-22, a Cima Sappada; Belvedere, cam. 16, letti 27, autorim., giardino e prato, pens. L. 20-22, a Cima Sappada. - Alloggi e ville da affittare, per la stagione. - Sports , Sraghi: Caccia d'alta montagna - Pesca della trota nel Piave - Tennis dell'Azienda Autonoma di Cura - Bocce - Sci, slittini (Sci Club Sappada) -Trattenimenti e feste nei mesi estivi. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.



Venas

#### LA VALLE DEL BOITE

Il T. Bóite scaturisce nell'alta V. di Campo Croce, passa per Podestagno, attraversa la stupenda conca di Cortina di Ampezzo e quella di Oltrechiusa, passa sotto Venas e si getta nel Piave a N di Perarolo, dopo aver contornato a SE di Valle di Cadore le ripide fiancate del M. Zucco. Salvo in quest'ultimo tratto, la vallata, da Valle a Cortina, è molto larga, ricca di prati e di boschi, lieta di borghi e di casali graziosi. I centri abitati sono situati sui ripiani o nelle conche, circondati da campi di patate, di orzo, di segale, di fave e di grano saraceno, che hanno per lo più carattere di orti. Le case sono di solito separate le une dalle altre, a più piani, a base quadrata o rettangolare, con terrazzi o balconate di legno adorne di fiori, con tetti ampi coperti di «scandole».

La valle è percorsa dalla Strada Statale N. 51 d'Allemagna e dalla Ferrovia Elettrica delle Dolomiti, lungo le quali sono scaglionati numerosi paesi e paesetti. Lungo il tragitto si succedono grandiosi panorami dolomitici.

Ferrovie: Venezia - Treviso - Belluno - Perarolo (km. 149) - Sottocastello - Tai (km. 157) - Calalzo - Pieve di Cadore (km. 160); Dobbiaco - Carbonin - Cimabanche - Ospitale (km. 20) - Fiámmes (km. 25) - Istituto Codivilla (km. 28) - Cortina d'Ampezzo (km. 30) - Hôtel Miramonti (km. 31) - Zuel (km. 32) - Acquabona (km. 33) - Dogana (km. 36) - Chiapuzza (km. 39) - S. Vito di Cadore (km. 41) - Hôtel Dolomiti (km. 42) - Borca (km. 43) - Zuel (km. 32) Peáio Vinigo (km. 49) - Cibiana (km. 51) - Venas (km. 52) - Vallesina (km. 54) - Valle di Cadore (km. 56) - Nebbiù (km. 58) - Tai (km. 59) - Pieve di Autocorriere - Linee di gran turismo: v. page 180 e 192

PERAROLO m. 532. — Comune di ab. 1123 - Posta, telegr. e telef., - Medico - Negozi per i vari approvvigionamenti - Autorim. con vetture da nolo. — Il paese è posto alla confluenza del Bóite nel Piave, in posizione amena, sulle pendici, in vicinanza dei prati e dei boschi. L'abitato è semplice: parecchie ville nei dintorni. È importante emporio di legnami, che vengono adunati nel "Cídolo"; il paese è frequentata villeggiatura di mezza montagna,



Borea

"Cídolo"; il paese è frequentata villeggiatura di mezza montagna, come la frazione di Caralte (m. 657), piccola borgata in un verde bacino sulla sinistra del Piave. — ALBERGHI: Sant'Anna. cam. 8, letti 12, telef., autorim., pens. L. 18-25: Tratt. Croce Rossa. cam. 6, letti 12, autorim., pens. L. 15. — Alloggi da affitare, a Perarolo e a Caralte. — Informazioni: Municipio.

VALLE DI CADORE m. 819. — Comune di ab. 2017 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi per i vari approvvigionamenti - Articoli fotografici - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Cavalcature. - Tassa di soggiorno: L. 0.40 o L. 0.30 al giorno per persona, negli alberghi e L. 0.20 negli alloggi.

Il paese, in parte di tipo rustico, è scaglionato su un vasto pianoro prativo, che dolcemente declina verso il fondo della valle, in posizione elevata e sfogata, lungo la strada statale e la ferrovia. Le vicine pendici montane sono rivestite di boschi di conifere. L'abitato è semplice, ben tenuto: le case sono alternate da orti e da frutteti. E' frequentata villeggiatura estiva. A 4 km. da Valle si trova la frazione di *Venas* (m. 860), piccolo ameno borgo sulla carrozzabile di fronte all'ampia-V. del Rite.

ALBERGHI: Val Bóite, cam. 14, letti 20, bagno, riscald. centr., autorim., giardino, pens. L. 17-20; Stella Alpina, cam. 12, letti 24, bagno, pens. L. 16-22; Del Favero, cam. 3, letti 6, pens.

11 Cadore

L. 16; Borghetto, cam. 25, letti 40, autorim., giardino, pens. in luglio e agosto L. 20-25, negli altri mesi L. 15-25, a Venas; All'Angelo, cam. 6, letti 9, autorim., giardino, pens. L. 14-17, a Venas. — Alloggi da affittare, a mese e per la stagione. — Sports: Caccia - Pesca della trota nel Bôite - Bocce. — Informazioni: Municipio.

VODO m. 901. — Comune di ab. 1001 - Posta, telegr. e telef. - Negozi per i vari approvvigionamenti - Carrozze a cavalli. — Il paese, assai semplice, è disteso per oltre un km. lungo la carrozzabile, tra i prati, in posizione aperta, e offre magnifiche vedute dei grandiosi massicci dolomitici del Pelmo e dell'Antelao. A un km. sorge la frazione di Peúio (m. 890), piccola borgata sulla carrozzabile. — ALBERGHI: Italia, cam. 7, letti 10, telef., pens. L. 15-22; Roma, cam. 10, letti 14, autorim., pens. L. 15-20, a Peáio. — Alloggi da affittare. — Informazioni: Municipio.

BORCA DI CADORE m. 942. — Comune di ab. 530 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Articoli fotografici - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: negli alberghi, L. 1 o L. 0.50 al giorno per persona (i ragazzi sino a 10 anni e le persone di servizio, la metà), negli alloggi L. 0.50 (i ragazzi sino a 10 anni L. 0.30, le persone di servizio L. 0.20).

In corrispondenza di Borca la valle forma un vastissimo bacino, che comprende anche S. Vito, con distese di praterie sul

fondovalle pianeggiante, con fianchi scendenti in dolce declivio e rivestiti di grandi boschi d'abeti; in alto, troneggiano gli imponenti picchi dolomitici dell'Antelao, del Pelmo, della Rocchetta, del Marcora. Al centro dell'amplissima conca, ai due lati della strada statale, è disteso l'abitato di Borca, ramificantesi tra le praterie sino alle pendici dei versanti, vicinissimo alle foreste resinose, che giungono sino ai margini del fondovalle. La posizione, amenissima, è aperta e ariosa. Il paese è ridente, assai ben tenuto e conta numerose ville con tutte le comodità di soggiorno. A 500 m. dal centro si trova la frazione di Villanova (m. 945). gruppo di case e di villette disseminate tra prati e boschi, in posizione assai ridente, sulla destra del Bóite; quivi giunge la carrozzabile, già camionabile di guerra ed ora ricostruita, che, tra le pinete e in vista di meravigliosi scenari, sale per le falde del Pelmo alla Forcella Staulanza, ove si innesta alla strada per Selva di Cadore (v. pag. 173). Borca è centro di numerose passeggiate, escursioni e ascensioni, e frequentata villeggiatura: ha pure un buon concorso invernale di sciatori sui grandi campi di neve, che si estendono nella conca e sui declivi circostanti.



S. Vito di Cadore

ALBERGHI E PENSIONI: Palazzo delle Dolomiti, cam. 80, letti 130, bagni com. 4, priv. 6, riscald. centr., ascensore, telef., ufficio post. e telegr. nell'albergo, autorim., tennis, giardino e parco, ap. da luglio a sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 45-60, negli altri periodi L. 30-40, fermata della Ferrovia delle Dolomiti, a mezza strada fra Borca e S. Vito, in prossimità della carrozzabile e della ferrovia, circondato da un vasto parco e da pineta; Alle Alpi, cam. 10, letti 18, acqua corr. f., autorim., pens. L. 20-22; Tre Corone, cam. 9, letti 15, autorim., pens. L. 16-20; Istituto Suore Teresiane. pens. per signore e signorine. — Alloggi da affittare, per la stagione. — Sports · Svaghi: Caccia - Pesca della trota nel Boite - Tennis - Giochi di bocce. - Pattinaggio a rotelle - Campo sportivo - Sports invernali: sci, con trampolino da salto a Villanova - Pattinaggio sul ghiaccio - Trattenimenti negli alberghi

S. VITO DI CADORE m. 1011. — Comune di ab. 990 - Medico - Negozi per i vari approvvigionamenti - Articoli fotografici - Carrozze a cavalli - Cavalcature - Guide alpine - Stazione della Ferrovia delle Dolomiti. - La tassa di soggiorno è da L. 0.50 a L. 1 al giorno per persona negli alberghi, e di L. 0.50 negli alloggi. I ragazzi sino a 12 anni e le persone di servizio pagano la metà.

Il paese è distribuito lungo la statale, tra i lenti declivi dei prati e in vicinanza di grandi boschi di conifere; lo domina la maestosa mole della Croda Marcora. Oltre la carrozzabile, ampie strade attraversano l'abitato, che è assai ben tenuto, consta di belle case e di parecchie ville. Esso offre tutte le comodità di soggiorno e un buon numero di passeggiate, escursioni e ascensioni. A pochi minuti dal paese, il grazioso laghetto di Mosico (barche), circondato da una grande pineta.

ALBERGHI: Marcora, cam. 60, letti 100, bagni com. 3, telef., autorim., tennis, giardino e parco, ap. da giugno a sett., pens. dal 15 luglio al 30 agosto L. 30-35, negli altri periodi L. 25-30; Antelao. cam. 16, letti 25, autorim., giardino e prato, pens. L. 20-22; Alle Dolomiti, cam. 9, letti 14, pens. L. 20-25; Bel Prà, cam. 20, letti 30, bagno, autorim., pens. in luglio e agosto L. 22-25, negli altri mesi L. 20-22, sulla strada statale, a circa 2 km. dal centro (stazione Chiapuzza). — Alloggi e ville da affittare, per la stagione. — Sports: Caccia - Pesca della trota nel Bóite - Giochi di bocce - Sci - Pattinaggio sul lago di Mosico. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

# LA CONCA D'AMPEZZO

L'alto Bóite, dopo aver accolti presso Podestagno i tributi delle valli di Fánnes, di Travenánzes e di Felizon, attraversa un'ampia valle che si allarga a guisa di conca, a fondo ondulato, e che corre da N a SE, separata dall'Oltrechiusa per mezzo dei contrafforti del Beccolungo e della Croda Marcora. È questo l'Ampezzo o Ampezzano, una delle plaghe più belle delle Alpi, giustamente celebrata, cui fanno splendida corona alcune montagne imponenti, delizia dei rocciatori di tutto il mondo: a N la muraglia del Pomagagnon dalle vertiginose crode a picco; a NE, la grandiosa rosea mole del Cristallo; a SE il Sorapis dalle nude rossastre pareti verticali; a S, la caratteristica sagoma a guisa di fiamma del Becco di Mezzodi; a SO, la Croda da Lago dalla ardita cresta irta di guglie e di merlature eleganti; a O, il gruppo delle Cinque Torri, che emergono dal verde cupo delle selve con le loro chiare architetture e hanno per sfondo le tozze sagome del Nuvolau e dell'Averau; a NO, sopra l'altura di Pocol, sacra per l'Ossario del Cimitero delle Aquile, torreggia l'imponente massiccio tricuspidato delle Tofane. Ai piedi dei colossi e delle pareti rocciose comincia il dominio del verde, che riveste di mughi e di radi larici i brevi ripiani sottostanti alle nude rocce, di pascoli e di praterie dalle fioriture meravigliose i pendii che digradano dolcemente verso il fondo della concaondulata e qua e là coperta di pinete. Le borgatelle, che formano la magnifica Comunità di Ampezzo e che vengono chiamate



Cortina d'Ampezzo

"ville", sono sparse sul fondo della valle o sui clivi solatii; le case sono linde e graziose, spesso adorne di poggioli e di balconate fiorite di gerani e di fucsie; fra l'una e l'altra sorgono le caratteristiche costruzioni di legno che servono per seccare le fave. Gli abitanti sono gente sana e gagliarda, parlano il ladino, d'inverno si occupano di lavori d'intaglio e di ferro battuto; le donne, che indossano ancora pittoreschi costumi, fanno graziosi lavori di filigrana e pizzi. Al centro di questo meraviglioso paesaggio, che presenta in ogni direzione aspetti variatissimi, contrasti di forme e di colori incomparabili, sulla destra del Bôite e nel punto in cui la Strada di Allemagna s'incrocia con quella delle Dolomiti, è pittorescamente disposto il capoluogo, Cortina, soggiorno di villeggiatura, centro alpinistico e stazione di diporti invernali di rinomanza mondiale. La conca di Ampezzo è attraversata dalla Ferrovia delle Dolomiti, che unisce il Cadore alla Pusteria, Calalzo a Dobbiaco. Cortina è inoltre nodo stradale assai importante: vi si incrociano infatti la Strada Statale N. 51 d'Allemagna e la Strada Statale N. 48 delle Dolomiti, arterie maestre di una vastissima e meravigliosa rete di comunicazioni percorse da servizi automobilistici e di gran travini, arterie maestre di una vastissima e meravigliosa rete di comunicazioni percorse da servizi automobilistici e di gran travini delle Dolomiti, arterie maestre di una vastissima e meravigliosa rete di comunicazioni percorse da servizi automobilistici e di gran travini delle Dolomiti, arterie maestre di una vastissima e meravigliosa rete di comunicazioni percorse da servizi automobilistici e di gran travini delle Dolomiti, arterie maestre di una vastissima e meravigliosa rete di comunicazioni percorse da servizi automobilistici e di gran delle Dolomiti, arterie maestre di una vastissima e meraviglioso e carboni e controli delle Dolomiti, arterie maestre di una vastissima e meraviglioso e carboni e controli delle delle Dolomiti delle delle Dolomiti delle

Ferrovia: Dobbiaco - Carbonin - Cimabanche (km. 16) - Ospitale (km. 20) - Fiámmes (km. 25) - Istituto Codivilla (km. 28) - Cortina d'Ampezzo (km. 30) - Hôtel Miramonti (km. 31) - Zuel (km. 32) - Acquabona (km. 33) - Dogana (km. 36) - Chiapuzza (km. 39) - S. Vito di Cadore (km. 41) - Calalzo (km. 65).

Teleferica: Cortina - Belvedere (stazione di partenza: Piazza Venezia).

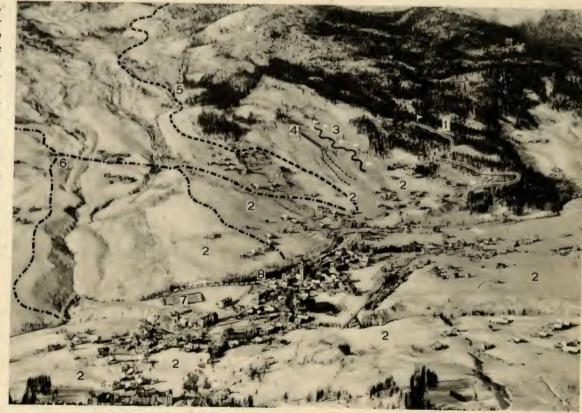
Autocorriera: Belluno - Tai di Cadore - S. Vito - Cortina d'Ampezzo (km. 75).

Linee di gran curismo: Cortina - Passo Tre Croci (km. 11) - Misurina (km. 18) - Carbonin (km. 21); Venézia - Mestre (km. 10) - Treviso (km. 31) - Vittorio Véneto (km. 75) - L. di S. Croce (km. 92) - Tai di Cadore (km. 140) - Cortina d'Ampezzo (km. 170); Agordo - Cencenighe - Alleghe - Caprile - Pieve di Livinallongo (km. 37) - Passo di Falzárego (km. 52) - Cortina d'Ampezzo (km. 68); Dobbiaco - Carbonin (km. 13) - Cimabanche (km. 16) - Cortina d'Ampezzo (km. 31); Merano - Bolzano - Carezza - Passo di Costalunga - Canazei - Passo Pordoi - Passo di Falzárego (km. 130) - Cortina d'Ampezzo (km. 146); Bolzano - Ponte Isarco - Ortisei - Passo di Sella - Passo Pordoi - Passo di Falzárego (km. 105) - Pocol (km. 115) - Cortina d'Ampezzo (km. 121); Nei mesi estivi vengono effettuate da imprese automobilistiche locali le seguenti gite circolari: Gita alle Tofane (km. 33); Gita al Lago di Bráies (km. 102); Gita Passo Monte Croce e S. Cándido (km. 135); Giro Antelao - Marmarole (km. 92); Gita Passo di Falzárego (km. 33); Gita al Lago di Alleghe (km. 100); Giro Monte Pelmo (km. 150); Giro Monte Cristallo (km. 40); Gita ai Serrai di Sottoguda (km. 110); Giro dei Cinque Passi (Falzárego, Campolongo, Gardena, Sella, Pordoi km. 144); Gita Bagni S. Cándido (km. 90); Giro Cadore e Comélico (km. 130); Gita delle Dolomiti (Brunico, Corvara, P. Gardena, P. Sella, P. Pordoi, P. di Falzárego, Cortina, Dobbiaco, Brunico, km. 180).

CORTINA D'AMPEZZO m. 1224. — Comune di ab. 4520 con le frazioni di Alverà, Bigontina, Cademai, Cadin, Campo, Chiave, Coianna, Lacedel, Maion, Mortisa, Pecol, Pocol, Ronco, Val, Verocai e Zuel - Posta, telegr. e telef. - Medici (anche dentista) - Ospedale - Istituti di cura - Farmacia - Agenzia viaggi - Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine - Chiesa anglicana, oltre la cattolica.

Cortina è al centro di un'ampia conca ondulata, verde di pascoli e di boschi di conifere, circondata da un fantastico scenario dolomitico. Il borgo è distribuito lungo la Strada Statale d'Allemagna, che, col nome di Corso Vittorio Emanuele, forma l'arteria principale e corre da S a N in direzione di Dobbiaco, ed è per la maggior parte compreso tra il T. Bóite a O e il T. Bigontina a E; quest'ultimo si versa nel primo, poco sotto la cittadina. L'abitato è ridentissimo: vi predominano case del caratteristico tipo ampezzano, vi si succedono alberghi e pensioni d'ogni categoria, vi si trovano numerosi negozi eleganti e ben forniti, e ritrovi frequentatissimi. La vita si svolge gaia e animatissima tanto nella stagione estiva quanto nell'invernale. I servizi pubblici sono ottimi: l'acqua potabile è copiosa e purissima, la pulizia urbana e l'igiene assai curate, l'illuminazione abbondante, le vie ben tenute, la sorveglianza annonaria rigorosa, per cui il soggiorno a Cortina è, sotto ogni aspetto, salubre e confortevole. Anche

dal punto di vista del clima. la località si trova in condizioni felicissime, poichè esso risponde alle caratteristiche seguenti. La temperatura nei mesi estivi è moderata e d'inverno esente da rigori eccessivi, come è dimostrato dalle medie mensili che seguono da un decennio di osservazioni (1924-1933): gennaio 2º,1; febbraio 2°; marzo 1°,2; aprile 4°,8; maggio 9°,1; giugno 13°,3; luglio 15°,3; agosto 15°; settembre 11°,7; ottobre 6°,9; novembre 2°.2: dicembre 1°,5. La mitezza delle temperature dal maggio al settembre giustifica pienamente l'intenso concorso di forestieri durante quel periodo, così come quelle dal dicembre al marzo possono considerarsi come l'optimum propizio agli sports invernali. La media pressione barome. trica è di mm. 650,15, fattore il quale conferisce al clima proprietà fisiologiche sensibilmente stimolanti e suscettibili di accelerare il ritmo respiratorio e cardiaco. L'umidità relativa ha la media di 60-66%, indice



Cortina Invernale

Fot. Zardini

(1) pista per bobsleigh, (2) campi per sci, (3) pista per slalom, (4) trampolino da salto « Balilla », (5) discesa dalle Tofane « Pista Duca D'Aosta ». (6) discesa di Pocol, (7) stadio del ghiaccio, (8) pista slittini.

d'una cospicua secchezza atmosferica, la quale attenua spiccatamente la differenza fra le sensazioni di caldo e freddo, che, invece, vengono accentuate dall'elevata umidità. L'aria secca è infatti uno dei più benefici attributi dei climi montani, tanto per il soggiorno estivo quanto per quello invernale. Lo stato del cielo offre pure dei dati interessantissimi: media annuale dei giorni sereni: N. 111; media annuale dei giorni misti: N. 175; media annuale dei giorni coperti: N. 79. Il «bel tempo» dunque prevale. Si deve aggiungere che, data l'ampiezza della conca, il sole rimane sull'orizzonte, quando il cielo è sereno, circa 12 ore nelle giornate più lunghe ed oltre 7 ore nelle più corte. La media annuale delle ore di sole è di 1915. Nel cuore dell'inverno, per l'assoluta purezza dell'atmosfera, la temperatura al sole oltrepassa anche i 40°. Le precipitazioni hanno una media annuale di mm. 1144, con una media di 36 giorni nevosi. La neve ricopre il suolo di Cortina per 4-5 mesi all'anno. Pur essendo largamente e costantemente ventilata, Cortina non è che raramente soggetta all'azione di venti violenti; contro di essi, in fatti, è efficacemente protetta dalla barriera montana che la ricinge. A questo riguardo le medie annuali sono le seguenti: vento forte, giorni 9; vento debole, giorni 251; calma, giorni 105.

Per le proprietà del suo clima, Cortina è pure frequentata come centro di cure climatiche e solari. Vi esiste infatti l' Istituto Elioterapico Codivilla, emanazione dell'Istituto Rizzoli di Bologna, il quale, destinato in origine alla cura della tubercolosi chirurgica, è indicato per la cura di numerose affezioni ossee ed articolari non tubercolari, delle lesioni traumatiche dell'apparato motore, dei postumi di pleurite e peritonite, per la profilassi dei predisposti e dei tarati ereditariamente, per la convalescenza di malattie debilitanti. Il grandioso edificio dell'istituto sorge in posizione elevata, a N dell'abitato di Cortina, circondato da praterie e da pinete, in vista di meravigliosi scenari montani. La costruzione è a cinque piani e orientata a mezzogiorno, come le camere, che occupano i tre piani superiori e comunicano direttamente con grandi terrazze per la cura del sole. Gl'impianti e l'arredamento dell'istituto sono improntati alla più moderna perfezione tecnica ed al massimo conforto; l'organizzazione sanitaria affidata ad una direzione medica specializzata, dispone d'una eccezionale ricchezza di mezzi terapeutici. L'istituto funziona ininterrottamente tutto l'anno ed accoglie, oltre gli ammalati a carico di enti morali, ammalati pensionati, ai quali sono riservati reparti speciali (classe distinta), ove sono ospitate pure le persone che li accompagnano.

Stagione: dal dicembre al marzo, dal maggio al settembre, con i massimi in febbraio e in agosto.

ALBERGHI E PENSIONI: Miramonti Majestic (1), cam. 200, letti 280, acq. corr. c. f., bagni com. 11, priv. 89, riscald. centr., ascensore, telef., autorim., autobus alla staz., giardino e parco, tennis, golf a 9 buche, golf miniatura, ap. da maggio al 15 ott., pens. dal 15 luglio al 30 agosto L. 65-90, negli altri periodi L. 50-70. - Tassa di soggiorno L. 3. - Il grande albergo sorge in posizione isolata, fra prati e pinete, a S e a poco più di un km. da Cortina, in località Pezzie, con fermata propria sulla ferrovia

Palace e Cristallo (5), cam. 150, letti 220, acq. corr. c. f., bagni com. 15, priv. 45, riscald. centr., ascensore, telef., autocorriera, autobus alla staz., giardino e parco, tennis, golf miniatura, piscina, campo di pattinaggio sul ghiaccio, ap. dal 15 dic. al 15 marzo e dal 15 maggio al 15 ott., pens. dal 15 luglio 31 agosto L. 50-80, negli altri periodi L. 46-70. - Tassa di

soggiorno L. 2.80. - In posizione elevata e dominante, a SF. della cittadina, dalla quale dista pochi minuti, tra prati e pinete.

Saroia (2), cam. 120, letti 180, acq. corr. c. f., bagni com. 7, priv. 33, riscald. centr., ascensore, telef., autorim., autobus alla staz., giardino, tennis, ap. da dic. a marzo e da maggio a ott., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 50-75, negli altri periodi L. 45-60. - Tassa di soggiorno L, 2.80. - In posizione centrale e aperta.

Bellevue (3), cam. 100, letti 130, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv. 25, riscald. centr., ascensore, telef., autorim., auto alla staz., giardino, tennis, pattinaggio, ap. dal 20 dic. al 20 marzo e dal 15 maggio al 30 sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 50-70, negli altri periodi L. 45-65. - Tassa di soggiorno L. 2.80. - Sulla carrozzabile, all'estremità N della cittadina.

Pare Faloria (6), cam. 110, letti 150, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv.

15, ascensore, autorim., auto alla staz., giardino e parco, tennis, ap. dal 15 maggio al 15 sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 48-65, negli altri periodi L. 42-52. - Tassa di soggiorno L. 2.50. - In posizione elevata, vicino all'Hôtel Cristallo.

Parc Concordia (7), cam. 110, letti 160, acq. corr. c. f., bagni com. 8, priv. 8, riscald. centr., ascensore, telef., autorim., auto alla staz., ap. dal 15 dic. al 30 sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 46·58, nel resto del periodo L. 38·46. - Tassa di soggiorno L. 2. - Nel centro, sulla carrozzabile.

Cortina, (10), cam. 90, letti 130, acq. corr. c. f., bagni com. 6, priv. 6, riscald. centr., ascensore, telef., autorim., autobus alla staz., ap. dal 15 dic. al 15 marzo e da giugno al 10 ott., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 42-54, negli altri periodi L. 36-48. - Tassa di soggiorno L. 1.70. - Nel centro, lungo la carrozzabile.

Posta (8), cam. 70, letti 110, acq. corr. c. f., bagni com. 5, priv. 8, riscald. centr., telef., autorim., autobus alla staz., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 44-56, nel resto dell'anno L. 37-52. - Tassa di soggiorno L. 2. - Nel centro, sulla carrozzabile.

Ampezzo (9), cam. 50, letti 85, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 4, termosifone, telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 40-50, nel resto dell'anno L. 35-46. - Tassa di soggiorno L. 1.70. - Vicino alla stazione.

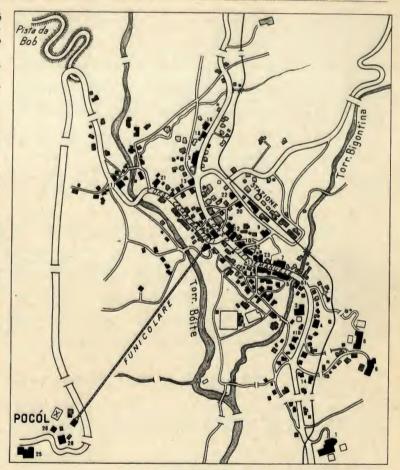
Corona (11), cam. 62, letti 100, acq. corr. c. f. in 33 cam., un bagno com., priv. 2, riscald. centr., telef. autorim., auto alla staz., giardino, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 37-45, nel resto dell'anno L. 34-43. - Tassa di soggiorno L. 1.70. - In contrada Val di Sotto, a NO del centro, sulla Strada delle Dolomiti.

Venezia (16), cam. 8, letti 74, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 4. riscald. centr., telef., autorim., giardino, ap. giugno-sett. e dic.-marzo, pens. 15 luglio-agosto, L. 38-40, negli altri periodi L. 32-34. - Tassa di soggiorno L. 1.50. - All'estremità nord del paese, sulla corrozzabile per Dobbiaco.

Vittoria (15), cam. 30, letti 45, acq. corr. c. f., bagno, riscald. centr., telef., autorim., giardino, ap. dal 15 dic. al 31 marzo e da giugno a sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 35-42, negli altri periodi L. 30-35. - Tassa di soggiorno L. 1.50. Nel centro, sulla carrozzabile.

Croce Bianca (12), cam. 80, letti 100, acq. corr. c. f. in 25 camere, bagni com. 4, priv. 2, riscald. centr., telef., autorim., ap. dic. - marzo e maggio - ott., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 35-45, negli altri periodi L. 30-35. - Tassa di soggiorno L. 1.50. - Nel centro, sulla carrozzabile.

Girardi (50), cam. 22, letti 38, acq. corr. c. f., bagni com. 2, priv. 1, riscald. centr., telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 32-40, nel resto dell'anno I. 25-32. - Tassa di soggiorno I. 1.50. - Nel centro, sulla carrozzabile.



Pianta di Cortina

S. Marco (31), cam. 26, letti 43, acq. corr. c. f., bagni com. 2, riscald. centr., telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 36-42, nel resto dell'anno L. 31-36. - Tassa di soggiorno L. 1. - Verso il torrente.

Regina, (13), cam. 25, letti 40, acq. corr. c. f., bagni com. 2, riscald. centr., telef., autorim., giardino, ap. da genn. a marzo e da giugno a sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 36-45, negli altri periodi L. 32-38. - Tassa di soggiorno L. 1.50. Nella parte superiore della cittadina, lungo la corrozzabile.

Italia (22), cam. 12, letti 22, acq. corr. c. f. in 4 cam., bagno, riscald. centr., telef., campi di bocce, pens. L. 27-38. - Tassa di soggiorno L. 1 -Sul piazzale della stazione.

Ancora (17), cam. 40, letti 70, acq. corr. c. f. in 3 cam., bagni 2, riscald. centr. parziale, telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30-35, nel resto dell'anno L. 26-30. - Tassa di soggiorno L. 1. - Nel centro.

Maioni (4), cam. 28, letti 50, bagni com. 3, riscald. centr., telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 35-42, nel resto dell'anno L. 30-34. - Tassa di soggiorno L. 1.50. - Nella parte più bassa, sulla carroz-

Stella d'Oro (52), cam. 17, letti 25, bagno, ap. dal 15 dic. a marzo e dal 15 maggio a sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 34-42, negli altri periodi L. 26-35. - Tassa di soggiorno L. 1. - Nell'abitato.

Europa (18), cam. 13, letti 25, riscald. centr., telef., autorim., auto alla staz., giardino, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30-35, nel resto dell'anno L. 26-30. - Tassa di soggiorno L. 1. - Nella parte più alta, lungo la carrozzabile per Dobbiaco.

Dolomiti (51), cam. 11, letti 15, telef., autorim., pens. L. 28-38. - Tassa di soggiorno L. 1.

Fileno, cam. 10, letti 17, bagno, riscald. centr., telef., autorim., pens. L. 24-32. - Tassa di soggiorno L. 1.20.

Ospitale, cam. 6, letti 9, pens. L. 2328. - Tassa di soggiorno L. 1. Cavallino, cam. 12, letti 18, prezzo delle camere L. 6-10, non ha servizio di mensa. - Tassa di soggiorno L. 1.

Centrale, cam. 11, letti 17, prezzo delle camere L. 6-12, non ha servizio di mensa. - Tassa di soggiorno L. 1.

Serena (14), cam. 32, letti 44, acq. corr. c. f. in 12 cam., bagno, riscald. centr., telef., giardino, ap. dal 20 dic. al 10 apr., e da maggio a sett. pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 36-42, negli altri periodi L. 30-35. - Tassa di soggiorno L. 1.50. - Nella fraz. Bigontina, a S del centro.

Silvano (8), cam. 20, letti 30, acq. corr. c. f. in 12 camere, bagni 2, riscald. centr., telef., autorim., giardino, pens. L. 27-32. - Tassa di soggiorno I. 1. - In frazione Zuel, a S di Cortina.

Villa Roma, cam. 10, letti 20, acq. corr. c. f., bagni 2, riscald. centr., telef., autorim., pens. L. 25-40. - Tassa di soggiorno L. 1.20.

Emiliana, cam. 12, letti 22, bagni 2, riscald. centr. parziale, pens,

L. 27-35. - Tassa di soggiorno L. 0.80.

Fabrizi (19), cam. 12, letti 20, bagno, telef., autorim., auto alla staz., giardino, pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30-36, nel resto dell'anno L. 26-30. - Tassa di soggiorno L. 1.20. - All'estremità S dell'abitato.

Franceschi (21), cam. 10, letti 17, bagno, riscald. centr., telef., autorim., giardino, pens. L. 26-32. - Tassa di soggiorno L. 1.20. - All'estremità superiore del paese, sulla Strada delle Dolomiti.

Pontechiesa, cam. 10, letti 19, bagni com. 2, riscald. centr., telef., pens. L. 25-35. - Tassa di soggiorno L. 0.80.

Menardi, cam. 9, letti 16, autorim., pens. L. 23-32. - Tassa di soggiorno L. 0.80. - Fuori del paese, verso Dobbiaco.

Tiziano, cam. 8, letti 16, bagno, autorim., ap. da luglio al 15 sett., pens. L. 18-26. - Tassa di soggiorno L. 0.80.

AL PASSO DI FALZAREGO: Falzárego, cam. 23, letti 40, acq. corr. c. f., bagno, riscald. centr., telef., autorim., ap. da dic. a ott., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 35-40, nel resto del periodo L. 30-36, tassa di soggiorno L. 1: Marmolada, cam. 25, letti 40, bagno, telef., ufficio postale e telegrafico in casa, autorim., aperto da dicem. a marzo e da giugno a ott., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30-35, negli altri periodi L. 28-30, tassa di soggiorno L. 1.

A POCOL: Tofana (28), cam. 38, letti 60, acq. corr. c. f. in 16 cam., bagni 3, riscald. centr., telef., autorim., auto alla staz., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 32-42, nel resto dell'anno L. 30-37, tassa di soggiorno L. 1.20: Pocol (25), cam. 20, letti 36, acq. corr. c. f. in 8 cam., bagno, riscald. centr., telef., autorim., auto alla staz., pens. dal 15 luglio al 31 agosto I. 32 40, nel resto dell'anno L. 30-36, tassa di soggiorno L. 1: Argentina (26), cam. 15, letti 35, bagni 3, riscald. centr., telef., autorim., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 30-36, nel resto dell'anno L. 28-32, tassa di soggiorno L. 1.20.

AL PASSO TRE CROCI - Gr. Hot. Tre Croci, cam. 68, letti 80, acq. corr. c. f., bagni com. 3, priv. 12, riscald. centr., telef., autorim., auto alla staz., giardino e bosco, tennis, golf miniatura, piscina scoperta, ap. da dic. ad aprile e da giugno a sett., pens. dal 15 luglio al 31 agosto L. 55-75, negli altri periodi L. 45-55, tassa di soggiorno L. 2.50. - L'albergo ha una dipendenza con 46 cam., 90 letti e 3 bagni, ove la pensione è rispettivamente di L. 50-60 e L. 43-53.

ALLOGGI. Numerosi appartamenti, ville e camere mobiliate da affittare tanto in paese quanto nei dintorni. La tassa di soggiorno è dovuta, per

risona al giorno, nelle seguenti inisure l'at. L. 150; ll'at. L. 1,20; ll'at. L. 0.80; lV'a eat. 0.60. La ripartizione degli alloggi nelle quattro ategorie è ostensibile presso l'Azienda Autonoma di Cura.

sports: L'attrezzatura sportiva di Cortina è di primissimo ordine. Un grande padiglione, di proprietà dell'Azienda Autonoma di Cura, è annesso ad un vasto campo di 4500 mq.. suddiviso in 5 campi di tennis regolamentari, di perfetta costruzione. Il padiglione, a due piani, comprende nu merosi spogliatoi e docce per i giocatori, un grande bar, con terrazza a vetrate e una serie di gradinate in cemento, fronteggianti il campo, per oltre mille persone. Altri campi di tennis esistono presso i vari alberghi, un campo di golf all'Hôtel Miramonti, due piscine all'Hôtel Cristallo e all'Hôtel Tre Croci. A Cortina esiste un Tennis Club con circa un centinaio di soci. — Per gli sports invernali: Grande pista di pattinaggio, Stadio del ghiaccio, in cui è trasformato il campo di tennis dell'Azienda di Cura: altre due piste all'Hôtel Cristallo e all'Hôtel Savoia. — Grande Trampolino Franchetti, per salti in sci sino a 55 m., situato a Zuel, a 3 km. da Cortina; vicino ad esso un trampolino d'allenamento per salti sino a 29 metri. In località Ronco il

Trampolino Baltilla. trampolino scuola per salti sino a 33 metri. Pista artificiale per bobsleigh, l'unica d' Italia, di m. 1200, con pendenze dell' 8-10 % c curve sopraclevate sin oltre i 7 metri. Pista Duca d'Aosta, per discesa in sci: s'inizia alle Tofane, m. 2340, e discende in fondo alla valle nei pressi dell'Albergo Corona, con un percorso di m. 3800 e un dislivello di m. 1100. A 2060 m. sorge la Capanna Tofana, alla quale si giunge con autoslitte da Pocol, in coincidenza con la teleferica. Come centro invernale di primissima importanza, a Cortina si preparano ogni anno numerose manifestazioni sportive nazionali e internazionali, organizzate dal fiorentissimo Sci Club Cortina; gare di hockey sul ghiaccio sono organizzate dall' Hockey Club Cortina. Numerosi istruttori di sci diplomati.

RITROVI - SVAGHI: Balli e trattenimenti negli alberghi: Miramonti, Cristallo, Savoia (anche teatro), Bellevue, Concordia, Faloria - Trattenimenti vari anche in diversi caffè e ristoranti - Cinema Teatro Eden.

Informazioni: Azienda Autonoma di Cura - Ufficio Viaggi C. I. T. -Soc. Autom. Dolomiti (S. A. D.) - Ufficio Viaggi A. D'Andrea T. C. I.

#### LA VALLE DELL'ANSIEI

Il I Ansiei, che esce dal L. di Misurina, percorre questa valle descrivendo due grandi curve, la prima intorno ai Cadini Misurina, la seconda intorno alle Marmarole; poi attraversa la V. di Auronzo e si getta nel Piave a Treponti. La valle è stretta e boscosa nel primo tratto, ma, da per tutto, assai interessante e in molti punti incantevole: il suo incanto è dato anzitutto dal L. di Misurina, che occupa la parte più interna e nel quale si specchia la selva irta di lame affilate, di creste seghettate e di aguzze freccie dei Cadini, il Sorapis dal fianco nevoso, i contrafforti del Cristallo e le piramidi delle Tre Cime di Lavaredo dai crudi profili, ben noti agli scalatori audaci. Dalla V. di Auronzo lo sguardo spazia, oltre che sull'Aiárnola e sui Cadini, sulle Marmarole leggendarie, nivee e argentee nell'azzurro del cielo, e il cui nome, nel dialetto locale, vuol dire ale scintillanti.

La valle è percorsa dalla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti, proveniente da Cortina, la quale, dopo aver scavalcato il Passo di Tre Croci prima di Misurina, si biforca: un ramo attraversa la conca e costeggia il lago, proseguendo poi per Carbonin, dove si unisce alla Strada Statale N. 51 d'Allemagna, che termina a Dobbiaco; l'altro ramo percorre la sponda sinistra dell'Ansiei e la V. di Auronzo, terminando a Cima Gogna, dove si annoda alla Strada Statale N. 52 Cárnica. Da Auronzo si diparte una carrozzabile che risale la boscosa V. Diebba, ripida e con strette svolte; a S. Antonio essa scavalça il Passo di Zovo (m. 1482), scende nel Comélico, terminando a Pádola (km. 13.8).

Autocorriera: Calalzo - Lozzo di Cadore (km. 7) - Cima Gogna (km. 12) - Auronzo (km. 17).

Linee di gran turismo: Cortina d'Ampezzo - Passo Tre Croci (km. 11) - Misurina (km. 18) - Carbonin (km. 25); Cortina - Pieve di Cadore (km. 32)



- Cima Gogna (km. 47) - S. Stefano (km. 59) - Pádola (km. 70) - Passo di Zovo (km. 73) - Auronzo (km. 78) - Misurina (km. 115) - Passo Tre Croci (km. 122)

AURONZO m. 864. - Comune di ab. 3996 - Posta, telegr. e telef. - Medici - Farmacia -Negozi d'ogni genere - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine. - Tassa di soggiorno: per gli alberghi la tassa è indicata a parte; per gli alloggi è fissata nell'8 % del canone d'affitto. I ragazzi sino a 12 anni e le persone di servizio pagano la metà,

Auronzo è in un ampio e lungo bacino, con l'asse diretto da SE a NO, in parte occupato da un lago artificiale formato dallo sbarramento dell'Ansiei; il fianco destro scende sino al lago con magnifiche foreste di conifere; sulla sinistra di esso si stende il paese in un tratto pianeggiante della conca, rivestito di prati, che si eleva dolcemente verso i contrafforti dei monti. A settentrione campeggiano grandiosi gruppi dolomitici, tra i quali i Cadini di Misurina, le Tre Cime di Lavaredo, la Croda dei Toni, l'Aiárnola. La strada statale attraversa il paese, diviso in due borgate con-

che è la principale, a monte. L'abitato è assai grazioso e ridente, su vie ampie, con case in gran parte nuove o rinnovate, molte delle quali riproducono il tipo caratteristico della casa cadorina, con numerose ville disseminate anche nei dintorni, oltre a parecchi alberghi, molti negozi ben forniti e luoghi di ritrovo. Auronzo offre quindi tutte le comodità di soggiorno. Le praterie arrivano sino all'abitato e le pinete che rivestono i versanti sono vicinissime. Auronzo, punto di partenza per un grande numero di gite, escursioni e ascensioni, è frequentatissima villeggiatura estiva e centro di un intenso traffico turistico.

ALBERGHI: Auronzo, cam. 50. letti 80, bagni 4, riscald. centr., telef., autorim., tennis, giardino e prato, ap. dal 15 maggio a ott., pens. in luglio e agosto L. 3045, negli altri mesi L. 25-35, tassa di soggiorno L. 1.50 al giorno, nel centro di Villagrande, lungo la carrozzabile; Cadore, cam. 28, letti 40, bagni 3, riscald. centr., autorim., ap. dal 15 maggio al 20 sett., pens. dal 15 maggio al 30 giugno I., 20, dal 1º luglio al 20 sett. L. 23, tassa di soggiorno

1. 1 al giorno a Villapiccola, sulla carrozzahile: Centrale, cam. 17, letti 26, bagno, autorim., pens. in luglio e agosto L. 25-30, negli altri mesi L. 18-25, tassa di soggiorno I. 1, a Villagrande, sulla carrozzabile; Alla Posta, cam. 12, letti 26, bagno, autorim., pens. in luglio e agosto L. 22-25, negli altri mesi I. 18-22, tassa di soggiorno L. 1, a Villagrande, sulla carrozzabile; All'Amicizia, cam. 7. letti 12, telef., pens. L. 18-25, tassa di soggiorno L. 1, a Villagrande. - Varie trattorie con alloggio. - Alloggi: circa 300 appartamenti da affittare nell'abitato, nei dintorni e nel villaggio Alpino di Gogna, a 5 km. da Auronzo, tra le pinete. - Sports Ritrovi Svaghi: Caccia d'alta montagna - Pesca della trota nel lago e nell'Ansiei - Bocce - Circolo di lettura e musica. Kursaal, con feste durante la stagione. - Informazioni: Azienda Autonoma di Cura.

MISURINA m. 1756. — Fraz. del comune di Auronzo - Posta, telegr. e telef. - Negozio d'articoli sportivi e fotografici - Barche da nolo. - La tassa di soggiorno è indicata a parte per ciascun albergo.

La meravigliosa conca di Misurina col suo lago affascinante e con la sua incomparabile cerchia dolomitica, è una delle località più celebrate delle Alpi per soggiorno climatico



Lago di Misurina

Fot. Zardini

d'alta montagna, per escursioni alpinistiche e per sports invernali. Il lago, lungo circa un km. e largo 300 m., è circondato da foreste di pini e di abeti, sopra le quali emergono alcune fra le più celebri cime dolomitiche: a N il Monte Piana e le magnifiche Tre Cime di Lavaredo, a E i Cadini, a S le Marmarole e il Sorapis, a O il Popena e il Cristallino.

. Una carrozzabile di circa 6 km. (autocorriera in estate) sale sul Monte Piana (m. 2324) all'Albergo Rifugio «Magg. Angelo Bosi», e un'altra (autocorriera in estate) raggiunge l'Albergo Rifugio «Principe Umberto» sotto i torrioni delle Tre Cime di Lavaredo. A Misurina, intorno al lago, vi sono solamente alcuni alberghi assai ben tenuti, dotati di terrazze e di verande.

D'estate, spiaggia per i bagni, canottaggio, pesca della trota, con feste e trattenimenti negli alberghi. D'inverno, pattinaggio sul lago ghiacciato, pista di bobsleigh, immensi campi di sci nei dintorni.

ALBERGHI: Savoia, cam. 70, letti 120, bagni 20, riscald. centr., ascensore, telef., autorim., tennis, giardino con prato e bosco, ap. da giugno al 20 settem, pens. in luglio e agosto L. 45-60, nel resto del periodo L. 35-45, tassa di soggiorno L. 2.50, all'estremità meridionale del lago, su cui guarda la facciata principale, mentre la facciata opposta è rivolta verso il Sorapis, a S; Misurina, cam. 70, letti 120, bagni 3, telef., autorim., prato, ap. da maggio al 15 sett., pens. in luglio e agosto L. 35-50, nel resto del periodo L. 30-40, tassa di soggiorno L. 1.50, all'estremità settentrionale del lago, su cui dà la facciata principale, mentre la settentrionale guarda verso le Tre Cime di Lavaredo; Delle Alpi, cam. 64, letti 105, acq. corr. c, f., bagni 8, riscald. centr., telef. autorim., giardino e prato, pens. in luglio e agosto L. 40-60, negli altri mesi L. 35 45, tassa di soggiorno L. 1.50, sulla riva occidentale del lago; Norapis. cam. 20, letti 32, acq. corr. c. f., bagno, riscald. centr., telef., autorim., prato, pens. in luglio e agosto L. 25-40, negli altri mesi L. 23-30, tassa di soggiorno L. 1, sulla riva occidentale del lago; Col Sant' Angelo. cam. 6, letti 8, autorim., prato, pens. L. 20-30. tassa di



Candide e Casamazzagno

Fot, De Lorenzo

# LA VALLE DEL PADOLA

tonoma di Cura, Auronzo,

soggiorno L. 0.50; Al Lago, cam. 6, letti 9, pens. L. 20-25, tassa di soggiorno L. 0.50. - Informazioni: Azienda An-

La breve V. del Pádola, che va dalla conca di S. Stéfano di Cadore al Passo di Monte Croce di Comélico, si chiama Comélico Superiore: nel primo tratto è profondamente incisa tra alti versanti, più larga e amena poi. Magnifiche ondulate distese di pascoli si alternano a belle foreste di conifere, dove sono sparse numerose borgate. Le conche delle vallette minori sono disseminate di «stàvoli» e di «casere», dove abitano i pastori. Una bella chiostra montuosa, nella quale spiccano il Tudaio, l'Aiárnola e la Croda Rossa, chiude il vasto orizzonte. Il paesaggio presenta una grande varietà di motivi alpestri e pastorali. Gli abitanti sono boscaioli e

pastori: gente solida e vigorosa, franca e cortese. Il comune di Comélico Superiore (abit. 3487) consta di varie frazioni;

il capoluogo è Candide.

La valle è percorsa dalla Strada Statale N. 52 Cárnica, la quale, al di là del Passo di Montecroce di Comélico, scende per la V. di Sesto a San Candido, dove si allaccia alla Strada Statale N. 49 della Pusteria. Una carrozzabile unisce Pádola ad Auronzo, attraverso il Passo di Zovo (v. pag. 197).

Autocorriera: Calalzo - Lozzo (km. 7) - S. Stefano di Cadore (km. 22) - Candide (km. 30) - Pádola (km. 35).

Linee di gran turismo: Cortina - Pieve di Cadore (km. 32) - Cima Gogna (km. 47) - S. Stefano (km. 59) - Pádola (km. 70) - Passo di Zovo (km. 73) - Auronzo (km. 78) - Misurina (km. 115) - Passo Tre Croci (km. 122) - Cortina (km. 130); Cortina - Cimabanche - L. di Dobbiaco - S. Candido (km. 37) - Sesto (km. 46) - Passo Monte Croce di Comélico (km. 61) - Pádola (km. 71) - Passo di Zovo - Auronzo - Pieve di Cadore - Cortina (km. 135).

CANDIDE m. 1210. — Ab. 1072 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi per i vari approvvigionamenti - Articoli fotografici - Autorim. con vetture da nolo - Carrozze a cavalli - Guide alpine.

Il paese è distribuito ai due lati della carrozzabile, che percorre a mezza costa l'alto e ripido fianco sinistro della valle. A monte e a valle, si estendono prati e boschi di conifere. L'abitato ha belle case, parecchi negozi, qualche villa, ed è ben tenuto e ridente, con magnifiche vedute sulla valle e sulle opposte creste dolomitiche. La località è frequentata per villeggiatura estiva, ricca di gite, escursioni e ascensioni.

ALBERGHI: Alle Alpi, cam. 11, letti 18, acq. corr. c. f. in 5 cam., bagno, pens. in luglio e agosto L. 18-20, negli altri mesi L. 16-18; Tobolo, cam. 6, letti 10, pens. L. 15-20. — Alloggi da affittare, per la stagione (caparra). — Informazioni: Municipio di Comélico Superiore.

DOSOLEDO m. 1237. — Fraz. di ab. 813 - Principali approvvigionamenti. — Piccola borgata rurale sulla carrozzabile, a km. 2.5 dal capoluogo. Belle casette, molte delle quali conservano l'antica struttura, e un alberghetto (Zandanella): all'intorno prati e boschi. — Alloggi da affittare.

PADOLA m. 1215. — Ab. 796 - Posta e telegr. - Principali approvvigionamenti.



Fot. De Lorenzo

Pádola

La conca di Pádola è un vastissimo pianoro di prati di e foreste, solcato dal torrente, in un anfiteatro dolomitico di sovrana bellezza, ove campeggiano le creste fantastiche dell'Aiárnola, della Cima Undici e della Croda Rossa, tra le quali s'incide il famoso Passo della Sentinella ed il massiccio del Popera. Pádola è nel centro dell'altipiano, sulla destra del torrente, distesa, con le sue casette semplici e rustiche, fra i pascoli e le abetine. E' una borgata eccezionalmente pittoresca, di carattere alpestre, un sito ideale per riposanti soggiorni di montagna in clima tonificante e saluberrimo, per escursioni e ascensioni del più grande interesse. Vi si giunge da Candide (Km. 5), per la strada statale, da cui, poco sopra Dosoledo, si stacca un breve tronco che, attraversato il torrente, termina al paese.

ALBERGHI: Perini, cam. 14, letti 26, bagno, autorim., giardino e prato, pens. in luglio e agosto L. 23-25, negli altri mesi L. 20-22; Aiárnola, cam. 8, letti 15, autorim., pens. L. 18-22; Topran, cam. 7, letti 12, pens. L. 18-20; Amati, cam. 5, letti 10, autorim., pens. L. 16-20. - Alloggi da

VALGRANDE m. 1270. - Bellissima conca al piede del Popera, ove si trovano due alberghi e alcuni villini, fra i prati e le pinete: posizione eccezionalmente pittoresca, frequentata villeggiatura e centro di escursioni alpinistiche. Vi si trovano pure delle sorgenti solforose, ferruginose e magnesiache, utilizzate per bevanda. (1) - ALBERGHI: Valgrande, cam. 25, letti 40, bagni 3, riscald. centr., autorim., giardino, prato, bosco, ap. da giugno a sett., pens. L. 18-20; Vittoria, cam. 15, letti 23, bagni 3, autorim., giardino, prato, bosco, pens. in luglio e agosto L. 20-25, negli altri mesi L. 16-20. - Alloggi e villini da affittare - Informazioni: Municipio di Comelico Superiore, per tutte le frazioni del comune.

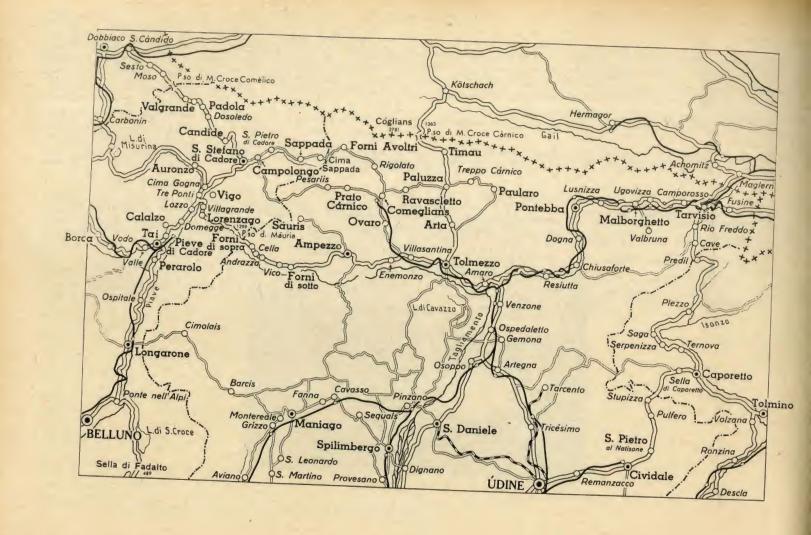


Valgrande

<sup>(1)</sup> Se ne parlerà dettagliatamente nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

### LA CARNIA

Opere del T. C. I. da consultarsi: GUIDA D'ITALIA, Venézia Giulia e Dalmázia (III ediz.) — GUIDA DELLE STRADE DI GRANDE COMUNICAZIONE, Italia Settentrionale, Parte II — GUIDA GASTRONOMICA — MANUALE DEL TURISMO — CARTA D'ITALIA al 250.000, foglio 7 — CARTA D'ITALIA al 500.000, foglio 2 — CARTA AUTOMOBILISTICA al 650.000, foglio 3 e 6.



#### L'ALTA VALLE DEL TAGLIAMENTO

Da Villa Santina, dove il Tagliamento riceve il T. Degano, la valle corre verso O, ampia e pianeggiante sino ad Ampezzo, poi si va gradatamente restringendo per assumere sempre più un carattere decisamente alpestre sino alle origini del fiume, nella chiostra di monti incisa dal Passo della Máuria, che segna il confine tra la Cárnia e il Cadore. Magnifiche foreste di conifere scendono sui fianchi della valle coronati da aspre giogaie, tra le quali campeggiano creste dolomitiche.

Villa Santina è capolinea di un breve tronco ferroviario di 20 km. della Società Veneta, che la collega al paese di Cárnia, stazione della linea FF. SS. Venezia - Udine - Tarvisio; un altro tronco di 14 km. unisce Villa Santina a Comeglians. La

Strada Statale N. 52 Cárnica, la quale si distacca a Cárnia dalla Strada Statale N. 13 Pontebbana (Mestre - Udine - Tarvisio), attraversando l'alta valle del Tagliamento, supera il Passo della Máuria (m. 1298) e scende in Cadore, attraversa l'Oltrepiave, e, a Tre Ponti, si annoda alla Strada Statale N. 51 d'Allemagna, e, a Cima Gogna, alla Strada Statale N. 48 delle Dolomiti.

Autocorriera: Villa Santina - Ampezzo (km. 14) - Forni di Sotto (km. 26) - Forni di Sopra (km. 35) - Lorenzago (km. 52) - Calalzo (km. 63) - Pieve di Cadore (km. 66).

AMPEZZO m. 560. — Comune di ab. 2082 -Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi per i vari approvvigionamenti - Autorimessa con noleggio di vetture. — Non esiste la tassa di soggiorno.

Il paese sorge su un altipiano prativo, in posizione ridente ed elevata nella valle: l'abitato è agglomerato; numerose casette conservano il tipico stile locale. La località è semplice, frequentata come villeggiatura di mezza montagna, ed offre la possibilità di interessanti gite ed escursioni negli ameni dintorni. Una strada carrozzabile di 18 km., stretta, arditissima, in parte scavata nella roccia, risale da Ampezzo la selvaggia valle del torrente Lumiei fino a Sáuris di



Fot. Antonelli

Ampezzo



Forni di Sopra

Fot. Scacchetti

Sotto (m. 1212) e a Sáuris di Sopra (m. 1390), frazioni del comune di Sáuris. Sáuris di Sopra giace in ridente posizione, fra prati e boschi, ed è centro d'escursioni. Vi è un alberghetto.

ALBERGHI: Grimani, cam. 13, letti 25, acq. corr. c. f., bagno, autorim., giardino, pens. da luglio al 15 sett. L. 15-17, nel resto dell'anno L. 14; Susanna, cam. 10, letti 18, autorim., giardino, pens. da luglio al 15 sett. L. 14-15, nel resto dell'anno L. 12; Alle Alpi, cam. 10, letti 18, pens. da luglio al 15 sett. L. 14, nel resto dell'anno L. 12; Alla Posta, cam. 6, letti 13, autorim., pens. L. 12-14; Al Cavallino, cam. 6, letti 10, pens. L. 13-15. — Alloggi da affittare nel paese, a mese o per la stagione. — Sports: Caccia - Pesca della trota nel Tagliamento - Bocce. — Informazioni: Municipio.

FORNI DI SOTTO m. 775. — Comune di ab. 1436 - Posta e telegr. - Medico - Armadio farmaceutico - Negozi per i principali approvvigionamenti.

Il piccolo paese è disteso lungo la carrozzabile, sul fondo della valle, che qui è ampia e aperta, in mezzo a prati e ai campi. I fianchi della vallata sono rivestiti di boschi di abeti. Località molto semplice, bene esposta, con parecchie passeggiate e gite. Nei dintorni vi sono due sorgenti d'acqua solforosa fredda.

ALBERGHI: Alle Alpi, cam. 6, letti 8, pens. L. 15; Al Leone, cam. 6, letti 9, pens. L. 14. — Alloggi da affittare in paese. — Sports: Caccia - Pesca della trota nel Tagliamento - Bocce. — Informazioni: Municipio.

FORNI DI SOPRA m. 907. — Comune di ab. 1767, con sede nella fraz. di Vico (ab. 1340) - Posta e telegr. - Medico - Armadio farmaceutico. - Negozi per i principali approvvigionamenti.

È posto in un'estesa e gaia conca prativa, fiancheggiata da alti versanti rivestiti di folte pinete: a O spiccano le creste dolomitiche della Crídola. Il paese è suddiviso in tre frazioni: Andrazza (m. 885), Cella (m. 876) e Vico (m. 907), che si susseguono lungo la carrozzabile, tra i prati dell'ampio fondovalle. Vico, dove sono gli alberghi, è la borgata più importante e più frequentata: è d'aspetto ridente e pittoresco di rustica semplicità.

ALBERGHI: All'Ancora, cam. 12, letti 22, autorim., pens. da luglio a sett. L. 16-20, negli altri mesi L. 12-16; Alla Rosa, cam. 10, letti 18, autorim., pens. L. 12-25; Agli Amici, cam. 8, letti 12, bagno, pens. L. 12-20; Alla Posta, cam. 7, letti 12, bagno, autorim., pens. L. 12-24. — Alloggi da affitare in paese, a mese e per la stagione. — Sports: Caccia - Pesca della trota - Bocce. — Informazioni: Municipio.

#### LA VALLE DEL DEGANO

Il T. Degano si forma nella conca di Forni Avoltri dalla confluenza di alcuni torrentelli scendenti dalla circostante chiostra alpina e si getta nel Tagliamento all'altezza di Villa Santina. La valle che esso bagna viene chiamata anche Canale di Gorto, che, tra le valli carniche, è indubbiamente la più attraente e pittoresca per la varietà dei paesaggi movimentati, per gli splendidi panorami, per la rigogliosa vegetazione arborea, formata di folti boschi di conifere, e per le verdeggianti praterie. Vi confluiscono due amenissime vallette: la V. Pesarina, in destra, a S di Comeglians, e la Valcalda, in sinistra, a N dello stesso paese. Il tratto inferiore della valle è percorso dalla ferrovia Villa Santina-Comeglians della Società Veneta, in continuazione

con la Tolmezzo-Villa Santina-Cárnia, che si riallaccia alla linea FF. SS. Venézia-Udine-Tolmezzo. Una buona carrozzabile scende in Cadore a S. Stéfano, dove si innesta alla Strada Statale N. 52 Cárnica (v. pag. 179).

Ferrovia: Villa Santina - Ovaro (km. 10) - V. Pesarina - Comeglians (km. 14).

Autocorriere: Comeglians - Forni Avoltri (km. 13); Comeglians - Prato Cárnico (km. 6) - Pesáriis (km. 9); Forni Avoltri - Cima Sappada (km. 9) - Sappada (km. 12) - S. Stefano di Cadore (km. 24); Comeglians - Ravascletto (km. 8) - Zovello (km. 11).

OVARO m. 525. — Comune di ab. 3142, con parecchie fraz. sparse - Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi per i vari approvvigionamenti.

Le numerose borgate del comune sono disseminate in una bellissima conca, assai vasta, a fondo ondulato, con alture, colli e terrazzi, ricca di prati verdeggianti e di boschi d'abeti che si estendono alle circostanti fiancate; lo sfondo è formato dagli imponenti massicci del Col Gentile, dell'Arvénis e del Pléros, del M. Canale e del Coglians. Il capoluogo è sulla ferrovia e sulla carrozzabile. E' un paesetto ridente, in



Cella e Ovaro



Comeglians

Fot. Belfiore

posizione aperta, dall'abitato semplice, con qualche conforto, frequentato per villeggiatura e come centro d'escursioni.

ALBERGHI: Martinis, cam. 22, letti 40, bagno, autorim., giardino, pens. da giugno all'agosto L. 14-18, negli altri mesi L. 14-16; Pitcini, cam. 9, letti 15, giardino, pens. L. 16-18; Alla Posta. cam. 6, letti 8, pens. L. 15; Al Nord, cam. 5, letti 8, telef., giardino, pens. L. 16; Pieve, cam. 6, nella frazione Cella; Di Qual, cam. 8 e Sole. cam. 4, nella frazione Chialina. - Alloggi da affittare, nel capoluogo e nelle frazioni. - Spores: Caccia - Pesca della trota nel Degano - Bocce. - Informazioni: Municipio.

COMEGLIANS m. 553. - Comune di ab. 1557 (capoluogo 254) - Posta, telegr. e telef. - La stazione ferrov. è nell'abitato - Medico - Farmacia - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con noleggio di vetture.

Il paese, capolinea della ferrovia proveniente da Villa Santina, è situato in un'ampia conca della valle, sulle prime pendici del fianco sinistro, lungo la carrozzabile. La posizione è sfogata e ben esposta. L'abitato ha aspetto gaio ed animato, con belle case e parecchie ville; è circondato da prati e vicino ai boschi che rivestono le balze ed i poggi del ridente bacino, in vista dei bei paesaggi alpestri. La località è confor-

tevole e ben tenuta ed offre la possibilità di numerose' gite ed escursioni sui monti circostanti. ALBERGHI: Val Degano, cam. 31, letti 50, bagni 2, autorim., pens. dal 15 luglio al 15 sett. L. 17-20, nel resto dell'anno L. 16-18; Raber, cam. 12, letti 18, acq. corr. f., bagni 2, autorim., giardino, pens. da luglio a sett. L. 22, negli altri mesi L. 18; Alle Alpi, cam. 11, letti 16, bagno, autorim.,

giardino, pens. L. 15; Francini, cam. 6, letti 12, bagno, non fa pensione, camere L. 45, pasti a prezzo fisso e alla carta; Ceconi, cam. 6, letti 9, pens. L. 16. - Sports - Svaghi: Caccia - Pesca della trota nel Degano - Bocce - Trattenimenti negli alberghi durante la stagione. - Informazioni: Municipio.

RIGOLATO m. 795. — Comune a fraz. sparse, di ab. 1747 (capoluogo 907) - Posta, telegr. e telef. - Medico - Generi alimentari. — La borgata capoluogo è sulla carrozzabile, circondata da boschi: l'abitato è modesto, con case caratteristiche dai tetti spioventi coperti di « scándole ». — AL-



Forni Avoltri

FORNI AVOLTRI m. 889. — Comune di ab. 1580 - Posta, telegr. e telef. - Negozi per i vari approvvigionamenti - Articoli fotografici - Autorimessa con noleggio.

Il paese è posto in una piccola conca, alla confluenza del Rio Acquabona e del Rio di Fleons con il torrente Degano. Esso è diviso in due contrade, Forni e Avoltri, separate dal Degano e circondate da prati e da pinete. La carrozzabile attraversa Forni, collegata con Avoltri da una breve strada. L'abitato è semplice, di tipo alpino. La carrozzabile prosegue lungo la valletta del T. Acquabona e giunge ai Piani di Luzza (m. 950), appartenenti al comune di Forni

Avoltri, vaghissima conca prativa, tutta circondata da alture rivestite di splendide pinete scendenti sin presso la carrozzabile: magnifica località alpina, che costituisce un luogo di soggiorno eccezionalmente pittoresco, riposante e tranquillo, con possibilità di attraenti passeggiate, gite ed escursioni alpinistiche.

ALBERGHI: Sotto Corona, cam. 25, letti 50, acq. corr. s. in 6 cam., bagno, autorim., pens. in luglio e agosto L. 16-20, negli altri mesi L. 14-17, nella parte alta del paese, in bella posizione aperta; Centrale, cam. 12, letti 20, bagno, teles. autorim., giardino, pens. L. 16; Al Sole, cam. 6, letti 9, bagno, pens. L. 12-18; Peralba, cam. 4, letti 7, pens. L. 15; Piani di Luzza, cam. 12, letti 20, acq. corr. c. f., bagni 2, autorim., pens. L. 16-22, ai



Fot. Brisighelli

Piani di Luzza

Piani di Luzza, lungo la carrozzabile, in amenissima posizione; Monte Túglia, cam. 13, letti 25, bagno, autorim., pens. in luglio e agosto L. 20. negli altri mesi L. 16, ai Piani di Luzza, lungo la carrozzabile. - Sports: Caccia - Pesca della trota - Bocce. - Informazioni: Municipio.

# LA VAL PESARINA

È chiamata anche Canale di S. Canciano ed è percorsa nel tratto inferiore dal T. Pesarina e nel superiore dal T. Ongara. La valle è stretta, serpeggiante da E a O, con scoscesi dirupi sul fianco sinistro e pascoli e boschi sul fianco destro, e offre varietà di elementi pittoreschi.

È percorsa da una buona carrozzabile, che ha inizio a Comeglians e arriva sino al Passo di Lavardet, donde scende per

la valle del T. Frisone a S. Stefano di Cadore.

Autocorriera: Comeglians - Prato Cárnico (km. 6) - Pesáriis (km. 9).

PRATO CARNICO m. 663. — Comune a frazioni sparse di ab. 2280: la sede del comune è a Piéria (m. 674) - Posta, telegr. e telef. - Medico



Ravascletta

Fot. Pignat

- Principali approvvigionamenti. - E' un grazioso paese disseminato fra prati e boschi, molto semplice. E' frequentato come villeggiatura estiva. - ALBERGHI: Canciani, cam. 4; Pradumbli. cam. 3, letti 8. - Alloggi da affittare - Informazioni: Municipio.

PESARIIS m. 758. - Fraz. del comune di Prato Cárnico, di ab. 566 - Posta e telegr. - Medico - Generi alimentari. -Piccola, amena borgata, in bella posizione, tra pascoli e boschi, di aspetto assai semplice, con pittoresche vecchie case carniche, frequentata come villeggiatura e come centro di escursioni alpinistiche. Due piccoli alberghi modesti (Martiel e Solari). - Alloggi da affittare. - Informazioni: Municipio di Prato Cárnico.

#### LA VALCALDA

Graziosa valletta, che sbocca nel Canale di Gorto a N di Comeglians, ricca di pascoli e di boschi, bagnata dal Rio Muss. Mette in comunicazione la V. del Degano con quella del But. La percorre una buona carrozzabile, che lascia la strada della V. Degano a monte di Comeglians, e continna con numerose svolte, tra bellissimi punti di vista, sino alla Sella di Ravascletto (m. 918), donde scende lungo il T. Gladegna nella

V. del But a raggiungere la Strada Statale N. 52 Cárnica presso Paluzza.

Autocorriera: Comeglians - Ravascletto (km. 8) Zovello (Km. 11).

RAVASCLETTO m. 918. — Comune di ab. 1356 - Posta, ufficio fonotelegr. - Medico -Principali approvvigionamenti.

Le diverse borgate che del comune sono sparse tra vaste praterie, in vicinanza dei boschi; la più frequentata è la frazione Zovello, località semplice, situata in posizione elevata, amena ed aperta, in prossimità della carrozzabile, a poca distanza dalla Sella.

ALBERGHI: Da Pozzo, cam. 7, letti 10, pens. L. 13-16; Della Pietra. cam. 5, letti 10, pens. L. 17; Del Moro, cam. 4, letti 6, pens. L. 12-14. — Alloggi da affittare.

### LA VALLE DEL BUT

Il T. But sbocca nel Tagliamento a Tolmezzo e la valle da esso formata corre da N a S. Viene chiamata anche Canale di S. Pietro; è a fondo molto ampio, pianeggiante e coltivato, fiancheggiato da versanti a lieve declivio, pure coltivati. Oltre



Arta e Piano d'Arta

For. De Monte

Paluzza, la valle si restringe e va gradatamente acquistando un carattere più nettamente alpestre che si accentua a Timau, ove sbocca la cosidetta V. Grande, bagnata dal Rio Collinetta, che scaturisce presso il confine.

Un tronco della Strada Statale N. 52 Cárnica percorre il fondovalle e giunge al Passo di Monte Croce Cárnico (m. 1363), stretta depressione fra il Pizzo Collina e il Pal Piccolo, dove passa la linea di confine e si trova la dogana italiana: sul versante austriaco la strada scende a Mauthen.

Autocorriere: Tolmezzo - Zúglio (km. 9) - Arta (km. 10) - Piano d'Arta (km. 11) - Sútrio (km. 15) - Paluzza (km. 18): Paluzza - Timau (km. 7) - Treppo Cárnico (km. 3).



Timau

Fot. De Monte

ARTA m. 445. — Comune con numerose frazioni sparse d. ab. 3664 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Farmacia - Negozi per i vari approvvigionamenti - Autorimessa con vetture da nolo - Tassa di soggiorno: l'8º/o del prezzo delle camere e degli alloggi.

Arta è particolarmente nota come stazione idrominerale, per una sorgente solforosa (1) utilizzata per bevanda e bagni in uno stabilimento



Paluzza

ivi esistente. L'anche più frequentata come villeggiatura di mezza montagna. L'abitato si trova sull'ampio fondo della valle, al piede del fianco sinistro, dove si estendono i prati e, più in alto, le pinete: è un paese piccolo, semplice, ben tenuto, raggruppato intorno allo stabilimento termale. A poco più di un km. da Arta, su un vasto ripiano a mezza costa

<sup>(</sup>I) Dell'acqua e delle cure di Arta sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

La Cárnia

del fianco sinistro, sorge la frazione di Piano d'Arta (m. 564), ridente borgata circondata da prati, campi e frutteti. E' di carattere semplice, ma con vari alberghi e ville, ed è vicina alle pinete. Anch'essa è frequentata come villeggiatura di mezza montagna.

ALBERGHI: Savoia, cam. 50, letti 70, bagni 5, autorim. tennis, giardino e parco, ap. da luglio a sett., pens. L. 20-26, nel centro di Arta, con l'annesso stabilimento; Dalmázia, cam. 22, letti 33, bagno, autorim., giardino, pens. da luglio a sett. L. 16, negli altri mesi L. 12, ad Arta; Talotti, cam. 12, letti 18, autorim., giardino, pens. L. 18-20, ad Arta; Poldo, cam. 54, letti 81. bagni 3, telef., autorim., tennis, giardino, ap. da giugno a sett., pens. in giugno L. 18-22, in luglio e sett. L. 20-24, a Piano d'Arta, in bella posizione aperta sulla valle; Rossi, cam. 30, letti 50, bagno, autorim., giardino e parco, ap. da luglio a sett., pens. L. 20.26, in magnifica posizione panoramica, su un poggio a mezza via fra Arta e Piano d'Arta, circondato da terrazze, giardini e un vasto parco di conifere; Seccardi, cam. 15, letti 27, ap. da luglio a sett., pens. L. 15-22, a Piano d'Arta; Salon, cam. 11, letti 16, bagno, autorim., giardino, pens. L. 15-18, a Piano d'Arta; Cozzi, cam. 7, letti 10, giardino, pens. L. 14-17, in frazione Avosacco; Città di Trieste, cam. 6, letti 10, pens. L. 14-18, in frazione Avosacco; Alla Pergola, cam. 5, letti 10, pens. L. 14-17, in frazione Avosacco; Venier. cam. 7, letti 12, pens. L. 16-17, in frazione Zúglio (m. 430). - Alloggi da affittare ad Arta, Piano d'Arta e in altre frazioni del comune. — Sports: Caccia - Bocce. — Informazioni; Azienda Autonoma di Cura.



Fot. Segala

Paularo

SUTRIO m. 572. - Comune di ab. 1500 - Posta, telegr. e telef. - Medico - Generi alimentari. - Modesta borgata sulle prime pendici del fianco destro della valle, fra prati e campi. — ALBERGHI: Del Negro, cam. 15, letti 30, bagno, pens. L. 16-17. — Alloggi da affittare. — Informazioni: Municipio.

PALUZZA m. 600. — Comune di ab. 3653; con alcune frazioni. - Posta, telef., telegr. e servizio fonotelegr. con Timau - Medico - Farmacia - Negozi per i vari approvvigionamenti - Articoli fotografici - Autorimesse con vetture da nolo.

Il capoluogo è un paese assai semplice, di tipo rurale, situato al piede del fianco sinistro della vastissima valle, in vicinanza di prati e pinete. A 7 km. si trova Timau (m. 821), piccola modesta borgata all'imbocco della V. Grande, bagnata dal T. Collinetta, frequentato centro di escursioni e luogo di villeggiatura.

ALBERGHI: Alla Posta, cam. 9, letti 11, pens. L. 14; Marconi, cam. 8, letti 15, autorim., pens. L. 15-20; Alla Frontiera, cam. 7, letti 10, pens. L. 14-17, a Timau; Nazionale, cam. 5, letti 8, pens. L. 16-18, a Timau; Passo di Montecroce, cam. 6, letti 9, acq. corr. f., bagno, autorim., pens. da luglio a sett. L. 20-30, negli altri mesi L. 16-20, al Passo di Montecroce Cárnico (m. 1360), a 6 km, da Timau, presso il confine. - Alloggi da affittare a Paluzza e a Timau. -- Sports: Caccia - Pesca della trota nel But - Giochi di bocce. - Informazioni: Municipio.



Fot. Brisighelli

Pontebba

# LA VALLE DEL CHIARSÒ

Il T. Chiarsò si getta nel But a Cedárchis, circa 3 km. a S di Arta, e la valle da esso formata prende anche il nome di Canale d'Incaróio. E' una vallata tortuosa, a fondo stretto, con ripide fiancate, sopra le quali sono scaglionati ripiani ondulati di pascoli e di pinete, dominata dal massiccio dolomitico del Monte Sérnio, dal quale si godono bellissime vedute.

La percorre una buona carrozzabile da Cedárchis sino a Paularo (km. 14.6): di qui essa abbandona la valle e procede più stretta e ripida, verso O, per Ligosullo, Treppo e Paluzza (km. 34.2), ove si innesta nuovamente nella Strada Statale N. 52 Cárnica.

Autocorriere: Tolmezzo - Cedárchis (km. 7) - Paularo (km. 21.6).

PAULARO m. 690. — Comune di ab. 3221 -Posta, telegr. e telef. - Medico - Negozi per i vari approvvigionamenti - Articoli fotografici - Autorimesse con noleggio di vetture.



Malborghetto

For. Matteorti

Ridente paese distribuito lungo la carrozzabile, sulle sponde del T. Chiarsò, e costituito di borghi disseminati sulle pendici dei versanti. I pascoli e le pinete scendono sino in vicinanza dell'abitato, che è semplice, ma con belle case e con qualche villa. Luogo di villeggiatura e centro di numerose escursioni sui monti e traversate alle valli finitime.

ALBERGHI: Alle Alpi, cam. 12, letti 24, bagno, giardino, ap. da giugno a sett., pens. L. 15; Italia, cam. 10, letti 20, pens. in luglio e agosto L. 16; Fabiani. cam. 6, letti 7, autorim., pens. L. 12-15. - Alloggi da affittare. - Sports: Caccia - Pesca della trota e tencoli nel Chiarsò. - Informazioni: Municipio.



Fot. Baruzzi

Valbruna

#### LA VAL CANALE

Così si chiama la parte superiore della vallata del Fella, nel tratto da Pontebba alla Sella di Camporosso, spartiacque tra questo fiume e la Slizza, affluente del Gail, quindi tra il bacino dell'Adriatico e quello del Mar Nero. Corre da O a E ed è generalmente ampia, boscosa, lieta di belle praterie: di tratto in tratto i versanti sono incisi da gole e da valloncelli di pittoresco effetto paesistico. Oltre la Sella di Camporosso (m. 810), è tutta una distesa di prati e di pinete, che



Ugovizza



Tarvisio

in lieve declivio scende

Da Pontebba a Tarvísio corre la linea ferroviaria proveniente da Venézia e Udine, che poi prosegue per Vienna, e la Strada Statale N. 13 Pontebbana.

Ferrovia: Udine - Gemona (km. 28) - Cárnia - Pontebba (km. 48) - Malborghetto (km. 59) - Tarvísio (km. 73),

Autocorriera: Tarvisio
- Predil (km. 14) - Bretto
di Sopra (km. 18) - Plezzo
(km. 33).

PONTEBBA m. 568.

— Comune di ab. 3869 - Posta, telegr. e telef. - Medici - Farmacia - Stabilimento bagni - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con vetture da nolo - Dogana.

Il grosso paese di Pontebba giace in una profonda conca ad alte fiancate: esso è attraversato dalla statale e diviso in due parti dal T. Pontebbana, già confine italo-austriaco. Il vecchio abitato è agglomerato lungo la carrozzabile, che ne costituisce l'arteria centrale, stretta e tortuosa; quello della parte nuova, oltre il ponte sulla Pontebbana, è meno addensato e più aperto. Pontebba gode di un buon concorso di turisti in estate, essendo anche centro interessante di numerose escursioni.

ALBERGHI: Alla Spina, cam. 15, letti 22, bagno, autorim., giardino, pens. L. 18; Bratti, cam. 17, letti 26, autorim., giardino, pens. L. 18-20; Pontebba, com. 14, letti 20, pens. L. 14-18; Caffè Vecchio, cam. 11, letti 16, autorim., pens. L. 18-20; Alloggi da affittare — Sports: Caccia - Pesca della trota nel Fella e nella Pontebbana - Tennis - Bocce - Informazioni: Municipio.

MALBORGHETTO VALBRUNA. — Comune di ab. 1528, composto di varie frazioni: Malborghetto, sede del comune (m. 721), Valbruna (m. 807), Ugovizza (m. 787), Bagni di Lusnizza (m. 632) - Posta, telegr. a Malborghetto e a Ugovizza - Medico - Armadio farmaceutico - Autorimessa con noleggio di vetture - Principali approvvigionamenti. - Tassa di soggiorno: l'imposta di cura esiste solamente a Bagni di Lusnizza, ufficialmente riconosciuta come stazione di cura, nella misura di L. 0.50 per persona al giorno, per un massimo di 30 giorni: fanciulli sino a 12 anni la metà.

Risalendo la valle, la prima frazione che si incontra è Bagni di Lusnizza, graziosa borgata che sorge in un pianoro elevato sull'incisione del torrente, in sponda sinistra. Il piano è tutto a prati e sale con dolce pendio verso il fianco della valle rivestito di belle pinete. Il versante destro, al piede del quale scorre il torrente, è invece più scosceso, ma pur esso boscoso. L'abitato consta di case sparse, in parte moderne e graziose, dipinte a colori vivaci. La località è semplice e confortevole ed è particolarmente frequentata come stazione idrominerale (1) per le sue acque solforose usate per bevanda e per bagni. A 5 km. da Bagni di Lusnizza, sulla carrozzabile, si incontra Malborghetto, capoluogo del comune, piccolo paese semplice e ben tenuto, situato in una conca ristretta e assai boscosa. Circa 3 km. più innanzi, pure sulla carrozzabile, si trova Ugovizza, amena borgatella, posta tra i prati di una ridente conca circondata da pinete; l'abitato è formato di casette linde e graziose circondate da giardini. Da Ugovizza un breve tronco di strada conduce a Valbruna, gaia borgata, posta in bella posizione elevata sulle pendici del fianco sinistro. Malborghetto, Ugovizza e Valbruna sono frequentati centri di villeggiatura estiva e offrono la possibilità di numerose gite ed escursioni alpinistiche nella regione. Specialmente nella zona di Valbruna si trovano vastissimi campi di sci, che richiamano ogni inverno un rilevante concorso sportivo.

ALBERGHI: Park Tommaseo, cam. 40, letti 60, bagni 12, autorim., tennis, giardino e parco, ap. dal 15 maggio al 15 ott., pens. da luglio a sett. L. 23-28, nel resto del periodo L. 20-22, in un grande parco naturale, con annesso uno stabilimento per i bagni minerali, ai Bagni di Lusnizza; Oman, cam. 36, letti 58, bagni 10, autorim., vasto parco e giardino, ap. da giugno a sett., pens. dal 15 luglio all'agosto L. 25-28, nel resto del periodo L. 20-22, ai Bagni di Lusnizza, in posizione assai amena; Val Canale, cam. 8, letti 12, autorim., pens. L. 16, a Malborghetto; Schnablegger, cam. 7, letti 11, autorim., pens. L. 12-18, a Malborghetto; Preschern, cam. 6, letti 8, bagno, pens. L. 14-18, a Ugovizza; Seissera, cam. 32, letti 56, acq. corr. f., bagno, autorim., pens. L. 18-20, a Valbruna. — Sports , Svaghi: Caccia - Pesca della trota nel Fella - Trattenimenti negli alberghi dei Bagni di Lusnizza, durante la stagione. — Informazioni: Per Bagni di Lusnizza, Azienda Autonoma di Cura; per le altre frazioni, Municipio di Malborghetto Valbruna.

TARVISIO m. 751. — Comune di ab. 6545 (capoluogo 2398) - Posta, telegr. e telef. - Medici - Farmacia - Ospedale - Negozi d'ogni genere - Autorimesse con noleggio di vetture - Due stazioni ferroviarie: Tarvisio Centrale e Tarvisio Città, di cui la prima è la più importante, a 2 km. dal centro. Linea FF. SS. Venézia - Udine - Tarvisio - Vienna. Linea FF. SS. Tarvisio Centrale - Fusine - Laghi (9 km.).

<sup>(1)</sup> Delle acque e delle cure di Bagni di Lusnizza sarà trattato nel volume di questa Guida dedicato alle Stazioni Idrominerali.

Alla Sella di Camporosso comincia il territorio del comune di Tarvisio, che abbraccia un grandioso bacino, al quale si scende per vari km. percorrendo estese praterie, incorniciate da magnifiche pinete. La conca dove trovasi la città è assai pittoresca, con poggi, terrazzi, colli verdeggianti di boschi e di prati che dànno al paesaggio un'impronta caratteristica ed amenissima; le foreste di conifere mandano le loro propaggini sino all'abitato. La città è divisa in due parti, Tarvisio alta e Tarvisio bassa. L'abitato della prima è in gran parte formato di case e ville staccate, con numerosi giardini, disposte su ampie strade e viali: la seconda, più a valle, ha carattere più semplice. Nel suo insieme l'ambiente è ridentissimo ed offre tutti i migliori elementi di comodità e di agio, anche per lunghi periodi di soggiorno. La comodità delle comunicazioni ferroviarie e stradali, dall'interno quanto da oltre confine, le attrattive della località e dei suoi magnifici dintorni fanno di Tarvisio un frequentatissimo centro di villeggiatura estiva: l'affluenza è grande anche d'inverno per i grandi ed estesi campi di sci che dalla città si estendono per parecchi chilometri.

ALBERGHI: Schnablegger, cam. 30, letti 50, bagno, telef, autorim, giardino, pens. L. 18-24, presso la stazione Tarvisio Città; Italia, cam. 18, letti 34, bagno, telef, autorim, auto alle stazioni, tennis, parco, pens. L. 19-21, nella parte alta della città; Gelbfuss (dipendenza dell'A. Italia), cam. 7, letti 28, bagno, autorim, giardino, pens. L. 16-25, a Tarvisio Alta; Al Friuli, cam. 9, letti 14, riscald. centr., autorim, giardino, pens. L. 18-22; Teppan, cam. 8, letti 12, pens. L. 16, a Tarvisio Bassa; Al Bosco Verde, cam. 9, letti 11, camporosso (m. 810), a 4 km. dalla città; Allo Spartiacque, cam. 11, letti 25, pens. L. 15-18, nella frazione Camporosso; Scheidenberger, cam. 12, letti 16, frazione Cave del Predil; Alla Posta, cam. 10, letti 18, autorim, non fa pensione, cam. L. 4-6, pasti a prezzo fisso e alla carta, nella frazione Fusine in Svaghi: Caccia - Pesca - Tennis - Sports invernali - Trattenimenti durante la stagione. — Informazioni: Municipio.

# INDICE GENERALE

Prefazione				pag. 5
IL TRENTINO				» 8
T - Valle di Ledro	. pag.	9	La Val di Non o Anáunia pag. 31 La Valle di Pinè	pag. 50
Li Valle del Sarca		11	La Val di Sole	
I. Gindicárie	. >	18	L'Altipiano di Serrada 43 Le Valli di Fassa, Fiemme e Cembra .	
1 Valle di Molveno	* P	25	L'Altipiano di Folgaria 44 La Valle di Travignolo	» 68
L'Altiniano di Brentonico	. >	27	L'Altipiano di Lavarone 45 La Valle di S. Pellegrino	> 69
La Valle di Cei	. 3	28	La Valsugana » 47 La Valle del Vanoi	» 70
L'Altipiano di Fai	. >	29	La Val di Sella	> 71
1) Milham				
HALTO ADIGE				225 77
La Conca di Bolzano	. pag.	79	La Val Sarentina pag. 106 Sant'Andrea in Monte	
La Conca di Merano	. >	84	Il Renon	
La Val Venosta	. )	93	La Valle dell'Isarco	» 146
La Val di Trafoi	. >	98	Le Valli d'Ega e di Carezza » 118 La Valle di Anterselva	» 149
La Val Soldana o di Solda	. >	100	La Valle di Tîres » 122 La Val Badia	» 149
La Val Martello	. >	102	L'Altipiano di Fiè » 123 La Val di Marebbe	» 153
La Val d'Ultimo		103	L'Altipiano di Castelrotto e di Siusi » 124 La Valle di Bráics	» 154
La Val di Senáles		104	La Val Gardena	
La Val Passíria		105	La Valle di Funes	
Lat y at a about		200	and the desired the second of	
II CADOPE				150
La Valle del Cordévole	. pag.	161	La Valle Pettorina pag. 172 La Valle del Bóite	
La Valle di Livinallongo	. 2	166	La Valle Fiorentina	» 190
La Val Sarzana	. >	168	La Valle di Zoldo » 175 La Valle dell'Ansiéi	» 197
La Valle del Bióis	. >	170	L'Alta Valle del Piave La Valle del Pádola	» 200
LA CARNIA				pag. 203
L'Alta Valle del Tagliamento .	nace	905	La Valcalda pag. 210 La Val Canale	
				pag. 210
La Valle del Degano			La Valle del But , , , 211	
La Val Pesarina	. )	210	La Valle del Chiarsò , 214	

# INDICE DELLE ILLUSTRAZIONI

Ampezzo pag. 205	Colle Isarco pag. 117	M' ' /T . 1:\	00 0 111
Agordo		Misurina (Lago di) pag. 1	
Alleghe	Colle S. Lucia	Moena	62 San Vigilio di Marebbe . > 153
Andalo	Comeglians 208		26 S. Vito di Cadore 189
A 1	Córedo 31		40 Sappada
	Cortina d'Ampezzo , 191	Nova Levante 1	19 Sarentino · · · · · · · 106
Anterselva (Lago di) » 149	Cortina invernale » 193	Ortisei	29 Sarnónico
Arabba	Corvara in Ladínia » 151	Ovaro	07 Sella (La Val di) 49
Arco	Costalovara 109	Pádola	01 Selva di Cadore 174
Arta e Piano d'Arta » 211	Costalunga (Passo di) » 121		12 Selva di Gardena 132
Auronzo	Curon Venosta » 97		13 Serrada
Baselga di Pinè 50	Dobbiaco Nuovo , 143		65 Serráia di Pinè
Bellamonte 68	Dobbiaco Vecchio 142		
Bezzecca 10	Don di Gosaldo 170		00
Bolzano 82	Fai	Pieve di Ledro	Diando . ,
Borca	Falcade	Diame di Leuro	51451
Bráies (Lago di) » 154	Fiè		66 Solda 101
Brentónico	Fiera di Primiero 72		52 Soprabolzano
Bressanone			21 Sténico
Brunico			33 Tai
Calalzo	Folgaria 44		14 Tarvísio
Caratzo	Fondo		67 Tésero
Campo di Carlo Magno . » 23	Forni Avoltri 209		64 Timau
Campo Túres	Forni di Sopra » 206		61 Tione 20
Canal S. Bovo (Conca di). > 70	Forno di Canale » 171		10 Tires
Canazei 66	Forno di Zoldo » 176		77 Tórbole
Candide e Casamazzagno . > 200	Frassenè	Riva sul Garda » 12-	13 Trafoi 99
Caprile 165	Góbbera 71		73 Ugovizza
Carbonare 45	Lavarone 46		76 Ultimo (V. d')
Carbonin	La Villa in Badia » 150		23
Carezza	Longarone 175		valoruna
Castello Tesino 53	Lorenzago 182		valgrande
Castelrotto 125	Madonna di Campiglio . > 22	Sant'Andrea in Monte . > 1.	vai di Selia
Cavalese	Madonna di Senáles » 104	S. Candido	varna 114
Cavareno 34	Malborghetto . , » 214	S. Cristina	venas
Cei	Malè 41		TIED di Cadole
Cella e Ovaro » 207	Málles 95		, igo di 1 assa
Cencenighe	Malosco		Villa in Dadia (La) 150
Cima Sappada 187	Martello	S. Lorenzo in Pusteria . » 13	villabassa 141
Cles	Masarè	S. Martino di Castrozza . »	Vipiteno
Colfosco in Ladínia 152	Méndola (La)	S. Pellegrino (Ospizio di).	Ziano 60
Collabo 110	Merano	S. Pietro in Funes > 13	Zoldo Alto
110		S. Stefano di Cadore , 18	4

#### INDICE DELLE CARTE E DELLE PIANTE

Alto Adige (L') pag.80-83 Arco	Cadore (II) 160	Cortina pag. 195 Madonna di Campíglio > 24 Merano 89	Riva sul Garda pag. 14 Trentino (II) 8
	INDICE DELI	LE LOCALITÀ	
Alba	2. Bráies (Lago di)	Cavareno         pag. 34           Cave del Predil         218           Cavelonte         60           Cei         29           Celat         171           Cella         206           Cencencenighe         163           Chiénes         137           Certosa         104           Ciamber         177           Cima Gogna         184           Cima Sappada         186           Cinte         53           Colfosco in Ladínia         152           Collalbo         110           Colle         84           Colle Isarco         117           Colle S. Lucia         175           Comano (Bagni di)         19           Comeglians         208           Córedo         32           Cortina d'Ampezzo         192           Corvara in Ladínia         152           Costalovara         109           Costalovara         109           Costalunga (Passo di)         122           Curon Venosta         97           Daiano         58           Dimaro         42           Dobbiaco (Lago di)         156	Domegge         pag. 183           Don di Gosaldo         170           Dont         177           Dosoledo         201           Dozza         177           Enguiso         102           Eores         136           Fai         30           Falcade         171           Falcade         170           Fiè         124           Fiera di Primiero         73           Fléres         118           Folgaria         44           Fondo         35           Fontana         187           Fontanazzo         65           Fontanefredde         57           Forcella Aurine         169           Forni di Sopra         206           Forni di Sotto         206           Forno di Canale         171           Forno di Zoldo         177           Frassenè         169           Fucine         42           Fusine Valromana         218           Ganda         102           Gobbera         71           Gomagoi         99

Gosaldo pa Granvilla Gudon Guncinà La Villa in Badia Lággio Lago di Anterselva Lago di Bráies Lajon Lasa Lavarone Lavazè Lavina Bianca (Bagni di) Lenzumo Lerpa Levico Locca Longarone Lon	186 135 84 151 184 149 154 129 94 46 58 123 10 186 48 10 176 111 183 183 183 217 148 21 104 86 217 42 173	Mczzolago Misurina Moena Molina di Fiemme Molina di Ledro Molini di Túres Molveno Monguelfo Montagnaga Moso Múles Nago Nova Levante Oris Ovrisei Ovaro Pádola Paluzza Panchià Panevéggio Passo di Campolongo Passo di Costalunga Passo di Falzárego Passo di Rolle Passo di Sella Passo di Sella Passo di Sella Passo di S. Pellegrino Passo Pordoi Passo Tre Croci		9 199 61 56 9 147 25 140 51 157 115 15 119 94 130 207 201 187 212 196 69 168 121 196 76 67 196 214	Piano d'Arta pa Piecolino Piéria Piéria Piè Falcade Pieve di Cadore Pieve di Ledro Pieve di Livinallongo Pieve di Zoldo Pieve Tesino Pinzolo Plan Plancios Pocol Pontebba Ponte Nova Pordoi Pozza Pozzale Pralongo Prato allo Stélvio Prato Cárnico Prato Piazza Predazzo Rabbi Rasun di Sopra Rasun di Sopra Rasun di Sotto Ravascletto Résia Rigolato Rio di Valle (Bagni di)	150 210 171 180 9 167 177 52 21 133 136 196 216 119 67 63 81 177 98 210 60 42 149 149 211 98 208	Salto (II) S. Andrea in Monte S. Candido S. Cassiano S. Cristina S. Cristoforo al Lago S. Genesio S. Giorgio di Eores S. Leonardo in Badia S. Leonardo in Passíria S. Lorenzo in Pusteria S. Lugano S. Maddalena S. Martino di Castrozza S. Massenza S. Orsola S. Pellegrino (Passo di) S. Pietro di Cadore S. Pietro in Funes S. Sigismondo S. Stefano di Cadore S. Valentino alla Muta S. Valpurga S. Vigilio S. Vigilio S. Vigilio di Marebbe S. Vito (Sesto) S. Vito di Cadore Sanzeno Sanzeno S. Sanzeno Sanzeno S. S		135 145 153 131 48 84 136 151 105 137 57 135 165 73 17 48 70 185 96 103 93 153 157 190 33
Madonna di Campiglio . »	21	Passo di Falzárego		196	Predazzo	42	S. Valentino alla Muta . S. Valpurga	>	96
Maia Alta	86	Passo di Sella	» ;	133	Rasun di Sotto »	149	S. Vigilio	D .	-93 153
Malborghetto Valbruna . »		Passo Pordoi	>	67	Résia	98	S. Vito di Cadore	>	190
Malga Ciapela	96	Paularo	» ć		Rio di Valle (Bagni di) . »	208 106 139	Sanzeno	D	185
Malosco	36 154 93	Pedráces	>	150 42	Riva sul Garda	11 51	Sarnónico	>	107 34 206
Martello	102 163	Pelugo	>	184 20 42	Rocca Piétore » Rolle (Passo di) »	172 76	Sauris di Sotto	>	206 92
Maso Corto » Mazzin »	105 64	Pera	>	64	Romeno	33 48	Sélo	>	35 49
Méida Méndola	64	Pesariis	» 2	210	Ruffrè	36 37	Sella (Passo di)	>	133 174
Merano »	85	Piani di Luzza		209	Salomone (Bagni di)	149	Selva di Gardena	>	132 43

11 (1) )	51 Sútrio	042 77 1	
Serraia di l'inc Pag.	51 Sútrio pag	213 Trodena pag. 57	Villabassa pag. 141
Sosto	157 Tarvísio	218 Ugovizza 217	Villagrande 175
Silandro	95 Teodone	140 Valbruna 217	Villagrande 198
Siusi · · · · · · ·	126 Tésero	59 Valgrande » 202	Villanova
Sluderno · · · · »	95 Tiarno di sopra »	10 Valle di Cadore » 188	Villanova
Sluderno	100 T' 1'	100	Villapiccola » 198
Solda · · · · · · ·	100 Tiarno di sotto »		Villa Ottone
Someda · · · · · »	61 Tesido	141 Vandóies di Sotto » 137	Villa di Zoldo
Soprabolzano	108 Timau	213 Vara	Vipiteno
Soraga · · · · · »	62 Tione	19 Varena	Vodo
Sorte · · · · · »	61 Tirolo	92 Varna 114	Voltage
Spiazzo · · · · · »	20 Tíres	100 17	voltago » 108
Spiazzo .	04 75 . 1:		Vírgolo 84
Spondigna	94 Tonádico	73 Vetriolo	Ziano 60
Stava · · · · · »	59 Tórbole	14 Vico	Zoldo Alto
Stilves		99 Vigo di Cadore	Zovello
	19 Transácqua	56 Vigo di Fassa » 63	2010 211
Strembo	20 Tretto	35 Vigo Rendena	